

sambonet



the best for your guest

Retail

collection

2025

sambonet[®]
the best for your guest

Scopri di più su di noi.

Inquadra il QR code e
guarda il video



Discover more about us.

Frame the QR Code and
watch the video



Collection

2025

brand

HISTORY	4
GREEN & SUSTAINABILITY	8
FACTORY	10
CERTIFIED QUALITY	12
OUR AWARDS	14
TABLE SETTINGS	17
FINISHES	20

cutlery 23

TECHNICAL SPECIFICATIONS	24
--------------------------	----

CUTLERY EXTENSION	26
-------------------	----

18/10 STAINLESS STEEL & SILVERPLATED

NEW 100	30, 79
Baguette	31, 74, 88
Bloom	33, 79
Contour	34, 75, 88
Cortina	35, 76
Decò	36, 75, 89
Dream	37, 77, 89
Filet Toiras	38, 72, 85
Flat	39, 77, 90
Gio Ponti	40, 70, 85
Gio Ponti Conca	41, 70, 85
Hannah	42, 71, 86
H-Art	43, 71, 86
Imagine	44, 71, 84
Jungle	45, 79
Leaf	47, 81
Linea Q	48, 72, 87
Linear	49, 73, 89
Neutra	50, 81
Perles	51, 73, 87
Petit Baroque	52, 77, 90
Queen Anne	53, 75, 89
Rock	54, 80
Rome	55, 73, 87
Royal	56, 80
Ruban Croisé	57, 73, 85
Siena	59, 77
Sintesi	60, 78, 91
Symbol	61, 75, 91
Taormina	62, 78
Taste	63, 81
Triennale	64, 74, 87
Twist	65, 71, 84
Velvet	66, 76
Venezia	67, 79

LUXURY EPNS

Baguette	31, 94
Laurier	46, 94
Saint Bonnet	58, 95
Baroque	32, 95
Filet Toiras	38, 95

SPECIAL FINISHES

PVD	97
Antique	109
Antique PVD	113
Vintage	117
Vintage PVD	121
Diamond PVD	125

KIDS

Gio Ponti Conca	131
Mix	131

GIFTS

Party	135
Mix & Play	138
Cake, Tea & Coffee	140
The extra cutlery	144

NEW 100	145
Marco Polo	145
Porterhouse	146
Sirloin	146
T-Bone	146
Cheese	147

table & home 149

SERVING UTENSILS

Living 149

CUTLERY RESTS

NEW 100 163
Living 163

HOLLOWWARE

Infinity 167
New Living 169
Linea Q 174
Bamboo 179
Sphera 183
Sphera Bar 187
Malia 191
Linear 192
Lucy 193
Twist 195
Sky 196
Elite 199
Avenue 211
Contour 212
Linea Q Runners 217
Linea Q Table Mats 218

HOME DECOR

Radici 225
Gio Ponti 229
Madame 231
Penelope 233
Kyma 238
Florilegium 242
Pesciera RST 242
Bamboo Lights 243

SERVING TROLLEYS

Tokyo 244

kitchen 247

COOKWARE

NEW Titan Pro Green Double Induction 248
Titan Pro Double Induction 250
Midnight Blue Silver Protection 253
Silver Force 255
Rock 'N' Rose 256
Home Chef 5-Ply 259
Kikka 260
1965 Vintage 263
Terra.Cotto 264

KITCHENWARE

Cooking tools 268

Care products 271

Usage & Maintenance 272

Our History

1/2

1856

THE ESTABLISHMENT

LA FONDAZIONE

On the table of the first Italians from the very beginning. Sambonet began serving the homes of the Piedmontese people when united Italy was being born. In 1856 Giuseppe Sambonet, the son of a nobleman from Vercelli -after graduating from Fine Arts- obtained his warrant as Master Goldsmith. Depositing his seal bearing the initials "GS" at the Turin mint, he established the company "Giuseppe Sambonet", which by the early 1900s, soon became the official supplier to many nobles, including the Duchess of Genoa and the Count of Turin.

Sulla tavola dei primi italiani fin dall'inizio. Sambonet ha iniziato a servire le case dei Piemontesi proprio negli anni in cui nasceva l'Italia unita. Era il 1856 quando Giuseppe Sambonet, figlio di un nobiluomo di Vercelli - dopo il diploma di Belle Arti - ottenne il brevetto di Maestro Orefice. Depositando presso la zecca di Torino il punzone con le iniziali "GS" costituì la ditta Giuseppe Sambonet che già dai primi del Novecento è stata fornitrice ufficiale di molti nobili, tra cui la Duchessa di Genova ed il Conte di Torino.

1938

-

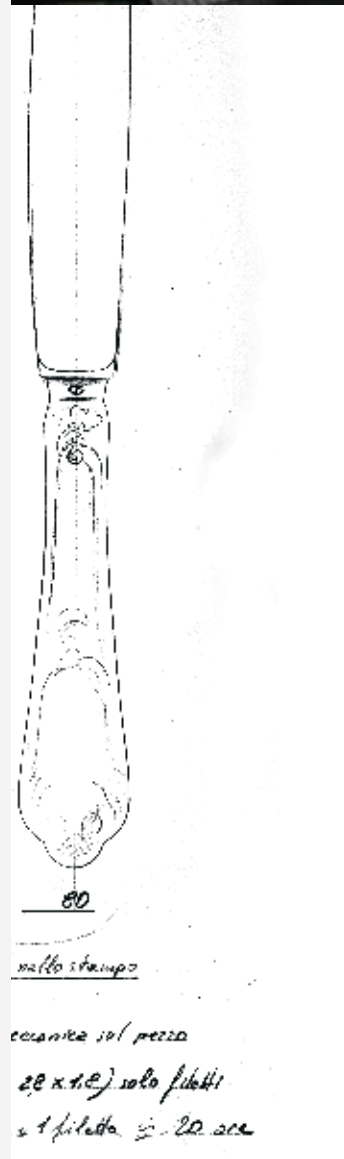
1945

INDUSTRIAL INNOVATION

L'EVOLUZIONE TECNOLOGICA

In every era, Sambonet has stood out for its progressive spirit in the production field by being the first in Italy to build a galvanic plant for silver-plating to complement its own production of massive silverware. In 1938, Sambonet already started developing sophisticated industrial technologies to produce stainless steel, making its way to the silver plating process. In 1947, it started producing stainless steel knives and blades using its own technology.

In ogni epoca Sambonet si è distinta per lo spirito evolutivo della propria produzione realizzando, per prima in Italia, un impianto galvanico per l'argentatura da affiancare alla propria produzione d'argenteria massiccia. Già dal 1938, infatti, ha iniziato a mettere a punto sofisticate tecnologie industriali di lavorazione dell'acciaio inossidabile, arrivando all'argentatura dello stesso. Nel 1947 ha inoltre intrapreso, con tecnologia propria, la produzione di coltelli e lame in acciaio inox.



**1956****CONQUERING THE HOTELLERIE
LA CONQUISTA DELL'HOTELLERIE**

Sambonet conquered the international hotel market in 1956 when -first out of 53 competitors- it won the order for the Hilton Hotel in Cairo, with a holloware line that is still in its collection today. Since then, the company's has conquered other markets and has begun supplying world-class hotels and restaurants.

Sambonet ha conquistato il mercato internazionale alberghiero nel 1956 quando – prima su 53 concorrenti – si è aggiudicata la commessa per l'Hotel Hilton al Cairo, con una linea di prodotti ancora oggi in collezione. Da qui l'ascesa dell'azienda verso altri mercati e l'inizio della grande tradizione di forniture per hotel e ristoranti stellati di tutto il mondo.

**1960****THE DESIGN AGE
IL DESIGN ENTRA IN AZIENDA**

Starting in the early 1960s, Sambonet began a series of collaborations with the greatest masters of Italian design, first and foremost with Roberto Sambonet. He created collections and products of primary importance for the brand, such as the "Pesciera," which can still be admired today at MoMA in New York. The brand's vocation for design is still affirmed today in the work of the company's in-house Style Center as well as in the recent contributions of Italian designers Serena Confalonieri and Gianni Cinti.

A partire dai primi anni '60 Sambonet ha avviato un percorso di collaborazioni con i più grandi maestri del design italiano, primo tra tutti con Roberto Sambonet. A lui il merito di aver dato vita a collezioni di primaria importanza per il marchio, come la "Pesciera", il "Center line" e i vassoi "Linea 50", ancora oggi in collezione al MoMA di New York. La vocazione al design del brand si afferma tutt'oggi nel lavoro del Centro Stile interno all'azienda nonché nei recenti contributi dei designer italiani Serena Confalonieri e Gianni Cinti.



Our History

2/2

2000
-
2002



THE NEW HEADQUARTER IL NUOVO QUARTIER GENERALE

In 1997 the brand was purchased by Paderno - a historic brand of cookware and kitchen tools for the professional catering sector - and in 1999 the new headquarters and production plant was inaugurated. An eco-friendly architecture harmoniously inserted into the countryside, designed by architect Enrico Frigerio.

Nel 1997 il brand è stato acquistato da Paderno - storico brand di pentole e strumenti cucina per il settore della ristorazione professionale - e nel 2002 viene inaugurata la nuova sede e stabilimento produttivo. Un'architettura ecocompatibile inserita armoniosamente nella natura, disegnata dall'architetto Enrico Frigerio.

2006



AWARD FOR EXCELLENCE PREMIO ECCELLENZA

Sambonet Paderno Industrie S.p.A. received the Award for Excellence for Innovation by Confindustria (the main organization representing Italian manufacturing and services companies) with reference to the framework for innovation of the EFQM-European Foundation for Quality Management.

Sambonet Paderno Industrie S.p.A. è stata insignita dell'Award for Excellence per l'innovazione, rilasciato da Confindustria in riferimento al framework per l'innovazione dell'EFQM-European Foundation for Quality Management.



2009
-
2015

ARCTURUS GROUP
IL GRUPPO ARCTURUS

In 2009, Sambonet Paderno Industrie acquired the prestigious German porcelain brand Rosenthal, followed by the Bavarian Arzberg in 2013 and the French Ercuis and Raynaud in 2015. Thanks to the entrepreneurship of brothers Pierluigi and Franco Coppo, the Arcturus group is now an international leader in the dining, kitchen, and home living business.

Nel 2009 Sambonet Paderno Industrie acquisisce il prestigioso brand di porcellane tedesco Rosenthal, cui segue la bavarese Arzberg nel 2013 e le francesi Ercuis e Raynaud nel 2015. Grazie all'imprenditorialità dei fratelli Pierluigi e Franco Coppo, il Gruppo Arcturus è oggi leader internazionale nel mondo tavola, cucina e home living.

Pierluigi, Alessandra, Giovanni and Franco Coppo



Green & Sustainability

SUSTAINABILITY, TRANSPARENCY AND AWARENESS ARE KEYWORDS OF OUR CORPORATE RESPONSIBILITY.

SOSTENIBILITÀ, TRASPARENZA E CONSAPEVOLEZZA SONO LE PAROLE CHIAVE DELLA NOSTRA POLITICA DI CORPORATE RESPONSIBILITY.

CLEAN ENERGY ENERGIA PULITA

In 2022 we activated the new zero-impact solar photovoltaic system, installed on the roof of our factory. More than 3,000 panels on 6,000 sqm. The plant can generate an average of 1,250 KW, equal to 30% of the company's annual needs. The plant cuts CO2 emissions into the environment consistently, the equivalent of 7,500 planted trees in 5 years. A small but significant contribution to our planet.

Nel 2022 abbiamo attivato il nuovo impianto fotovoltaico a energia solare a impatto zero, installato sulla copertura dello stabilimento. Oltre 3.000 pannelli su una superficie di 6.000 m2. L'impianto è in grado di generare mediamente 1.250 KW, ossia il 30% del fabbisogno energetico annuo dell'azienda. Lo stabilimento diminuisce così le emissioni di CO2 nell'ambiente in maniera considerevole: il corrispettivo di 7.500 alberi piantati nell'arco di soli 5 anni. Un piccolo ma significativo contributo per il nostro pianeta.





13 YEARS OF SUSTAINABILITY REPORT **13 ANNI DI BILANCIO DI SOSTENIBILITÀ**

Since 2012 we have published the Sustainability Report every year, a report on our performance through numbers and achieved targets, a concrete proof of our commitment and attention to sustainable development.

Dal 2012 pubblichiamo ogni anno il Bilancio di sostenibilità, un report delle nostre performance attraverso numeri e obiettivi raggiunti, testimonianza concreta del nostro impegno e attenzione verso uno sviluppo sostenibile.



RESPONSIBLE CONSUMPTION **CONSUMO RESPONSABILE**

We care about our planet and that is why we set our environmental policy on a responsible consumption and the use of clean and renewable energy sources. A sustainable and respectful approach to nature and our territory.

Abbiamo a cuore il nostro pianeta e per questo abbiamo impostato la nostra politica ambientale sul consumo responsabile e sull'utilizzo di fonti energetiche pulite e rinnovabili. Un approccio sostenibile e rispettoso per la natura e il nostro territorio.



OUR EFFORTS, EVERY DAY **IL NOSTRO IMPEGNO, TUTTI I GIORNI**

Beside monitoring water consumption and purification systems, we use energy-efficient LED lighting elements, twilight lamps throughout the plant and controlled thermostats in every office. We have reduced paper consumption by choosing digital archiving, using recyclable materials and separate waste collection in every room. This is non-stop progress.

Oltre al monitoraggio del consumo d'acqua e sistemi di purificazione, impieghiamo elementi di illuminazione LED ad alta efficienza energetica, crepuscolari in tutto lo stabilimento e termostati controllati in ogni ufficio. Abbiamo ridotto il consumo di carta scegliendo l'archiviazione digitale, impiegando materiali riciclabili e operando la raccolta differenziata in ogni ambiente. Un miglioramento non-stop.

Factory Nature meets Design

ITALIAN HEADQUARTERS

In 2001, in 9 months, the new headquarter between Vercelli and Novara was built, amounting to 150,000 square meters - equivalent to more than 20 football fields - of which 19,000 square meters for production. In 2004, the new warehouse was expanded to 13,000 square meters, later still to 25,000 square meters. The building - which includes one of the largest galvanic plants in Europe - meets all production and warehous requirements, as well as logistics needs. It is positioned exactly opposite the highway entrance for fast connections to the center of northern Italy. Developed by the Frigerio Design Group, Slow Architecture is a progressive architecture, living in time and in its context. The parallelism created by the building establishes a geometric correspondence between the Po Valley and the linearity of the façade elevation, which is sensitive to the nuances of the sky and the land through an unprecedented play of colours, with a "screen" of gigantic colored pixels.

Nel 2001, in 9 mesi, viene costruito il nuovo headquarter tra Vercelli e Novara, pari a 150.000 m2 - equivalenti a oltre 20 campi da calcio - di cui 19.000 m2 di produzione. Nel 2004 viene ampliato il nuovo magazzino a 13.000 m2, successivamente ancora a 25.000 m2. Lo stabilimento - che include uno degli impianti galvanici più grandi d'Europa - risponde a tutte le esigenze di produzione e stoccaggio, oltre che di logistica, posizionato esattamente di fronte all'ingresso autostrale per rapidi collegamenti con il cuore nevralgico del Nord Italia.

Sviluppata dal Frigerio Design Group, la Slow Architecture è un'architettura progressiva, che vive nel tempo e nel contesto in cui s'inserisce. Il parallelismo creato dal nuovo edificio instaura una corrispondenza geometrica tra la Pianura Padana e la linearità del prospetto della facciata, sensibile alle sfumature del cielo e del territorio attraverso un inedito gioco cromatico, con uno "schermo" di enormi pixel colorati.

US HEADQUARTERS

In 2020, the new centralized logistics hub Sambonet Paderno in Randolph, New Jersey was opened. A key distribution hub in North America, covering over 6.000 square meters, with 40 employees, sales offices, and a state-of-the-art warehouse with more than 15.000 products.

Nel 2020 è stato inaugurato il nuovo polo logistico centralizzato Sambonet Paderno a Randolph, New Jersey. Una struttura chiave per la distribuzione dal Nord America, che si sviluppa su 6.000 m2 e riunisce un organico di 40 dipendenti, uffici commerciali e un magazzino di ultima generazione che ospita oltre 15.000 prodotti.



sambonet

90 EXPORT
COUNTRIES

800 SHIPMENTS
PER DAY

20.000 KG
CHECKED
PER DAY

3 CHECKS
BEFORE EACH
SHIPMENT

17.000 REFERENCES
IN STOCK

87 SHIPMENTS
WITHIN 48 HOURS
FROM THE ORDER

20.000 PIECES
PRODUCED
PER DAY

40 MODELS
OF CUTLERY

5.000 CUTLERY
MOLDS

5.000 POTS
PRODUCED
PER DAY

Certified Quality

ENERGY & GREEN CERTIFICATIONS

Sustainable development and low environmental impact. We adopt clean and renewable energy sources such as methane and electricity – as the new photovoltaic system – and resources to be returned to the environment completely intact – as in the case of the groundwater used in our factory, which is constantly analysed and monitored by our in-house laboratory.

Uno sviluppo sostenibile e impatto ambientale contenuto. Adottiamo fonti energetiche pulite e rinnovabili quali metano ed elettricità – come per il nuovo impianto fotovoltaico – e risorse da restituire all'ambiente completamente integre – come nel caso dell'acqua di falda impiegata nel nostro stabilimento, analizzata e monitorata costantemente dal nostro laboratorio interno.

HUMAN & SAFETY CERTIFICATIONS

We define and keep updated high safety standards in favor of our employees and the entire working environment, also going beyond the regulations, according to a long-term projection that is indispensable in our Group vision. This policy is widespread in all our production sites and in 2016 it let us earn a special mention from Confindustria and INAL Italia, for the promotion of "Total Safety Management".

Definiamo e aggiorniamo elevati standard di sicurezza a favore dei nostri dipendenti e dell'intero ambiente di lavoro, andando anche oltre alle normative vigenti in materia, secondo una proiezione di lungo termine indispensabile nella nostra visione di Gruppo. Questa politica è diffusa in tutti i nostri siti produttivi e già nel 2016 ci è valsa una gratificante menzione speciale da parte di Confindustria e INAL Italia, per la promozione del "Total Safety Management".

FOOD, PRODUCTION & SHIPPING CERTIFICATIONS

Our products are safe for food contact thanks to quality requirements observed along the entire supply chain. From the application of HACCP to the hygienic-sanitary regulations established by the highest international standard, up to packaging in compliance with customs standards, for fast shipping and delivery.

Ogni nostro prodotto è sicuro per il contatto alimentare grazie a requisiti qualitativi tracciati lungo l'intera filiera. Dall'applicazione dell'HACCP alle normative igienico-sanitarie stabilite dal più alto standard internazionale, fino anche all'imballaggio in rispetto agli standard doganali, per una rapida spedizione e consegna.

SISTEMI DI
GESTIONE CERTIFICATI



UNI EN ISO 9001:2015
UNI EN ISO 22000:2005

SISTEMA DI GESTIONE
AMBIENTALE CERTIFICATO



UNI EN ISO 14001:2015

SISTEMA DI GESTIONE
DELL'ENERGIA CERTIFICATO



UNI CEI EN ISO 50001:2018

SISTEMA DI GESTIONE
SICUREZZA CERTIFICATO



UNI ISO 45001:2018

SISTEMI DI
GESTIONE CERTIFICATI



UNI EN ISO 9001:2015
UNI EN ISO 22000:2005



IT AEOF 09 0064

ECOVADIS SILVER MEDAL



The EcoVadis medals align with the ten principles of the United Nations Global Compact, the conventions of the International Labour Organization (ILO), the GRI (Global Reporting Initiative) standards, and the ISO 26000 standard. The evaluation examines 21 sustainability criteria divided into four main themes: Environment, Labor Practices and Human Rights, Ethics, and Sustainable Procurement. Over 130,000 companies worldwide have been evaluated by EcoVadis.

La valutazione EcoVadis come i dieci principi del Global Compact delle Nazioni Unite, le convenzioni dell'Organizzazione Internazionale del Lavoro (ILO), gli standard GRI (Global Reporting Initiative) e lo standard ISO 26000. La valutazione esamina 21 criteri di sostenibilità suddivisi in quattro temi principali: Ambiente, Pratiche Lavorative e Diritti Umani, Etica e Acquisti Sostenibili. Più di 130.000 aziende a livello globale si sono sottoposte a valutazione a cura di EcoVadis.



LABORATORIO DI ANALISI
INTERNO CERTIFICATO



LAB N°1407

LAB CERTIFICATIONS

Thanks to our certified Accredia laboratory, ASEC Lab – Alimentary Security Control, we can guarantee the suitability and safety of each of our articles placed on the market, both direct and distributed. We can also issue conformity declarations on steel, aluminum, porcelain, glass, plastic, and colorants internationally recognized. The ASEC Lab is also accredited to determine pH levels, solvents and metals in water discharge, a guarantee for the internal analysis of the wastewater quality.

Grazie al nostro laboratorio certificato Accredia, ASEC Lab – Alimentary Security Control, siamo in grado di garantire l'idoneità e la sicurezza di ciascun nostro articolo immesso sul mercato, sia di produzione diretta che distribuito. Siamo inoltre autonomi per il rilascio di dichiarazioni di conformità su acciaio, alluminio, porcellana, vetro, materiali plastici e coloranti, riconosciute a livello internazionale. ASEC Lab è inoltre accreditato per la determinazione di pH, solventi e metalli nelle acque di scarico, una garanzia per le analisi interne sulla qualità delle proprie acque di scarico.

EMPLOYEE WELFARE BENESSERE DEI DIPENDENTI



Becoming one of the pioneers in the area, we have joined the European WHP Network (Workplace Health Promotion) to spread the importance of protecting the psychophysical health, through the promotion of a wholesome lifestyle mentally, physically, and emotional. We proactively work to offer our employees purchase agreements for goods and services and facilitations for reconciliation of professional and personal life.

Affermandoci tra i pionieri del territorio, siamo entrati a far parte della Rete Europea WHP (Workplace Health Promotion) per diffondere al nostro interno l'importanza e salvaguardia della salute psicofisica, con la promozione di uno stile di vita corretto in ambito alimentare, sportivo ed emotivo. Ci adoperiamo proattivamente per offrire ai nostri dipendenti convenzioni per acquisti di beni e servizi e agevolazioni per conciliazione tra vita professionale e personale.

Our Awards



Premio Compasso d'oro ADI

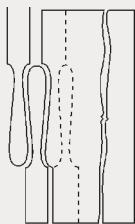


reddot design award



1970	PESCIERA RST	Roberto Sambonet	Compasso d'oro ADI
1994	HANNAH	Anna Castelli Ferrieri	Compasso d'oro ADI
2004	IMAGINE	Centro Stile Sambonet	Contract Design International Design Award: Fiera di Genova, POLIdesign
2006	SAMBONET PADERNO INDUSTRIE		Awards for Excellence Confindustria
2007	TWIST flatware	Centro Stile Sambonet	Red Dot DESIGN Award
	MENU	Centro Stile Sambonet	Red Dot DESIGN Award
2008	H - ART	Centro Stile Sambonet	Good Design Award
2009	PARTY	Centro Stile Sambonet	Good Design Award
2011	SPHERA	Centro Stile Sambonet	Good Design Award Red Dot DESIGN Award
2012	EVEN	Centro Stile Sambonet	Interior Innovation Award Good Design Award
2013	GIO PONTI Conca	Centro Stile Sambonet	Good Design Award Interior Innovation Award Red Dot Design Award Wallpaper Design Award
	GIO PONTI Centerpiece	Centro Stile Sambonet	Good Design Award Interior Innovation Award Red Dot Design Award Wallpaper Design Award
	GIO PONTI Tray	Centro Stile Sambonet	Wallpaper Design Award
	LE TAVOLE Catalogue	Paola Longoni / Fabio Pastore	Adi Design Index
2015	SPHERA caffè	Centro Stile Sambonet	Good Design Award
2018	KYMA	Serena Confalonieri/Gianni Cinti	Interior Innovation Award
2019	TAILOR MADE PROJECT TAILOR MADE VIDEO MADAME	Centro Stile Sambonet Centro Stile Sambonet Centro Stile Sambonet	Iconic Award: Best of the Best Media Key Award: Best Sound Dsign Adi Design Index
2020	MADAME	Centro Stile Sambonet	Designpreis Deutschland XXVI Menzione Compasso D'oro ADI
2021	PENELOPE	Centro Stile Sambonet	Iconic Award: Innovative Interior
	#BON TON TIPS Campaign	Centro Stile Sambonet	MediaKey Award: Storytelling
2022	INFINITY "The extra cutlery"	Centro Stile Sambonet	German Innovation Award
2024	NEUTRA	Centro Stile Sambonet	Iconic Award ADI Design Index
	RADICI	Centro Stile Sambonet	Iconic Award German Innovation Award
2025	100 CUTLERY	Centro Stile Sambonet	German Design Award

How is cutlery made?

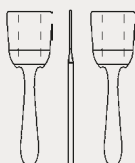


The stages of the production process Le fasi del processo di produzione

1 ROUCHING SBOZZATURA

The first phase of the cycle that leads to the creation of the rough shape.

La prima fase del ciclo che porta alla creazione dello sbizzo.



2 ROLLING LAMINAZIONE

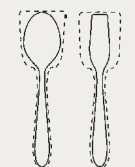
Creates the thickness and determines the balance of the cutlery.

Crea lo spessore e determina la bilanciatura della posata.

3 OVERALL CUTTING ON OUTSIDE BLANK PROFILATURA

Allows the workpiece profile to be obtained.

Consente di ricavare il profilo del pezzo.



4 PUNCHING PUNZONATURA

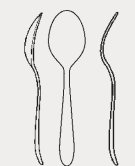
Applies the brand mark.

Appone il marchio di fabbrica.

5 PRESSING OPERATION CONIATURA

Gives curvature to the cutlery.

Conferisce la curvatura della posata.



Knives with hollow handles or orfèvre handles, Sambonet Excellence

Coltelli con manico cavo o orfèvre,
Eccellenza Sambonet

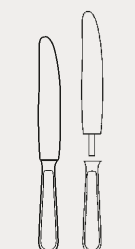
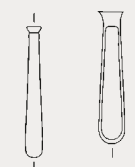
The two halves of the handle are welded together and then fixed to the blade.
Le due metà del manico vengono saldate tra loro e fissate poi alla lama.

HOLLOW HANDLE KNIVES COLTELLI MANICO CAVO

The handles are attached through welding.
I manici vengono fissati tramite saldatura.

ORFÈVRE HANDLE KNIVES COLTELLI MANICO ORFÈVRE

The handles are fixed with a special cement paste.
I manici vengono fissati con una speciale pasta cementizia.





Young

24 pcs — 6 people
 6 Table Spoons
 6 Table Forks
 6 Table Knives
 6 Tea/Coffee Spoons



Serving

3 pcs
 1 Serving Spoon
 1 Serving Fork
 1 Soup Ladle



Kids

4 pcs
 1 Kids Spoon
 1 Kids Fork
 1 Kids Knife
 1 Tea/Coffee Spoon



Seaside

24 pcs — 12 people
 12 Fish Forks
 12 Fish Knives



Dessert

13 pcs — 12 people
 12 Cake Forks
 1 Cake Server

7 pcs — 6 people
 6 Cake Forks
 1 Cake Server



Trendy

60 pcs — 12 people
 12 Table Spoons
 12 Table Forks
 12 Table Knives
 12 Cake Forks
 12 Tea/Coffee Spoons

30 pcs — 6 people
 6 Table Spoons
 6 Table Forks
 6 Table Knives
 6 Cake Forks
 6 Tea/Coffee Spoons



Distinctive

72 pcs — 12 people
 12 Table Spoons
 12 Table Forks
 12 Table Knives
 12 Tea/Coffee Spoons
 12 Dessert Forks
 12 Dessert Knives

36 pcs — 6 people
 6 Table Spoons
 6 Table Forks
 6 Table Knives
 6 Tea/Coffee Spoons
 6 Dessert Forks
 6 Dessert Knives



Personal

6 pcs
 1 Table Spoon
 1 Table Fork
 1 Table Knife
 1 Tea/Coffee Spoon
 1 Dessert Fork
 1 Dessert Knife

4 pcs
 1 Table Spoon
 1 Table Fork
 1 Table Knife
 1 Tea/Coffee Spoon



Complete

75 pcs — 12 people
 12 Table Spoons
 12 Table Forks
 12 Table Knives
 12 Tea/Coffee Spoons
 12 Dessert Forks
 12 Dessert Knives
 1 Serving Spoon
 1 Serving Fork
 1 Soup Ladle

Let's keep in touch



Follow us on our Arcturus Group Linkedin Account and subscribe our Arcturus Group Newsletter. You will be kept up-to-date on new products of our brands, discover the stories of our partners and follow our events and trade fairs live in Italy and around the world.

Seguici sul nostro profilo Linkedin Arcturus Group e iscriviti alla nostra newsletter di gruppo. Rimarrai sempre aggiornato sui nuovi prodotti dei nostri brand, scoprirai le storie dei nostri partner e seguirai in diretta i nostri eventi e fiere in Italia e nel mondo.



Arcturus Group



@sambonet_official



Sambonet



**Newsletter
IT**



**Newsletter
EN**

Finishes

mirror



INOX



SILVERPLATED



PVD
COGNAC



PVD
PARFAIT AMOUR



PVD
RUM



PVD
CHAMPAGNE



PVD
GOLD



PVD
COPPER



PVD
BLACK



PVD
2BLACK

Colors and finishes could differ from the images shown.

I colori e le finiture potrebbero differire dalle immagini rappresentate.

antique

vintage



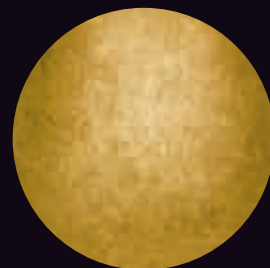
ANTIQUÉ



ANTIQUÉ PVD
GOLD



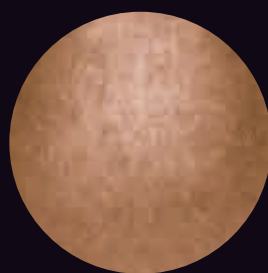
VINTAGE



VINTAGE PVD
GOLD



ANTIQUÉ PVD
CHAMPAGNE



VINTAGE PVD
COPPER



VINTAGE PVD
CHAMPAGNE

diamond



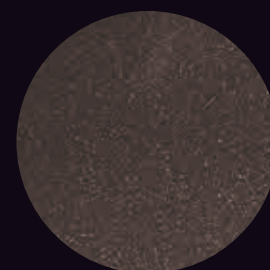
DIAMOND



DIAMOND
WHITE GOLD



DIAMOND
GOLD



DIAMOND
2BLACK

sambonet®

cutlery

posateria
besteck
couverts
cuberteria

	En	It	De	
	-01 Table spoon	Cucchiaio tavola	Tafellöffel	-01
	-02 Bouillon spoon	Cucchiaio brodo	Suppentassenlöffel	-02
	-03 Table spoon, UNI	Cucchiaio tavola, UNI	Tafellöffel, UNI	-03
	-08 Table fork	Forchetta tavola	Tafelgabel	-08
	-09 Table fork, UNI	Forchetta tavola, UNI	Tafelgabel, UNI	-09
	-11 Table knife, s.h.	Coltello tavola, monoblocco	Tafelmesser, V.h.	-11
	-12 Table knife, s.h. UNI	Coltello tavola, monoblocco UNI	Tafelmesser, V.h. UNI	-12
	-14 Table knife, h.h. orfèvre	Coltello tavola, manico cavo orfèvre	Tafelmesser, H.h. Orfèvre	-14
	-15 Table knife, h.h.	Coltello tavola, manico cavo	Tafelmesser, H.h.	-15
	-16 Butter knife, small, h.h.	Coltello burro / bimbo, manico cavo	Buttermesser, H.h., klein	-16
	-19 Steak knife, s.h.	Coltello bistecca, monoblocco	Steakmesser, V.h.	-19
	-20 Steak knife, h.h. orfèvre	Coltello bistecca, m. cavo orfèvre	Steakmesser, H.h. Orfèvre	-20
	-21 Steak knife, h.h.	Coltello bistecca, manico cavo	Steakmesser, H.h.	-21
	-25 Dessert spoon	Cucchiaio frutta	Dessertlöffel	-25
	-26 Dessert fork	Forchetta frutta	Dessertgabel	-26
	-27 Dessert knife, s.h.	Coltello frutta, monoblocco	Dessertmesser, V.h.	-27
	-30 Dessert knife, h.h. orfèvre	Coltello frutta, m. cavo orfèvre	Dessertmesser, H.h. Orfèvre	-30
	-31 Dessert knife, h.h.	Coltello frutta, manico cavo	Dessertmesser, H.h.	-31
	-36 Tea/coffee spoon	Cucchiaino tè	Kaffeelöffel	-36
	-37 Moka spoon	Cucchiaino moka	Moccälöffel	-37
	-38 Rice spoon	Cucchiaio risotto	Reislöffel	-38
	-40 Soup ladle	Mestolo	Suppenvorleger	-40
	-41 Soup ladle, small	Mestolo piccolo	Suppenvorleger, klein	-41
	-44 Serving spoon	Cucchiaio legumi	Gemüselöffel	-44
	-45 Serving fork	Forchetta legumi	Gemüsegabel	-45
	-46 Salad serving spoon	Cucchiaio insalata	Salatlöffel	-46
	-47 Salad serving fork	Forchetta insalata	Salatgabel	-47
	-49 Fish fork	Forchetta pesce	Fischgabel	-49
	-50 Fish knife	Coltello pesce	Fischmesser	-50
	-51 Fish serving fork	Forchetta servire pesce	Fischvorlegegabel	-51
	-52 Fish serving knife	Coltello servire pesce	Fischvorlegemesser	-52
	-53 Sauce ladle	Coppino salsa	Saucenlöffel	-53
	-55 Cake fork	Forchetta dolce	Kuchengabel	-55
	-56 Oyster / cake fork	Forchetta dolce / ostriche	Kuchen- / Austerngabel	-56
	-57 Ice cream spoon	Paletta gelato	Eislöffel	-57
	-58 Cake server	Pala torta	Tortenheber	-58
	-59 Cake knife, h.h. orfèvre	Coltello panettone, m. cavo orfèvre	Panettone, H.h. Orfèvre	-59
	-61 Spaghetti tong	Molla Spaghetti	Spaghettizange	-61
	-62 Carving fork	Forchetta trinciante	Tranchiergabel	-62
	-63 Carving knife	Coltello trinciante	Tranchiermesser	-63
	-66 Escargots fork	Forchetta lumache	Cocktail- / Schneckengabel	-66
	-67 Ice tea spoon	Cucchiaio bibita	Limonadenlöffel	-67
	-68 Yogurt spoon	Cucchiaio yogurt	Joghurtlöffel	-68
	-69 French sauce spoon	Cucchiaio Nouvelle Cuisine	Gourmetlöffel	-69
	-70 Butter spreader	Spatola burro	Butterstreicher	-70
	-71 Butter knife, h.h. orfèvre	Coltello burro, manico cavo orfèvre	Buttermesser, H.h. Orfèvre	-71
	-72 Butter knife, h.h.	Coltello burro, manico cavo	Buttermesser, H.h.	-72
	-73 Butter knife, s.h.	Coltello burro, monoblocco	Buttermesser, V.h.	-73
	-74 Cheese knife, h.h. orfèvre	Coltello formaggio, m. cavo orfèvre	Käsemesser, H.h. Orfèvre	-74

Fr	Es
-01 Cuiller de table	Cuchara mesa
-02 Cuiller à boullon	Cuchara sopa
-03 Cuiller de table, UNI	Cuchara mesa, UNI
-08 Fourchette de table	Tenedor mesa
-09 Fourchette de table, UNI	Tenedor mesa, UNI
-11 Couteau table, monobloc	Cuchillo mesa, monobloc
-12 Couteau table, monobloc UNI	Cuchillo mesa, monobloc UNI
-14 Couteau table, manche orfèvre	Cuchillo mesa, orfèvre
-15 Couteau table, manche vide	Cuchillo mesa, mango hueco
-16 Couteau à beurre, petit, manche vide	Cuchillo lunch, mango hueco
-19 Couteau steak, monobloc	Cuchillo steak, monobloc
-20 Couteau steak, manche orfèvre	Cuchillo steak, orfèvre
-21 Couteau steak, manche vide	Cuchillo steak, mango hueco
-25 Cuiller à dessert	Cuchara postre
-26 Fourchette à dessert	Tenedor postre
-27 Couteau à dessert, monobloc	Cuchillo postre, monobloc
-30 Couteau à dessert, manche orfèvre	Cuchillo postre, orfèvre
-31 Couteau à dessert, manche vide	Cuchillo postre, mango hueco
-36 Cuiller à café	Cucharita café
-37 Cuiller à moka	Cucharita moka
-38 Cuiller à riz	Cuchara arroz
-40 Louche	Cazo sopa
-41 Louche, petite	Cazo porciones
-44 Cuiller à servir	Cucharón legumbres
-45 Fourchette à servir	Tenedor legumbres
-46 Cuiller à servir salade	Cucharón ensalada
-47 Fourchette à servir salade	Tenedor ensalada
-49 Fourchette à poisson	Tenedor pescado
-50 Couteau à poisson	Cuchillo pescado
-51 Fourchette à servir poisson	Tenedor / servir pescado
-52 Couteau à servir poisson	Cuchillo / servir pescado
-53 Louche à sauce	Cazo salsa
-55 Fourchette à tarte	Tenedor lunch
-56 Fourchette à huîtres / gâteau	Tenedor ostras / lunch
-57 Cuiller à glace	Palita helado
-58 Pelle à gâteau	Pala tarta
-59 Couteau panettone, manche orfèvre	Cuchillo panettone, orfèvre
-61 Spaghetti pince	Pinza espagueti
-62 Fourchette de service, à découper	Tenedor trincar
-63 Couteau de service, à découper	Cuchillo trincar
-66 Fourchette escargots	Tenedor caracoles
-67 Cuiller à soda	Cuchara refresco
-68 Cuiller à yogurt	Cuchara yogurt
-69 Cuiller à sauce individuelle	Cuchara salsa Gourmet
-70 Tartineur	Palita mantequilla
-71 Couteau à beurre, manche orfèvre	Cuchillo mantequilla, orfèvre
-72 Couteau à beurre, manche vide	Cuchillo mantequilla, m. hueco
-73 Couteau à beurre, monobloc	Cuchillo mantequilla, monobloc
-74 Couteau fromage, manche orfèvre	Cuchillo queso, orfèvre

We reserve the right to alter at any time the specifications stated without notice. Considering that different operations are processed manually, some slight differences between same products of different lots may be noticed. The shapes of flatware illustrated are representatives and are not to be considered as real shape.

Le misure espresse sono indicative e soggette a variazioni senza preavviso. In considerazione del fatto che la produzione è artigianale, potrebbero rilevarsi lievi differenze tra partite diverse dello stesso prodotto. Le sagome delle posate illustrate sono puramente indicative e non si riferiscono a quelle reali.

Wir behalten uns das Recht vor, die angegebenen Spezifikationen aus technischen Gründen jederzeit zu ändern. Da verschiedene Bearbeitungsschritte handwerksmäßig ausgeführt werden, könnten leichte Abweichungen bei unterschiedlichen Warenpartien des selben Produktes auftreten. Das Profil der Besteck ist nur als Informationsskizze zu verstehen. Es stellt nicht die wirklichen Profile dar.

Nous nous réservons le droit de modifier à tout moment les spécifications techniques. Car différents cycles de production sont effectués artisanalement, on pourrait remarquer de légères différences entre différents lots du même produit. Les silhouettes des couverts sont uniquement indicatives et elles ne se réfèrent pas à la silhouette réelle des couverts.

Nos reservamos el derecho de modificar las medidas indicadas sin aviso previo. Puesto que las diferentes fases del mecanizado se efectúan con un cuidado artesanal, podrian manifestarse pequeñas diferencias entre distintos lotes del mismo articulo. Los perfiles de los cubiertos ilustrados son meramente simbólicos y no corresponden a los perfiles reales.

Contour

cutlery range example



Serving fork — **45**

Table fork — **08**

Dessert fork — **26**

Oyster / Cake fork — **56**

Fish fork — **49**

Carving fork — **62**

Table knife - s. h. — **11**

Table knife - h. h. — **15**

Table knife - h. h. orfèvre — **14**

Steak knife - h. h. orfèvre — **20**

Steak knife h. h. — **19**

Dessert knife - h. h. orfèvre — **30**

Dessert knife - h. h. — **31**

Dessert knife - s. h. — **27**

Butter knife - h. h. orfèvre — **71**

Butter knife - s. h. — **73**

Fish knife - s. h. — **50**

Cheese knife - h. h. orfèvre — **74**





[illegible]

NEW

100

52570



S. STEEL

52770G



PVD GOLD



Set	mm	in.
-01	238	9 ³ / ₈
-02	166	6 ¹ / ₂
-08	235	9 ¹ / ₄
-11	244	9 ⁵ / ₈
-25	195	7 ³ / ₄
-26	196	7 ³ / ₄
-27	200	7 ⁷ / ₈
-36	140	5 ¹ / ₂
-37	120	4 ⁷ / ₈
-55	152	6
-70	169	6 ⁵ / ₈

Baguette

52586



S. STEEL

52786



SILVERPLATED

52386L



EPNS
NICKEL-SILVER

52486



VINTAGE



Set	mm	in.
-01	208	8 1/8
-02	175	6 7/8
-08	208	8 1/8
-11	247	9 3/4
-14	246	9 5/8
-15	247	9 3/4
-19	228	9 1/4
-20	227	9 1/4
-25	180	7 1/8
-26	176	6 7/8
-27	204	8 3/4
-30	218	8 5/8
-31	219	8 5/8
-36	155	6 1/8
-37	110	4 3/8
-40	306	12 7/8
-44	250	9 7/8
-45	247	9 3/4
-49	176	6 7/8
-50	198	7 3/4
-55	137	5 3/8
-58	250	9 7/8
-67	194	7 3/4
-69	177	7 1/8
-71	188	7 3/8
-73	188	7 3/8

Baroque

52322L



EPNS
NICKEL-SILVER

EPNS
electroplated
nickel-silver



	Set	mm	in.
	-01	207	8 1/8
	-02	146	5 3/4
	-08	208	8 1/8
	-14	252	9 7/8
	-20	227	8 3/8
	-25	180	7 1/8
	-26	180	7 1/8
	-30	220	8 5/8
	-36	138	5 3/8
	-37	112	4 3/8
	-40	270	10 5/8
	-41	168	6 5/8
	-44	230	9 5/8
	-45	230	9 5/8
	-46	230	9 5/8
	-47	230	9 5/8
	-49	182	7 1/8
	-50	205	8 3/8
	-51	216	8 1/2
	-52	269	10 1/2
	-53	139	5 1/2
	-55	149	5 7/8
	-56	146	5 3/4
	-57	135	5 1/4
	-58	249	9 3/4
	-62	233	9 1/8
	-63	272	10 3/4
	-71	183	7 1/4
	-74	214	9 3/4

Bloom

52568



S. STEEL

52668



ANTIQUE



	Set	mm	in.
	-01	202	7 7/8
	-08	202	7 7/8
	-11	221	8 3/4
	-25	183	7 1/4
	-26	183	7 1/4
	-27	200	7 7/8
	-36	135	5 1/4
	-37	119	4 7/8
	-55	145	5 3/4

Contour

52501

52701



S. STEEL



SILVERPLATED



	Set	mm	in.
	-01	201	7 7/8
	-02	176	6 7/8
	-08	202	7 7/8
	-11	247	9 3/4
	-14	245	9 5/8
	-15	247	9 3/4
	-19	226	8 7/8
	-20	227	8 7/8
	-25	183	7 1/4
	-26	183	7 1/4
	-27	225	8 7/8
	-30	208	8 1/4
	-31	208	8 1/4
	-36	139	5 1/2
	-37	116	4 1/2
	-40	270	10 5/8
	-41	164	6 1/2
	-44	222	8 3/4
	-45	224	8 3/4
	-47	222	8 3/4
	-49	185	8 3/8
	-50	204	8 3/8
	-53	144	5 5/8
	-56	156	6 1/8
	-58	252	9 7/8
	-59	288	11 1/4
	-62	223	8 3/4
	-63	265	10 3/8
	-67	195	7 5/8
	-69	181	7 1/8
	-70	157	6 1/8
	-71	191	7 1/2
	-73	190	7 1/2
	-74	211	8 1/4

Cortina

52522



S. STEEL

52722C



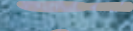
PVD COPPER

52722G



PVD GOLD



	Set	mm	in.
	-01	204	8
	-08	204	8
	-11	236	9 ⁵ / ₁₆
	-25	180	7 ¹ / ₈
	-26	180	7 ¹ / ₈
	-27	208	8 ³ / ₁₆
	-36	139	5 ⁷ / ₁₆
	-37	110	4 ⁵ / ₁₆
	-55	149	5 ⁷ / ₈

Decò

52503



S. STEEL

52703



SILVERPLATED



Set	mm	in.
-01	205	8 1/8
-02	176	6 7/8
-08	206	8 1/8
-11	234	9 1/4
-14	239	9 3/8
-19	232	9 1/8
-20	231	9 1/8
-25	180	7 1/8
-26	179	7 1/4
-27	203	8 1/4
-30	209	8 1/4
-36	137	5 3/8
-37	115	4 1/2
-40	270	10 5/8
-41	166	6 1/2
-44	228	9 3/4
-45	228	9 3/4
-47	227	8 7/8
-49	181	7 1/8
-50	203	8 1/8
-53	140	5 1/2
-56	155	6 1/8
-58	249	9 3/4
-62	237	9 3/8
-63	275	10 3/4
-69	181	7 1/8
-70	158	6 1/4
-71	186	7 1/4

Dream

52515



S. STEEL

52715



SILVERPLATED



Set	mm	in.
-01	205	8
-02	180	7 1/8
-08	205	8
-11	240	9 1/2
-25	180	7
-26	180	7
-27	211	8 3/8
-36	140	5 1/2
-37	110	4 3/8
-40	270	10 5/8
-44	246	9 3/4
-45	246	9 3/4
-49	188	7 3/8
-50	219	8 5/8
-55	150	5 7/8
-58	250	9 7/8
-67	200	7 7/8
-69	181	7 1/8
-73	195	7 5/8

Filet Toiras

52556



S. STEEL

52756



SILVERPLATED

52356L



EPNS
NICKEL-SILVER

52456



VINTAGE

52756G



PVD GOLD

52956P



DIAMOND
WHITE GOLD



	Set	mm	in.
	-01	208	8 1/8
	-02	177	7 1/8
	-08	209	8 1/4
	-14	255	10 5/8
	-20	229	9 1/8
	-25	186	7 3/8
	-26	188	7 3/8
	-30	225	8 7/8
	-36	142	5 1/2
	-37	116	4 1/2
	-40	308	12 1/8
	-44	237	9 3/8

	Set	mm	in.
	-45	235	9 1/4
	-47	237	9 3/8
	-49	185	7 1/4
	-50	213	8 3/8
	-51	220	8 5/8
	-52	269	10 1/2
	-53	149	5 7/8
	-58	251	9 7/8
	-62	235	9 1/4
	-63	274	10 3/4
	-69	181	7 1/8
	-71	188	7 3/8
	-74	220	8 5/8

Flat

62512	62712	62712G	62712C	62712P	62712B	62412	62412C
							
S. STEEL	SILVERPLATED	PVD GOLD	PVD COPPER	PVD CHAMPAGNE	PVD BLACK	VINTAGE	VINTAGE PVD COPPER

	Set	mm	in.
	-01	204	8
	-02	180	7 1/8
	-08	204	8
	-11	236	9 5/16
	-19	219	8 5/8
	-25	180	7 1/8
	-26	180	7 1/8
	-27	208	8 3/16
	-36	139	5 7/16
	-37	110	4 5/16
	-40	278	10 15/16
	-44	245	9 5/8
	-45	245	9 5/8
	-49	188	7 3/8
	-50	216	8 1/2
	-55	149	5 7/8
	-58	250	9 13/16
	-69	180	7 1/8
	-73	200	7 7/8



design by Gio Ponti

Gio Ponti

52560



S. STEEL

52760



SILVERPLATED

52460



VINTAGE



Set	mm	in.
-01	206	8 1/8
-02	174	6 7/8
-08	206	8 1/8
-11	250	9 7/8
-14	249	9 3/4
-20	223	8 3/4
-25	180	7 1/8
-26	179	7
-27	223	8 3/4
-30	221	8 3/4
-36	143	5 1/2
-37	114	4 1/2
-40	299	11 3/4
-44	229	9
-45	229	9
-49	191	7 1/2
-50	222	8 3/4
-55	161	6 3/8
-58	270	10 5/8
-69	177	7
-71	178	7
-73	178	7

design by Gio Ponti

Gio Ponti Conca

52538

52738



S. STEEL



SILVERPLATED



reddot design award



Set	mm	in.
-01	206	8 1/8
-02	176	6 7/8
-08	206	8 1/8
-11	245	9 5/8
-14	245	9 5/8
-20	239	9 3/8
-25	180	7 1/8
-26	180	7 1/8
-27	214	8 3/8
-30	214	8 3/8
-36	138	5 3/8
-37	112	4 3/8
-40	279	11
-44	228	8 7/8
-45	228	8 7/8
-49	180	7 1/8
-50	204	8
-55	159	6 1/4
-58	244	9 5/8
-69	179	7
-71	187	7 3/8
-73	187	7 3/8

design by Anna Castelli Ferrieri

Hannah

52520



S. STEEL

52720



SILVERPLATED

52620



ANTIQUE



Premio Compasso d'oro ADI



Set	mm	in.
-01	206	8 1/8
-02	166	6 1/4
-03	205	8 7/8
-08	204	8 1/4
-11	236	9 1/4
-19	235	9 1/4
-25	178	7 1/8
-26	177	7 1/4
-27	203	8 7/8
-36	137	5 3/8
-37	115	4 1/2
-38	255	10 1/4
-40	295	11 5/8
-44	228	9 5/8
-45	229	9 3/4
-49	178	7 1/4
-50	204	8 3/4
-55	153	6 7/8
-58	257	10 1/8
-61	270	10 5/8
-68	179	7 7/8
-69	172	6 1/4
-73	183	7 1/4

H-Art

52527



S. STEEL

52727



SILVERPLATED

52727G



PVD GOLD

52727C



PVD COPPER



Set	mm	in.
-01	209	8¼
-02	179	7
-08	211	8¼
-11	238	9⅜
-19	238	9⅜
-25	188	7⅜
-26	190	7½
-27	205	8⅞
-36	146	5¾
-37	111	4¾
-40	248	9¾
-44	245	9⅝
-45	247	9¾
-49	190	7½
-50	217	8¼
-55	147	5¾
-58	259	10¾
-67	215	8¾
-69	188	7⅜
-70	163	6⅞



Imagine

52518



S. STEEL

52718



SILVERPLATED

52718G



PVD GOLD



AWARD
CONTRACT
DESIGN



	Set	mm	in.
	-01	216	8½
	-02	183	7¼
	-08	210	8¼
	-11	256	10⅞
	-14	256	10⅞
	-19	256	10⅞
	-25	190	7½
	-26	184	7¼
	-27	225	8⅞
	-30	225	8⅞
	-36	147	5¾
	-37	110	4¾
	-40	280	11
	-44	260	10¼
	-45	252	9⅞
	-49	190	7½
	-50	220	8⅝
	-55	150	5⅞
	-58	270	10⅝
	-67	199	7⅜
	-69	190	7½
	-73	205	8½

design by Gianni Cinti

Jungle

- 52567



S. STEEL
- 52767K



PVD 2BLACK
- 52767C

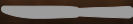
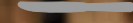


PVD COPPER
- 52767G



PVD GOLD



Set	mm	in.
 -01	204	8
 -08	204	8
 -11	236	9 ⁵ / ₁₆
 -25	180	7 ¹ / ₈
 -26	180	7 ¹ / ₈
 -27	208	8 ³ / ₁₆
 -36	139	5 ⁷ / ₁₆
 -37	110	4 ⁵ / ₁₆
 -55	149	5 ⁷ / ₈

Laurier

52380L



EPNS
NICKEL-SILVER

EPNS
electroplated
nickel-silver



Set	mm	in.
-01	210	8¼
-02	176	6⅞
-08	211	8¼
-14	253	10⅝
-20	226	8⅞
-25	183	7¼
-26	183	7¼
-30	221	8¾
-36	140	5½
-37	114	4½
-40	277	10⅞
-44	231	9¾
-45	233	8⅞
-47	231	9⅞
-49	184	7¼
-50	206	8⅞
-51	218	8⅝
-52	272	10¾
-53	150	5⅞
-55	151	6⅞
-57	134	5¼
-58	256	10⅞
-62	228	9¾
-63	272	10¾
-69	182	7⅞
-71	183	7¼

Leaf

52163



S. STEEL

Set	mm	in.
-01	204	8
-08	204	8
-11	229	9 ⁵ / ₁₆
-36	135	5 ⁷ / ₁₆
-55	149	5 ⁷ / ₈

Linea Q

52530



S. STEEL

52730



SILVERPLATED

52730B



PVD BLACK

52430C



VINTAGE PVD
COPPER



Set	mm	in.
-01	204	8¼
-02	173	6⅞
-08	204	8¼
-11	239	9⅜
-14	239	9⅜
-19	239	9⅜
-25	177	7¼
-26	177	7¼
-27	208	8¼
-30	208	8¼
-36	137	5⅜
-37	109	4¼
-38	273	10¾
-40	300	11¾
-44	226	8⅞
-45	226	8⅞
-49	177	7¼
-50	204	8¼
-55	154	6⅞
-58	256	10⅞
-69	176	6⅞
-73	178	7¼

Linear

52513	52713	52713G	52713C	52713P	52713B	52613
						
S. STEEL	SILVERPLATED	PVD GOLD	PVD COPPER	PVD CHAMPAGNE	PVD BLACK	ANTIQUE



Set	mm	in.
-01	211	8¼
-02	165	6½
-08	207	8⅛
-11	236	9¼
-25	175	6⅞
-26	174	6⅞
-27	206	8⅛
-36	135	5¼
-37	110	4⅜
-40	292	11⅜
-44	236	9¼
-45	235	9¼
-49	177	7⅞
-50	204	8⅛
-55	148	5⅞
-58	260	10¼
-69	175	6⅞
-73	189	7⅜

Neutra

52569



S. STEEL

52769K



PVD 2BLACK

52669



ANTIQUE

52669P



ANTIQUE PVD
CHAMPAGNE



Perles

52502



S. STEEL

52702



SILVERPLATED



Set	mm	in.
-01	202	8¼
-02	177	6⅞
-08	202	8¼
-11	246	9⅝
-14	246	9⅝
-15	248	9¾
-20	219	8⅝
-25	183	7¼
-26	183	7¼
-27	218	8½
-30	218	8½
-31	218	8½
-36	139	5½
-37	116	4½
-40	269	10⅝
-41	165	6½
-44	223	8¾
-45	224	8¾
-47	222	8¾
-49	184	7¼
-50	204	8⅛
-53	145	5¾
-56	155	6⅛
-58	248	9¾
-62	230	9¾
-63	270	10⅝
-67	194	7⅝
-69	181	7⅛
-70	157	6⅛
-71	179	7¼

Petit Baroque

52597

52797



S. STEEL



SILVERPLATED



Set	mm	in.
-01	196	7 3/4
-02	172	6 3/4
-08	196	7 3/4
-11	228	9 5/8
-19	231	9 1/8
-25	179	7 7/8
-26	178	7 3/4
-27	209	8 1/4
-36	136	5 3/8
-37	109	4 1/4
-40	278	11 1/2
-41	169	6 5/8
-44	224	8 3/4
-45	221	8 3/4
-49	180	7 1/2
-50	196	7 3/4
-53	147	5 3/4
-56	143	5 5/8
-70	150	5 7/8

Queen Anne

52507

52707



S. STEEL



SILVERPLATED

	Set	mm	in.
	-01	196	7¾
	-02	176	7⅞
	-08	202	8¼
	-11	238	9⅜
	-14	240	9½
	-15	240	9½
	-20	237	9⅜
	-25	176	7⅞
	-26	176	7⅞
	-27	209	8¼
	-30	209	8¼
	-31	209	8¼
	-36	134	5¼
	-37	113	4½
	-40	268	10½
	-41	162	6⅜
	-44	224	8¾
	-45	224	8¾
	-47	223	8¾
	-49	176	7⅞
	-50	200	7⅞
	-53	140	5½
	-56	153	6⅞
	-58	249	9¾
	-62	238	9⅜
	-63	279	10⅞
	-70	159	6¼
	-71	191	7½
	-73	191	7½



Rock

52562



S. STEEL

52762G



PVD GOLD

52762C



PVD COPPER

52762K



PVD 2BLACK

52662



ANTIQUE

52662P



ANTIQUE PVD
CHAMPAGNE

52962K



DIAMOND PVD
2BLACK



Rome

52546

52746



S. STEEL



SILVERPLATED

	Set	mm	in.
	-01	208	8¼
	-02	177	6⅞
	-08	209	8¼
	-11	253	10¼
	-14	256	10¼
	-15	257	10⅛
	-19	231	9¾
	-20	229	9⅞
	-25	186	7¼
	-26	187	7¼
	-27	227	8⅞
	-30	224	8¾
	-31	229	9¾
	-36	143	5⅝
	-37	116	4⅝
	-40	300	11¾
	-41	169	6⅝
	-44	238	9⅜
	-45	239	9⅜
	-47	237	9⅜
	-49	188	7⅜
	-50	211	8¼
	-53	145	5¾
	-55	153	6¼
	-58	249	9¾
	-59	298	11⅞
	-62	232	9⅛
	-63	274	10¾
	-67	195	7⅝
	-69	182	7⅛
	-70	162	6⅜
	-71	186	7¼
	-74	221	8¾



Royal

52563



S. STEEL

52763G



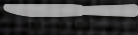
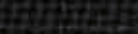
PVD GOLD

52653P



ANTIQUE PVD
CHAMPAGNE



	Set	mm	in.
	-01	202	7 ⁷ / ₈
	-08	202	7 ⁷ / ₈
	-11	221	8 ³ / ₄
	-26	184	7 ¹ / ₄
	-27	200	7 ⁷ / ₈
	-36	135	5 ¹ / ₄
	-37	119	4 ⁷ / ₈
	-55	145	5 ³ / ₄

Ruban Croisé

- 52523



S. STEEL
- 52723



SILVERPLATED







Set	mm	in.
-01	209	8 1/4
-02	167	6 1/4
-08	210	8 1/4
-11	253	10 5/8
-15	253	10 5/8
-19	235	9 1/4
-21	235	9 1/4
-25	180	7 1/8
-26	181	7 1/8
-27	220	8 5/8
-31	220	8 5/8
-36	140	5 1/2
-37	115	4 1/2
-40	270	10 5/8
-44	225	8 7/8
-45	225	8 7/8
-49	181	7 1/8
-50	209	8 1/4
-55	140	5 1/2
-58	250	9 7/8
-69	180	7 1/8
-73	183	7 1/4

Saint Bonnet

52317L



EPNS
NICKEL-SILVER



Set	mm	in.
-01	202	7 7/8
-02	176	6 7/8
-08	204	8 1/4
-14	252	9 7/8
-20	226	8 8/7
-25	182	7 1/8
-26	183	7 1/4
-30	228	9 1/4
-36	140	5 1/2
-37	114	4 1/2
-40	280	11 1/4
-44	246	9 5/8
-45	247	9 3/4
-49	183	7 1/4
-50	204	8 3/8
-51	212	8 3/8
-52	268	10 1/4
-53	149	5 7/8
-56	150	5 8/8
-58	254	10 1/4
-62	230	9 1/4
-63	269	10 1/2
-71	184	7 1/4

Siena

52517



S. STEEL

52717C



PVD COPPER

52717G



PVD GOLD

	Set	mm	in.
	-01	204	8
	-08	204	8
	-11	236	9 ⁵ / ₁₆
	-25	180	7 ¹ / ₈
	-26	180	7 ¹ / ₈
	-27	208	8 ³ / ₁₆
	-36	139	5 ⁷ / ₁₆
	-37	110	4 ⁵ / ₁₆
	-55	149	5 ⁷ / ₈



Sintesi

52536

52736



S. STEEL

SILVERPLATED



Set	mm	in.
-01	200	7 ⁷ / ₈
-02	176	6 ⁷ / ₈
-08	200	7 ⁷ / ₈
-11	237	9 ³ / ₈
-25	176	6 ⁷ / ₈
-26	176	6 ⁷ / ₈
-27	208	7 ¹ / ₈
-36	136	5 ³ / ₈
-37	110	4 ³ / ₈
-40	278	10 ⁷ / ₈
-44	225	8 ⁷ / ₈
-45	225	8 ⁷ / ₈
-49	176	6 ⁷ / ₈
-50	202	7 ⁷ / ₈
-55	150	5 ⁷ / ₈
-58	254	10
-69	176	6 ⁷ / ₈
-73	187	7 ³ / ₈

Symbol

52576



S. STEEL

52776



SILVERPLATED

Set	mm	in.
-01	198	7¾
-02	177	6⅞
-08	199	7⅞
-11	216	8½
-14	217	8½
-19	229	9⅞
-20	229	9⅞
-25	179	7⅞
-26	180	7⅞
-27	192	7½
-30	192	7½
-36	136	5⅜
-37	110	4⅜
-40	268	10½
-41	160	6¼
-44	226	8⅞
-45	226	8⅞
-49	180	7⅞
-50	197	7¾
-53	141	5½
-55	149	5⅞
-56	148	5¾
-57	133	5¼
-58	245	9⅝
-62	230	9⅞
-63	272	10¾
-66	134	5¼
-67	195	7¾
-69	181	7⅞
-70	150	6¼
-71	182	7⅞
-73	184	7½
-74	182	7⅞



Taormina

52522



S. STEEL

52722C



PVD COPPER

52722G



PVD GOLD

52722K



PVD 2BLACK



Set	mm	in.
-01	202	7 ⁷ / ₈
-02	179	7 ¹ / ₈
-08	202	7 ⁷ / ₈
-11	221	8 ³ / ₄
-26	184	7 ¹ / ₄
-27	200	7 ⁷ / ₈
-36	135	5 ¹ / ₄
-37	119	4 ⁷ / ₈
-55	148	5 ⁷ / ₈
-73	185	8 ³ / ₈

Taste

52453C



VINTAGE PVD
COPPER

	Set	mm	in.
	-01	203	8 ⁷ / ₈
	-08	204	8 ⁷ / ₈
	-11	235	9 ³ / ₄
	-26	180	7 ¹ / ₈
	-27	210	8 ¹ / ₄
	-36	135	5 ¹ / ₄
	-37	117	4 ¹ / ₂
	-44	248	9 ³ / ₄
	-45	248	9 ³ / ₄
	-55	144	5 ⁵ / ₈

Triennale

52505

52705



S. STEEL



SILVERPLATED



Set	mm	in.
	-01	200 7 ⁷ / ₈
	-02	175 6 ⁷ / ₈
	-08	205 8 ¹ / ₈
	-11	234 9 ¹ / ₄
	-14	235 9 ¹ / ₄
	-19	231 9 ¹ / ₈
	-20	230 9 ⁷ / ₈
	-25	180 7 ¹ / ₈
	-26	178 7 ¹ / ₄
	-27	202 8 ¹ / ₈
	-30	206 8 ¹ / ₈
	-36	138 5 ³ / ₈
	-37	115 4 ¹ / ₂
	-40	272 10 ³ / ₄
	-41	173 6 ³ / ₄
	-44	229 9 ⁵ / ₈
	-45	228 9 ³ / ₄
	-47	228 9 ³ / ₄
	-49	179 7 ¹ / ₄
	-50	202 8 ³ / ₄
	-53	140 5 ¹ / ₂
	-56	155 6 ¹ / ₈
	-58	249 9 ³ / ₄
	-62	235 9 ¹ / ₄
	-63	275 10 ³ / ₄
	-67	192 7 ⁵ / ₈
	-69	178 7
	-70	158 6 ¹ / ₄
	-71	187 7 ³ / ₈
	-73	186 7 ¹ / ₄

Twist

52526



S. STEEL

52726



SILVERPLATED



reddot design award

Set	mm	in
-01	212	8 ³ / ₈
-02	180	7 ¹ / ₈
-08	212	8 ³ / ₈
-11	245	9 ⁵ / ₈
-14	246	9 ³ / ₄
-25	186	7 ³ / ₈
-26	185	7 ¹ / ₄
-27	216	8 ¹ / ₂
-30	216	8 ¹ / ₂
-36	149	5 ⁷ / ₈
-37	110	4 ³ / ₈
-40	272	10 ³ / ₄
-44	255	10 ⁵ / ₈
-45	254	10 ¹ / ₄
-49	191	7 ¹ / ₂
-50	216	8 ¹ / ₂
-55	155	6 ¹ / ₈
-58	272	10 ³ / ₄
-69	184	7 ¹ / ₄
-73	207	8 ¹ / ₈



Velvet

52512



S. STEEL

52712G



PVD GOLD

52712P



PVD CHAMPAGNE

52712K



PVD 2BLACK



Set	mm	in.
-01	202	8 7/8
-08	202	8 7/8
-11	233	9 1/8
-26	183	7 1/4
-27	211	8 3/4
-36	140	5 1/4
-37	120	4 7/8
-55	150	5 7/8

Venezia

52565



S. STEEL

52765C



PVD COPPER

52765G



PVD GOLD



Set	mm	in.
-01	203	8 ⁷ / ₈
-02	180	7 ¹ / ₈
-08	204	8 ⁷ / ₈
-11	235	9 ³ / ₄
-26	180	7 ¹ / ₈
-27	210	8 ¹ / ₄
-36	135	5 ¹ / ₄
-37	117	4 ¹ / ₂
-55	144	5 ⁵ / ₈

cutlery

18/10 stainless steel

gio ponti

gio ponti conca

imagine

twist

h-art

hannah

linea q

filet toiras

linear

perles

rome

ruban croisé

triennale

baguette

contour

decò

queen anne

symbol

velvet

cortina

siena

dream

flat

petit baroque

sintesi

taormina

100

NEW

jungle

bloom

rock

royal

leaf

neutra

taste



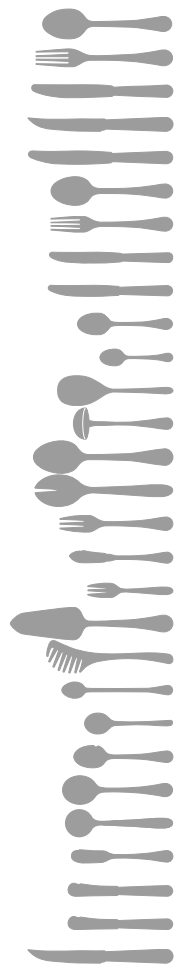
Gio Ponti

Gio Ponti
Conca

52560

52538

	TABLE SET 75 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MANICO CAVO	.	.	
	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO			
-78	TABLE SET 72 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MANICO CAVO	.	.	-78
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.		-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	.		-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.		-N1
-84	TABLE SET 36 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MANICO CAVO	.	.	-84
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.		-83
-82	TABLE SET 24 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MANICO CAVO	.	.	-82
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.		-81
-86	PLACE SETTING 6 PCS, S.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MONOBLOCCO			-86
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	.		-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.	.	-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.	.	-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.		-19
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-14
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-30
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-38	RICE SPOON - CUCCHIAIO RISOTTO			-38
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-61	SPAGHETTI TONG - MOLLA SPAGHETTI			-61
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA			-67
-68	GRAPEFRUIT SPOON - CUCCHIAIO YOGURT			-68
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-03	ROUND SOUP SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA TONDO			-03
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO			-70
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-71
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-20



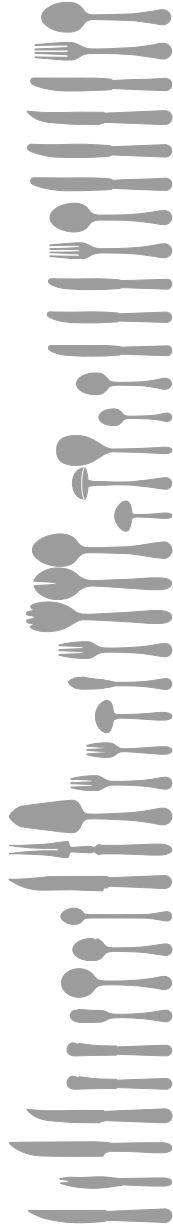
Imagine		Twist		H-Art	
52518		52526		52527	
	.				
	.			.	.
-78	.	.			-78
-79	.	.		.	-79
-N2	.			.	-N2
-N1	.	.		.	-N1
-84	.				-84
-83	.	.		.	-83
-82	.	.			-82
-81	.	.		.	-81
-86				.	-86
-80	.	.		.	-80
-90					-90
-87	.			.	-87
-88	.			.	-88
-97	.	.		.	-97
-01	.	.		.	-01
-08	.	.		.	-08
-11	.	.		.	-11
-19	.			.	-19
-14	.	.			-14
-25	.			.	-25
-26	.			.	-26
-27	.	.		.	-27
-30	.	.			-30
-36	.	.		.	-36
-37	.	.		.	-37
-38					-38
-40	.	.		.	-40
-44	.	.		.	-44
-45	.	.		.	-45
-49	.	.		.	-49
-50	.	.		.	-50
-55	.	.		.	-55
-58	.	.		.	-58
-61					-61
-67	.			.	-67
-68					-68
-69	.	.		.	-69
-02	.	.		.	-02
-03					-03
-70				.	-70
-71					-71
-73	.				-73
-20					-20

Linea Q

Filet Toiras

52530	52556
-------	-------

	TABLE SET 75 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MANICO CAVO	.	.	
	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO	.	.	
-78	TABLE SET 72 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MANICO CAVO	.	.	-78
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-84	TABLE SET 36 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MANICO CAVO	.	.	-84
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-82	TABLE SET 24 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MANICO CAVO	.	.	-82
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-85	PLACE SETTING 6 PCS, H.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MANICO CAVO			-85
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ		.	-90
A87	DESSERT SET 7 PIECES - SERVIZIO 7 PZ DOLCE			-87
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.	.	-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.		-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-14
-15	TABLE KNIFE, H.H. - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO		.	-15
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-30
-31	DESSERT KNIFE, H.H. - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO		.	-31
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-38	RICE SPOON - CUCCHIAIO RISOTTO	.		-38
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-41	SOUP LADLE, SMALL - MESTOLO PICCOLO			-41
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-47	SALAD SERVING FORK - FORCHETTA SERVIRE INSALATA			-47
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-53	SAUCE LADLE - COPPINO SALSA			-53
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-56	OYSTER/CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE/OSTRICHE			-56
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-62	CARVING FORK - FORCHETTA TRINCIANTE			-62
-63	CARVING KNIFE - COLTELLO TRINCIANTE			-63
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA		.	-67
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO		.	-70
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE			-71
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-20
-59	CAKE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO PANETTONE, MANICO CAVO ORFÈVRE			-59
-74	CHEESE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FORMAGGIO, MANICO CAVO ORFÈVRE			-74
-21	STEAK KNIFE, H.H. - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO		.	-21



	Linear	Perles	Rome	Ruban Croisé	
	52513	52502	52546	52523	
		.	.	.	
	.	.	.	.	
-78		.	.	.	-78
-79	.	.	.	.	-79
-N2	.	.		.	-N2
-N1	.	.		.	-N1
-84		.	.	.	-84
-83	.	.	.	.	-83
-82		.	.	.	-82
-81	.	.	.	.	-81
-85		.			-85
-80	.	.	.	.	-80
-90	.				-90
-87	.				-87
-87	.	.	.	.	-87
-88	.	.	.	.	-88
-97	.				-97
-01	.	.	.	.	-01
-08	.	.	.	.	-08
-11	.	.	.	.	-11
-19			.	.	-19
-14		.	.		-14
-15		.	.	.	-15
-25	.	.	.	.	-25
-26	.	.	.	.	-26
-27	.	.	.	.	-27
-30		.	.		-30
-31		.	.	.	-31
-36	.	.	.	.	-36
-37	.	.	.	.	-37
-38					-38
-40	.	.	.	.	-40
-41		.	.		-41
-44	.	.	.	.	-44
-45	.	.	.	.	-45
-47		.	.		-47
-49	.	.	.	.	-49
-50	.	.	.	.	-50
-53		.	.		-53
-55	.		.	.	-55
-56		.			-56
-58	.	.	.	.	-58
-62		.	.		-62
-63		.	.		-63
-67		.	.		-67
-69	.	.	.	.	-69
-02	.	.	.	.	-02
-70		.	.		-70
-71		.	.		-71
-73	.			.	-73
-20		.	.		-20
-59			.		-59
-74			.		-74
-21				.	-21

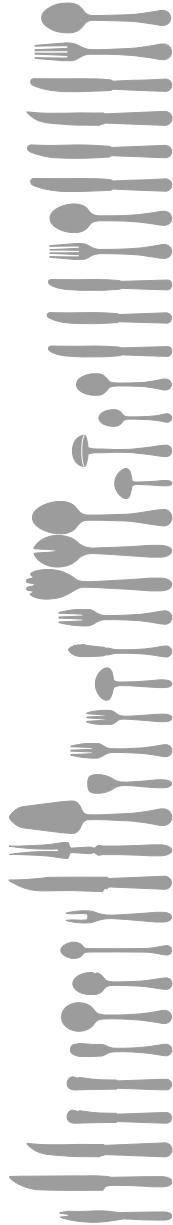
Triennale

Baguette

52505

52586

	TABLE SET 75 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MANICO CAVO	.	.	
	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO	.	.	
-78	TABLE SET 72 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MANICO CAVO	.	.	-78
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-84	TABLE SET 36 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MANICO CAVO	.	.	-84
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-82	TABLE SET 24 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MANICO CAVO	.	.	-82
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-85	PLACE SETTING 6 PCS, H.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MANICO CAVO	.	.	-85
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	.	.	-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.	.	-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.	.	-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-14
-15	TABLE KNIFE, H.H. - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO	.	.	-15
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-30
-31	DESSERT KNIFE, H.H. - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO	.	.	-31
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-41	SOUP LADLE, SMALL - MESTOLO PICCOLO	.	.	-41
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-47	SALAD SERVING FORK - FORCHETTA SERVIRE INSALATA	.	.	-47
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-53	SAUCE LADLE - COPPINO SALSA	.	.	-53
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-56	OYSTER/CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE/OSTRICHE	.	.	-56
-57	ICE CREAM SPOON - PALETTA GELATO	.	.	-57
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-62	CARVING FORK - FORCHETTA TRINCIANTE	.	.	-62
-63	CARVING KNIFE - COLTELLO TRINCIANTE	.	.	-63
-66	ESCARGOTS FORK - FORCHETTA LUMACHE	.	.	-66
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA	.	.	-67
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO	.	.	-70
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-71
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-20
-59	CAKE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO PANETTONE, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-59
-74	CHEESE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FORMAGGIO, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-74



	Contour	Decò	Queen Anne	Symbol	
	52501	52503	52507	52576	
	.	.	.		
	.	.	.	.	
-78	.	.	.		-78
-79	.	.	.	.	-79
-N2	.	.	.		-N2
-N1	.	.	.		-N1
-84	.	.	.		-84
-83	.	.	.	.	-83
-82	.	.	.		-82
-81	.	.	.	.	-81
-85	.	.	.		-85
-80	.	.	.	.	-80
-90	.		.		-90
-87	.	.	.	.	-87
-88	.	.	.	.	-88
-97	.				-97
-01	.	.	.	.	-01
-08	.	.	.	.	-08
-11	.	.	.	.	-11
-19	.	.		.	-19
-14	.	.	.	.	-14
-15	.		.		-15
-25	.	.	.	.	-25
-26	.	.	.	.	-26
-27	.	.	.	.	-27
-30	.	.	.	.	-30
-31	.		.		-31
-36	.	.	.	.	-36
-37	.	.	.	.	-37
-40	.	.	.	.	-40
-41	.	.	.	.	-41
-44	.	.	.	.	-44
-45	.	.	.	.	-45
-47	.	.	.		-47
-49	.	.	.	.	-49
-50	.	.	.	.	-50
-53	.	.	.	.	-53
-55				.	-55
-56	.	.	.	.	-56
-57				.	-57
-58	.	.	.	.	-58
-62	.	.	.	.	-62
-63	.	.	.	.	-63
-66				.	-66
-67	.			.	-67
-69	.	.		.	-69
-02	.	.	.	.	-02
-70	.	.	.	.	-70
-71	.	.	.	.	-71
-73	.		.	.	-73
-20	.	.	.	.	-20
-59	.				-59
-74	.			.	-74

Velvet

Cortina

52512

52522

	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO			
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO			-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO			-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	•		-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-81
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ			-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ			-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ			-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO			-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ			-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA			-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA			-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO			-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO			-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA			-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA			-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO			-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ			-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA			-37
-40	SOUP LADLE - MESTOLO			-40
-41	SOUP LADLE, SMALL - MESTOLO PICCOLO			-41
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE			-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE			-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE			-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE			-50
-53	SAUCE LADLE - COPPINO SALSA			-53
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE			-55
-56	OYSTER/CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE/OSTRICHE			-56
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA			-58
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA			-67
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE			-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET			-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO			-70
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO			-73
A37	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	•	•	A37
A55	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	•	•	A55



	Siena	Dream	Flat	Petit Baroque	
	52517	52515	62512	52597	
		.	.	.	
-79		.	.	.	-79
-N2		.	.	.	-N2
-N1	.	.	.	.	-N1
-83		.	.	.	-83
-81	.	.	.	.	-81
-80		.	.	.	-80
-90		.	.		-90
-87		.	.		-87
-88		.	.	.	-88
-97		.			-97
-01		.	.	.	-01
-08		.	.	.	-08
-11		.	.	.	-11
-19		.	.	.	-19
-25		.	.	.	-25
-26		.	.	.	-26
-27		.	.	.	-27
-36		.	.	.	-36
-37		.	.	.	-37
-40		.	.	.	-40
-41				.	-41
-44		.	.	.	-44
-45		.	.	.	-45
-49		.	.	.	-49
-50		.	.	.	-50
-53				.	-53
-55		.	.		-55
-56				.	-56
-58		.	.		-58
-67		.			-67
-69		.	.		-69
-02		.	.	.	-02
-70				.	-70
-73		.	.		-73
A37	.				A37
A55	.				A55

Sintesi

Taormina

52536

52566

	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO	.		
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.		-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO			-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.		-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.		-80
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.		-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.		-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.		-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.		-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.		-11
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.		-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.		-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.		-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.		-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.		-37
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.		-40
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.		-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.		-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.		-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.		-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.		-55
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.		-58
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.		-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.		-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO			-70
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.		-73
A37	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO		.	A37
A55	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE		.	A55



Venezia

Jungle

100

Bloom

	52565	52567	52570	52568	
-79					-79
-N2				.	-N2
-N1	.	.			-N1
-83			.	.	-83
-81	.	.	.	.	-81
-80					-80
-87					-87
-88					-88
-01			.		-01
-08			.		-08
-11			.		-11
-25			.		-25
-26			.		-26
-27			.		-27
-36			.		-36
-37			.		-37
-40					-40
-44					-44
-45					-45
-49					-49
-50					-50
-55			.		-55
-58					-58
-69					-69
-02			.		-02
-70			.		-70
-73					-73
A37	.	.	.	.	A37
A55	.	.	.	.	A55

stainless steel
acciaio inox

		Rock	Royal	
		52562	52563	
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO			-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	•		-90
A36	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ	•		A36
A37	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	•	•	A37
A55	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	•	•	A55



Leaf

Neutra

Taste

	52163	52569	52553	
-N2	•	•	•	-N2
-N1		•		-N1
-83			•	-83
-81	•	•	•	-81
-90		•	•	-90
A36			•	A36
A37		•	•	A37
A55	•	•	•	A55



sambonet®

cutlery

silverplated stainless steel

imagine

twist

filet toiras

gio ponti

gio ponti conca

ruban croisé

h-art

hannah

linea q

perles

rome

triennale

baguette

contour

decò

linear

queen anne

dream

flat

petit baroque

sintesi

symbol

silverplated stainless steel

acciaio argentato



Imagine

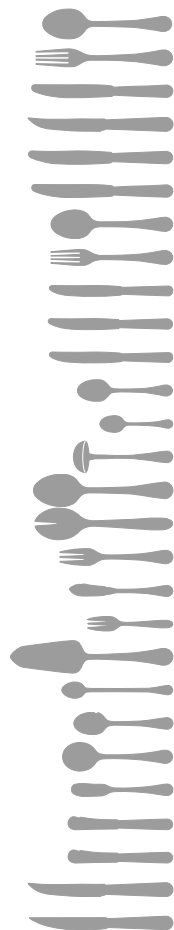
Twist



52718

52726

	TABLE SET 75 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MANICO CAVO	.		
	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO	.		
-78	TABLE SET 72 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MANICO CAVO	.		-78
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO			-N1
-84	TABLE SET 36 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MANICO CAVO	.		-84
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.		-83
-82	TABLE SET 24 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MANICO CAVO	.	.	-82
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.		-81
-85	PLACE SETTING 6 PCS, H.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MANICO CAVO	.		-85
-86	PLACE SETTING 6 PCS, S.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MONOBLOCCO	.		-86
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ			-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.		-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.		-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.		-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.		-19
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-14
-15	TABLE KNIFE, H.H. - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO			-15
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-30
-31	DESSERT KNIFE, H.H. - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO			-31
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA	.		-67
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO			-70
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE			-71
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-20
-21	STEAK KNIFE, H.H. - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO			-21





Filet Toiras

Gio Ponti

Gio Ponti
Conca

Ruban Croisé

	52756	52760	52738	52723	
	.	.	.	.	
	.	.	.	.	
-78	.	.	.	.	-78
-79	.	.	.	.	-79
-N1	.	.	.	.	-N1
-84	.	.	.	.	-84
-83	.	.	.	.	-83
-82	.	.	.	.	-82
-81	.	.	.	.	-81
-85	.	.	.	.	-85
-86	.	.	.	.	-86
-80	.	.	.	.	-80
-90	.	.	.	.	-90
-87	.	.	.	.	-87
-88	.	.	.	.	-88
-97	.	.	.	.	-97
-01	.	.	.	.	-01
-08	.	.	.	.	-08
-11	.	.	.	.	-11
-19	.	.	.	.	-19
-14	.	.	.	.	-14
-15	.	.	.	.	-15
-25	.	.	.	.	-25
-26	.	.	.	.	-26
-27	.	.	.	.	-27
-30	.	.	.	.	-30
-31	.	.	.	.	-31
-36	.	.	.	.	-36
-37	.	.	.	.	-37
-40	.	.	.	.	-40
-44	.	.	.	.	-44
-45	.	.	.	.	-45
-49	.	.	.	.	-49
-50	.	.	.	.	-50
-55	.	.	.	.	-55
-58	.	.	.	.	-58
-67	.	.	.	.	-67
-69	.	.	.	.	-69
-02	.	.	.	.	-02
-70	.	.	.	.	-70
-71	.	.	.	.	-71
-73	.	.	.	.	-73
-20	.	.	.	.	-20
-21	.	.	.	.	-21

silverplated stainless steel
acciaio argentato



H-Art

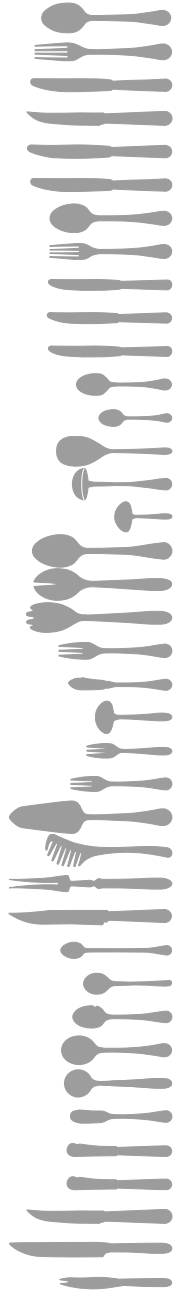
Hannah



52727

52720

	TABLE SET 75 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MANICO CAVO			
	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO	.	.	
-78	TABLE SET 72 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MANICO CAVO			-78
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO		.	-N1
-84	TABLE SET 36 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MANICO CAVO			-84
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-82	TABLE SET 24 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MANICO CAVO			-82
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-85	PLACE SETTING 6 PCS, H.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MANICO CAVO			-85
-86	PLACE SETTING 6 PCS, S.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-86
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ		.	-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.	.	-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.	.	-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-14
-15	TABLE KNIFE, H.H. - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO			-15
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-30
-31	DESSERT KNIFE, H.H. - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO			-31
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-38	RICE SPOON - CUCCHIAIO RISOTTO		.	-38
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-41	SOUP LADLE, SMALL - MESTOLO PICCOLO			-41
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-47	SALAD SERVING FORK - FORCHETTA SERVIRE INSALATA			-47
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-53	SAUCE LADLE - COPPINO SALSA			-53
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-56	OYSTER/CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE/OSTRICHE			-56
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-61	SPAGHETTI TONG - MOLLA SPAGHETTI		.	-61
-62	CARVING FORK - FORCHETTA TRINCIANTE			-62
-63	CARVING KNIFE - COLTELLO TRINCIANTE			-63
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA	.		-67
-68	GRAPEFRUIT SPOON - CUCCHIAIO YOGURT		.	-68
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-03	ROUND SOUP SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA TONDO		.	-03
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO	.		-70
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE			-71
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO		.	-73
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-20
-59	CAKE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO PANETTONE, MANICO CAVO ORFÈVRE			-59
-74	CHEESE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FORMAGGIO, MANICO CAVO ORFÈVRE			-74



	Linea Q	Perles	Rome	Triennale	
	52730	52702	52746	52705	
	.	.	.	.	
	.	.	.		
-78	.	.	.	.	-78
-79	.	.	.		-79
-N1					-N1
-84	.	.	.	.	-84
-83	.	.	.		-83
-82			.		-82
-81					-81
-85	.	.	.	.	-85
-86	.	.	.		-86
-80	.	.	.	.	-80
-90					-90
-87	.	.	.	.	-87
-88	.	.	.	.	-88
-97	.				-97
-01	.	.	.	.	-01
-08	.	.	.	.	-08
-11	.	.	.	.	-11
-19	.		.	.	-19
-14	.	.	.	.	-14
-15		.	.		-15
-25	.	.	.	.	-25
-26	.	.	.	.	-26
-27	.	.	.	.	-27
-30	.	.	.	.	-30
-31		.	.		-31
-36	.	.	.	.	-36
-37	.	.	.	.	-37
-38	.				-38
-40	.	.	.	.	-40
-41		.	.	.	-41
-44	.	.	.	.	-44
-45	.	.	.	.	-45
-47		.	.	.	-47
-49	.	.	.	.	-49
-50	.	.	.	.	-50
-53		.	.	.	-53
-55	.		.		-55
-56		.		.	-56
-58	.	.	.	.	-58
-61					-61
-62		.	.	.	-62
-63		.	.	.	-63
-67		.	.	.	-67
-68					-68
-69	.	.	.	.	-69
-02	.	.	.	.	-02
-03					-03
-70		.	.	.	-70
-71		.	.	.	-71
-73	.			.	-73
-20		.	.	.	-20
-59			.		-59
-74			.		-74

silverplated stainless steel
acciaio argentato

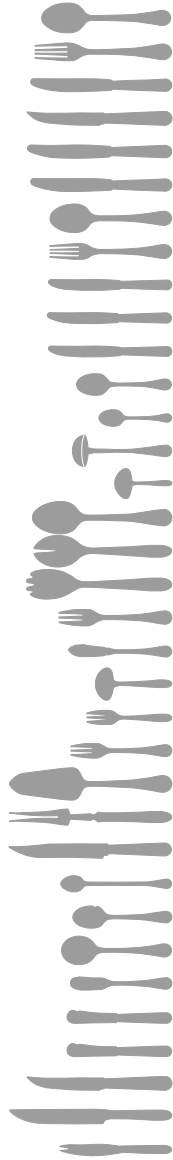
Baguette

Contour

52786

52701

	TABLE SET 75 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MANICO CAVO	.	.	
	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO	.	.	
-78	TABLE SET 72 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MANICO CAVO	.	.	-78
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-84	TABLE SET 36 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MANICO CAVO	.	.	-84
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-82	TABLE SET 24 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MANICO CAVO	.	.	-82
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-85	PLACE SETTING 6 PCS, H.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MANICO CAVO	.	.	-85
-86	PLACE SETTING 6 PCS, S.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-86
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	.	.	-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.	.	-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.	.	-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-14
-15	TABLE KNIFE, H.H. - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO	.	.	-15
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-30
-31	DESSERT KNIFE, H.H. - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO	.	.	-31
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-41	SOUP LADLE, SMALL - MESTOLO PICCOLO	.	.	-41
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-47	SALAD SERVING FORK - FORCHETTA SERVIRE INSALATA	.	.	-47
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-53	SAUCE LADLE - COPPINO SALSA	.	.	-53
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-56	OYSTER/CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE/OSTRICHE	.	.	-56
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-62	CARVING FORK - FORCHETTA TRINCIANTE	.	.	-62
-63	CARVING KNIFE - COLTELLO TRINCIANTE	.	.	-63
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA	.	.	-67
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO	.	.	-70
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-71
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-20
-59	CAKE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO PANETTONE, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-59
-74	CHEESE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FORMAGGIO, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-74



	Decò	Linear	Queen Anne	Dream	
	52703	52713	52707	52715	
	.		.		
	.	.	.	.	
-78	.		.		-78
-79	.	.	.	.	-79
-N1		.	.	.	-N1
-84	.		.		-84
-83	.	.	.	.	-83
-82					-82
-81		.	.	.	-81
-85	.		.		-85
-86	.	.	.	.	-86
-80	.	.	.	.	-80
-90		.	.	.	-90
-87	.	.	.	.	-87
-88	.	.	.	.	-88
-97		.		.	-97
-01	.	.	.	.	-01
-08	.	.	.	.	-08
-11	.	.	.	.	-11
-19	.				-19
-14	.		.		-14
-15			.		-15
-25	.	.	.	.	-25
-26	.	.	.	.	-26
-27	.	.	.	.	-27
-30	.		.		-30
-31			.		-31
-36	.	.	.	.	-36
-37	.	.	.	.	-37
-40	.	.	.	.	-40
-41	.		.		-41
-44	.	.	.	.	-44
-45	.	.	.	.	-45
-47	.		.		-47
-49	.	.	.	.	-49
-50	.	.	.	.	-50
-53	.		.		-53
-55		.		.	-55
-56	.		.		-56
-58	.	.	.	.	-58
-62	.		.		-62
-63	.		.		-63
-67				.	-67
-69	.	.		.	-69
-02	.	.	.	.	-02
-70	.		.		-70
-71	.		.		-71
-73		.	.	.	-73
-20	.		.		-20
-59					-59
-74					-74

silverplated stainless steel
acciaio argentato

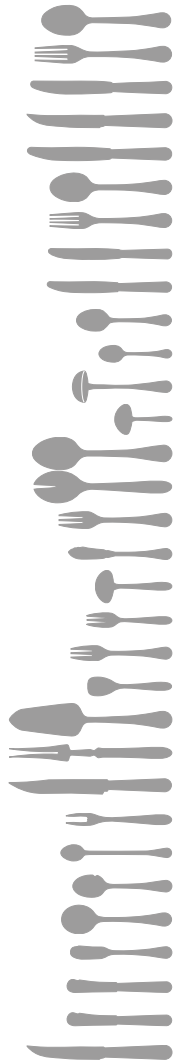
Flat

Petit Baroque

62712

52797

	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO		.	
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.		-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-86	PLACE SETTING 6 PCS, S.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MONOBLOCCO		.	-86
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	.		-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.		-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-14
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-30
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-41	SOUP LADLE, SMALL - MESTOLO PICCOLO		.	-41
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-53	SAUCE LADLE - COPPINO SALSA		.	-53
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.		-55
-56	OYSTER/CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE/OSTRICHE		.	-56
-57	ICE CREAM SPOON - PALETTA GELATO			-57
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.		-58
-62	CARVING FORK - FORCHETTA TRINCIANTE			-62
-63	CARVING KNIFE - COLTELLO TRINCIANTE			-63
-66	ESCARGOTS FORK - FORCHETTA LUMACHE			-66
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA			-67
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.		-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO		.	-70
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE			-71
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.		-73
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE			-20



Sintesi

Symbol

	52736	52776	
	.		
-79	.		-79
-N1			-N1
-83	.	.	-83
-81	.	.	-81
-86			-86
-80	.	.	-80
-90			-90
-87	.	.	-87
-88	.	.	-88
-01	.	.	-01
-08	.	.	-08
-11	.	.	-11
-19		.	-19
-14		.	-14
-25	.	.	-25
-26	.	.	-26
-27	.	.	-27
-30		.	-30
-36	.	.	-36
-37	.	.	-37
-40	.	.	-40
-41		.	-41
-44	.	.	-44
-45	.	.	-45
-49	.	.	-49
-50	.	.	-50
-53		.	-53
-55	.	.	-55
-56		.	-56
-57		.	-57
-58	.	.	-58
-62		.	-62
-63		.	-63
-66		.	-66
-67		.	-67
-69	.	.	-69
-02	.	.	-02
-70		.	-70
-71		.	-71
-73	.	.	-73
-20		.	-20

sambonet®

cutlery

luxury



baguette

laurier

saint bonnet

baroque

filet toiras

Electroplated Nickel-Silver
Alpacca argentata

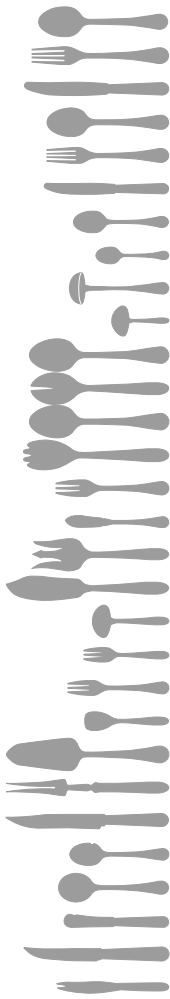
Baguette

Laurier



52386L 52380L

	TABLE SET 75 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MANICO CAVO	.	.	
-78	TABLE SET 72 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MANICO CAVO	.	.	-78
-84	TABLE SET 36 PCS, H.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MANICO CAVO	.	.	-84
-85	PLACE SETTING 6 PCS, H.H. - POSTO TAVOLA 6 PZ, MANICO CAVO	.	.	-85
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.	.	-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	.	.	-90
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.	.	-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-14	TABLE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO TAVOLA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-14
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-30	DESSERT KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FRUTTA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-30
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-40	SOUP LADLE - MESTOLO	.	.	-40
-41	SOUP LADLE, SMALL - MESTOLO PICCOLO	.	.	-41
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-46	SALAD SERVING SPOON - CUCCHIAIO SERVIRE INSALATA	.	.	-46
-47	SALAD SERVING FORK - FORCHETTA SERVIRE INSALATA	.	.	-47
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-51	FISH SERVING FORK - FORCHETTA SERVIRE PESCE	.	.	-51
-52	FISH SERVING KNIFE - COLTELLO SERVIRE PESCE	.	.	-52
-53	SAUCE LADLE - COPPINO SALSA	.	.	-53
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-56	OYSTER/CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE/OSTRICHE	.	.	-56
-57	ICE CREAM SPOON - PALETTA GELATO	.	.	-57
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-62	CARVING FORK - FORCHETTA TRINCIANTE	.	.	-62
-63	CARVING KNIFE - COLTELLO TRINCIANTE	.	.	-63
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-71	BUTTER KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BURRO, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-71
-20	STEAK KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO BISTECCA, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-20
-74	CHEESE KNIFE, H.H. ORFÈVRE - COLTELLO FORMAGGIO, MANICO CAVO ORFÈVRE	.	.	-74



Saint Bonnet		Baroque		Filet Toiras	
52317L		52322L		52356L	
	.	.	.	.	
-78	.	.	.	.	-78
-84	.	.	.	.	-84
-85	.	.	.	.	-85
-80	.	.	.	.	-80
-90		.			-90
-88		.			-88
-97	.	.	.	.	-97
-01	.	.	.	.	-01
-08	.	.	.	.	-08
-14	.	.	.	.	-14
-25	.	.	.	.	-25
-26	.	.	.	.	-26
-30	.	.	.	.	-30
-36	.	.	.	.	-36
-37	.	.	.	.	-37
-40	.	.	.	.	-40
-41		.			-41
-44	.	.	.	.	-44
-45	.	.	.	.	-45
-46		.			-46
-47		.		.	-47
-49	.	.	.	.	-49
-50	.	.	.	.	-50
-51	.	.	.	.	-51
-52	.	.	.	.	-52
-53	.	.	.	.	-53
-55		.			-55
-56	.	.			-56
-57		.			-57
-58	.	.	.	.	-58
-62	.	.	.	.	-62
-63	.	.	.	.	-63
-69			.	.	-69
-02	.	.	.	.	-02
-71	.	.	.	.	-71
-20	.	.	.	.	-20
-74		.	.	.	-74

sambonet®

cutlery

PVD

velvet

taormina

rock

jungle

neutra

linea q

linear

flat

taste

h-art

cortina

siena

venezia

imagine

filet toiras

100

NEW

royal

pvd
physical vapour deposition

		Velvet 2BLACK		Taormina 2BLACK	
		52712K		52766K	
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO				-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.		.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.		.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.		.	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ				-90
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	.		.	-A5
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ				-A6
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	.		.	-A7

pvd
physical vapour deposition

		Linea Q BLACK		Linear BLACK	
		52730B		52713B	
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.		.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO			.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.		.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.		.	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ				-90
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO			.	-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.		.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.		.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.		.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.		.	-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.		.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.		.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.		.	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.		.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.		.	-37
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.		.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.		.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.		.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.		.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.		.	-55
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.		.	-02
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.		.	-73
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE				-A5
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ				-A6



Rock 2BLACK

Jungle 2BLACK

Neutra 2BLACK

52762K

52767K

52769K

-N2	.		.	-N2
-N1		.	.	-N1
-83	.			-83
-81	.	.	.	-81
-90	.		.	-90
-A5	.	.	.	-A5
-A6	.			-A6
-A7	.	.	.	-A7

Flat BLACK

Taste BLACK

62712B

52553B

-79	.		-79
-N1	.		-N1
-83	.	.	-83
-81	.	.	-81
-90		.	-90
-88	.		-88
-01	.		-01
-08	.		-08
-11	.		-11
-19	.		-19
-25	.		-25
-26	.		-26
-27	.		-27
-36	.		-36
-37	.	.	-37
-44	.		-44
-45	.		-45
-49	.		-49
-50	.		-50
-55	.		-55
-02	.		-02
-73	.		-73
-A5		.	-A5
-A6		.	-A6

* ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS
SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO

pvd
physical vapour deposition

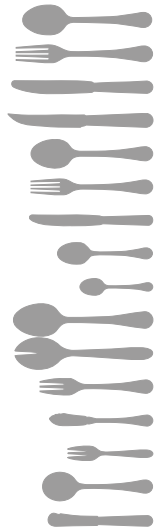


H-Art
COPPER

Linear
COPPER

52727C

52713C



-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	.	.	-A5
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	.	.	-A7

pvd
physical vapour deposition

Venezia
COPPER

Rock
COPPER

52765C

52762C

-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	.	.	-90
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	.	.	-A5
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ	.	.	-A6
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	.	.	-A7

	Cortina COPPER		Siena COPPER		Flat COPPER		Taormina COPPER	
	52722C		52717C		62712C		52766C	
-79					.			-79
-N1	.		.		.		.	-N1
-83					.			-83
-81	.		.		.		.	-81
-88					.			-88
-01					.			-01
-08					.			-08
-11					.			-11
-19					.			-19
-25					.			-25
-26					.			-26
-27					.			-27
-36					.			-36
-37					.			-37
-44					.			-44
-45					.			-45
-49					.			-49
-50					.			-50
-55					.			-55
-02					.			-02
-73					.			-73
-A5	.		.				.	-A5
-A7	.		.				.	-A7

	Jungle COPPER		Taste COPPER	
	52767C		52553C	
-N2				-N2
-N1	.			-N1
-83			.	-83
-81	.		.	-81
-90			.	-90
-37			.	-37
-A5	.		.	-A5
-A6			.	-A6
-A7	.			-A7

*ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS
SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO



Imagine
GOLD

H-Art
GOLD

52718G

52727G

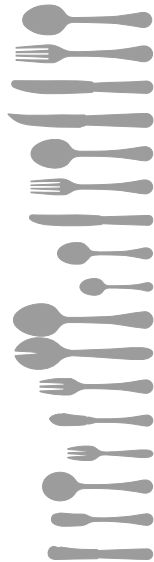
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO			-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO			-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.		-73
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE			-A5
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO			-A7



	Filet Toiras GOLD	Linear GOLD	Velvet GOLD	Cortina GOLD	
	52756G	52713G	52712G	52722G	
-79	.	.			-79
-N1	.	.	.	.	-N1
-83	.	.	.		-83
-81	.	.	.	.	-81
-88	.	.			-88
-01	.	.			-01
-08	.	.			-08
-11	.	.			-11
-19	.				-19
-25	.	.			-25
-26	.	.			-26
-27	.	.			-27
-36	.	.			-36
-37	.	.			-37
-44	.	.			-44
-45	.	.			-45
-49	.	.			-49
-50	.	.			-50
-55	.	.			-55
-02	.	.			-02
-73	.	.			-73
-A5			.	.	-A5
-A7			.	.	-A7



pvd
physical vapour deposition



		Siena GOLD	Flat GOLD	
		52717G	62712G	
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO		•	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO		•	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-81
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO		•	-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA		•	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA		•	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO		•	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO		•	-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA		•	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA		•	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO		•	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ		•	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA		•	-37
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE		•	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE		•	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE		•	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE		•	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE		•	-55
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET		•	-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO			-70
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO		•	-73
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	•		-A5
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	•		-A7

pvd
physical vapour deposition

		Rock GOLD	Royal GOLD	
		52762G	52763G	
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-N2
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	•		-90
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA			-37
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	•	•	-A5
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ	•		-A6
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	•	•	-A7

100
GOLD

52770G

Taormina
GOLD

52766G

Venezia
GOLD

52765G

Jungle
GOLD

52767G

-79					-79
-N1		.	.	.	-N1
-83	.				-83
-81	.	.	.	.	-81
-88					-88
-01	.				-01
-08	.				-08
-11	.				-11
-19					-19
-25	.				-25
-26	.				-26
-27	.				-27
-36	.				-36
-37	.				-37
-44					-44
-45					-45
-49					-49
-50					-50
-55	.				-55
-02	.				-02
-70	.				-70
-73					-73
-A5	.	.	.	.	-A5
-A7	.	.	.	.	-A7

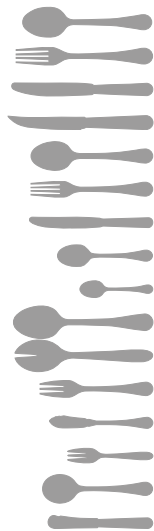
Taste
GOLD

52553G

-N2	.	-N2
-83	.	-83
-81	.	-81
-90	.	-90
-37	.	-37
-A5	.	-A5
-A6	.	-A6
-A7		-A7

*ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS
SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO





		Linear CHAMPAGNE	Velvet CHAMPAGNE
		52713P	52712P
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	•	
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	•	•
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	•	•
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	•	•
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ		
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	•	
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	•	
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	•	
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	•	
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO		
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	•	
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	•	
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	•	
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	•	
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	•	
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	•	
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	•	
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	•	
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	•	
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	•	
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	•	
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	•	
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE		•
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ		
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO		•



	Flat CHAMPAGNE		Taste CHAMPAGNE	
	62712P		52553P	
-79	.			-79
-N1	.			-N1
-83	.		.	-83
-81	.		.	-81
-90			.	-90
-88	.			-88
-01	.			-01
-08	.			-08
-11	.			-11
-19	.			-19
-25	.			-25
-26	.			-26
-27	.			-27
-36	.			-36
-37	.			-37
-44	.			-44
-45	.			-45
-49	.			-49
-50	.			-50
-55	.			-55
-02	.			-02
-73	.			-73
-A5			.	-A5
-A6			.	-A6
-A7			.	-A7



sambonet®

cutlery

antique

hannah

linear **NEW**

bloom

neutra

rock **NEW**

taste **NEW**

antique stainless steel
acciaio inox antique



Hannah
ANTIQUE

52620

NEW

Linear
ANTIQUE

52613

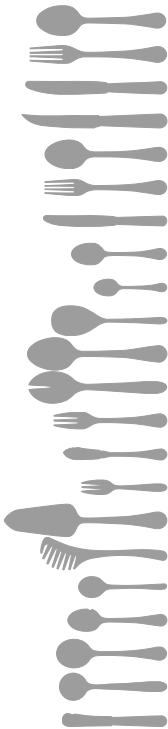


	TABLE SET 75 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 75 PZ, MONOBLOCCO	.		
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	.		-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-80	SERVING SET 3 PCS - SET A SERVIRE 3 PZ	.		-80
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ		.	-90
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.		-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-97	PLACE SETTING 4 PCS - POSTO TAVOLA 4 PZ	.		-97
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.		-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-38	RICE SPOON - CUCCHIAIO RISOTTO	.		-38
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.		-58
-61	SPAGHETTI TONG - MOLLA SPAGHETTI	.		-61
-68	GRAPEFRUIT SPOON - CUCCHIAIO YOGURT	.		-68
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.		-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.		-02
-03	ROUND SOUP SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA TONDO	.		-03
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.		-73
A36	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ			A36
A37	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO			A37
A55	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE			A55

**Bloom
ANTIQUE**

**Neutra
ANTIQUE**

**NEW
Rock
ANTIQUE**

**NEW
Taste
ANTIQUE**

52668

52669

52662

52653

-79					-79
-N2	.	.	.	.	-N2
-N1		.			-N1
-83	.		.	.	-83
-81	.	.	.	.	-81
-80					-80
-90		.	.	.	-90
-87					-87
-88					-88
-97					-97
-01					-01
-08					-08
-11					-11
-19					-19
-25					-25
-26					-26
-27					-27
-36					-36
-37					-37
-38					-38
-44					-44
-45					-45
-49					-49
-50					-50
-55					-55
-58					-58
-61					-61
-68					-68
-69					-69
-02					-02
-03					-03
-73					-73
A36			.	.	A36
A37	.	.	.	.	A37
A55	.	.	.	.	A55

sambonet®

cutlery

antique PVD

rock

royal

taste

neutra

antique pvd

		Rock ANTIQUE CHAMPAGNE	Royal ANTIQUE CHAMPAGNE	
		52662P	52663P	
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO			-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	•	•	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	•		-90
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	•	•	-A5
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ	•		-A6
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	•	•	-A7



Taste
ANTIQUE
CHAMPAGNE

52653P

Neutra
ANTIQUE
CHAMPAGNE

52669P

-N2			-N2
-N1			-N1
-83	.		-83
-81	.	.	-81
-90	.	.	-90
-A5	.	.	-A5
-A6	.		-A6
-A7	.	.	-A7



sambonet®

cutlery

vintage

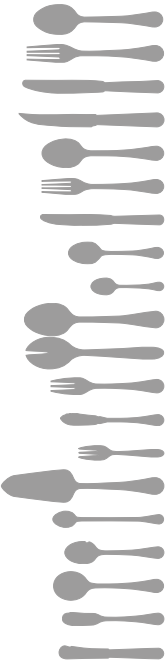
gio ponti

filet toiras

baguette

flat

vintage stainless steel
acciaio inox vintage



		Gio Ponti VINTAGE	Filet Toiras VINTAGE	
		52460	52456	
-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-87	DESSERT SET 13 PCS - SERVIZIO DOLCE 13 PZ	.	.	-87
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-58	CAKE SERVER - PALA TORTA	.	.	-58
-67	ICE TEA SPOON - CUCCHIAIO BIBITA	.	.	-67
-69	FRENCH SAUCE SPOON - CUCCHIAIO NOUVELLE CUISINE	.	.	-69
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-70	BUTTER SPREADER - SPATOLA BURRO	.	.	-70
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73

			
	Baguette VINTAGE	Flat VINTAGE	
	52486	62412	
-79	•	•	-79
-N2			-N2
-N1		•	-N1
-83	•	•	-83
-81	•	•	-81
-87	•	•	-87
-88	•	•	-88
-01	•	•	-01
-08	•	•	-08
-11	•	•	-11
-19	•	•	-19
-25	•	•	-25
-26	•	•	-26
-27	•	•	-27
-36	•	•	-36
-37	•	•	-37
-44	•	•	-44
-45	•	•	-45
-49	•	•	-49
-50	•	•	-50
-55	•	•	-55
-58	•	•	-58
-67	•		-67
-69	•	•	-69
-02	•	•	-02
-70			-70
-73	•	•	-73

sambonet®

cutlery

vintage PVD

linea q

flat

taste

vintage pvd

Linea Q
VINTAGE
COPPER

Flat
VINTAGE
COPPER

52430C

62412C

-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-79
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ			-90
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO		.	-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA	.	.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA	.	.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO	.	.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO	.	.	-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA	.	.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA	.	.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO	.	.	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ	.	.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA	.	.	-37
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE	.	.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE	.	.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE	.	.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE	.	.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE	.	.	-55
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET	.	.	-02
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO	.	.	-73
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE			-A5
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ			-A6
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO			-A7



Taste VINTAGE COPPER		
52453C		
-79		-79
-N1		-N1
-83	.	-83
-81	.	-81
-90	.	-90
-88		-88
-01		-01
-08		-08
-11		-11
-19		-19
-25		-25
-26		-26
-27		-27
-36		-36
-37		-37
-44		-44
-45		-45
-49		-49
-50		-50
-55		-55
-02		-02
-73		-73
-A5	.	-A5
-A6	.	-A6
-A7	.	-A7



sambonet®

cutlery

diamond PVD

rock

filet toiras

diamond pvd

Rock
DIAMOND
2BLACK



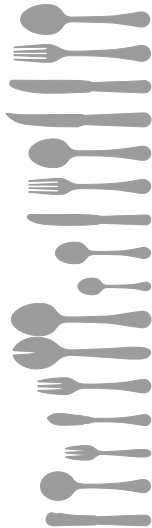
Filet Toiras
DIAMOND
WHITE
GOLD



52962K

52956P

-79	TABLE SET 72 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 72 PZ, MONOBLOCCO		.	-79
-N2	TABLE SET 60 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 60 PZ, MONOBLOCCO	.		-N2
-N1	TABLE SET 30 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 30 PZ, MONOBLOCCO		.	-N1
-83	TABLE SET 36 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 36 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-83
-81	TABLE SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO TAVOLA 24 PZ, MONOBLOCCO	.	.	-81
-90	SERVING SET 2 PCS - SET A SERVIRE 2 PZ	.		-90
-88	FISH SET 24 PCS, S.H. - SERVIZIO PESCE 24 PZ, MONOBLOCCO		.	-88
-01	TABLE SPOON - CUCCHIAIO TAVOLA		.	-01
-08	TABLE FORK - FORCHETTA TAVOLA		.	-08
-11	TABLE KNIFE, S.H. - COLTELLO TAVOLA, MONOBLOCCO		.	-11
-19	STEAK KNIFE, S.H. - COLTELLO BISTECCA, MONOBLOCCO		.	-19
-25	DESSERT SPOON - CUCCHIAIO FRUTTA		.	-25
-26	DESSERT FORK - FORCHETTA FRUTTA		.	-26
-27	DESSERT KNIFE, S.H. - COLTELLO FRUTTA, MONOBLOCCO		.	-27
-36	TEA/COFFEE SPOON - CUCCHIAINO TÈ		.	-36
-37	ESPRESSO/MOKA SPOON - CUCCHIAINO ESPRESSO/MOKA		.	-37
-44	SERVING SPOON - CUCCHIAIO A SERVIRE		.	-44
-45	SERVING FORK - FORCHETTA A SERVIRE		.	-45
-49	FISH FORK - FORCHETTA PESCE		.	-49
-50	FISH KNIFE - COLTELLO PESCE		.	-50
-55	CAKE FORK - FORCHETTA DOLCE		.	-55
-02	BOUILLON/GOURMET SPOON - CUCCHIAIO BRODO/GOURMET		.	-02
-73	BUTTER KNIFE, S.H. - COLTELLO BURRO, MONOBLOCCO		.	-73
-A5	CAKE FORK SET, 6 PCS - SET 6 FORCHETTE DOLCE	.		-A5
-A6	TEA/COFFEE SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI TÈ/CAFFÈ	.		-A6
-A7	ESPRESSO/MOKA SPOON SET, 6 PCS - SET 6 CUCCHIAINI CAFFÈ ESPRESSO	.		-A7





sambonet®

cutlery

kids

gio ponti conca
mix



Kids

Gio Ponti Conca

stainless steel // acciaio inox



Children's cutlery set, 4 pcs

Set 4 posate bambino
Set 4-tlg. Kinderbesteck
Set 4 couverts enfants
Set 4 cubiertos niños

S/steel

52538-98

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
Table spoon, table fork, table knife, tea/coffee spoon // Cucchiaino, forchetta, coltello, cucchiaino tè // Kinderlöffel, Kindergabel, Kindermesser, Kaffeelöffel // Cuiller de table, fourchette de table, couteau table, cuiller à café // Cuchara mesa, tenedor mesa, cuchillo mesa, cucharita café



Children's cutlery set, 4 pcs

Set 4 posate bambino
Set 4-tlg. Kinderbesteck
Set 4 couverts enfants
Set 4 cubiertos niños

Silverplated

52738-98

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
Table spoon, table fork, table knife, tea/coffee spoon // Cucchiaino, forchetta, coltello, cucchiaino tè // Kinderlöffel, Kindergabel, Kindermesser, Kaffeelöffel // Cuiller de table, fourchette de table, couteau table, cuiller à café // Cuchara mesa, tenedor mesa, cuchillo mesa, cucharita café



Children's cutlery set, 4 pcs

Set 4 posate bambino
Set 4-tlg. Kinderbesteck
Set 4 couverts enfants
Set 4 cubiertos niños

PVD Copper

52738C98

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
Table spoon, table fork, table knife, tea/coffee spoon // Cucchiaino, forchetta, coltello, cucchiaino tè // Kinderlöffel, Kindergabel, Kindermesser, Kaffeelöffel // Cuiller de table, fourchette de table, couteau table, cuiller à café // Cuchara mesa, tenedor mesa, cuchillo mesa, cucharita café



Children's cutlery set, 4 pcs

Set 4 posate bambino
Set 4-tlg. Kinderbesteck
Set 4 couverts enfants
Set 4 cubiertos niños

PVD Gold

52738G98

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
Table spoon, table fork, table knife, tea/coffee spoon // Cucchiaino, forchetta, coltello, cucchiaino tè // Kinderlöffel, Kindergabel, Kindermesser, Kaffeelöffel // Cuiller de table, fourchette de table, couteau table, cuiller à café // Cuchara mesa, tenedor mesa, cuchillo mesa, cucharita café



Children's cutlery set, 4 pcs

Set 4 posate bambino
Set 4-tlg. Kinderbesteck
Set 4 couverts enfants
Set 4 cubiertos niños

PVD Champagne

52738P98

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
Table spoon, table fork, table knife, tea/coffee spoon // Cucchiaino, forchetta, coltello, cucchiaino tè // Kinderlöffel, Kindergabel, Kindermesser, Kaffeelöffel // Cuiller de table, fourchette de table, couteau table, cuiller à café // Cuchara mesa, tenedor mesa, cuchillo mesa, cucharita café

Kids
Mix

stainless steel // acciaio inox



Children's cutlery set, 4 pcs

Set 4 posate bambino
Set 4-tlg. Kinderbesteck
Set 4 couverts enfants
Set 4 cubiertos niños

52557-98

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
Table spoon, table fork, table knife, tea/coffee spoon // Cucchiaino, forchetta, coltello, cucchiaino tè // Kinderlöffel, Kindergabel, Kindermesser, Kaffeelöffel // Cuiller de table, fourchette de table, couteau table, cuiller à café // Cuchara mesa, tenedor mesa, cuchillo mesa, cucharita café

sambonet®

cutlery

gifts

party

mix & play

cake, tea & coffee

the extra cutlery

100

NEW

marco polo

porterhouse

sirloin

t-bone

cheese



Gifts

Party Flower



Party spoon set, 6 pcs
Set 6 cucchiaini
Set 6-tlg. Partylöffel
Set 6 cuillères
Set 6 cucharaditas



DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
				52550C05 NEW	•	8 014808 775055

Gifts

Party Fashion



Party spoon set, 2 pcs
Set 2 cucchiaini
Set 2-tlg. Partylöffel
Set 2 cuillères
Set 2 cucharaditas



DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
S/s - Inox				52549C40	•	8 014808 126000



Party fork set, 2 pcs
Set 2 forchettine
Set 2-tlg. Partygabeln
Set 2 fourchettes
Set 2 tenedores



S/s - Inox				52549C50	•	8 014808 125515
------------	--	--	--	-----------------	---	-----------------



Party fork set, 4 pcs
Set 4 forchettine
Set 4-tlg. Partygabeln
Set 4 fourchettes
Set 4 tenedores



S/s - Inox				52549C51	•	8 014808 125522
------------	--	--	--	-----------------	---	-----------------



Party spoon set, 6 pcs
Set 6 cucchiaini
Set 6-tlg. Partylöffel
Set 6 cuillères
Set 6 cucharaditas



Antique				52649C42	•	8 014808 125812
---------	--	--	--	-----------------	---	-----------------



Party fork set, 6 pcs
Set 6 forchettine
Set 6-tlg. Partygabeln
Set 6 fourchettes
Set 6 tenedores



Antique				52649C52	•	8 014808 125614
---------	--	--	--	-----------------	---	-----------------



Party spoon set, 12 pcs
Set 12 cucchiaini
Set 12-tlg. Partylöffel
Set 12 cuillères
Set 12 cucharaditas



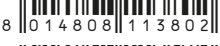
S/s - Inox				52549C43	•	8 014808 125508
Antique				52649C43	•	8 014808 125584



Party fork set, 12 pcs
Set 12 forchettine
Set 12-tlg. Partygabeln
Set 12 fourchettes
Set 12 tenedores



S/s - Inox				52549C53	•	8 014808 125546
Antique				52649C53	•	8 014808 125621

Gifts				Party Oriental													
				DIM. CM.		H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO			BARCODE					
				S/s - Inox					52550C00		•						
Party spoon set, 2 pcs Set 2 cucchiaini Set 2-tlg. Partylöffel Set 2 cuillères Set 2 cucharaditas																	
				S/s - Inox					52549C10		•						
Party fork set, 2 pcs Set 2 forchettine Set 2-tlg. Partygabeln Set 2 fourchettes Set 2 tenedores																	
				S/s - Inox					52549C01		•						
Party spoon set, 4 pcs Set 4 cucchiaini Set 4-tlg. Partylöffel Set 4 cuillères Set 4 cucharaditas																	
				S/s - Inox					52550C57		•						
Party spoon set, 6 pcs Set 6 cucchiaini Set 6-tlg. Partylöffel Set 6 cuillères Set 6 cucharaditas				Antique					52649C02		•						
				Antique PVD Copper					52649R02		•						
				Antique PVD Gold					52649G02		•						
				Antique PVD Champagne					52649P02		•						
				S/s - Inox					52550C59		•						
Party fork set, 6 pcs Set 6 forchettine Set 6-tlg. Partygabeln Set 6 fourchettes Set 6 tenedores																	
				S/s - Inox					52550C82		•						
Party spoon set, 12 pcs Set 12 cucchiaini Set 12-tlg. Partylöffel Set 12 cuillères Set 12 cucharaditas				Antique					52649C03		•						
				Antique PVD Copper					52649R03		•						
				Antique PVD Gold					52649G03		•						
				Antique PVD Champagne					52649P03		•						
				S/s - Inox					52550C86		•						
Party fork set, 12 pcs Set 12 forchettine Set 12-tlg. Partygabeln Set 12 fourchettes Set 12 tenedores																	

Gifts

Party Portafortuna



	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Party spoon set, 2 pcs Set 2 cucchiaini Set 2-tlg. Partylöffel Set 2 cuillères Set 2 cucharaditas	S/s - Inox				52550C99	•	8 014808 956928
 Party fork set, 2 pcs Set 2 forchettine Set 2-tlg. Partygabeln Set 2 fourchettes Set 2 tenedores	S/s - Inox				52549C30	•	8 014808 122767
 Party spoon set, 4 pcs Set 4 cucchiaini Set 4-tlg. Partylöffel Set 4 cuillères Set 4 cucharaditas	S/s - Inox				52549C21	•	8 014808 113543
 Party spoon set, 6 pcs Set 6 cucchiaini Set 6-tlg. Partylöffel Set 6 cuillères Set 6 cucharaditas	S/s - Inox				52550C51	•	8 014808 885815
	Antique				52649C22	•	8 014808 113512
	Antique PVD Copper				52649R22	•	8 014808 113864
	Antique PVD Gold				52649G22	•	8 014808 113703
	Antique PVD Champagne				52649P22	•	8 014808 177484
 Party fork set, 6 pcs Set 6 forchettine Set 6-tlg. Partygabeln Set 6 fourchettes Set 6 tenedores	S/s - Inox				52550C52	•	8 014808 885822
 Party spoon set, 12 pcs Set 12 cucchiaini Set 12-tlg. Partylöffel Set 12 cuillères Set 12 cucharaditas	S/s - Inox				52550C97	•	8 014808 900662
	Antique				52649C23	•	8 014808 113529
	Antique PVD Copper				52649R23	•	8 014808 113871
	Antique PVD Gold				52649G23	•	8 014808 113710
	Antique PVD Champagne				52649P23	•	8 014808 177491
 Party fork set, 12 pcs Set 12 forchettine Set 12-tlg. Partygabeln Set 12 fourchettes Set 12 tenedores	S/s - Inox				52550C98	•	8 014808 900679

Gifts Mix & Play		pvd							
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE	
	Straws set, 6 pcs with brush Set 6 cannucce con scovolino <i>Trinkhalme-Set 6 Stk. mit Bürste</i> <i>Pailles set, 6 pcs avec brosse</i> <i>Pajitas, 6 pz con cepillo</i>	Ø 0,6	21,5			59301X06	•		
	Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.2 PVD Black, n.2 PVD Copper, n.2 PVD Gold.								
	Straws set, 6 pcs with brush Set 6 cannucce con scovolino <i>Trinkhalme-Set 6 Stk. mit Bürste</i> <i>Pailles set, 6 pcs avec brosse</i> <i>Pajitas, 6 pz con cepillo</i>	Ø 0,6	21,5			59301B06	•		
	PVD Black								
	Straws set, 6 pcs with brush Set 6 cannucce con scovolino <i>Trinkhalme-Set 6 Stk. mit Bürste</i> <i>Pailles set, 6 pcs avec brosse</i> <i>Pajitas, 6 pz con cepillo</i>	Ø 0,6	21,5			59301C06	•		
	PVD Copper								
	Straws set, 6 pcs with brush Set 6 cannucce con scovolino <i>Trinkhalme-Set 6 Stk. mit Bürste</i> <i>Pailles set, 6 pcs avec brosse</i> <i>Pajitas, 6 pz con cepillo</i>	Ø 0,6	21,5			59301G06	•		
	PVD Gold								
	Straws set, 6 pcs with brush Set 6 cannucce con scovolino <i>Trinkhalme-Set 6 Stk. mit Bürste</i> <i>Pailles set, 6 pcs avec brosse</i> <i>Pajitas, 6 pz con cepillo</i>	Ø 0,6	21,5			59301-O6	•		
	Stainless steel // Inox // Edelstahl Rostfrei // Acier inox // Acero inox								

Gifts Mix & Play

pvd



Cake set, 6 forks and server
Set 6 forchette dolce e pala torta
Kuchengabel-Set 6-tlg. mit Tortenheber
Set 6 fourchettes et pelle à tarte
Set 6 tenedores y pastel de servidor

Linear

52713XA8

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
n.1 Inox // Stainless steel // Edelstahl Rostfrei // Acier inox // Acero inox, n.1 PVD Champagne, n.1 PVD Gold, n.1 PVD Cognac, n.1 PVD Copper, n.1 PVD Black.
Pala torta // Cake server // Tortenheber // Pelle à tarte // Pala tarta PVD Cognac.



Espresso/moka spoon set, 6 pcs
Set 6 cucchiaini caffè espresso
Set 6-tlg. Moccalöffel
Set 6 cuillères à moka
Set 6 cucharas de café

Linear

52713XA7

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
n.1 Inox // Stainless steel // Edelstahl Rostfrei // Acier inox // Acero inox, n.1 PVD Champagne, n.1 PVD Gold, n.1 PVD Cognac, n.1 PVD Copper, n.1 PVD Black.



Cake fork set, 6 pcs
Set 6 forchette dolce
Set 6-tlg. Kuchengabeln
Set 6 fourchettes à tarte
Set 6 tenedores para dulce

Taste

52553XA5

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
n.1 Inox // Stainless steel // Edelstahl Rostfrei // Acier inox // Acero inox, n.1 PVD Champagne, n.1 PVD Gold, n.1 PVD Cognac, n.1 PVD Copper, n.1 PVD Black.



Espresso/moka spoon set, 6 pcs
Set 6 cucchiaini caffè espresso
Set 6-tlg. Moccalöffel
Set 6 cuillères à moka
Set 6 cucharas de café

Taste

52553X37

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
n.1 Inox // Stainless steel // Edelstahl Rostfrei // Acier inox // Acero inox, n.1 PVD Champagne, n.1 PVD Gold, n.1 PVD Cognac, n.1 PVD Copper, n.1 PVD Black.



Gifts

Cake, Tea & Coffee



Cake fork set, 6 pcs
Set 6 forchette dolce
Set 6-tlg. Kuchengabeln
Set 6 fourchettes à tarte
Set 6 tenedores para dulce

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
				Velvet 2Black	52712KA5	• 8 014808 389504
				Velvet Champagne	52712PA5	• 8 014808 385698
				Velvet Gold	52712GA5	• 8 014808 385520
				Cortina Copper	52722CA5	• 8 014808 404795
				Cortina Gold	52722GA5	• 8 014808 402395
				Siena Copper	52717CA5	• 8 014808 404665
				Siena Gold	52717GA5	• 8 014808 402265
				Taormina 2Black	52766KA5	• 8 014808 477966
				Taormina Copper	52766CA5	• 8 014808 477669
				Taormina Gold	52766GA5	• 8 014808 477812
				Venezia Copper	52765CA5	• 8 014808 404924
				Venezia Gold	52765GA5	• 8 014808 402524
				Rock Antique Champagne	52662PA5	• 8 014808 351358
				Rock Diamond 2Black	52962KA5	• 8 014808 403408
				Rock 2Black	52762KA5	• 8 014808 351129
				Rock Copper	52762CA5	• 8 014808 350894
				Rock Gold	52762GA5	• 8 014808 350764
				Royal Antique Champagne	52663PA5	• 8 014808 401213
				Royal Gold	52763GA5	• 8 014808 401077
				Jungle 2Black	52767KA5	• 8 014808 479014
				Jungle Copper	52767CA5	• 8 014808 478970
				Jungle Gold	52767GA5	• 8 014808 478932
				Taste Antique Champagne	52653PA5	• 8 014808 164538
				Taste Vintage Copper	52453CA5	• 8 014808 164514
				Taste Black	52553BA5	• 8 014808 164781
				Taste Copper	52553CA5	• 8 014808 164354
				Taste Gold	52553GA5	• 8 014808 166716
				Taste Champagne	52553PA5	• 8 014808 164361
				100 Gold	52770GA5 NEW	• 8 014808 698026
				Neutra Antique Champagne	52669PA5	• 8 014808 517501
				Neutra 2Black	52769KA5	• 8 014808 517617



Cake fork set, 6 pcs
Set 6 forchette dolce
Set 6-tlg. Kuchengabeln
Set 6 fourchettes à tarte
Set 6 tenedores para dulce

Gifts

Cake, Tea & Coffee

pvd



Tea/coffee spoon set, 6 pcs

Set 6 cucchiaini tè/caffè

Set 6-tlg. Tee-/Kaffeeelöffel

Set 6 cuillères à thé/café

Set 6 cucharas de tè/café

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
				Rock Antique Champagne	52662PA6	• 8 014808 494277
				Rock Diamond 2Black	52962KA6	• 8 014808 494314
				Rock 2Black	52762KA6	• 8 014808 494307
				Rock Copper	52762CA6	• 8 014808 494284
				Rock Gold	52762GA6	• 8 014808 494291
				Taste Antique Champagne	52653PA6	• 8 014808 494819
				Taste Vintage Copper	52453CA6	• 8 014808 494802
				Taste Black	52553BA6	• 8 014808 494789
				Taste Copper	52553CA6	• 8 014808 494772
				Taste Gold	52553GA6	• 8 014808 494765
				Taste Champagne	52553PA6	• 8 014808 494796
				Velvet 2Black	52712KA7	• 8 014808 389481
				Velvet Champagne	52712PA7	• 8 014808 385704
				Velvet Gold	52712GA7	• 8 014808 385537
				Cortina Copper	52722CA7	• 8 014808 404801
				Cortina Gold	52722GA7	• 8 014808 402388
				Siena Copper	52717CA7	• 8 014808 404672
				Siena Gold	52717GA7	• 8 014808 402258
				Taormina 2Black	52766KA7	• 8 014808 477973
				Taormina Copper	52766CA7	• 8 014808 477676
				Taormina Gold	52766GA7	• 8 014808 477829
				Venezia Copper	52765CA7	• 8 014808 404931
				Venezia Gold	52765GA7	• 8 014808 402517
				Rock Antique Champagne	52662PA7	• 8 014808 351341
				Rock Diamond 2Black	52962KA7	• 8 014808 403415
				Rock 2Black	52762KA7	• 8 014808 351112
				Rock Copper	52762CA7	• 8 014808 350887
				Rock Gold	52762GA7	• 8 014808 350757



Espresso/moka spoon set, 6 pcs

Set 6 cucchiaini caffè espresso

Set 6-tlg. Moccälöffel

Set 6 cuillères à moka

Set 6 cucharas de café

Gifts
Cake, Tea & Coffee

pvd

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
				Royal Antique Champagne	52663PA7	• 8 014808 401206
				Royal Gold	52763GA7	• 8 014808 401091
				Jungle 2Black	52767KA7	• 8 014808 479007
				Jungle Copper	52767CA7	• 8 014808 478963
				Jungle Gold	52767GA7	• 8 014808 478925
				Taste Antique Champagne	52653PA7	• 8 014808 170867
				Taste Vintage Copper	52453CA7	• 8 014808 170850
				Taste Black	52553B37	• 8 014808 170843
				Taste Copper	52553C37	• 8 014808 166730
				Taste Gold	52553G37	• 8 014808 166723
				Taste Champagne	52553PA7	• 8 014808 355004
				100 Gold	52770GA7 NEW	• 8 014808 698033
				Neutra Antique Champagne	52669PA7	• 8 014808 517518
				Neutra 2Black	52769KA7	• 8 014808 517624

Gifts
Cake, Tea & Coffee

antique stainless steel // acciaio inox antique



DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
				Bloom	52668A55	• 8 014808 499043
				Neutra	52669A55	• 8 014808 517297
				Bloom	52668A37	• 8 014808 499036
				Neutra	52669A37	• 8 014808 517280

Gifts

Cake, Tea & Coffee

stainless steel // acciaio inox



Cake set, 6 forks and server
Set 6 forchette dolce e pala torta
Kuchengabel-Set 6-tlg. mit Tortenheber
Set 6 fourches et pelle à tarte
Set 6 tenedores y pastel de servidor

Linear

52513A87

•



Cake fork set, 6 pcs
Set 6 forchette dolce
Set 6-tlg. *Kuchengabeln*
Set 6 fourchettes à pâtisserie
Set 6 tenedores para dulce

Cortina

52522A55

•



Siena

52517A55

•



Taormina

52566A55

•



Venezia

52565A55

•



Jungle

52567A55

•



Velvet

52512A55

•



Bloom

52568A55

•



Rock

52562A55

•



Royal

52563A55

•



100

52570A55

NEW

•



Leaf

52163A55

•



Neutra

52569A55

•



Taste

52553A55

•



Tea/coffee spoon set, 6 pcs
Set 6 cucchiaini tè/caffè
Set 6-tlg. *Tee-/Kaffeelöffel*
Set 6 cuillères à thé/café
Set 6 cucharas de tè/café

Rock

52562A36

•



Taste

52553A36

•



Espresso/moka spoon set, 6 pcs
Set 6 cucchiaini caffè espresso
Set 6-tlg. *Moccalöffel*
Set 6 cuillères à moka
Set 6 cucharas de café

Cortina

52522A37

•



Siena

52517A37

•



Linear

52513D37

•



Taormina

52566A37

•



Venezia

52565A37

•



Jungle

52567A37

•



Velvet

52512A37

•



Bloom

52568A37

•



Rock

52562A37

•



Royal

52563A37

•



100

52570A37

NEW

•



Neutra

52569A37

•



Taste

52553A37

•





Gifts

The extra cutlery



Pliers 'the extra cutlery'
Pinza "la posata in più"
Zange "das zusätzliche Besteck"
Pincas "les couverts en plus"
Alicates "la cubertería extra"
Stainless steel // Acciaio inox

22

52550-72

•



Pliers 'the extra cutlery'
Pinza "la posata in più"
Zange "das zusätzliche Besteck"
Pincas "les couverts en plus"
Alicates "la cubertería extra"
Silverplated // Argentato

22

52750-72

•



Pliers 'the extra cutlery'
Pinza "la posata in più"
Zange "das zusätzliche Besteck"
Pincas "les couverts en plus"
Alicates "la cubertería extra"
PVD Gold

22

52750G72

•



Gifts 100



Set of 6 pairs of chopsticks and 6 chopstick rests
 Set 6 paia di bacchette e 6 poggiabacchette
Set mit 6 Paar Esst bchen und 6 Esst bchenhalter
 Set 6 paires de baguettes et 6 repose-baguettes
 Set de 6 pares de palillos y 6 reposapalos

stainless steel // acciaio inox



DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
				56570-06 NEW	•	8 014808 730757

Gifts Marco Polo



2 chopsticks, holder and spoon set
 Set 2 bacchette, poggia bacchette e cucchiaio
Set 2 Esst bchen, Ablage und L ffel
 Set 2 baguettes, pose baguettes et cuiller
 Set de 2 palillos, soporte y cuchara

stainless steel // acciaio inox



Chopsticks: high quality synthetic material. Holder and spoon: stainless steel.
 Bacchette: materiale sintetico di alta qualit . Poggia bacchette e cucchiaio: acciaio inox.

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
				56541-03	•	8 014808 072475



Gifts Porterhouse		stainless steel // acciaio inox					 Designed by Paul Savinel Blades in special alloy steel, molybdenum and vanadium. Lame in speciale lega di acciaio, molibdeno e vanadio.	
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Steak knife 2 pcs set, smooth blade Set 2 coltelli bistecca, lama liscia <i>Set 2 Steakmesser, glatte Klinge</i> <i>Set 2 pcs couteaux à steak, lame lisse</i> <i>Cuchillo steak, juego 2 piezas, hoja lisa</i> Ivory-effect resin // Resina effetto avorio // Harz, Elfenbein-Effekt // Résine effet ivoire // Resina efecto marfil		25,3				52577IA1	•	8 014808 073304
 Steak knife 2 pcs set, smooth blade Set 2 coltelli bistecca, lama liscia <i>Set 2 Steakmesser, glatte Klinge</i> <i>Set 2 pcs couteaux à steak, lame lisse</i> <i>Cuchillo steak, juego 2 piezas, hoja lisa</i> Maplewood // Legno d'acero // Ahornholz // Bois d'érable // Madera de arce		25,3				52577WA1	•	8 014808 073311

Gifts Sirloin		stainless steel // acciaio inox					 Designed by Paul Savinel Blades in special alloy steel, molybdenum and vanadium. Lame in speciale lega di acciaio, molibdeno e vanadio.	
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Steak knife 2 pcs set, smooth blade Set 2 coltelli bistecca, lama liscia <i>Set 2 Steakmesser, glatte Klinge</i> <i>Set 2 pcs couteaux à steak, lame lisse</i> <i>Cuchillo steak, juego 2 piezas, hoja lisa</i> Ivory-effect resin // Resina effetto avorio // Harz, Elfenbein-Effekt // Résine effet ivoire // Resina efecto marfil		24,2				52578IA1	•	8 014808 074028
 Steak knife 2 pcs set, smooth blade Set 2 coltelli bistecca, lama liscia <i>Set 2 Steakmesser, glatte Klinge</i> <i>Set 2 pcs couteaux à steak, lame lisse</i> <i>Cuchillo steak, juego 2 piezas, hoja lisa</i> Maplewood // Legno d'acero // Ahornholz // Bois d'érable // Madera de arce		24,2				52578WA1	•	8 014808 074035

Gifts T-Bone		stainless steel // acciaio inox					Blades in special alloy steel, molybdenum and vanadium. Lame in speciale lega di acciaio, molibdeno e vanadio.	
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Steak knife 3 pcs set, smooth blade Set 3 coltelli bistecca, lama liscia <i>Set 3 Steakmesser, glatte Klinge</i> <i>Set 3 pcs couteaux à steak, lame lisse</i> <i>Cuchillo steak, juego 3 piezas, hoja lisa</i>						52552A01	•	8 014808 676758
 Steak knife, smooth blade Coltello bistecca, lama liscia <i>Steakmesser, glatte Klinge</i> <i>Couteau steak, lame lisse</i> <i>Cuchillo steak, hoja lisa</i>		25,6				52552-01	•	8 014808 676352
 Steak knife, serrated blade Coltello bistecca, lama seghettata <i>Steakmesser, Wellenschliff</i> <i>Couteau steak, lame dentée</i> <i>Cuchillo steak, hoja dentada</i>		25,6				52552-02	•	8 014808 677960

Gifts Cheese

stainless steel // acciaio inox



Cheese knife set, 4 pcs
Set 4 coltelli formaggio
Set 4 Käsemesser
Set 4 pcs couteaux à fromage
Set 4 piezaz cuchillos para queso

52550C91

•

8 014808 855641

Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
Parmesan cheese knife, soft cheese knife, hard cheese knife, cottage cheese knife // Coltello parmigiano, coltello formaggi teneri, coltello formaggi duri, coltello formaggi molli // Parmesanmesser, Weichkäsemesser, Hartkäsemesser, Frischkäsemesser // Couteau à parmesan, Couteau fromage à servir, Couteau fromage à pâte dure, Couteau fromage à pâte molle // Cucillo parmesano, Cuchillo queso suave, Cuchillo de queso dur, Cucillo queso blandos



Parmesan cheese knife
Coltello parmigiano
Parmesanmesser
Couteau à parmesan
Cucillo parmesano

14

52550C92

•

8 014808 855658



Soft cheese knife
Coltello formaggi teneri
Weichkäsemesser
Couteau fromage à servir
Cuchillo queso suave

23,5

52550C93

•

8 014808 855665



Hard cheese knife
Coltello formaggi duri
Hartkäsemesser
Couteau fromage à pâte dure
Cuchillo de queso dur

22

52550C94

•

8 014808 855672



Cottage cheese knife
Coltello formaggi molli
Frischkäsemesser
Couteau fromage à pâte molle
Cucillo queso blandos

24

52550C95

•

8 014808 855689



serving utensils

living

stainless steel // acciaio inox

Serving Utensils
Living

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Pliers 'the extra cutlery' Pinza "la posata in più" Zange "das zusätzliche Besteck" Pinces "les couverts en plus" Alicates "la cubertería extra"	22				52550-72	•	8 014808 399374
	Fruits tongs Molla frutta Obstzange Pince à fruits Pinza frutas	23,5				52550C50	•	8 014808 710780
	Sugar tongs Molla zucchero Zuckerzange Pince à sucre Pinza azucar	12				52550C53	•	8 014808 710803
	Sugar tongs Molla zucchero Zuckerzange Pince à sucre Pinza azucar	12,5				52550C54	•	8 014808 710810
	Ice tong Molla ghiaccio Eiszange Pince à glace Pinza hielo	18,5				52550C55	•	8 014808 710827
	Ice tong Molla ghiaccio Eiszange Pince à glace Pinza hielo	17,5				52550C56	•	8 014808 710834
	Multipurpose tongs Molla universale Universalzange Pince universelle Pinza universal	30				52550C58	•	8 014808 710841
	Escargot tongs Molla lumache Schneckenzange Pince à escargots Pinza caracdes	17				52550C60	•	8 014808 710858
	Bread/pastry tongs Molla pane/pasticceria Brot-/Gebäckzange Pince à pain et pâtisserie Pinza pan y pasteles	18				52550C62	•	8 014808 710865
		23				52550C63	•	8 014808 710872
		26				52550C64	•	8 014808 710889
	Asparagus tongs Molla asparagi Spargelzange Pince à asperges Pinza espárragos	23				52550C66	•	8 014808 710896
	Vegetable/meat tongs Molla carne e verdure Gemüse-/Fleischzange Pince à rôti Pinza asados y verduras	21				52550C68	•	8 014808 710902
		26				52550C69	•	8 014808 710919
		30				52550C70	•	8 014808 710926
	Spaghetti tongs Molla spaghetti Spaghettizange Pince à spaghetti Pinza espagueti	21				52550C73	•	8 014808 710933
		30				52550C74	•	8 014808 710940

Serving Utensils Living

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Toast/pastry tongs	21				52550C77	•	8 014808 710957
	Molla toast/dolci	24				52550C78	•	8 014808 710964
	<i>Toast-/Gebäckzange</i>	30				52550C79	•	8 014808 710971
	<i>Pince à toast et tarte</i>							
	<i>Pinza pasteles y tostadas</i>							
	Pie pliers	28				52550C80	•	8 014808 710988
	Pinza per torta							
	<i>Kuchenzange</i>							
	<i>Pince à tarte</i>							
	<i>Pinza pasteles</i>							
	Cake server	30				52550C02	•	8 014808 758454
	Pala torta							
	<i>Tortenheber</i>							
	<i>Pelle à tarte</i>							
	<i>Pastel de servidor</i>							
	Panettone knife	32				52550C34	•	8 014808 758478
	Coltello panettone							
	<i>Panetonemesser</i>							
	<i>Couteau à panettone</i>							
	<i>Cuchillo de pan</i>							
	Vegetables pliers	24				52550C81	•	8 014808 710995
	Pinza per verdure							
	<i>Salat-/Gemüsezange</i>							
	<i>Pince à légumes</i>							
	<i>Pinza verduras</i>							
	Serving pliers	21				52550C83	•	8 014808 711008
	Pinza a servire	24				52550C85	•	8 014808 711022
	<i>Servierzange</i>	26,5				52550C84	•	8 014808 711015
	<i>Pince à servir</i>							
	<i>Pinza servir</i>							
	Hors d'oeuvres/pastry pliers	15				52550C87	•	8 014808 711039
	Pinza per antipasti/dolci	20				52550C89	•	8 014808 711053
	<i>Vorspeisen-/Pâtisseriezange</i>							
	<i>Pince à hors-d'oeuvres et pâtisserie</i>							
	<i>Pinza entremeses y pasteles</i>							
	Pastry pliers	18				52550C88	•	8 014808 711046
	Pinza per dolci							
	<i>Gebäckzange</i>							
	<i>Pince à pâtisserie</i>							
	<i>Pinza pasteles</i>							
	Ladle	25,5				52550C01	•	8 014808 713422
	Mestolo							
	<i>Schöpflöffel</i>							
	<i>Louche</i>							
	<i>Cazo</i>							
	Serving fork	26				52550C12	•	8 014808 713385
	Forchetta servire	29,5				52550C11	•	8 014808 713378
	<i>Serviergabel</i>	39				52550C23	•	8 014808 713514
	<i>Fourchette à servir</i>							
	<i>Tenedor servir</i>							
	Serving spoon	25,5				52550C14	•	8 014808 713439
	Cucchiaio servire	30				52550C13	•	8 014808 713392
	<i>Servierlöffel</i>	39				52550C22	•	8 014808 713507
	<i>Cuillère à servir</i>							
	<i>Cuchara servir</i>							

stainless steel // acciaio inox

Serving Utensils
Living

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Serving spoon, perforated	25,5				52550C25	•	8 014808 713538
	Cucchiaio servire forato	30				52550C26	•	8 014808 713545
	Servierlöffel, gelocht	39				52550C24	•	8 014808 713521
	Cuillère à servir percée							
	Cuchara servir perforada							
	Spaghetti fork	28,5				52550C15	•	8 014808 713446
	Forchettone spaghetti							
	Spaghettivorlegegabel							
	Fourchette à servir spaghetti							
	Tenedor servir espagueti							
	Escargot fork	14				52550C19	•	8 014808 713477
	Forchetta lumache							
	Schneckengabel							
	Fourchette à escargots							
	Tenedor caracoles							
	Set 6 pcs cake/oyster forks	14				52550C43	•	8 014808 752711
	Set 6 forchette dolce/ostriche							
	Set 6-tlg. Austern-/Kuchengabel							
	Set 6 pcs fourchette à pâtisserie/huitres							
	Set 6 tenedores de postre/ostras							
	Rice spoon	28				52550C16	•	8 014808 713453
	Cucchiaio riso							
	Reislöffel							
	Cuillère à riz							
	Cuchara arroz							
	Salt spatula	6,5				52550C17	•	8 014808 710773
	Paletta sale							
	Salzlöffel							
	Cuillère à sel							
	Cucharita para sal							
	Sugar/cheese spoon	12,5				52550C18	•	8 014808 713460
	Cucchiaino zucchero/formaggio							
	Zucker-/Parmesanlöffel							
	Cuillère à sucre/parmesan							
	Cucharita azúcar/parmesán							
	Sauce ladle	16				52550C20	•	8 014808 713484
	Coppino salsa							
	Dressingschöpfer							
	Louche à sauce							
	Cuchara para salsa							
	Perforated ladle	16,5				52550C21	•	8 014808 713491
	Coppino salsa forato							
	Schöpfer gelocht							
	Louche percée							
	Cazo perforado							
	Spoon and fork set	30				52550C44	•	8 014808 713569
	Cucchiaio e forchetta							
	Löffel und Gabel							
	Cuillère et fourchette							
	Cuchara y tenedor							
	Serving spoon and fork, small					52550C45	•	8 014808 713576
	Cucchiaio e forchetta servire piccoli							
	Servierlöffel und Gabel, klein							
	Cuillère et fourchette à servir petit							
	Cuchara y tenedor, pequeño							
	Roastbeef fork and knife					52550C33	•	8 014808 758461
	Forchettone e coltello arrosto							
	Tranchiermesser und Tranchiergabel							
	Couteau et fourchette à rôtis							
	Tenedor y cuchillo asados							

Serving Utensils Living

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Monoportion spoon Cucchiaio monoporzione <i>Monoportionlöffel</i> <i>Cuillère monoportion</i> <i>Cuchara monoporción</i>	9,5				52550-03	•	8 014808 707605
		12				52550-07	•	8 014808 707629
Unit price, 6 pieces per pack // Prezzo unitario, 6 pezzi per confezione // Einheitspreis, 6 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 6 pièces // Precio unitario, pack de 6 piezas								
	Monoportion fork Forkchetta monoporzione <i>Monoportiongabel</i> <i>Fourchette monoportion</i> <i>Tenedor monoporción</i>	9,5				52550-05	•	8 014808 707612
Unit price, 6 pieces per pack // Prezzo unitario, 6 pezzi per confezione // Einheitspreis, 6 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 6 pièces // Precio unitario, pack de 6 piezas								
	Monoportion fork Forkchetta monoporzione <i>Monoportiongabel</i> <i>Fourchette monoportion</i> <i>Tenedor monoporción</i>	12				52550-09	•	8 014808 707636
Unit price, 6 pieces per pack // Prezzo unitario, 6 pezzi per confezione // Einheitspreis, 6 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 6 pièces // Precio unitario, pack de 6 piezas								
	Spoon and fork set Cucchiaio e forchetta <i>Löffel und Gabel</i> <i>Cuillère et fourchette</i> <i>Cuchara y tenedor</i>	9,5				52550C35	•	8 014808 713552
	Spoon and fork set Cucchiaio e forchetta <i>Löffel und Gabel</i> <i>Cuillère et fourchette</i> <i>Cuchara y tenedor</i>	12				52550C90	•	8 014808 709746
	Set 6 pcs ice tea spoons Set 6 cucchiari bibita <i>Set 6-tlg. Limonadenlöffel</i> <i>Set 6 pcs cuillère à soda</i> <i>Cuchara te helado, 6 piezas</i>	19,5				52550C36	•	8 014808 783081
	Ice spoon Cucchiaio ghiaccio <i>Eislöffel</i> <i>Cuillère à glace</i> <i>Cuchara para hielo</i>	23				52550C04	•	8 014808 808340
	Sauce spoon Cucchiaio salsa <i>Saucenlöffel</i> <i>Cuillère à sauce</i> <i>Cuchara para salsa</i>	23				52550C06	•	8 014808 808357

silverplated // argentato

Serving Utensils Living

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Pliers 'the extra cutlery' Pinza "la posata in più" Zange "das zusätzliche Besteck" Pinces "les couverts en plus" Alicates "la cubertería extra"	22				52750-72	•	8 014808 399381
	Fruits tongs Molla frutta Obstzange Pince à fruits Pinza frutas	23,5				52750C50	•	8 014808 713781
	Sugar tongs Molla zucchero Zuckerzange Pince à sucre Pinza azucar	12				52750C53	•	8 014808 713798
	Sugar tongs Molla zucchero Zuckerzange Pince à sucre Pinza azucar	12,5				52750C54	•	8 014808 713804
	Ice tong Molla ghiaccio Eiszange Pince à glace Pinza hielo	18,5				52750C55	•	8 014808 713811
	Ice tong Molla ghiaccio Eiszange Pince à glace Pinza hielo	17,5				52750C56	•	8 014808 713828
	Multipurpose tongs Molla universale Universalzange Pince universelle Pinza universal	30				52750C58	•	8 014808 713835
	Escargot tongs Molla lumache Schneckenzange Pince à escargots Pinza caracdes	17				52750C60	•	8 014808 713842
	Bread/pastry tongs Molla pane/pasticceria Brot-/Gebäckzange Pince à pain et pâtisserie Pinza pan y pasteles	18				52750C62	•	8 014808 713859
		23				52750C63	•	8 014808 713866
		26				52750C64	•	8 014808 713873
	Asparagus tongs Molla asparagi Spargelzange Pince à asperges Pinza espárragos	23				52750C66	•	8 014808 713880
	Vegetable/meat tongs Molla carne e verdure Gemüse-/Fleischzange Pince à rôti Pinza asados y verduras	21				52750C68	•	8 014808 713897
		26				52750C69	•	8 014808 713903
		30				52750C70	•	8 014808 713910
	Spaghetti tongs Molla spaghetti Spaghettizange Pince à spaghetti Pinza espagueti	21				52750C73	•	8 014808 713927
		30				52750C74	•	8 014808 713934

Serving Utensils Living

silverplated // argentato

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Toast/pastry tongs	21				52750C77	•	8 014808 713941
	Molla toast/dolci							
	<i>Toast-/Gebäckzange</i>	24				52750C78	•	8 014808 713958
	<i>Pince à toast et tarte</i>							
	<i>Pinza pasteles y tostadas</i>	30				52750C79	•	8 014808 713965
	Pie pliers	28				52750C80	•	8 014808 713972
	Pinza per torta							
	<i>Kuchenzange</i>							
	<i>Pince à tarte</i>							
	<i>Pinza pasteles</i>							
	Cake server	30				52750C02	•	8 014808 765766
	Pala torta							
	<i>Tortenheber</i>							
	<i>Pelle à tarte</i>							
	<i>Pastel de servidor</i>							
	Vegetables pliers	24				52750C81	•	8 014808 713989
	Pinza per verdure							
	<i>Salat-/Gemüsezange</i>							
	<i>Pince à légumes</i>							
	<i>Pinza verduras</i>							
	Serving pliers	21				52750C83	•	8 014808 713996
	Pinza a servire							
	<i>Servierzange</i>	24				52750C85	•	8 014808 714016
	<i>Pince à servir</i>							
	<i>Pinza servir</i>	26,5				52750C84	•	8 014808 714009
	Hors d'oeuvres/pastry pliers	15				52750C87	•	8 014808 714023
	Pinza per antipasti/dolci							
	<i>Vorspeisen-/Pâtisseriezange</i>	20				52750C89	•	8 014808 714047
	<i>Pince à hors-d'oeuvres et pâtisserie</i>							
	<i>Pinza entremeses y pasteles</i>							
	Pastry pliers	18				52750C88	•	8 014808 714030
	Pinza per dolci							
	<i>Gebäckzange</i>							
	<i>Pince à pâtisserie</i>							
	<i>Pinza pasteles</i>							
	Ladle	25,5				52750C01	•	8 014808 713583
	Mestolo							
	<i>Schöpflöffel</i>							
	<i>Louche</i>							
	<i>Cazo</i>							
	Serving fork	26				52750C12	•	8 014808 713606
	Forchetta servire							
	<i>Serviergabel</i>	29,5				52750C11	•	8 014808 713590
	<i>Fourchette à servir</i>							
	<i>Tenedor servir</i>	39				52750C23	•	8 014808 713712
	Serving spoon	25,5				52750C14	•	8 014808 713620
	Cucchiaio servire							
	<i>Servierlöffel</i>	30				52750C13	•	8 014808 713613
	<i>Cuillère à servir</i>							
	<i>Cuchara servir</i>	39				52750C22	•	8 014808 713705
	Serving spoon, perforated	39				52750C24	•	8 014808 713729
	Cucchiaio servire forato							
	<i>Servierlöffel, gelocht</i>	25,5				52750C25	•	8 014808 713736
	<i>Cuillère à servir percée</i>							
	<i>Cuchara servir perforada</i>	30				52750C26	•	8 014808 713743

silverplated // argentato

Serving Utensils Living

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Spaghetti fork Forchettone spaghetti <i>Spaghettivorlegegabel</i> <i>Fourchette à servir spaghetti</i> <i>Tenedor servir espagueti</i>	28,5				52750C15	•	8 014808 713637
 Escargot fork Forchetta lumache <i>Schneckengabel</i> <i>Fourchette à escargots</i> <i>Tenedor caracoles</i>	14				52750C19	•	8 014808 713675
 Set 6 pcs cake/oyster forks Set 6 forchette dolce/ostriche <i>Set 6-tlg. Austern-/Kuchengabel</i> <i>Set 6 pcs fourchette à pâtisserie/huitres</i> <i>Set 6 tenedores de postre/ostras</i>	14				52750C43	•	8 014808 765803
 Salt spatula Paletta sale <i>Salzlöffel</i> <i>Cuillère à sel</i> <i>Cucharita para sal</i>	6,5				52750C17	•	8 014808 713651
 Rice spoon Cucchiaino riso <i>Reislöffel</i> <i>Cuillère à riz</i> <i>Cuchara arroz</i>	28				52750C16	•	8 014808 713644
 Sugar/cheese spoon Cucchiaino zucchero/formaggio <i>Zucker-/Parmesanlöffel</i> <i>Cuillère à sucre/parmesan</i> <i>Cucharita azúcar/parmesán</i>	12,5				52750C18	•	8 014808 713668
 Sauce ladle Coppino salsa <i>Dressingschöpfer</i> <i>Louche à sauce</i> <i>Cuchara para salsa</i>	16				52750C20	•	8 014808 713682
 Perforated ladle Coppino salsa forato <i>Schöpfer gelocht</i> <i>Louche percée</i> <i>Cazo perforado</i>	16,5				52750C21	•	8 014808 713699
 Spoon and fork set Cucchiaino e forchetta <i>Löffel und Gabel</i> <i>Cuillère et fourchette</i> <i>Cuchara y tenedor</i>	30				52750C44	•	8 014808 713767
 Serving spoon and fork, small Cucchiaino e forchetta servire piccoli <i>Servierlöffel und Gabel, klein</i> <i>Cuillère et fourchette à servir petit</i> <i>Cuchara y tenedor, pequeño</i>					52750C45	•	8 014808 713774
 Monoportion spoon Cucchiaino monoporzione <i>Monoportionlöffel</i> <i>Cuillère monoportion</i> <i>Cuchara monoporción</i>	9,5				52750-03	•	8 014808 711633
	12				52750-07	•	8 014808 711657
Unit price, 12 pieces per pack // Prezzo unitario, 12 pezzi per confezione // Einheitspreis, 12 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 12 pièces // Precio unitario, pack de 12 piezas							
 Monoportion fork Forchetta monoporzione <i>Monoportiongabel</i> <i>Fourchette monoportion</i> <i>Tenedor monoporción</i>	9,5				52750-05	•	8 014808 711640

Serving Utensils Living

silverplated // argentato

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Monoportion fork Forchetta monoporzione Monoportiongabel Fourchette monoportion Tenedor monoporción	12				52750-09	•	8 014808 711664
	Spoon and fork set Cucchiaio e forchetta Löffel und Gabel Cuillère et fourchette Cuchara y tenedor	9,5				52750C35	•	8 014808 713750
	Spoon and fork set Cucchiaio e forchetta Löffel und Gabel Cuillère et fourchette Cuchara y tenedor	12				52750C90	•	8 014808 714054
	Set 6 pcs ice tea spoons Set 6 cucchiari bibita Set 6-tlg. Limonadenlöffel Set 6 pcs cuillère à soda Cuchara te helado, 6 piezas	19,5				52750C36	•	8 014808 765780
	Ice spoon Cucchiaio ghiaccio Eislöffel Cuillère à glace Cuchara para hielo	23				52750C04	•	8 014808 808364
	Sauce spoon Cucchiaio salsa Saucelöffel Cuillère à sauce Cuchara para salsa	23				52750C06	•	8 014808 808371

pvd copper

Serving Utensils
Living



Spaghetti fork
Forchettone spaghetti
Spaghettivorlegegabel
Fourchette à servir spaghetti
Tenedor servir espagueti

28,5

5275OR15



Rice spoon
Cucchiaio riso
Reislöffel
Cuillère à riz
Cuchara arroz

28

5275OR16



Panettone knife
Coltello panettone
Panettonemesser
Couteau à panettone
Cuchillo de pan

32

5275OR34



Spoon and fork set
Cucchiaio e forchetta
Löffel und Gabel
Cuillère et fourchette
Cuchara y tenedor

30

5275OR44



Serving tongs
Molla a servire
Servierzange
Pince à servir
Pinza servir

26

5275OR69



Spaghetti tongs
Molla spaghetti
Spaghettizange
Pince à spaghetti
Pinza espagueti

21

5275OR73



Serving Utensils Living

pvd gold

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Spaghetti fork Forchettone spaghetti <i>Spaghettivorlegegabel</i> <i>Fourchette à servir spaghetti</i> <i>Tenedor servir espagueti</i>	28,5				52750G15	•	8 014808 090028
 Rice spoon Cucchiaino riso <i>Reislöffel</i> <i>Cuillère à riz</i> <i>Cuchara arroz</i>	28				52750G16	•	8 014808 090042
 Panettone knife Coltello panettone <i>Panettonemesser</i> <i>Couteau à panettone</i> <i>Cuchillo de pan</i>	32				52750G34	•	8 014808 090059
 Spoon and fork set Cucchiaino e forchetta <i>Löffel und Gabel</i> <i>Cuillère et fourchette</i> <i>Cuchara y tenedor</i>	30				52750G44	•	8 014808 090066
 Serving tongs Molla a servire <i>Servierzange</i> <i>Pince à servir</i> <i>Pinza servir</i>	26				52750G69	•	8 014808 090073
 Spaghetti tongs Molla spaghetti <i>Spaghettizange</i> <i>Pince à spaghetti</i> <i>Pinza espagueti</i>	21				52750G73	•	8 014808 090080
 Pliers 'the extra cutlery' Pinza "la posata in più" <i>Zange "das zusätzliche Besteck"</i> <i>Pinces "les couverts en plus"</i> <i>Alicates "la cubertería extra"</i>	22				52750G72	•	8 014808 399398

Cutlery rests

100 **NEW**

living



Cutlery rests 100



Cutlery rest
Poggia posate
Besteckbänkchen
Repose-couverts
Reposa cubiertos

stainless steel // acciaio inox

Unit price, 6 pieces per pack // Prezzo unitario, 6 pezzi per confezione // Einheitspreis, 6 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 6 pièces // Precio unitario, pack de 6 piezas

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
10x21	0,3			56570-10 NEW	•	8 014808 721540

Cutlery rests Living



Cutlery rest
Poggia posate
Besteckbänkchen
Repose-couverts
Reposa cubiertos

diamond stainless steel // acciaio inox diamond

Unit price, 12 pieces per pack // Prezzo unitario, 12 pezzi per confezione // Einheitspreis, 12 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 12 pièces // Precio unitario, pack de 12 piezas

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
11x3	0,2			52950-10	•	8 014808 408496



Cutlery rest
Poggia posate
Besteckbänkchen
Repose-couverts
Reposa cubiertos
Diamond PVD Gold

11x3	0,2			52950G10	•	8 014808 425769
------	-----	--	--	-----------------	---	-----------------



Cutlery rest
Poggia posate
Besteckbänkchen
Repose-couverts
Reposa cubiertos
Diamond PVD Champagne

11x3	0,2			52950P10	•	8 014808 425776
------	-----	--	--	-----------------	---	-----------------

Cutlery rests Living



Cutlery rest
Poggia posate
Besteckbänkchen
Repose-couverts
Reposa cubiertos

vintage stainless steel // acciaio inox vintage

Unit price, 12 pieces per pack // Prezzo unitario, 12 pezzi per confezione // Einheitspreis, 12 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 12 pièces // Precio unitario, pack de 12 piezas

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
11x3	0,2			52450-10	•	8 014808 425783



Cutlery rest
Poggia posate
Besteckbänkchen
Repose-couverts
Reposa cubiertos
Vintage PVD Gold

11x3	0,2			52450G10	•	8 014808 425790
------	-----	--	--	-----------------	---	-----------------



Cutlery rest
Poggia posate
Besteckbänkchen
Repose-couverts
Reposa cubiertos
Vintage PVD Champagne

11x3	0,2			52450P10	•	8 014808 425806
------	-----	--	--	-----------------	---	-----------------

holloware

infinity

new living

linea q

bamboo

sphera

sphera bar

malia

linear

lucy

twist

sky

elite

avenue

contour

linea q runners

linea q table mats



Holloware Infinity

stainless steel // acciaio inox

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Pliers 'the extra cutlery' Pinza "la posata in più" Zange "das zusätzliche Besteck" Pincas "les couverts en plus" Alicates "la cubertería extra" Living	22				52550-72	•	8 014808 399374
 Monoportion/Centerpiece Monoporzione/Centro tavola Monoportion/Tafelaufsatz Monoportion/Centre de table Monoportion/Centro mesa Gio Ponti	Ø 11	12,5			56561-11	•	8 014808 176364
 Ice bucket Secchio ghiaccio Eisbehälter Seau à glace Cubitera hielo Penelope Obsidian black // Nero ossidiana	Ø 17,1	18,7	4,1		56572-B6	•	8 014808 411946
 Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino Penelope Obsidian black // Nero ossidiana	Ø 18,3	28			56579-B6	•	8 014808 400247
 Wine cooler stand Supporto secchio vino Ständer für Weinkühler Support pour seau à vin Soporte para cubitera Penelope Obsidian black // Nero ossidiana	Ø 30	77			56571-B6	•	8 014808 411908

Holloware Infinity

silverplated // argentato

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Pliers 'the extra cutlery' Pinza "la posata in più" Zange "das zusätzliche Besteck" Pincas "les couverts en plus" Alicates "la cubertería extra" Living	22				52750-72	•	8 014808 399381
 Monoportion/Centerpiece Monoporzione/Centro tavola Monoportion/Tafelaufsatz Monoportion/Centre de table Monoportion/Centro mesa Gio Ponti	Ø 11	12,5			55561-11	•	8 014808 179853
 Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino Penelope Obsidian black // Nero ossidiana	Ø 18,3	28			55579-B6	•	8 014808 400285

pvd champagne

Holloware
Infinity

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Monoportion/Centerpiece Monoporzione/Centro tavola <i>Monoportion/Tafelaufsatz</i> <i>Monoportion/Centre de table</i> <i>Monoportion/Centro mesa</i> Gio Ponti	Ø 11	12,5			55561P11	•	8 014808 183911
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i> Penelope Obsidian black // Nero ossidiana	Ø 18,3	28			55579PB6	•	8 014808 425820

pvd gold

Holloware
Infinity

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Pliers 'the extra cutlery' Pinza "la posata in più" <i>Zange "das zusätzliche Besteck"</i> <i>Pinces "les couverts en plus"</i> <i>Alicates "la cubertería extra"</i> Living	22				52750G72	•	8 014808 399398
	Monoportion/Centerpiece Monoporzione/Centro tavola <i>Monoportion/Tafelaufsatz</i> <i>Monoportion/Centre de table</i> <i>Monoportion/Centro mesa</i> Gio Ponti	Ø 11	12,5			55561G11	•	8 014808 183560
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i> Penelope Obsidian black // Nero ossidiana	Ø 18,3	28			55579GB6	•	8 014808 400261

Holloware New Living

antique stainless steel // acciaio inox antique



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	35x24	7			56401S35	•	8 014808 958045
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	35x24	6			56401-PC	•	8 014808 957833
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	39x27	8			56401S39	•	8 014808 958021
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	39x27	6,5			56401-PA	•	8 014808 957826
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	44x27	7,5			56401S44	•	8 014808 958038
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	44x27	6			56401-PB	•	8 014808 957840
	Holder with rectangular dish Pirofila rettangolare con supporto <i>Halterung mit rechteckiger Auflaufform</i> <i>Support avec plate rectangulaire</i> <i>Soporte con plato rectangular</i>	35x22	6,5			56402S35	•	8 014808 958052
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	35x22	5,5			56402-PA	•	8 014808 957857
	Holder with rectangular dish Pirofila rettangolare con supporto <i>Halterung mit rechteckiger Auflaufform</i> <i>Support avec plate rectangulaire</i> <i>Soporte con plato rectangular</i>	41x27	7			56402S41	•	8 014808 958069
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	41x27	5,5			56402-PB	•	8 014808 957864
	Holder with fish dish Pirofila pesce con supporto <i>Halterung mit Auflaufform für Fisch</i> <i>Support avec plat poisson</i> <i>Soporte con bandeja pescado</i>	48x17	6			56403S48	•	8 014808 958236
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	48x17	5			56403-PA	•	8 014808 957871
	Spaghetti dish with holder Spghettiera con supporto <i>Halterung mit Spaghettischale</i> <i>Support avec bol à spaghetti</i> <i>Soporte con copa para espagueti</i>	Ø 27	13			56420S27	•	8 014808 958083
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 27	12			56420-PA	•	8 014808 957888
	Spaghetti dish with holder Spghettiera con supporto <i>Halterung mit Spaghettischale</i> <i>Support avec bol à spaghetti</i> <i>Soporte con copa para espagueti</i>	Ø 32	11,5			56420S32	•	8 014808 958090
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 32	10			56420-PB	•	8 014808 957895
	Holder with rice dish Risottiera con supporto <i>Halterung mit Risottoschale</i> <i>Support avec bol à riz</i> <i>Soporte con copa para arroz</i>	Ø 36	9			56421S36	•	8 014808 958106
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 36	7,5			56421-PA	•	8 014808 957901

antique stainless steel // acciaio inox antique  Holloware New Living							
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Hors d'oeuvre tray with holder Antipastiera con supporto <i>Vorspeisenschale mit Träger</i> <i>Plateau hors d'oeuvres avec support</i> <i>Entremesera con soporte</i>	36x18	6			56424S03	• 
	Rectangular compartment // Settore antipastiera rettangolare // Vorspeisenplatte // Plateau hors d'oeuvres rectangulaire // Entremesera rectangular	18x12	5			56424-PA	• 

mirror stainless steel // acciaio inox mirror  Holloware New Living							
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	35x24	7			56401L35	• 
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	35x24	6			56401-PC	• 
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	39x27	8			56401L39	• 
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	39x27	6,5			56401-PA	• 
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	39x27				56401-DA	• 
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	44x27	7,5			56401L44	• 
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	44x27	6			56401-PB	• 
	Holder with rectangular dish Pirofila rettangolare con supporto <i>Halterung mit rechteckiger Auflaufform</i> <i>Support avec plate rectangulaire</i> <i>Soporte con plato rectangular</i>	35x22	6,5			56402L35	• 
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	35x22	5,5			56402-PA	• 
	Holder with rectangular dish Pirofila rettangolare con supporto <i>Halterung mit rechteckiger Auflaufform</i> <i>Support avec plate rectangulaire</i> <i>Soporte con plato rectangular</i>	41x27	7			56402L41	• 
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	41x27	5,5			56402-PB	• 
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	41x27				56402-DA	• 

Holloware

New Living

mirror stainless steel // acciaio inox mirror



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Holder with fish dish Pirofila pesce con supporto <i>Halterung mit Auflaufform für Fisch</i> <i>Support avec plat poisson</i> <i>Soporte con bandeja pescado</i>	48x17	6			56403L48	•	8 014808 957970
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	48x17	5			56403-PA	•	8 014808 957871
	Holder with fish dish Pirofila pesce con supporto <i>Halterung mit Auflaufform für Fisch</i> <i>Support avec plat poisson</i> <i>Soporte con bandeja pescado</i>	65x25	4,5			56403L65	•	8 014808 122705
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	64x24,5				56403-AB	•	8 014808 628078
	Spaghetti dish with holder Spghettiera con supporto <i>Halterung mit Spghettischale</i> <i>Support avec bol à spaghetti</i> <i>Soporte con copa para espagueti</i>	Ø 27	13			56420L27	•	8 014808 957987
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 27	12			56420-PA	•	8 014808 957888
	Spaghetti dish with holder Spghettiera con supporto <i>Halterung mit Spghettischale</i> <i>Support avec bol à spaghetti</i> <i>Soporte con copa para espagueti</i>	Ø 32	11,5			56420L32	•	8 014808 957994
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 32	10			56420-PB	•	8 014808 957895
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	Ø 32				56412-DA	•	8 014808 869570
	Holder with rice dish Risottiera con supporto <i>Halterung mit Risottoschale</i> <i>Support avec bol à riz</i> <i>Soporte con copa para arroz</i>	Ø 36	9			56421L36	•	8 014808 958007
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 36	7,5			56421-PA	•	8 014808 957901
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	Ø 36				56412-DB	•	8 014808 869587
	Hors d'oeuvre tray with holder Antipastiera con supporto <i>Vorspeisenschale mit Träger</i> <i>Plateau hors d'oeuvres avec support</i> <i>Entremesera con soporte</i>	36x18	6			56424L03	•	8 014808 958014
	Rectangular compartment // Settore antipastiera rettangolare // Vorspeisenplatte // Plateau hors d'oeuvres rectangulaire // Entremesera rectangular	18x12	5			56424-PA	•	8 014808 957918

silverplated // argentato



Holloware New Living

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	35x24	7			55401L35	•	8 014808 958144
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	35x24	6			56401-PC	•	8 014808 957833
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	39x27	8			55401L39	•	8 014808 958120
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	39x27	6,5			56401-PA	•	8 014808 957826
	Holder with oval dish Pirofila ovale con supporto <i>Halterung mit ovaler Auflaufform</i> <i>Support avec plate ovale</i> <i>Soporte con plato oval</i>	44x27	7,5			55401L44	•	8 014808 958137
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	44x27	6			56401-PB	•	8 014808 957840
	Holder with rectangular dish Pirofila rettangolare con supporto <i>Halterung mit rechteckiger Auflaufform</i> <i>Support avec plate rectangulaire</i> <i>Soporte con plato rectangular</i>	35x22	6,5			55402L35	•	8 014808 958151
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	35x22	5,5			56402-PA	•	8 014808 957857
	Holder with rectangular dish Pirofila rettangolare con supporto <i>Halterung mit rechteckiger Auflaufform</i> <i>Support avec plate rectangulaire</i> <i>Soporte con plato rectangular</i>	41x27	7			55402L41	•	8 014808 958168
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	41x27	5,5			56402-PB	•	8 014808 957864
	Holder with fish dish Pirofila pesce con supporto <i>Halterung mit Auflaufform für Fisch</i> <i>Support avec plat poisson</i> <i>Soporte con bandeja pescado</i>	48x17	6			55403L48	•	8 014808 958182
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	48x17	5			56403-PA	•	8 014808 957871
	Holder with fish dish Pirofila pesce con supporto <i>Halterung mit Auflaufform für Fisch</i> <i>Support avec plat poisson</i> <i>Soporte con bandeja pescado</i>	65x25	4,5			55403L65	•	8 014808 122712
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	64x24,5				56403-AB	•	8 014808 628078
	Spaghetti dish with holder Spaghettiera con supporto <i>Halterung mit Spaghettischale</i> <i>Support avec bol à spaghetti</i> <i>Soporte con copa para espagueti</i>	Ø 27	13			55420L27	•	8 014808 958199
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 27	12			56420-PA	•	8 014808 957888
	Spaghetti dish with holder Spaghettiera con supporto <i>Halterung mit Spaghettischale</i> <i>Support avec bol à spaghetti</i> <i>Soporte con copa para espagueti</i>	Ø 32	11,5			55420L32	•	8 014808 958205
	Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana	Ø 32	10			56420-PB	•	8 014808 957895

Holloware New Living

silverplated // argentato



Holder with rice dish
Risottiera con supporto
Halterung mit Risottoschale
Support avec bol à riz
Soporte con copa para arroz

Porcelain // Pirofila // Porzellan // Porcelaine // Porcelana

DIM. CM.

H. CM.

LT.

KG.

ITEM#
ARTICOLO

BARCODE

Ø 36

9

55421L36

•

8 014808 958212

Ø 36

7,5

56421-PA

•

8 014808 957901



Hors d'oeuvre tray with holder
Antipastiera con supporto
Vorspeisenschale mit Träger
Plateau hors d'oeuvres avec support
Entremesera con soporte

Rectangular compartment // Settore antipastiera rettangolare
// Vorspeisenplatte // Plateau hors d'oeuvres rectangulaire // Entremesera rectangular

36x18

6

55424L03

•

8 014808 958229

18x12

5

56424-PA

•

8 014808 957918



stainless steel // acciaio inox

Holloware Linea Q

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Square bowl Coppa quadrata Universalschale viereckig Coupelle carrée Copita cuadrada	12x12	5			56527-12	•	8 014808 638121
	Bread basket Cesto pane Brotkorb	24x12	5			56530-24	•	8 014808 707926
	Corbeille à pain Cesta pan	30x12	5			56530-30	•	8 014808 707902
	Square tray 'foglio' Vassoio quadrato 'foglio' Tablett, viereckig 'Foglio' Plateau carré 'foglio' Centro mesa 'foglio'	25x25				56518-25	•	8 014808 592607
	Fruit plate 'goccia' Fruttiera 'goccia' Obstschale 'Goccia' Corbeille à fruits 'goccia' Centro mesa 'goccia'	46x15,3				56519-46	•	8 014808 592614
	Show plate Sottopiatto Platzteller Plat à présentation Plato de presentaciòn	28x28				56521-28	•	8 014808 606496
	Show plate Sottopiatto Platzteller Plat à présentation Plato de presentaciòn	30x30				56521-30	•	8 014808 676390
	Saucer Piattino quadro Untersatz Petit sous plat Platillo	12x12				56522-12	•	8 014808 612602
	Rectangular tray Vassoio rettangolare Tablett, rechteckig	43x28				56520-43	•	8 014808 646898
	Plateau rectangulaire Bandeja rectangular	52x33				56520-52	•	8 014808 622342
	Fruit bowl/bread basket Fruttiera/cesto pane Obstkorb/Brotkorb Corbeille à fruits/pain Cesta fruta/pan	24x24				56526-24	•	8 014808 628924
	Grated cheese pot Formaggiera Käsedose Ravier à parmesan Quesera	12,5x12,5				56525-01	•	8 014808 604584
	Crystal // Cristallo // Kristall // Cristal // Cristal					59801-AA	•	8 014808 529221

stainless steel // acciaio inox

Holloware
Linea Q



Wine cooler
Secchio spumante
Weinkühler
Seau à champagne
Cubitera de champaña

Ø 24

56540-24

•

8 014808 724008



Wine cooler stand
Supporto secchio vino
Ständer für Weinkühler
Support pour seau à vin
Soporte para cubitera

61,8

56555-00

•

8 014808 739279



silverplated // argentato

Holloware

Linea Q

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Fruit bowl/bread basket Fruttiera/cesto pane Obstkorb/Brotkorb Corbeille à fruits/pain Cesta fruta/pan	24x24				55526-24	•	8 014808 628931
	Square bowl Coppa quadrata Universalschale viereckig Coupelle carrée Copita cuadrada	12x12	5			55527-12	•	8 014808 638114
	Bread basket Cesto pane Brotkorb	24x12	5			55530-24	•	8 014808 711732
	<i>Corbeille à pain</i> <i>Cesta pan</i>	30x12	5			55530-30	•	8 014808 711749
	Square tray 'foglio' Vassoio quadrato 'foglio' Tablett, viereckig 'Foglio' Plateau carré 'foglio' Centro mesa 'foglio'	25x25				55518-25	•	8 014808 592621
	Fruit plate 'goccia' Fruttiera 'goccia' Obstschale 'Goccia' Corbeille à fruits 'goccia' Centro mesa 'goccia'	46x15,3				55519-46	•	8 014808 592638
	Show plate Sottopiatto Platzteller Plat à présentation Plato de presentaciòn	28x28				55521-28	•	8 014808 606502
	Show plate Sottopiatto Platzteller Plat à présentation Plato de presentaciòn	30x30				55521-30	•	8 014808 676406
	Saucer Piattino quadro Untersatz Petit sous plat Platillo	12x12				55522-12	•	8 014808 612619
	Rectangular tray Vassoio rettangolare Tablett, rechteckig	43x28				55520-43	•	8 014808 646881
	<i>Plateau rectangulaire</i> <i>Bandeja rectangular</i>	52x33				55520-52	•	8 014808 622335
	Grated cheese pot Formaggiera Käsedose Ravier à parmesan Quesera	12,5x12,5				55525-01	•	8 014808 604591
	Crystal // Cristallo // Kristall // Cristal // Cristal					59801-AA	•	8 014808 529221

Holloware Linea Q		antique pvd champagne					
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Square bowl Coppa quadrata Universalschale viereckig Coupelle carrée Copita cuadrada	12x12	5			5A527P12	• 8 
	Fruit bowl/bread basket Fruttiera/cesto pane Obstkorb/Brotkorb Corbeille à fruits/pain Cesta fruta/pan	24x24				5A526P24	• 8 
	Bread basket Cesto pane Brotkorb Corbeille à pain Cesta pan	30x12	5			5A530P30	• 8 

Holloware Linea Q		pvd gold					
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Fruit bowl/bread basket Fruttiera/cesto pane Obstkorb/Brotkorb Corbeille à fruits/pain Cesta fruta/pan	24x24				55526G24	• 8 
	Square bowl Coppa quadrata Universalschale viereckig Coupelle carrée Copita cuadrada	12x12	5			55527G12	• 8 
	Bread basket Cesto pane Brotkorb Corbeille à pain Cesta pan	24x12	5			55530G24	• 8 
	Rectangular tray Vassoio rettangolare Tablett, rechteckig Plateau rectangulaire Bandeja rectangular	43x28				55520G43	• 8 
	Fruit plate 'goccia' Fruttiera 'goccia' Obstschale 'Goccia' Corbeille à fruits 'goccia' Centro mesa 'goccia'	46x15,3				55519G46	• 8 

pvd rum

Holloware
Linea Q

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Fruit bowl/bread basket Fruttiera/cesto pane Obstkorb/Brotkorb Corbeille à fruits/pain Cesta fruta/pan	24x24				55526U24	•	8 014808 170263
	Square bowl Coppa quadrata Universalschale viereckig Coupelle carrée Copita cuadrada	12x12	5			55527U12	•	8 014808 170041
	Bread basket Cesto pane Brotkorb Corbeille à pain Cesta pan	24x12	5			55530U24	•	8 014808 170010
	Rectangular tray Vassoio rettangolare Tablett, rechteckig Plateau rectangulaire Bandeja rectangular	43x28				55520U43	•	8 014808 169915
	Fruit plate 'goccia' Fruttiera 'goccia' Obstschale 'Goccia' Corbeille à fruits 'goccia' Centro mesa 'goccia'	46x15,3				55519U46	•	8 014808 170096



stainless steel // acciaio inox

Holloware Bamboo

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Coffee pot Caffettiera Kaffeekanne Cafetière Cafetera	12,4x6	12,4	0,27		56701-03	•	8 014808 654008
		15,5x7,5	15	0,52		56701-06	•	8 014808 654022
		8,5x17,3	16,2	0,72		56701-09	•	8 014808 654039
		10x21	22,5	1,6		56701-16	•	8 014808 654046
	Creamer Cremiera Gießler Crémier Jarrita	10x4,5	8	0,11		56704-01	•	8 014808 654121
	Milk pot Lattiera Milchkanne Pot à lait Jarra leche	6x12,5	11	0,25		56706-03	•	8 014808 654053
		7,8x16	13,5	0,54		56706-06	•	8 014808 654060
		8,5x18,5	16,2	0,72		56706-09	•	8 014808 654077
	Teapot Teiera Teekanne Théière Tetera	6,2x11	10	0,21		56708-03	•	8 014808 654084
		7,5x13,5	12	0,4		56708-05	•	8 014808 654091
		10x19	17,2	1		56708-12	•	8 014808 654107
	Water pitcher with ice guard Brocca acqua con fermaghiaccio Wasserkrug mit Eislippe Carafe à eau avec arrêt pour glace Jarra agua con reja hielo	10x10	20,6	1,6		56715-16	•	8 014808 654145
	Sugar bowl with lid Zuccheriera con coperchio Zuckerdose mit Deckel Sucrier avec couvercle Azucarero con tapa	9,3x7	7	0,2		56710-02	•	8 014808 654138
	Insulated wine cooler Glacette termica Flaschenkühler Rafräichisseur à bouteille Enfriador de botella	15x12	21,2			56751-09	•	8 014808 653414
	Insulated ice bucket Secchio ghiaccio termico Eisbehälter, isoliert Seau à glace, isotherme Cubitera térmica	16,4x12,7	14,2			56752-16	•	8 014808 653421
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	24x19,5	20,3			56754-20	•	8 014808 653438
	Wine cooler stand Supporto secchio vino Ständer für Weinkühler Support pour seau à vin Soporte para cubitera		61,8			56755-20	•	8 014808 653445
	Spare half/ring, plexiglas // Ricambio lunetta, plexiglas // Ersatz-Halbring, Plexiglas // Rechange demi-anneau, plexiglas // Medialuna de recambio, plexiglas Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Bamboo 56754-20, Sphera 56598-00					56755-AA	•	8 014808 669217

stainless steel // acciaio inox

Holloware
Bamboo

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Bottle stopper Copribottiglia Stopfen Bouchon Tapon		6,5			56796-00	•	8 014808 689154
	Cocktail shaker Cocktail shaker Cocktailshaker Shaker Coctelera		0,47			56772-00	•	8 014808 672316
	Sealing ring // Guarnizione // Dichtungsring für Aromadeckel // Joins pour couvercle // Cubierta					56772-AA	•	8 014808 940309
	Bowl Coppetta Schale Bol Copa	Ø 10	5			56777-10	•	8 014808 672330
	Bread basket Cesto pane Brotkorb Corbeille à pain Cesta pan	Ø 20	7			56775-20	•	8 014808 672323
	Sauce bowl Portasalse Saucenschale Bol à sauce Copa salsa	Ø 5	0,04			56769-00	•	8 014808 669910
	Butter cup with cover Portaburro con cloche Butterschale mit Deckel Beurrrier avec cloche Copa mantequilla con cúpula	9,5x7	0,03			56770-00	•	8 014808 669927
	Napkin holder Portatovaglioli Serviettenhalter Porte-serviettes Servilletero	14x4	7,5			56756-00	•	8 014808 653377
	Toast rack Porta toast Toastständer Support pour toast Porta tostadas	14x9	13			56757-06	•	8 014808 662959
	Flower vase Vasetto fiori Blumenvase Vase à fleurs Florero		18			56765-00	•	8 014808 673177
	Cash tray Vassoio conto Rechnungstablett Plateau à monnaie Bandeja cuentas y propinas	22x14				56718-22	•	8 014808 676963

silverplated // argentato

Holloware Bamboo

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Coffee pot Caffettiera Kaffeekanne Cafetière Cafetera	12,4x6	12,4	0,27		55701-03	•	8 014808 666100
		15,5x7,5	15	0,52		55701-06	•	8 014808 666094
		8,5x17,3	16,2	0,72		55701-09	•	8 014808 666117
		10x21	22,5	1,6		55701-16	•	8 014808 666124
	Creamer Cremiera Gießler Crémier Jarrita	10x4,5	8	0,11		55704-01	•	8 014808 666131
	Milk pot Lattiera Milchkanne Pot à lait Jarra leche	6x12,5	11	0,25		55706-03	•	8 014808 666148
		7,8x16	13,5	0,54		55706-06	•	8 014808 666155
		8,5x18,5	16,2	0,72		55706-09	•	8 014808 666162
	Teapot Teiera Teekanne Théière Tetera	6,2x11	10	0,21		55708-03	•	8 014808 666179
		7,5x13,5	12	0,4		55708-05	•	8 014808 666186
		10x19	17,2	1		55708-12	•	8 014808 666193
	Water pitcher with ice guard Brocca acqua con fermaghiaccio Wasserkrug mit Eislippe Carafe à eau avec arrêt pour glace Jarra agua con reja hielo	10x10	20,6	1,6		55715-16	•	8 014808 666216
	Sugar bowl with lid Zuccheriera con coperchio Zuckerdose mit Deckel Sucrier avec couvercle Azucarero con tapa	9,3x7	7	0,2		55710-02	•	8 014808 666209
	Insulated wine cooler Glacette termica Flaschenkühler Rafräichisseur à bouteille Enfriador de botella	15x12	21,2			55751-09	•	8 014808 666223
	Insulated ice bucket Secchio ghiaccio termico Eisbehälter, isoliert Seau à glace, isotherme Cubitera térmica	16,4x12,7	14,2			55752-16	•	8 014808 666230
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	24x19,5	20,3			55754-20	•	8 014808 666247
	Wine cooler stand Supporto secchio vino Ständer für Weinkühler Support pour seau à vin Soporte para cubitera		61,8			55755-20	•	8 014808 666254
	Spare half/ring, plexiglas // Ricambio lunetta, plexiglas // Ersatz-Halbring, Plexiglas // Rechange demi-anneau, plexiglas // Medialuna de recambio, plexiglas Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Bamboo 55754-20, Sphera 55598-00					56755-AA	•	8 014808 666217

silverplated // argentato

Holloware
Bamboo

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Bottle stopper Copribottiglia Stopfen Bouchon Tapon		6,5			55796-00	•	8 014808 698989
	Cocktail shaker Cocktail shaker Cocktailshaker Shaker Coctelera		0,47			55772-00	•	8 014808 676499
	Sealing ring // Guarnizione // Dichtungsring für Aromadeckel // Joins pour couvercle // Cubierta					56772-AA	•	8 014808 940309
	Bowl Coppetta Schale Bol Copa	Ø 10	5			55777-10	•	8 014808 677038
	Bread basket Cesto pane Brotkorb Corbeille à pain Cesta pan	Ø 20	7			55775-20	•	8 014808 676505
	Sauce bowl Portasalse Saucenschale Bol à sauce Copa salsa	Ø 5	0,04			55769-00	•	8 014808 677014
	Butter cup with cover Portaburro con cloche Butterschale mit Deckel Beurrrier avec cloche Copa mantequilla con cúpula	9,5x7	0,03			55770-00	•	8 014808 677021
	Napkin holder Portatovaglioli Serviettenhalter Porte-serviettes Servilletero	14x4	7,5			55756-00	•	8 014808 666261
	Toast rack Porta toast Toastständer Support pour toast Porta tostadas	14x9	13			55757-06	•	8 014808 666278
	Flower vase Vasetto fiori Blumenvase Vase à fleurs Florero		18			55765-00	•	8 014808 677007
	Cash tray Vassoio conto Rechnungstablett Plateau à monnaie Bandeja cuentas y propinas	22x14				55718-22	•	8 014808 676970

Holloware Sphera

stainless steel // acciaio inox



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	Ø 32				56931-32	•	8 014808 913037
	Napkin holder Legatovagliolo <i>Serviettenring</i> <i>Porte serviette</i> <i>Servilletero</i>	Ø 5	3,5			56994-00	•	8 014808 913044
	Bowl Coppa <i>Universalschale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 12				56591-12	•	8 014808 849688
	Bowl/tray with handles Coppa/vassoio con maniglie <i>Universalschale/Ausstellplatte mit Griffen</i> <i>Bol universel/plateau avec poignées</i> <i>Copa/bandeja con asas</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 24				56591-24	•	8 014808 823480
	Bowl/tray without handles Coppa/vassoio senza maniglie <i>Universalschale/Ausstellplatte ohne Griffen</i> <i>Bol universel/plateau sans poignées</i> <i>Copa/bandeja sin asas</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 24				56591-25	•	8 014808 828508
	Bowl/tray with handles Coppa/vassoio con maniglie <i>Universalschale/Ausstellplatte mit Griffen</i> <i>Bol universel/plateau avec poignées</i> <i>Copa/bandeja con asas</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 32				56591-32	•	8 014808 823497
	Bowl/tray without handles Coppa/vassoio senza maniglie <i>Universalschale/Ausstellplatte ohne Griffen</i> <i>Bol universel/plateau sans poignées</i> <i>Copa/bandeja sin asas</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 32				56591-33	•	8 014808 828492
	Tray with handles Vassoio con maniglie <i>Ausstellplatte mit Griffen</i> <i>Plateau avec poignées</i> <i>Bandeja con asas</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 40				56595-40	•	8 014808 823503
	Tray/centerpiece Vassoio/Centrotavola <i>Ausstellplatte</i> <i>Plateau/centre de table</i> <i>Bandeja/centro mesa</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 40				56595-41	•	8 014808 826566
	Round tray Vassoio tondo <i>Ausstellplatte, rund</i> <i>Plateau rond</i> <i>Bandeja redonda</i> Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido	Ø 55				56595-56	•	8 014808 851827

stainless steel // acciaio inox

Holloware Sphera



Silicone disc
Disco in silicone
Silikonscheibe
Disque en silicon
Disco en silicona

DIM. CM.

H. CM.

LT.

KG.

ITEM#
ARTICOLO

BARCODE

Ø 12

56591-42

• 8 014808 855177

Ø 24

56591-54

• 8 014808 824432

Ø 32

56591-62

• 8 014808 824449

Ø 40

56595-70

• 8 014808 824456

Ø 55

56595-86

• 8 014808 856785

silverplated // argentato

Holloware Sphera



Show plate
Piatto presentazione
Platzteller
Plat à présentation
Plato de presentación

Ø 32

55931-32

• 8 014808 915642



Napkin holder
Legatovagliolo
Serviettenring
Porte serviette
Servilletero

Ø 5

3,5

55994-00

• 8 014808 915659



Bowl
Coppa
Universalschale
Bol
Copa

Ø 12

55591-12

• 8 014808 849725

Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido



Bowl/tray with handles
Coppa/vassoio con maniglie
Universalschale/Ausstellplatte mit Griffen
Bol universel/plateau avec poignées
Copa/bandeja con asas

Ø 24

55591-24

• 8 014808 823794

Ø 32

55591-32

• 8 014808 823800

Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido



Tray with handles
Vassoio con maniglie
Ausstellplatte mit Griffen
Plateau avec poignées
Bandeja con asas

Ø 40

55595-40

• 8 014808 823817

Silicone disc included // Disco silicone incluso // Silikonscheibe inkl. // Disque silicone inclus // Disco silicona incluido

pvd

Holloware

Sphera

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Napkin holder Legatovagliolo <i>Serviettenring</i> <i>Porte serviette</i> <i>Servilletero</i> PVD Black	Ø 5	3,5			55994B00	•	8 014808 170249
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i> PVD Black	Ø 32				55931B32	•	8 014808 169908
	Napkin holder Legatovagliolo <i>Serviettenring</i> <i>Porte serviette</i> <i>Servilletero</i> PVD Gold	Ø 5	3,5			55994G00	•	8 014808 170232
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i> PVD Gold	Ø 32				55931G32	•	8 014808 169885
	Napkin holder Legatovagliolo <i>Serviettenring</i> <i>Porte serviette</i> <i>Servilletero</i> PVD Champagne	Ø 5	3,5			55994P00	•	8 014808 170225
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i> PVD Champagne	Ø 32				55931P32	•	8 014808 169878
	Napkin holder Legatovagliolo <i>Serviettenring</i> <i>Porte serviette</i> <i>Servilletero</i> PVD Rum	Ø 5	3,5			55994U00	•	8 014808 170218
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i> PVD Rum	Ø 32				55931U32	•	8 014808 169892

pvd

Silicone disc included.
Disco silicone incluso.

Holloware
Sphera

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Bowl Coppa <i>Schale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i> PVD Champagne	Ø 12				55591P12	•	8 014808 503719
	Bowl without handles Coppa senza maniglie <i>Schale ohne Griffen</i> <i>Bol sans poignées</i> <i>Bol sin asas</i> PVD Champagne	Ø 24				55591P25	•	8 014808 503726
		Ø 32				55591P33	•	8 014808 503733
	Tray/centerpiece Vassoio/Centrotavola <i>Ausstellplatte</i> <i>Plateau/centre de table</i> <i>Bandeja/centro mesa</i> PVD Champagne	Ø 40				55595P41	•	8 014808 503757
	Bowl Coppa <i>Schale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i> PVD Rum	Ø 12				55591U12	•	8 014808 170058
	Bowl without handles Coppa senza maniglie <i>Schale ohne Griffen</i> <i>Bol sans poignées</i> <i>Bol sin asas</i> PVD Rum	Ø 24				55591U25	•	8 014808 170140
		Ø 32				55591U33	•	8 014808 170157
	Tray/centerpiece Vassoio/Centrotavola <i>Ausstellplatte</i> <i>Plateau/centre de table</i> <i>Bandeja/centro mesa</i> PVD Rum	Ø 40				55595U41	•	8 014808 170300



Holloware Sphera

diamond stainless steel // acciaio inox diamond



Show plate
Piatto presentazione
Platzteller
Plat à présentation
Plato de presentación

Ø 32

54931-32

•

8 014808 183829



Show plate
Piatto presentazione
Platzteller
Plat à présentation
Plato de presentación

Ø 32

54931N32

•

8 014808 183850

Diamond Red Gold



Show plate
Piatto presentazione
Platzteller
Plat à présentation
Plato de presentación

Ø 32

54931P32

•

8 014808 183843

Diamond White Gold

Holloware Sphera Bar

stainless steel // acciaio inox



Coffee pot
Caffettiera
Kaffeekanne
Cafetière
Cafetera

12,5x7,5

10,5 0,3

56901-03

•

8 014808 912917

15,5x9

13 0,6

56901-06

•

8 014808 912924

18,5x10,5

15 1

56901-10

•

8 014808 912931

20,5x12

17 1,5

56901-15

•

8 014808 912948



Creamer
Cremiera
Gießler
Crémier
Jarrita

9,5x5,5

7 0,15

56904-01

•

8 014808 912979



Milk pot
Lattiera
Milchkanne
Pot à lait
Jarra leche

12,5x7,5

9 0,3

56906-03

•

8 014808 912955

16x9

11 0,6

56906-06

•

8 014808 912962



Teapot
Teiera
Teekanne
Théière
Tetera

13x8

9 0,3

56908-03

•

8 014808 912986

16,5x10

11 0,6

56908-06

•

8 014808 912993



Water pitcher with ice guard
Brocca acqua con fermaghiaccio
Wasserkrug mit Eislippe
Carafe à eau avec arrêt pour glace
Jarra agua con raja hielo

20x12

15 1,5

56915-15

•

8 014808 913006

21,5x12

19 2

56916-20

•

8 014808 915796



Water pitcher
Brocca acqua
Wasserkrug
Carafe à eau
Jarra agua

21,5x12

19 2

56915-20

•

8 014808 913013

stainless steel // acciaio inox



Holloware Sphera Bar

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Sugar bowl with lid Zuccheriera con coperchio Zuckerdose mit Deckel Sucrier avec couvercle Azucarero con tapa	10x8,5	7,5	0,2		56910-02	•	8 014808 913020
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	22x18,5	18,5	5,5		56598-00	•	8 014808 849671
	Insulated wine cooler Glacette termica Flaschenkühler Rafraîchisseur à bouteille Enfriador de botella	Ø 10	18	1		56594-00	•	8 014808 849657
	Insulated ice bucket Secchio ghiaccio termico Eisbehälter, isoliert Seau à glace, isotherme Cubitera térmica	Ø 14	10	0,8		56596-00	•	8 014808 849664
	Cocktail shaker Cocktail shaker Cocktailshaker Shaker Coctelera	Ø 8,5	23	0,6		56572-00	•	8 014808 122330
	Boston shaker Agitatore Boston Boston Shaker Boston shaker Coctelera con vaso	Ø 9	17	0,5		56572-01	•	8 014808 126680
	French shaker Shaker Parisienne Parisian Shaker Shaker continental Coctelera Parisienne	Ø 10	23,5	0,5		56572-02	•	8 014808 128431

silverplated // argentato



Holloware Sphera Bar

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Coffee pot Caffettiera Kaffeekanne Cafetière Cafetera	12,5x7,5	10,5	0,3		55901-03	•	8 014808 915529
		15,5x9	13	0,6		55901-06	•	8 014808 915536
		18,5x10,5	15	1		55901-10	•	8 014808 915543
		20,5x12	17	1,5		55901-15	•	8 014808 915550
	Creamer Cremiera Gießler Crémier Jarrita	9,5x5,5	7	0,15		55904-01	•	8 014808 915581

Holloware

Sphera Bar

silverplated // argentato



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Milk pot Lattiera <i>Milchkanne</i> <i>Pot à lait</i> <i>Jarra leche</i>	12,5x7,5	9	0,3		55906-03	•	8 014808 915567
		16x9	11	0,6		55906-06	•	8 014808 915574
	Teapot Teiera <i>Teekanne</i> <i>Théière</i> <i>Tetera</i>	13x8	9	0,3		55908-03	•	8 014808 915598
		16,5x10	11	0,6		55908-06	•	8 014808 915604
	Water pitcher with ice guard Brocca acqua con fermagliaccio <i>Wasserkrug mit Eislippe</i> <i>Carafe à eau avec arrêt pour glace</i> <i>Jarra agua con reja hielo</i>	20x12	15	1,5		55915-15	•	8 014808 915611
		21,5x12	19	2		55916-20	•	8 014808 915826
	Water pitcher Brocca acqua <i>Wasserkrug</i> <i>Carafe à eau</i> <i>Jarra agua</i>	21,5x12	19	2		55915-20	•	8 014808 915628
	Sugar bowl with lid Zuccheriera con coperchio <i>Zuckerdose mit Deckel</i> <i>Sucrier avec couvercle</i> <i>Azucarero con tapa</i>	10x8,5	7,5	0,2		55910-02	•	8 014808 915635
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	22x18,5	18,5	5,5		55598-00	•	8 014808 849718
	Insulated wine cooler Glacette termica <i>Flaschenkühler</i> <i>Rafraîchisseur à bouteille</i> <i>Enfriador de botella</i>	Ø 10	18	1		55594-00	•	8 014808 849695
	Insulated ice bucket Secchio ghiaccio termico <i>Eisbehälter, isoliert</i> <i>Seau à glace, isotherme</i> <i>Cubitera térmica</i>	Ø 14	10	0,8		55596-00	•	8 014808 849701
	Cocktail shaker Cocktail shaker <i>Cocktailshaker</i> <i>Shaker</i> <i>Coctelera</i>	Ø 8,5	23	0,6		55572-00	•	8 014808 122347
	Boston shaker Agitatore Boston <i>Boston Shaker</i> <i>Boston shaker</i> <i>Coctelera con vaso</i>	Ø 9	17	0,5		55572-01	•	8 014808 126697
	French shaker Shaker Parisienne <i>Parisian Shaker</i> <i>Shaker continental</i> <i>Coctelera Parisienne</i>	Ø 10	23,5	0,5		55572-02	•	8 014808 128448

Holloware Sphera Bar		pvd champagne				ITEM# ARTICOLO		BARCODE
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.			
	Insulated wine cooler Glacette termica Flaschenkühler Rafraîchisseur à bouteille Enfriador de botella	Ø 10	18	1		55594POO	•	8 014808 503740
	Insulated ice bucket Secchio ghiaccio termico Eisbehälter, isoliert Seau à glace, isotherme Cubitera térmica	Ø 14	10	0,8		55596POO	•	8 014808 503764
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	22x18,5	18,5	5,5		55598POO	•	8 014808 503771
	Ice tong Molla ghiaccio Eiszange Pince à glace Pinza hielo	17,5				52750P56	•	8 014808 503702

Holloware Sphera Bar		pvd rum				ITEM# ARTICOLO		BARCODE
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.			
	Insulated wine cooler Glacette termica Flaschenkühler Rafraîchisseur à bouteille Enfriador de botella	Ø 10	18	1		55594UOO	•	8 014808 516757
	Insulated ice bucket Secchio ghiaccio termico Eisbehälter, isoliert Seau à glace, isotherme Cubitera térmica	Ø 14	10	0,8		55596UOO	•	8 014808 516788
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	22x18,5	18,5	5,5		55598UOO	•	8 014808 516801
	Ice tong Molla ghiaccio Eiszange Pince à glace Pinza hielo	17,5				52750R56	•	8 014808 518680

Holloware Malia

stainless steel // acciaio inox



Rectangular tray
Vassoio rettangolare
Tablett, rechteckig
Plateau rectangulaire
Bandeja rectangular

DIM. CM. 48x38

ITEM#
ARTICOLO 56652-48

•

8 014808 849985



Bottle coaster
Sottobottiglia
Flaschenunterteller
Sous-bouteille
Platillo bajo botellas

Ø 13,5

ITEM#
ARTICOLO 56658-14

•

8 014808 822612



Show plate
Piatto presentazione
Platzteller
Plat à présentation
Plato de presentación

Ø 33

ITEM#
ARTICOLO 56658-33

•

8 014808 822605

Holloware Malia

silverplated // argentato



Rectangular tray
Vassoio rettangolare
Tablett, rechteckig
Plateau rectangulaire
Bandeja rectangular

DIM. CM. 48x38

ITEM#
ARTICOLO 55652-48

•

8 014808 849992



Bottle coaster
Sottobottiglia
Flaschenunterteller
Sous-bouteille
Platillo bajo botellas

Ø 13,5

ITEM#
ARTICOLO 55658-14

•

8 014808 823763



Show plate
Piatto presentazione
Platzteller
Plat à présentation
Plato de presentación

Ø 33

ITEM#
ARTICOLO 55658-33

•

8 014808 823718

Holloware Linear		stainless steel // acciaio inox					
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Rectangular tray Vassoio rettangolare <i>Tablett, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire</i> <i>Bandeja rectangular</i>	48x19				56820-48	• 
	Rectangular tray with cutting board Vassoio rettangolare con tagliere <i>Ausstellplatte mit Tranchierbrett, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire avec planche à découper</i> <i>Bandeja rectangular con plancha para cortar</i>	48x19				56820-68	• 
	Cutting board // Tagliere // Schneidbrett // Planche à découper // Plancha para cortar					56820-AA	• 
	Bread basket Cesto pane <i>Brotkorb</i> <i>Corbeille à pain</i> <i>Cesta pan</i>	23x23				56892-23	• 
	Centerpiece Centro tavola <i>Schale mit Deckel</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i>	30x30				56892-30	• 

Holloware Linear		silverplated // argentato					
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Rectangular tray Vassoio rettangolare <i>Tablett, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire</i> <i>Bandeja rectangular</i>	48x19				55820-48	• 
	Rectangular tray with cutting board Vassoio rettangolare con tagliere <i>Ausstellplatte mit Tranchierbrett, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire avec planche à découper</i> <i>Bandeja rectangular con plancha para cortar</i>	48x19				55820-68	• 
	Cutting board // Tagliere // Schneidbrett // Planche à découper // Plancha para cortar					56820-AA	• 
	Bread basket Cesto pane <i>Brotkorb</i> <i>Corbeille à pain</i> <i>Cesta pan</i>	23x23				55892-23	• 
	Centerpiece Centro tavola <i>Schale mit Deckel</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i>	30x30				55892-30	• 

Holloware Lucy

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	30x30				56932-30	•	8 014808 757877
	Square tray Vassoio quadrato <i>Ausstellplatte, quadratisch</i> <i>Plateau carré</i> <i>Bandeja cuadrada</i>	36x36				56919-36	•	8 014808 756054
	Rectangular tray Vassoio rettangolare <i>Tablett, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire</i> <i>Bandeja rectangular</i>	50x37				56920-50	•	8 014808 757884
	Coaster Sottobicchiere <i>Untersetzer</i> <i>Sous-verre</i> <i>Platillo vasos</i>	14x14				56959-14	•	8 014808 752995
	Grated cheese pot with lid Formaggiera con coperchio <i>Käsedose mit Deckel</i> <i>Ravier à parmesan avec couvercle</i> <i>Quesera con tapa</i>	11x11				56979-11	•	8 014808 785870
	Lid // Coperchio // Deckel // Couvercle // Tapa					56979-AB	•	8 014808 902482
	Bowl Coppetta <i>Schale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i>	8,5x8,5	3,7			56992-08	•	8 014808 752988
		12x12				56992-12	•	8 014808 752971
	Transparent bowl Coppa trasparente <i>Universalschale, durchsichtig</i> <i>Coupelle transparente</i> <i>Copita transparente</i>	11x11				56979-AA	•	8 014808 785887
	Unit price, 4 pieces per pack // Prezzo unitario, 4 pezzi per confezione // Einheitspreis, 4 Stück pro Packung // Prix unitaire, emballage 4 pièces // Precio unitario, pack de 4 piezas							
	Bread basket Cesto pane <i>Brotkorb</i> <i>Corbeille à pain</i> <i>Cesta pan</i>	24x24				56992-24	•	8 014808 752964

silverplated // argentato

Holloware
Lucy

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	30x30				55932-30	•	8 014808 762543
	Square tray Vassoio quadrato <i>Ausstellplatte, quadratisch</i> <i>Plateau carré</i> <i>Bandeja cuadrada</i>	36x36				55919-36	•	8 014808 762529
	Rectangular tray Vassoio rettangolare <i>Tablett, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire</i> <i>Bandeja rectangular</i>	50x37				55920-50	•	8 014808 762536
	Coaster Sottobicchiere <i>Untersetzer</i> <i>Sous-verre</i> <i>Platillo vasos</i>	14x14				55959-14	•	8 014808 763991
	Grated cheese pot with lid Formaggiera con coperchio <i>Käsedose mit Deckel</i> <i>Ravier à parmesan avec couvercle</i> <i>Quesera con tapa</i>	11x11				55979-11	•	8 014808 785894
	Bowl Coppetta <i>Schale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i>	8,5x8,5	3,7			55992-08	•	8 014808 763984
		12x12				55992-12	•	8 014808 763977
	Bread basket Cesto pane <i>Brotkorb</i> <i>Corbeille à pain</i> <i>Cesta pan</i>	24x24				55992-24	•	8 014808 763960

stainless steel // acciaio inox

Holloware Twist

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Ø 42				56626-42	•	8 014808 707827
Round tray Vassoio tondo <i>Ausstellplatte, rund</i> <i>Plateau rond</i> <i>Bandeja redonda</i>							
	14x12				56690-14	•	8 014808 707841
	18x15				56690-18	•	8 014808 707858
	22x19				56690-22	•	8 014808 707865
	26x22				56690-26	•	8 014808 707872
	30x25				56690-30	•	8 014808 707889
Oval bowl Coppa ovale <i>Universalschale, oval</i> <i>Coupelle ovale</i> <i>Cesta oval</i>							

silverplated // argentato

Holloware Twist

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Ø 42				55626-42	•	8 014808 711572
Round tray Vassoio tondo <i>Ausstellplatte, rund</i> <i>Plateau rond</i> <i>Bandeja redonda</i>							
	14x12				55690-14	•	8 014808 711589
	18x15				55690-18	•	8 014808 711596
	22x19				55690-22	•	8 014808 711602
	26x22				55690-26	•	8 014808 711619
	30x25				55690-30	•	8 014808 711626
Oval bowl Coppa ovale <i>Universalschale, oval</i> <i>Coupelle ovale</i> <i>Cesta oval</i>							

pvd

Holloware Twist

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	14x12				55690G14	•	8 014808 166327
	18x15				55690G18	•	8 014808 166372
	22x19				55690G22	•	8 014808 166396
	26x22				55690G26	•	8 014808 166419
PVD Gold							
	14x12				55690U14	•	8 014808 171598
	18x15				55690U18	•	8 014808 171604
	22x19				55690U22	•	8 014808 171628
	26x22				55690U26	•	8 014808 171611
PVD Rum							

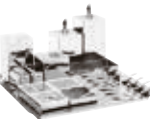
stainless steel // acciaio inox

Holloware Sky

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Square tray Vassoio quadrato <i>Ausstellplatte, quadratisch</i> <i>Plateau carré</i> <i>Bandeja cuadrada</i>	14x14				56780-04	•	8 014808 693335
		19x19				56780-09	•	8 014808 687082
		24x24				56780-12	•	8 014808 687099
	Rectangular tray Vassoio rettangolare <i>Tablett, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire</i> <i>Bandeja rectangular</i>	19x14				56780-06	•	8 014808 708848
		30x9				56780-07	•	8 014808 741555
	Jam/honey holder with lid Portamarmellata con coperchio <i>Behälter für Konfitüre mit Deckel</i> <i>Porte confitures avec couvercle</i> <i>Contenedor confituras/marmeladas con tapa</i>	5,2x5,2	2,5	0,07		56783-00	•	8 014808 687129
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	5,2x5,2				56783-AA	•	8 014808 687181
	Sugar/tea bags holder Portabustine zucchero/tè <i>Tee-/Zuckertütenschale</i> <i>Conteneur à sucre/thé</i> <i>Contenedor sobres azúcar/the</i>	10,4x5,2	3,5			56782-00	•	8 014808 687112
	Coffee pot with lid Caffettiera con coperchio <i>Kaffeekanne mit Deckel</i> <i>Cafetière avec couvercle</i> <i>Cafetera con tapa</i>	5,2x5,2	16	0,4		56792-00	•	8 014808 693175
	Milk pot with lid Lattiera con coperchio <i>Milchkanne mit Deckel</i> <i>Pot à lait avec couvercle</i> <i>Jarra leche con tapa</i>	5,2x5,2	6	0,16		56781-00	•	8 014808 687105
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	5,2x5,2				56781-AA	•	8 014808 691881
	Oil pourer Oliera <i>Ölflasche</i> <i>Huilier</i> <i>Aceitera</i>	5,2x5,2	14,5	0,31		56785-00	•	8 014808 687143
	Vinegar bottle Acetiera <i>Essigflasche</i> <i>Vinaigrier</i> <i>Vinagrera</i>	5,2x5,2	12	0,24		56786-00	•	8 014808 687150
	Pepper shaker Spargipepe <i>Pfefferstreuer</i> <i>Poivrier</i> <i>Pimentero</i>	5,2x2,6	4,5			56787-00	•	8 014808 687174
	Spare cap // Tappo di ricambio // Ersatzstopfen // Capuchon de remplacement // Tapa de repuesto					56565-CA	•	8 014808 676994

Holloware Sky

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Salt shaker Spargisale Salzstreuer Salière Salero	5,2x2,6	4,5			56787-01	•	8 014808 705816
	Spare cap // Tappo di ricambio // Ersatzstopfen // Capuchon de remplacement // Tapa de repuesto					56565-CA	•	8 014808 676994
	Small spoons, 6 pcs Palettina, 6 pz Minilöffel 6-tlg. Cuillère, 6 pcs Palita, 6 pz	8,3				56788-00	•	8 014808 687341
	Flower vase Vasetto fiori Blumenvase Vase à fleurs Florero	5,2x5,2	9			56784-00	•	8 014808 687136
	Lid Coperchio Deckel Couvercle Tapa	5,2x5,2				56784-AA	•	8 014808 687198
	Container Contentitore Behälter Conteneur Contenedor	5,2x5,2	11,5			56789-00	•	8 014808 691904
	Honey holder with lid Portamiele con coperchio Honigbehälter mit Deckel Porte miel avec couvercle Contenedor para miel con tapa	5,2x5,2	6			56790-00	•	8 014808 691911
	Napkin holder Portatovaglioli Serviettenhalter Porte-serviettes Servilletero	10,4x2,6	9			56791-00	•	8 014808 692628
	Sky set, 15 pcs Set Sky, 15 pz Sky Set, 15-tlg. Sky set, 15 pcs Juego Sky, 15 pz Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 56780-09, n.1 56785-00, n.1 56786-00, n.1 56781-00, n.1 56787-00, n.1 56787-01, n.1 56782-00, n.2 56783-00, n.6 56788					56780-15	•	8 014808 692253
	Sky set, 19 pcs Set Sky, 19 pz Sky Set, 19-tlg. Sky set, 19 pcs Juego Sky, 19 pz Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 56780-12, n.1 56785-00, n.1 56786-00, n.1 56784-00, n.1 56781-00, n.1 56784-AA, n.1 56787-00, n.1 56787-01, n.1 56782-00, n.4 56783-00, n.6 56788-00					56780-19	•	8 014808 692260
	Tea time set Set tea time Tee Set Set thé Servicio té Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 56780-09, n.1 56781-00, n.2 56782-00, n.2 56783-00, n.1 56784-00, n.6 56788-00, n.2 56784-AA					56790-10	•	8 014808 703836

Holloware
Sky

stainless steel // acciaio inox



Happy hour set
Set happy hour
Happy Hour Set
Set happy hour
Servicio happy hour

56791-14

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
n.1 56780-12, n.1 56785-00, n.1 56786-00, n.1 56789-00, n.2 56784-AA, n.1 56787-01, n.2 56782-00, n.2 56783-00, n.6 56788-00



Lunch set
Set lunch
Lunch Set
Set lunch
Servicio lunch

56793-05

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
n.1 56780-04, n.1 56785-00, n.1 56786-00, n.1 56787-00, n.1 56787-01



Breakfast set
Set breakfast
Breakfast Set
Set breakfast
Servicio breakfast

56794-07

•



Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:
n.1 56780-09, n.1 56781-00, n.1 56782-00, n.1 56783-00, n.2 56784-00, n.6 56784-AA, n.2 56790-00

Holloware
Sky

polyester, pvc // poliestere, pvc



Table mat
Tovaglietta
Tischset
Set de table
Mantelín

10,4x10,4

56729-01

•



10,4x15,4

56729-02

•



16x16

56729-03

•



21x21

56729-04

•



stainless steel // acciaio inox

Holloware Elite

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Coffee pot Caffettiera Kaffeekanne Cafetière Cafetera	12,5x7	12,8	0,3		56001-03	•	8 014808 570124
		14,5x8,6	15,5	0,6		56001-06	•	8 014808 570131
		17,5x10	17	0,9		56001-09	•	8 014808 570148
		21x12	21,5	1,6		56001-16	•	8 014808 570155
	Coffee pot with goose neck Caffettiera becco d'oca Kaffeekanne mit Gansschnabel Cafetière Cafetera, pico largo	21x10,5	18	1		56003-10	•	8 014808 593369
		23x12,5	20,5	1,6		56003-16	•	8 014808 570162
	Creamer Cremiera Gießer Crémier Jarrita	9x6	8	0,15		56004-01	•	8 014808 570179
	Milk pot Lattiera Milchkanne Pot à lait Jarra leche	12x7	9,5	0,3		56006-03	•	8 014808 570186
		14,5x8,5	12	0,6		56006-06	•	8 014808 570193
		17,5x10	13,5	0,9		56006-09	•	8 014808 570209
	Teapot Teiera Teekanne Théière Tetera	12,8x7,5	11	0,3		56008-03	•	8 014808 570223
		15x9	13	0,5		56008-05	•	8 014808 570230
		20x12	18	1,2		56008-12	•	8 014808 570247
	Sugar bowl with lid Zuccheriera con coperchio Zuckerdose mit Deckel Sucrier avec couvercle Azucarero con tapa	8x7	9,5	0,2		56010-22	•	8 014808 570254
		9,5x8,5	10,5	0,26		56010-23	•	8 014808 570261
	Sugar bowl with lid and handles Zuccheriera con maniglie e coperchio Zuckerdose mit Griffen und Deckel Sucrier avec anses et couvercle Azucarero con asas y tapa	15x8,5	10,5	0,26		56012-23	•	8 014808 570285
	Insulated beverage server Caraffa termica Thermokanne Pot isothermique Jarra térmica	15,5x10,5	18,5	0,3		56013-03	•	8 014808 592645
		16,5x11,5	22	0,6		56013-06	•	8 014808 592652
		16,5x11,5	23,5	1		56013-10	•	8 014808 592669
	Water pitcher Brocca acqua Wasserkrug Carafe à eau Jarra agua	20,5x12	16,8	1,6		56015-16	•	8 014808 570308
	Relish dish, 3 compartments with crystal Portasalatini, 3 comparti con cristalli Salzgebäckschale, 3-tlg. mit Glaseinsätzen Porte-appetizers, 3 compts. avec cristaux Entremesera, 3 compartimentos con cristales	Ø 8,5	9,5			56088-03	•	8 014808 533594
	Crystal insert // Cristallo // Kristalleinsatz // Cristal // Cristal					59818-AA	•	8 014808 529733

stainless steel // acciaio inox

Holloware Elite

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Wine holder Versavino reversibile <i>Weingestell</i> <i>Porte bouteille</i> <i>Soporte para botella</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: 1/2 and 1 bottle // 1/2 e 1 bottiglia // 1/2 und 1 flasche // 1/2 et 1 bouteille // 1/2 and 1 botella		14,5			56123-00	•	8 014808 878374
	Ice bucket Secchio ghiaccio <i>Eisbehälter</i> <i>Seau à glace</i> <i>Cubitera hielo</i>	Ø 16,4	15			56115-16	•	8 014808 533556
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	Ø 23	24,5			56117-23	•	8 014808 533570
	Ice bucket Secchio ghiaccio <i>Eisbehälter</i> <i>Seau à glace</i> <i>Cubitera hielo</i>	Ø 12,5	13			56116-15	•	8 014808 878350
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	Ø 18,5 Ø 20	16 21			56120-18 56120-22	• •	8 014808 614910 8 014808 878367
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	26x21	19,5			56117-26 NEW	•	8 014808 787058
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	44x35,5	19,5			56117-44 NEW	•	8 014808 787072
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	Ø 20	25			56118-20	•	8 014808 614958
	Wine cooler stand Supporto secchio vino <i>Weinkühlerständer</i> <i>Support pour seau à vin</i> <i>Soporte cubo vino</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Elite 56117-23, 56118-20, 56120-18, 56120-22		63			56119-63	•	8 014808 533587
	Wine cooler stand Supporto secchio vino <i>Weinkühlerständer</i> <i>Support pour seau à vin</i> <i>Soporte cubo vino</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Elite 56117-23, 56118-20, 56120-18, 56120-22		68			56121-68	•	8 016159 602912

Holloware Elite

stainless steel // acciaio inox

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
		59			56122-59 NEW	•	8 014808 842009
Wine cooler stand Supporto secchio vino <i>Weinkühlerständer</i> <i>Support pour seau à vin</i> <i>Soporte cubo vino</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Elite 56117-26							
	Ø 45		20		56143-20	•	8 014808 533549
Punch bowl Coppa punch <i>Champagnerkühler</i> <i>Coupe à punch</i> <i>Ponchera</i>							
	Ø 9,2	17,2	0,5		41479-05	•	8 014808 827600
Boston shaker Agitatore Boston <i>Boston Shaker</i> <i>Boston shaker</i> <i>Coctelera con vaso</i> Boston glass // Bicchieri Boston // Boston Glas // Boston verre // Vidrio Boston							
			0,5		41479-AA	•	8 014808 877704
			0,5		41480-05	•	8 014808 001765
Cocktail shaker Cocktail shaker <i>Cocktailshaker</i> <i>Shaker</i> <i>Coctelera</i>							
	Ø 9 l. 18	9			41603-00	•	8 014808 025365
Cocktail strainer Colino cocktail <i>Cocktailsieb</i> <i>Passoire à cocktail</i> <i>Colador para cóctel</i>							
	Ø 4	7			41604-00	•	8 014808 877872
Cocktail measuring cup Misurino cocktail <i>Alkohol-Meßbecher</i> <i>Mesureur de cocktail</i> <i>Medidor de cóctel</i> Outer ø 4 cm, inner ø 3,5 cm // Esterno ø 4 cm, interno ø 3,5 cm							
	12,5x6,5				41606-00	•	8 014808 025426
Lemon squeezer Spremilimone <i>Zitronenpresse</i> <i>Presse citron</i> <i>Prensa limones</i>							
	30x19				56041-30	•	8 014808 532665
	35x22				56041-35	•	8 014808 532672
	41x26				56041-41	•	8 014808 532689
	46x29				56041-46	•	8 014808 532696
	54x37				56041-54	•	8 014808 532702
	21x11				59906-21	•	8 014808 619519
	25,5x13				59906-25	•	8 014808 619526
	29x15,5				59906-29	•	8 014808 619533
	33x17,5				59906-33	•	8 014808 619540
Oval meat dish china Porcellana per piatto ovale <i>Porzellan-Fleischplatte, oval</i> <i>Porcelaine pour plat ovale</i> <i>Porcelana para fuente ovals</i>							

stainless steel // acciaio inox

Holloware Elite



Fish dish
Piatto pesce
Fischplatte
Plat à poisson
Fuente pescado

DIM. CM.

H. CM.

LT.

KG.

ITEM#
ARTICOLO

BARCODE

55x23

56045-55

• 8 014808 532634

65x27

56045-65

• 8 014808 532641

74x29

56045-74

• 8 014808 532658



Rectangular tray
Vassoio rettangolare
Tablett, rechteckig
Plateau rectangulaire
Bandeja rectangular

28x20

56020-28

• 8 014808 532740

35x30

56020-35

• 8 014808 532757

40x26

56020-40

• 8 014808 532764

50x38

56020-50

• 8 014808 532771



Rectangular tray with handles
Vassoio rettangolare con maniglie
Ausstellplatte mit Griffen, rechteckig
Plateau rectangulaire avec anses
Bandeja rectangular con asas

40x26

56024-40

• 8 014808 532795

50x38

56024-50

• 8 014808 532801



Round tray
Vassoio tondo
Ausstellplatte, rund
Plateau rond
Bandeja redonda

Ø 30

56026-30

• 8 014808 532832

Ø 35

56026-35

• 8 014808 532849

Ø 40

56026-40

• 8 014808 532856



Round tray with handles
Vassoio tondo con maniglie
Ausstellplatte mit Griffen, rund
Plateau rond avec anses
Bandeja redonda con asas

Ø 35

56030-35

• 8 014808 532863

Ø 40

56030-40

• 8 014808 532870



Tray, oval
Vassoio ovale
Tablett, oval
Plateau oval
Bandeja oval

49x37

56025-49

• 8 014808 614873



Platter round
Piatto tondo
Teller, rund
Plat rond
Plato redondo

Ø 30

56035-30

• 8 014808 532719

Ø 35

56035-35

• 8 014808 532726

Ø 40

56035-40

• 8 014808 532733



Show plate
Piatto presentazione
Platzteller
Plat à présentation
Plato de presentación

Ø 31

56032-31

• 8 014808 532900

Ø 33

56032-33

• 8 014808 532917



Oyster plate with crystal
Piatto ostriche con cristallo
Austernplatte mit Kristalleinsatz
Plat à huîtres avec cristal
Plato ostras con cristal

Ø 31

56048-01

• 8 014808 533020

Insert for oyster plate // Cristallo piatto ostriche // Austernplattekristall // Cristal plat à huîtres // Cristal

59819-AA

• 8 014808 529030



Escargot plate
Piatto lumache
Schneckenplatte
Plat à escargots
Plato caracoles

Ø 25

56049-06

• 8 014808 533228

Ø 31

56049-12

• 8 014808 533235

Holloware Elite

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Bottle coaster Sottobottiglia Flaschenuntersetzer Sous-bouteille Platillo bajo botellas	Ø 12				56112-12	•	8 014808 586644
	Coaster Sottobicchiere Untersetzer Sous-verre Platillo vasos	Ø 9				56112-09	•	8 014808 586606
	Salt shaker Spargisale Salzstreuer Salière Salero		8			54067-01	•	8 014808 532122
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Pepper shaker 1 hole Spargipepe 1 foro Pfefferstreuer, 1 Loch Poivrier, 1 trou Pimentero, 1 agujero		8			54068-01	•	8 014808 532146
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Toothpick holder Portastecchi Zahnstocherbehälter Porte cure-dents Palillero		8			54071-01	•	8 014808 615689
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Oil and vinegar set, 2 pcs Servizio olio e aceto, 2 pz Essig-/Öl-Menage, 2-tlg. Huillier/vinaigrier, 2 pcs Servicio de mesa, 2 pz	19x10,5	20,5			56063-02	•	8 014808 533297
	Bottle with stopper // Ampolla con tappo // Flasche mit Stopfel // Flacon avec bouchon // Frasco con tapa					59804-AA	•	8 014808 529252
	Cruet set, 4 pcs Menage, 4 pz Menage, 4-tlg. Ménagère, 4 pcs Servicio de mesa, 4 pz	Ø 19	20,5			56065-04	•	8 014808 533310
	Bottle with stopper // Ampolla con tappo // Flasche mit Stopfel // Flacon avec bouchon // Frasco con tapa					59804-AA	•	8 014808 529252
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Grated cheese pot with crystal Formaggiera con cristallo Käsedose mit Kristall Ravier à parmesan avec cristal Quesera con cristal	Ø 13,8	8			56079-01	•	8 014808 533273
	Crystal // Cristallo // Kristall // Cristal // Cristal					59801-AA	•	8 014808 529221

stainless steel // acciaio inox

Holloware
Elite

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Oval sauce boat Salsiera ovale	16,5x8,5	8	0,15		56085-17	•	8 014808 532979
	<i>Saucière ovale</i> <i>Saucière ovale</i> <i>Salsiera ovale</i>	19,3x10	9,5	0,24		56085-24	•	8 014808 532986
	Bread basket Cesto pane	24x15				56092-24	•	8 014808 533242
	<i>Brotkorb</i> <i>Corbeille à pain</i> <i>Cesta pan</i>	30x19				56092-30	•	8 014808 533259
	Bread stand Alzata pane	Ø 22	11			56135-22	•	8 014808 534102
	<i>Brotständer</i> <i>Étagère à pain</i> <i>Pedestal para pan</i>							
	Fruit/pastry stand Alzata frutta/dolci	Ø 13,8	11			56136-13	•	8 014808 640025
	<i>Obst-/Gebäckständer</i> <i>Étagère à fruits/petits fours</i> <i>Confitero/frutero</i>							
	Fruit stand Alzata frutta	Ø 21,5	12			56136-21	•	8 014808 533501
	<i>Obstständer</i> <i>Étagère à fruits</i> <i>Frutero</i>							
	Pastry stand Alzata dolci	Ø 18,5	20,5			56139-01	•	8 014808 533662
	<i>Gebäckständer</i> <i>Porte petits fours</i> <i>Confitero</i>							
	Cake stand Alzata torta	Ø 28	9,5			56137-28	•	8 014808 533525
	<i>Kuchenständer</i> <i>Étagère à tarte</i> <i>Pedestal para tartas</i>							
	Pastry stand with dishes Alzata dolci con piattini	Ø 16	20			56141-04	•	8 014808 040337
	<i>Gebäckständer mit Schälchen</i> <i>Porte petits fours avec coupelles</i> <i>Soporte para dulces con platillos</i> Small dishes ø 5,5 cm // Piattini ø 5,5 cm							
	Truffle-slicer, plain blade Tagliatartufi, lama liscia	17x8,5				48237-00	•	8 014808 024832
	<i>Trüffelschneider, glatte Klinge</i> <i>Coupe-truffes, lame lisse</i> <i>Corta trufa, hoja lisa</i>							

silverplated // argentato

Holloware

Elite

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Coffee pot Caffettiera Kaffeekanne Cafetière Cafetera	12,5x7	12,8	0,3		55001-03	•	8 014808 531194
		14,5x8,6	15,5	0,6		55001-06	•	8 014808 531200
		17,5x10	17	0,9		55001-09	•	8 014808 531217
		21x12	21,5	1,6		55001-16	•	8 014808 531224
	Coffee pot with goose neck Caffettiera becco d'oca Kaffeekanne mit Ganssschnabel Cafetière Cafetera, pico largo	21x10,5	18	1		55003-10	•	8 014808 593376
		23x12,5	20,5	1,6		55003-16	•	8 014808 531187
	Creamer Cremiera Gießer Crémier Jarrita	9x6	8	0,15		55004-01	•	8 014808 531170
	Milk pot Lattiera Milchkanne Pot à lait Jarra leche	12x7	9,5	0,3		55006-03	•	8 014808 531231
		14,5x8,5	12	0,6		55006-06	•	8 014808 531248
		17,5x10	13,5	0,9		55006-09	•	8 014808 531255
	Teapot Teiera Teekanne Théière Tetera	12,8x7,5	11	0,3		55008-03	•	8 014808 531262
		15x9	13	0,5		55008-05	•	8 014808 531279
		20x12	18	1,2		55008-12	•	8 014808 531286
	Sugar bowl with lid Zuccheriera con coperchio Zuckerdose mit Deckel Sucrier avec couvercle Azucarero con tapa	8x7	9,5	0,2		55010-22	•	8 014808 559563
		9,5x8,5	10,5	0,26		55010-23	•	8 014808 559570
	Sugar bowl with lid and handles Zuccheriera con maniglie e coperchio Zuckerdose mit Griffen und Deckel Sucrier avec anses et couvercle Azucarero con asas y tapa	15x8,5	10,5	0,26		55012-23	•	8 014808 559587
	Insulated beverage server Caraffa termica Thermokanne Pot isothermique Jarra térmica	15,5x10,5	18,5	0,3		55013-03	•	8 014808 592676
		16,5x11,5	22	0,6		55013-06	•	8 014808 592683
		16,5x11,5	23,5	1		55013-10	•	8 014808 592690
	Water pitcher Brocca acqua Wasserkrug Carafe à eau Jarra agua	20,5x12	16,8	1,6		55015-16	•	8 014808 531149

silverplated // argentato

Holloware Elite

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Relish dish, 3 compartments with crystal Portasalatini, 3 comparti con cristalli Salzgebäckschale, 3-tlg. mit Glaseinsätzen Porte-appetizers, 3 compts. avec cristaux Entremesera, 3 compartimentos con cristales	Ø 8,5	9,5			55088-03	•	8 014808 531729
	Wine holder Versavino reversibile Weingestell Porte bouteille Soporte para botella Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: 1/2 and 1 bottle // 1/2 e 1 bottiglia // 1/2 und 1 flasche // 1/2 et 1 bouteille // 1/2 and 1 botella		14,5			55123-00	•	8 014808 615023
	Ice bucket Secchio ghiaccio Eisbehälter Seau à glace Cubitera hielo	Ø 16,4	15			55115-16	•	8 014808 531682
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	Ø 23	24,5			55117-23	•	8 014808 531705
	Ice bucket Secchio ghiaccio Eisbehälter Seau à glace Cubitera hielo	Ø 12,5	13			55116-15	•	8 014808 614903
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	Ø 18,5 Ø 20	16 21			55120-18 55120-22	• •	8 014808 614927 8 014808 614941
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	Ø 20	25			55118-20	•	8 014808 614965
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	26x21	19,5			55117-26 NEW	•	8 014808 787034
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	44x35,5	19,5			55117-44 NEW	•	8 014808 841972

Holloware Elite

silverplated // argentato

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Wine cooler stand Supporto secchio vino <i>Weinkühlerständer</i> <i>Support pour seau à vin</i> <i>Soporte cubo vino</i>		63			55119-63	•	8 014808 531712
	Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Elite 56117-23, 56118-20, 56120-18, 56120-22							
	Wine cooler stand Supporto secchio vino <i>Weinkühlerständer</i> <i>Support pour seau à vin</i> <i>Soporte cubo vino</i>		68			55121-68	•	8 014808 662775
	Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Elite 56117-23, 56118-20, 56120-18, 56120-22							
	Wine cooler stand Supporto secchio vino <i>Weinkühlerständer</i> <i>Support pour seau à vin</i> <i>Soporte cubo vino</i>		59			55122-59 NEW	•	8 014808 841996
	Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: Elite 55117-26, Contour 53117-26							
	Punch bowl Coppa punch <i>Champagnerkühler</i> <i>Coupe à punch</i> <i>Ponchera</i>	Ø 45		20		55143-20	•	8 014808 531675
	Cocktail shaker Cocktail shaker <i>Cocktailshaker</i> <i>Shaker</i> <i>Coctelera</i>			0,5		31480-05	•	8 014808 561061
	Cocktail strainer Colino cocktail <i>Cocktailsieb</i> <i>Passoire à cocktail</i> <i>Colador para cóctel</i>	Ø 9 l. 17				31603-00	•	8 014808 535642
	Cocktail measuring cup double Misurino cocktail, doppio <i>Cocktaildoppelpmaß</i> <i>Mesure à alcool, double</i> <i>Medida bar, doble</i> Outer ø 4 cm, inner ø 3,5 cm // Esterno ø 4 cm, interno ø 3,5 cm					31604-00	•	8 014808 535284
	Lemon squeezer Spremilimone <i>Zitronenpresse</i> <i>Presse citron</i> <i>Prensa limones</i>	12,5x6,5				31606-00	•	8 014808 535628
	Brandy warmer Scaldabrandy <i>Brandywärmer</i> <i>Réchaud à brandy</i> <i>Calentador brandy</i>		14,4			31678-00	•	8 014808 535376

silverplated // argentato

Holloware Elite

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Oval platter Piatto ovale Platte, oval Plat oval Plato oval	30x19				55041-30	•	8 014808 530791
		35x22				55041-35	•	8 014808 530807
		41x26				55041-41	•	8 014808 530814
		46x29				55041-46	•	8 014808 530821
		54x37				55041-54	•	8 014808 530838
	Fish dish Piatto pesce Fischplatte Plat à poisson Fuente pescado	55x23				55045-55	•	8 014808 530760
		65x27				55045-65	•	8 014808 530777
		74x29				55045-74	•	8 014808 530784
	Rectangular tray Vassoio rettangolare Tablett, rechteckig Plateau rectangulaire Bandeja rectangular	28x20				55020-28	•	8 014808 530876
		35x30				55020-35	•	8 014808 530883
		40x26				55020-40	•	8 014808 530890
		50x38				55020-50	•	8 014808 530906
	Rectangular tray with handles Vassoio rettangolare con maniglie Ausstellplatte mit Griffen, rechteckig Plateau rectangulaire avec anses Bandeja rectangular con asas	40x26				55024-40	•	8 014808 530920
		50x38				55024-50	•	8 014808 530937
	Round tray Vassoio tondo Ausstellplatte, rund Plateau rond Bandeja redonda	Ø 30				55026-30	•	8 014808 530968
		Ø 35				55026-35	•	8 014808 530975
		Ø 40				55026-40	•	8 014808 530982
	Round tray with handles Vassoio tondo con maniglie Ausstellplatte mit Griffen, rund Plateau rond avec anses Bandeja redonda con asas	Ø 35				55030-35	•	8 014808 530999
		Ø 40				55030-40	•	8 014808 531002
	Tray, oval Vassoio ovale Tablett, oval Plateau oval Bandeja oval	49x37				55025-49	•	8 014808 614880
	Platter round Piatto tondo Teller, rund Plat rond Plato redondo	Ø 30				55035-30	•	8 014808 530845
		Ø 35				55035-35	•	8 014808 530852
		Ø 40				55035-40	•	8 014808 530869
	Show plate Piatto presentazione Platzteller Plat à présentation Plato de presentación	Ø 31				55032-31	•	8 014808 531033
		Ø 33				55032-33	•	8 014808 531040

Holloware Elite

silverplated // argentato

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Oyster plate with crystal Piatto ostriche con cristallo <i>Austernplatte mit Kristalleinsatz</i> <i>Plat à huîtres avec cristal</i> <i>Plato ostras con cristal</i>	Ø 31				55048-01	•	8 014808 531156
	Insert for oyster plate // Cristallo piatto ostriche // Austernplattekristall // Cristal plat à huîtres // Cristal					59819-AA	•	8 014808 529030
	Escargot plate Piatto lumache <i>Schneckenplatte</i> <i>Plat à escargots</i> <i>Plato caracoles</i>	Ø 25				55049-06	•	8 014808 531354
		Ø 31				55049-12	•	8 014808 531361
	Bottle coaster Sottobottiglia <i>Flaschenuntersetzer</i> <i>Sous-bouteille</i> <i>Platillo bajo botellas</i>	Ø 12				55112-12	•	8 014808 586651
	Coaster Sottobicchiere <i>Unter-setzer</i> <i>Sous-verre</i> <i>Platillo vasos</i>	Ø 9				55112-09	•	8 014808 586613
	Salt shaker Spargisale <i>Salzstreuer</i> <i>Salière</i> <i>Salero</i>		8			53067-01	•	8 014808 530401
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Pepper shaker 1 hole Spargipepe 1 foro <i>Pfefferstreuer, 1 Loch</i> <i>Poivrier, 1 trou</i> <i>Pimentero, 1 agujero</i>		8			53068-01	•	8 014808 530432
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Toothpick holder Portastecchi <i>Zahnstocherbehälter</i> <i>Porte cure-dents</i> <i>Palillero</i>		8			53071-01	•	8 014808 615702
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Oil and vinegar set, 2 pcs Servizio olio e aceto, 2 pz <i>Essig-/Öl-Menage, 2-tlg.</i> <i>Huillier/vinaigrier, 2 pcs</i> <i>Servicio de mesa, 2 pz</i>	19x10,5	20,5			55063-02	•	8 014808 531422

silverplated // argentato

Holloware
Elite

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Cruet set, 4 pcs Menage, 4 pz <i>Menage, 4-tlg.</i> <i>Ménagère, 4 pcs</i> <i>Servicio de mesa, 4 pz</i>	Ø 19	20,5			55065-04	•	8 014808 531446
	Grated cheese pot with crystal Formaggiera con cristallo <i>Käsedose mit Kristall</i> <i>Ravier à parmesan avec cristal</i> <i>Quesera con cristal</i>	Ø 13,8	8			55079-01	•	8 014808 531408
	Crystal // Cristallo // Kristall // Cristal // Cristal					59801-AA	•	8 014808 529221
	Oval sauce boat Salsiera ovale <i>Saucière oval</i> <i>Saucière ovale</i> <i>Salsera oval</i>	16,5x8,5	8	0,15		55085-17	•	8 014808 531101
		19,3x10	9,5	0,24		55085-24	•	8 014808 531118
	Bread basket Cesto pane <i>Brotkorb</i> <i>Corbeille à pain</i> <i>Cesta pan</i>	24x15				55092-24	•	8 014808 531378
		30x19				55092-30	•	8 014808 531385
	Fruit/pastry stand Alzata frutta/dolci <i>Obst-/Gebäckständer</i> <i>Étagère à fruits/petits fours</i> <i>Confitero/frutero</i>	Ø 13,8	11			55136-13	•	8 014808 640032
	Fruit stand Alzata frutta <i>Obstständer</i> <i>Étagère à fruits</i> <i>Frutero</i>	Ø 21,5	12			55136-21	•	8 014808 531637
	Pastry stand Alzata dolci <i>Gebäckständer</i> <i>Porte petits fours</i> <i>Confitero</i>	Ø 18,5	20,5			55139-01	•	8 014808 531781
	Cake stand Alzata torta <i>Kuchenständer</i> <i>Étagère à tarte</i> <i>Pedestal para tartas</i>	Ø 28	9,5			55137-28	•	8 014808 531651
	Bread stand Alzata pane <i>Brotständer</i> <i>Étagère à pain</i> <i>Pedestal para pan</i>	Ø 22	11			55135-22	•	8 014808 532047
	Truffle slicer Tagliatartufi <i>Trüffelschneider</i> <i>Coupe-truffes</i> <i>Corta-trufas</i>	17x8,5				55237-00	•	8 014808 864322

Holloware Avenue

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	Ø 31				56033-31	•	8 014808 570315
	Stainless steel // Acciaio inox							
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	Ø 31				55033-31	•	8 014808 531057
	Silverplated // Argentato							
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	Ø 31				54033-31	•	8 014808 183867
	Diamond stainless steel // Acciaio inox diamond							
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	Ø 31				54033N31	•	8 014808 183881
	Diamond PVD Red Gold							
	Show plate Piatto presentazione <i>Platzteller</i> <i>Plat à présentation</i> <i>Plato de presentación</i>	Ø 31				54033P31	•	8 014808 183874
	Diamond PVD White Gold							

Holloware
Contour

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Cruet set, 4 pcs Menage, 4 pz <i>Menage, 4-tlg.</i> <i>Ménagère, 4 pcs</i> <i>Servicio de mesa, 4 pz</i>	19	21			54065-04	•	8 014808 532184
	Bottle with stopper // Ampolla con tappo // Flasche mit Stopfel // Flacon avec bouchon // Frasco con tapa					59804-AA	•	8 014808 529252
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Salt shaker Spargisale <i>Salzstreuer</i> <i>Salière</i> <i>Salero</i>		8			54067-01	•	8 014808 532122
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Pepper shaker 1 hole Spargipepe 1 foro <i>Pfefferstreuer, 1 Loch</i> <i>Poivrier, 1 trou</i> <i>Pimentero, 1 agujero</i>		8			54068-01	•	8 014808 532146
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Toothpick holder Portastecchi <i>Zahnstocherbehälter</i> <i>Porte cure-dents</i> <i>Palillero</i>		8			54071-01	•	8 014808 615689
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/ stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969

Holloware
Contour

silverplated // argentato

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Coffee pot Caffettiera <i>Kaffeekanne</i> <i>Cafetière</i> <i>Cafetera</i>			0,9		53001-09	•	8 014808 529078
				1,6		53001-16	•	8 014808 529085
	Milk pot Lattiera <i>Milchkanne</i> <i>Pot à lait</i> <i>Jarra leche</i>			0,6		53006-06	•	8 014808 529108
	Water pitcher Brocca acqua <i>Wasserkrug</i> <i>Carafe à eau</i> <i>Jarra agua</i>			1,6		53015-16	•	8 014808 529009

Holloware Contour

silverplated // argentato

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Water pitcher without ice guard Brocca acqua senza fermaghiaccio Wasserkrug ohne Eislippe Carafe à eau sans arrêt pour glace Jarra agua sin raja hielo				1,6	53016-16	•	8 014808 569562
	Wine holder Versavino		18,5			53123-05	•	8 014808 529740
	Weinflaschenhalter Porte-bouteille Soporte para botella		19,5			53123-10	•	8 014808 529757
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	26x21	19,5			53117-26 NEW	•	8 014808 787010
	Oval platter Piatto ovale	31x20				53041-31	•	8 014808 530036
	Platte, oval	36x23				53041-36	•	8 014808 530043
	Plat oval	42x27				53041-42	•	8 014808 530050
	Plato oval	47x30				53041-47	•	8 014808 530067
		54x38				53041-54	•	8 014808 530074
	Fish dish Piatto pesce	55x23				53045-55	•	8 014808 528927
	Fischplatte	65x28				53045-65	•	8 014808 528934
	Plat à poisson Fuente pescado	74x29				53045-74	•	8 014808 528941
	Platter round Piatto tondo	Ø 31				53035-31	•	8 014808 530081
	Teller, rund	Ø 36				53035-36	•	8 014808 530098
	Plat rond Plato redondo	Ø 41				53035-41	•	8 014808 530104
	Dome cover for round dish Cloche per piatto tondo	Ø 18				53037-18	•	8 014808 529368
	Speiseglocke, rund	Ø 21				53037-20	•	8 014808 529375
	Cloche pour plat rond	Ø 23,5				53037-23	•	8 014808 529382
	Cúpula cubre-platos redondos	Ø 25,5				53037-26	•	8 014808 529399
		Ø 28,5				53037-28	•	8 014808 529405
	Square tray Vassoio quadrato Ausstellplatte, quadratisch Plateau carré Bandeja cuadrada	26x26				53019-26	•	8 014808 530111
	Rectangular tray Vassoio rettangolare	29x21				53020-30	•	8 014808 530128
	Tablett, rechteckig	40x27				53020-40	•	8 014808 530135
	Plateau rectangulaire Bandeja rectangular	50x38				53020-50	•	8 014808 530142

silverplated // argentato

Holloware Contour

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Rectangular tray with handles Vassoio rettangolare con maniglie <i>Ausstellplatte mit Griffen, rechteckig</i> <i>Plateau rectangulaire avec anses</i> <i>Bandeja rectangular con asas</i>	29x21				53024-30	•	8 014808 530159
	Round tray Vassoio tondo <i>Ausstellplatte, rund</i> <i>Plateau rond</i> <i>Bandeja redonda</i>	Ø 36 Ø 41				53026-36 53026-41	• •	8 014808 530180 8 014808 569593
	Round tray with handles Vassoio tondo con maniglie <i>Ausstellplatte mit Griffen, rund</i> <i>Plateau rond avec anses</i> <i>Bandeja redonda con asas</i>	Ø 41				53030-41	•	8 014808 530210
	Oil and vinegar set, 2 pcs with caps holder Servizio olio e aceto, 2 pz con portatappi <i>Essig-/Öl-Menage, 2-tlg. mit Stöpselbehälter</i> <i>Huiler/vinaigrier, 2 pcs avec porte bouchons</i> <i>Servicio de mesa, 2 pz con lleva-tapones</i>	19x10,5	22,5			53062-02	•	8 014808 529245
	Bottle with stopper Ampolla con tappo <i>Flasche mit Stöpsel</i> <i>Flacon avec bouchon</i> <i>Fiasco con tapa</i>					59804-AA	•	8 014808 529252
	Salt shaker Spargisale <i>Salzstreuer</i> <i>Salière</i> <i>Salero</i>		8			53067-01	•	8 014808 530401
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Pepper shaker 1 hole Spargipepe 1 foro <i>Pfefferstreuer, 1 Loch</i> <i>Poivrier, 1 trou</i> <i>Pimentero, 1 agujero</i>		8			53068-01	•	8 014808 530432
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Toothpick holder Portastecchi <i>Zahnstocherbehälter</i> <i>Porte cure-dents</i> <i>Palillero</i>		8			53071-01	•	8 014808 615702
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969
	Cruet set, 4 pcs Menage, 4 pz <i>Menage, 4-tlg.</i> <i>Ménagère, 4 pcs</i> <i>Servicio de mesa, 4 pz</i>	19	21			53065-04	•	8 014808 530470
	Bottle with stopper // Ampolla con tappo // Flasche mit Stöpsel // Flacon avec bouchon // Fiasco con tapa					59804-AA	•	8 014808 529252
	Crystal insert salt/pepper/toothpick // Cristallo sale/pepe/stecchi // Salz-/Pfeffer-/Zahnstocherträger-Kristall // Cristal saliere/poivrier/cure-dents // Cristal salero/pimentero/palillero					59813-AA	•	8 007815 227969

Holloware Contour

silverplated // argentato

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Grated cheese pot with crystal Formaggiera con cristallo <i>Käsedose mit Kristall</i> <i>Ravier à parmesan avec cristal</i> <i>Quesera con cristal</i>	Ø 12,8				53077-01	•	8 014808 529214
	Crystal // Cristallo // Kristall // Cristal // Cristal					59801-AA	•	8 014808 529221
	Salt shaker Spargisale <i>Salzstreuer</i> <i>Salière</i> <i>Salero</i>		6			53072-06	•	8 014808 529283
			10			53072-10	•	8 014808 529290
	Pepper shaker 1 hole Spargipepe 1 foro <i>Pfefferstreuer, 1 Loch</i> <i>Poivrier, 1 trou</i> <i>Pimentero, 1 agujero</i>		6			53073-06	•	8 014808 529306
			10			53073-10	•	8 014808 529313
	Toothpick holder Portastecchi <i>Zahnstocherbehälter</i> <i>Porte cure-dents</i> <i>Palillero</i>		7			53075-07	•	8 014808 529320
	Mustard pot Senapiera <i>Senfschale</i> <i>Moutardier</i> <i>Mostacero</i>	Ø 7	12			53081-01	•	8 014808 529344
	Crystal insert // Cristallo // Kristalleinsatz // Cristal // Cristal					59815-AA	•	8 014808 529351
	Oval sauce boat Salsiera ovale <i>Saucière oval</i> <i>Saucière ovale</i> <i>Salsera oval</i>		0,15			53085-15	•	8 014808 528965
	Oval sauce boat with underliner Salsiera ovale con piattino <i>Sauciere oval mit festem Unterteller</i> <i>Saucière ovale avec sous plat</i> <i>Salsera oval con fuente incorporada</i>		0,42			53086-42	•	8 014808 528989
	Relish dish, 3 compartments Portasalatini, 3 comparti <i>Salzgebäckständer, 3-tlg.</i> <i>Porte-appetizers, 3 compts.</i> <i>Entremesera, 3 compartimentos</i>	Ø 10,5	9			53088-19	•	8 014808 529702
	Relish dish, 4 compartments with crystal Portasalatini, 4 comparti con cristalli <i>Salzgebäckschale, 3-tlg. mit Glaseinsätzen</i> <i>Porte-appetizers, 4 compts. avec cristaux</i> <i>Entremesera, 4 compartimentos con cristales</i>	Ø 8	19			53090-04	•	8 014808 529726
	Crystal insert // Cristallo // Kristalleinsatz // Cristal // Cristal					59818-AA	•	8 014808 529733
	Caviar spoon, mother of pearl Cucchiaino caviale, madreperla <i>Kaviar-Löffel, Perlmutter</i> <i>Cuiller à caviar, nacre</i> <i>Cuchara caviar, nácar</i>	11,4				41518-00	•	8 014808 660931
	Caviar spatula, mother of pearl Spatolina caviale, madreperla <i>Kaviar-Streicher, Perlmutter</i> <i>Tartineur à caviar, nacre</i> <i>Palita caviar, nácar</i>	10,2				41518-01	•	8 014808 712067

silverplated // argentato

Holloware Contour

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Caviar fork, mother of pearl Forchettina caviare, madreperla <i>Kaviar-Gabel, Perlmutt</i> <i>Fourchette à caviar, nacre</i> <i>Tenedor caviar, nácar</i>	11,4				41518-02	•	8 014808 743153
	Oval napkin holder Legatovagliolo ovale <i>Serviettenring, oval</i> <i>Porte serviette ovale</i> <i>Servilletero oval</i>	5x3				53094-05	•	8 014808 529801
	Ice cream cup Coppa gelato <i>Eisbecher</i> <i>Coupe à glace</i> <i>Copa helado</i>	Ø 10				53107-10	•	8 014808 529818
	Underliner Sottocoppa <i>Unterteller</i> <i>Sous-coupe</i> <i>Platillo</i>	Ø 14				53112-14	•	8 014808 528958
		Ø 18				53112-18	•	8 014808 530296
		Ø 22				53112-22	•	8 014808 530302
	Pastry stand 2 tiers Alzata dolci 2 piani <i>Gebäckständer, 2-stufig</i> <i>Porte petits fours, 2 étages</i> <i>Confitero, 2 niveles</i> Lower ø 28 cm, upper ø 18 cm // Inferiore ø 28 cm, superiore ø 18 cm	Ø 28	31			53139-02	•	8 014808 530524
	Fruit/pastry stand Alzata frutta/dolci <i>Obst-/Gebäckständer</i> <i>Étagère à fruits/petits fours</i> <i>Confitero/frutero</i>	Ø 19	11			53136-18	•	8 014808 529542
	Cake stand Alzata torta <i>Kuchenständer</i> <i>Étagère à tarte</i> <i>Pedestal para tartas</i>	Ø 39,5	17			53137-38	•	8 014808 645327
	Escargot plate Piatto lumache <i>Schneckenplatte</i> <i>Plat à escargots</i> <i>Plato caracoles</i>	Ø 25				53049-06	•	8 014808 530319
		Ø 31				53049-12	•	8 014808 530326
	Vegetable dish without lid Legumiera senza coperchio <i>Gemüseschüssel ohne Deckel</i> <i>Légumier sans couvercle</i> <i>Legumbrera sin tapa</i>	40x27	5,5			57131-80	•	8 014808 577680
	China // Porcellana // PorzellanPorzellan // Porcelain // Porcelana Equipped with // Fornito con // Mit // Equipé avec // Provisto de: China insert // Pirofila porcellana // Porzellanschale // Porcelaine // Porcelana	35,3x22	5			58131-PA	•	8 014808 534409
	Vegetable bowl with lid Legumiera con coperchio <i>Gemüseschüssel mit Deckel</i> <i>Légumier avec couvercle</i> <i>Legumbrera con tapa</i>	40x27	19,5			57131-81	•	8 014808 534362
	China // Porcellana // PorzellanPorzellan // Porcelain // Porcelana Equipped with // Fornito con // Mit // Equipé avec // Provisto de: China insert // Pirofila porcellana // Porzellanschale // Porcelaine // Porcelana	35,3x22	5			58131-PA	•	8 014808 534409

polyester, pvc // poliestere, pvc

Table Mats
Linea Q Runners



Table runner
Runner
Schmalband Tischläufer
Chemin de table
Mantel

180x42

56529-RF

• 8  0 1 4 8 0 8 || 1 1 4 0 5 2 ||

Craft // Grigio scuro // Dunkel Grau // Gris Foncé // Gris oscuro



Table runner
Runner
Schmalband Tischläufer
Chemin de table
Mantel

180x42

56529-RI

• 8  0 1 4 8 0 8 || 1 1 4 0 3 8 ||

Ground // Suolo // Boden // Sol // Suelo



Table runner
Runner
Schmalband Tischläufer
Chemin de table
Mantel

180x42

56529-RK

• 8  0 1 4 8 0 8 || 1 1 4 0 4 5 ||

Vintage melange // Melange vintage // Melange vintage // Mélange vintage // Melange vintage



Table Mats
Linea Q Table Mats

polyester, pvc // poliestere, pvc

Minimum order 6 pcs per item
Minimo d'ordine 6 pz per articolo
Mindestbestellmenge 6 Stück pro Artikel
Achat minimum 6 pièces par référence
Pedido mínimo 6 piezas por artículo

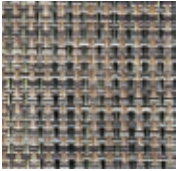
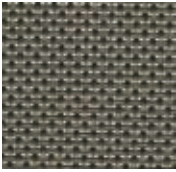
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CA	•	8 014808 739781
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	48x36				56529-DA	•	8 014808 739958
	Light melange // Melange chiaro // Melange hell // Mélange clair // Melange claro							
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CB	•	8 014808 739798
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>							
	Green // Verde // Grün // Vert // Verde							
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CC	•	8 014808 739804
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>							
	Dark melange // Melange scuro // Melange dunkel // Mélange foncé // Melange oscuro							
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CD	•	8 014808 739811
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	48x36				56529-DD	•	8 014808 739989
	Beige-Grey // Beige-Grigio // Beige-Grau // Beige-Gris // Beige-Gris							
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CE	•	8 014808 739828
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>							
	Brown-Black // Marrone-Nero // Braun-Schwarz // Marron-Noir // Marron-Negro							
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CF	•	8 014808 739835
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>							
	Grey // Grigio // Grau // Gris // Gris							
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CS	•	8 014808 739927
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	48x36				56529-DS	•	8 014808 740053
	Beige // Beige // Beige // Beige // Beige							
	Table mat Tovaglietta americana	42x33				56529-CT	•	8 014808 739934
	<i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	48x36				56529-DT	•	8 014808 740060
	Black // Nero // Schwarz // Noir // Negro							

Table Mats

Linea Q Table Mats

polyester, pvc // poliestere, pvc

Minimum order 6 pcs per item
Minimo d'ordine 6 pz per articolo
Mindestbestellmenge 6 Stück pro Artikel
Achat minimum 6 pièces par référence
Pedido mínimo 6 piezas por artículo

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-EA	•	8 014808 787911
Black // Nero // Schwarz // Noir // Negro								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-EC	•	8 014808 787935
Crispy // Crispy // Crispy // Crispy // Crispy								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-ED	•	8 014808 787942
Coral // Corallo // Koralle // Corail // Coral								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-EG	•	8 014808 787973
Black // Nero // Schwarz // Noir // Negro								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-EH	•	8 014808 787980
Straw // Paglia // Stroh // Paille // Oro								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-EI	•	8 014808 113970
Ground // Suolo // Boden // Sol // Suelo								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-EJ	•	8 014808 113987
Sand // Sabbia // Sand // Sable // Arena								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	42x33				56529-EK	•	8 014808 113994
Vintage melange // Melange vintage // Melange vintage // Mélange vintage // Melange vintage								

polyester, pvc // poliestere, pvc

Minimum order 6 pcs per item
Minimo d'ordine 6 pz per articolo
Mindestbestellmenge 6 Stück pro Artikel
Achat minimum 6 pièces par référence
Pedido mínimo 6 piezas por artículo

Table Mats
Linea Q Table Mats

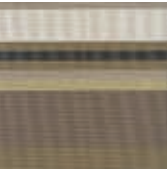
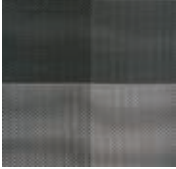
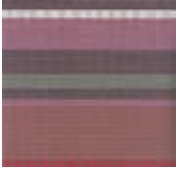
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-EM	•	8 014808 788000
Grey striped // Righe grigie // Grau gestreift // Rayé gris // Rayas grises								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-EN	•	8 014808 788017
Green striped // Righe verdi // Grün gestreift // Rayé vert // Rayas verde								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-EO	•	8 014808 114007
Gold // Oro // Gold // Or // Oro								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-ES	•	8 014808 788048
Black pin-striped // Gessato nero // Schwarz-Weiss // Noir rayé blanc // Negro con rayas blancas								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-ET	•	8 014808 788055
White pin-striped // Gessato bianco // Weiße Nadelstreifen // Blanc rayé // Rayas blancas								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-EV	•	8 014808 788079
Pink-Orange // Rosa-Arancione // Rosa-Orange // Rose-Orange // Rosado-Naranja								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-FI	•	8 014808 844461
Grey squares // Grigio quadri // Grau kariert // Damiers gris // Cuadrados grises								
	Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelín</i>	42x33				56529-FC	•	8 014808 844409
Brown striped // Righe marroni // Braun gestreift // Marron rayé // Rayas marron								

Table Mats

Linea Q Table Mats

polyester, pvc // poliestere, pvc

Minimum order 6 pcs per item
Minimo d'ordine 6 pz per articolo
Mindestbestellmenge 6 Stück pro Artikel
Achat minimum 6 pièces par référence
Pedido mínimo 6 piezas por artículo

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i> Black squares // Nero quadri // Schwarz kariert // Damiers noirs // Cuadrados negros	42x33				56529-FH	•	8 014808 844454
 Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i> Burgundy striped // Righe bordeaux // Bordeaux gestreift // Bordeaux rayé // Rayas burdeos	42x33				56529-FD	•	8 014808 844416
 Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i> Koala // Koala // Koala // Koala // Koala	42x33				56529-FL	•	8 014808 916557
 Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i> Silver // Silver // Silber // Silver // Silver	42x33				56529-FN	•	8 014808 916571

home decor

radici home collection

gio ponti

madame

penelope

kyma

florilegium

pesciera RST

bamboo lights

tokyo



Home Decor Radici

honey brown rattan // midollino marrone miele



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Cake stand	Ø 23	12			58235-23 NEW	•	8 014808 775260
	Alzata torta <i>Tortenständer</i> <i>Gueridon pâtissier</i> <i>Pedestal para tartas</i>	Ø 30	14			58235-30 NEW	•	8 014808 775277
		Ø 38	17			58235-38 NEW	•	8 014808 775284
	Stand	Ø 19,5	3			58230-18 NEW	•	8 014808 775093
	Alzata <i>Gestell</i> <i>Étagère</i> <i>Soporte</i>	Ø 24,5	3			58230-24 NEW	•	8 014808 775109
		Ø 33,5	3			58230-32 NEW	•	8 014808 775116
	Cloche	Ø 17	10			58231-18 NEW	•	8 014808 775123
	Cloche <i>Haube</i> <i>Cloche</i> <i>Campana</i>	Ø 21,5	14			58231-24 NEW	•	8 014808 775130
		Ø 31	16			58231-32 NEW	•	8 014808 775147
	Bowl	Ø 26,5	15,5			58232-26 NEW	•	8 014808 775154
	Ciotola <i>Schüssel</i> <i>Bol</i> <i>Cuenco</i>	Ø 30,5	18			58232-30 NEW	•	8 014808 775161
	Bowl	Ø 51,5	12			58208-51 NEW	•	8 014808 775086
	Ciotola <i>Schüssel</i> <i>Bol</i> <i>Cuenco</i> Utilizzabile con coperchio // Usable with lid // Verwendbar mit Deckel // Utilisable avec le couvercle // Utilizable con tapa: 68209-51							
	Container	11x11	14			58233-01 NEW	•	8 014808 775178
	Contentitore <i>Behälter</i> <i>Conteneur</i> <i>Contenedor</i>							
	Tilted container	11x11	14-8			58233-02 NEW	•	8 014808 775185
	Contentitore inclinato <i>Schif Behälter</i> <i>Conteneur incliné</i> <i>Contenedor inclinado</i>							
	Tray	26,5x12	8			58233-03 NEW	•	8 014808 775192
	Vassoio <i>Tablett</i> <i>Plateau</i> <i>Bandeja</i>							
	Tray	26,5x20	8			58233-04 NEW	•	8 014808 775208
	Vassoio <i>Tablett</i> <i>Plateau</i> <i>Bandeja</i>							
	Tray	32,5x26,5	8			58233-05 NEW	•	8 014808 775215
	Vassoio <i>Tablett</i> <i>Plateau</i> <i>Bandeja</i>							
	Tray	53x32,5	8			58233-06 NEW	•	8 014808 775222
	Vassoio <i>Tablett</i> <i>Plateau</i> <i>Bandeja</i>							

Home Decor Radici		honey brown rattan // midollino marrone miele						
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Thermos Caraffa termica Thermokaraffe Carafe thermique Jarra térmica	Ø 15	23	1		58234-01 NEW	•	8 014808 775239
		Ø 16	25,5	2		58234-02 NEW	•	8 014808 775246
	Ice bucket Secchio ghiaccio Eisbehälter Seau à glace Cubitera hielo	Ø 21	17			58234-03 NEW	•	8 014808 775253
	Napkin holder Portatovaglioli Serviettenhalter Porte-serviettes Servilletero	23x23	7			58236-23 NEW	•	8 014808 775291
	Condiment holder Portacondimenti Geschirrständer Porte-vaisselle Escurreplatos	Ø 20	13			58237-20 NEW	•	8 014808 775307

Home Decor Radici		black painted stainless steel // acciaio inox verniciato nero						
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Tray Vassoio Tablett Plateau Bandeja	35,5x16	3,8			58491-01	•	8 014808 508561
		46,5x20,5	3,8			58491-02	•	8 014808 508578
	Tray Vassoio Tablett Plateau Bandeja	41,3x27,2	6			58491-05	•	8 014808 508608
		61,8x32,8	6			58491-04	•	8 014808 508592
	Tray Vassoio Tablett Plateau Bandeja	Ø 31				58026-31	•	8 014808 508486
	Napkin holder Portatovagliolo Serviettenhalter Porte-serviettes Servilletero	15x15	10			58495-01	•	8 014808 508707
		19,5x19,5	10			58495-02	•	8 014808 508714

Home Decor Radici

grey painted stainless steel // acciaio inox verniciato grigio

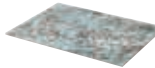


		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Tray Vassoio	35,5x16	3,8			58491Y01	•	8 014808 509872
	<i>Tablett</i> <i>Plateau</i> <i>Bandeja</i>	46,5x20,5	3,8			58491Y02	•	8 014808 509889
	Tray Vassoio	41,3x27,2	6			58491Y05	•	8 014808 509919
	<i>Tablett</i> <i>Plateau</i> <i>Bandeja</i>	61,8x32,8	6			58491Y04	•	8 014808 509902
	Tray Vassoio	Ø 31				58026Y31	•	8 014808 509612
	Napkin holder Portatovaglioli	15x15	10			58495Y01	•	8 014808 510328
	<i>Serviettenhalter</i> <i>Porte-serviettes</i> <i>Servilletero</i>	19,5x19,5	10			58495Y02	•	8 014808 510335

Home Decor Radici

stoneware // gres



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Tray insert Inserto vassoio	32x26				58491-PG	•	8 014808 509841
	<i>Tablett-Einsatz</i> <i>Insert de plateau</i> <i>Inserto bandeja</i> Marmoreal Blue	52,5x32				58491-PF	•	8 014808 509834
	Tray insert Inserto vassoio	32x26				58491-PL	•	8 014808 509865
	<i>Tablett-Einsatz</i> <i>Insert de plateau</i> <i>Inserto bandeja</i> Marmoreal Green	52,5x32				58491-PK	•	8 014808 509858
	Tray insert Inserto vassoio	32x26				58491-PB	•	8 014808 509827
	<i>Tablett-Einsatz</i> <i>Insert de plateau</i> <i>Inserto bandeja</i> Marmoreal White	52,5x32				58491-PA	•	8 014808 509810

Home Decor Radici		acacia wood // legno di acacia				  	
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Tray insert Inserto vassoio <i>Tablett-Einsatz</i> <i>Insert de plateau</i> <i>Inserto bandeja</i>	19,8x16,2				58491-AA	• 
		31x20,7				58491-AB	• 
	Tray insert Inserto vassoio <i>Tablett-Einsatz</i> <i>Insert de plateau</i> <i>Inserto bandeja</i>	32x26				58491-AD	• 
		52,5x32				58491-AC	• 
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i> Suitable for bowl // Adatto per ciotola // Geeignet für Schüssel // Indiqué pour bol // Adapto para cuenco: 58208-51	Ø 45	1,5			68209-51	• 

Home Decor Radici		lacquered wood // legno laccato				  	
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Tray insert Inserto vassoio <i>Tablett-Einsatz</i> <i>Insert de plateau</i> <i>Inserto bandeja pequeña</i>	19,8x16,2				58491YAA	• 
		31x20,7				58491YAB	• 
	Cake stand Alzata torta <i>Tortenständer</i> <i>Gueridon pâtissier</i> <i>Pedestal para tartas</i>	Ø 20	11			58494Y07	• 
		Ø 25	11			58494Y08	• 
		Ø 30	14			58494Y09	• 
		Ø 35	14			58494Y10	• 
	Container Contentitore <i>Behälter</i> <i>Conteneur</i> <i>Contenedor</i>	11x11	14			58497Y01	• 
	Tilted container Contentitore inclinato <i>Schif Behälter</i> <i>Conteneur incliné</i> <i>Contenedor inclinado</i>	11x11	14-8			58497Y02	• 
	Container Contentitore <i>Behälter</i> <i>Conteneur</i> <i>Contenedor</i>	27x12	8			58497Y03	• 
	Container Contentitore <i>Behälter</i> <i>Conteneur</i> <i>Contenedor</i>	27x21	8			58497Y04	• 
	Container with lid Contentitore con coperchio <i>Behälter Mit Deckel</i> <i>Conteneur avec couvercle</i> <i>Contenedor con tapa</i>	32,5x26,5	9			58497Y05	• 

Home Decor Gio Ponti

stainless steel // acciaio inox



Rectangular tray with handles
Vassoio rettangolare con maniglie
Ausstellplatte mit Griffen, rechteckig
Plateau rectangulaire avec anses
Bandeja rectangular con asas

DIM. CM.

H. CM.

LT.

KG.

ITEM#
ARTICOLO

BARCODE

56560L40

•

8 014808 917318

56560L45

•

8 014808 917325



Miniature/Single-serve
Miniatura/Monoporzione
Miniatur Tafelaufsatz
Miniature/Single-serve
Miniatura/Porción individual

Ø 11

12,5

56561-11

•

8 014808 176364



Centerpiece
Centro tavola
Tafelaufsatz
Centre de table
Centro mesa

Ø 24

22

56561-24

•

8 014808 867378

Home Decor Gio Ponti

silverplated // argentato



Miniature/Single-serve
Miniatura/Monoporzione
Miniatur Tafelaufsatz
Miniature/Single-serve
Miniatura/Porción individual

Ø 11

12,5

55561-11

•

8 014808 179853



Centerpiece
Centro tavola
Tafelaufsatz
Centre de table
Centro mesa

Ø 24

22

55561-24

•

8 014808 867385

Home Decor Gio Ponti

golden // dorato



Centerpiece
Centro tavola
Tafelaufsatz
Centre de table
Centro mesa

Ø 24

22

55561G24

•

8 014808 883910

Home Decor Gio Ponti		pvd 					
		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO	BARCODE
	Miniature/Single-serve Miniatura/Monoporzione <i>Miniatur Tafelaufsatz</i> <i>Miniature/Single-serve</i> <i>Miniatura/Porción individual</i> PVD 2black	Ø 11	12,5			55561K11	• 8 014808 350580
	Centerpiece Centro tavola <i>Tafelaufsatz</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i> PVD 2black	Ø 24	22			55561K24	• 8 014808 350603
	Miniature/Single-serve Miniatura/Monoporzione <i>Miniatur Tafelaufsatz</i> <i>Miniature/Single-serve</i> <i>Miniatura/Porción individual</i> PVD Champagne	Ø 11	12,5			55561P11	• 8 014808 183911
	Centerpiece Centro tavola <i>Tafelaufsatz</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i> PVD Champagne	Ø 24	22			55561P24	• 8 014808 183959
	Miniature/Single-serve Miniatura/Monoporzione <i>Miniatur Tafelaufsatz</i> <i>Miniature/Single-serve</i> <i>Miniatura/Porción individual</i> PVD Gold	Ø 11	12,5			55561G11	• 8 014808 183560
	Centerpiece Centro tavola <i>Tafelaufsatz</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i> PVD Gold	Ø 24	22			55561G24	• 8 014808 350610
	Miniature/Single-serve Miniatura/Monoporzione <i>Miniatur Tafelaufsatz</i> <i>Miniature/Single-serve</i> <i>Miniatura/Porción individual</i> PVD Rum	Ø 11	12,5			55561U11	• 8 014808 183898
	Centerpiece Centro tavola <i>Tafelaufsatz</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i> PVD Rum	Ø 24	22			55561U24	• 8 014808 183966

Home Decor Madame

stainless steel // acciaio inox



Base: colored noble resin.
Base: resina nobile colorata.



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Cup with foot Coppa con piede <i>Schale auf Fuß</i> <i>Coupe sur pied</i> <i>Copa con base</i> Blue lapis lazuli // Lapislazzuli blu // Lapislazuli blau // Lapis lazuli bleue // Lapislázuhi azul	Ø 11	9,5			56309-A3	•	8 014808 171277
	Stand Alzata <i>Gestell</i> <i>Étagère</i> <i>Soporte</i> Blue lapis lazuli // Lapislazzuli blu // Lapislazuli blau // Lapis lazuli bleue // Lapislázuhi azul	Ø 16	5			56339-A3	•	8 014808 171352
	Stand Alzata <i>Gestell</i> <i>Étagère</i> <i>Soporte</i> Blue lapis lazuli // Lapislazzuli blu // Lapislazuli blau // Lapis lazuli bleue // Lapislázuhi azul	Ø 22	9,5			56336-D3	•	8 014808 171314

Home Decor Madame

silverplated // argentato



Base: colored noble resin.
Base: resina nobile colorata.



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Cup with foot Coppa con piede <i>Schale auf Fuß</i> <i>Coupe sur pied</i> <i>Copa con base</i> Black marble // Marmo nero // Marmor schwarz // Marbre noir // Mármol negro	Ø 11	9,5			55309-A6	•	8 014808 171284
	Stand Alzata <i>Gestell</i> <i>Étagère</i> <i>Soporte</i> Black marble // Marmo nero // Marmor schwarz // Marbre noir // Mármol negro	Ø 22	9,5			55336-D6	•	8 014808 171338
	Cup with foot Coppa con piede <i>Schale auf Fuß</i> <i>Coupe sur pied</i> <i>Copa con base</i> Black marble // Marmo nero // Marmor schwarz // Marbre noir // Mármol negro	Ø 26	15,3			55395-D6	•	8 014808 171215

Home Decor Madame

pvd



Base: colored noble resin.
Base: resina nobile colorata.



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Cup with foot Coppa con piede <i>Schale auf Fuß</i> <i>Coupe sur pied</i> <i>Copa con base</i> PVD Rum - Pink onyx // Onice rosa // Onyx rosa // Onyx rose // Ónix rosa	Ø 11	9,5			55309UA1	•	8 014808 171253
	Cup with foot Coppa con piede <i>Schale auf Fuß</i> <i>Coupe sur pied</i> <i>Copa con base</i> PVD Rum - Pink onyx // Onice rosa // Onyx rosa // Onyx rose // Ónix rosa	Ø 26	15,3			55395UC1	•	8 014808 171208

pvd



Base: colored noble resin.
Base: resina nobile colorata.



Home Decor Madame

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Stand Alzata Gestell Étagère Soporte PVD Rum - Pink onyx // Onice rosa // Onyx rosa // Onyx rose // Ónix rosa	Ø 30	14			55337UE1	•	8 014808 171260
	Cup with foot Coppa con piede Schale auf Fuß Coupe sur pied Copa con base PVD Parfait amour - White marble // Marmo bianco // Marmor weiß // Marbre blanc // Mármol blanco	Ø 20,5	11			55338MB5	•	8 014808 171246
	Stand Alzata Gestell Étagère Soporte PVD Parfait amour - White marble // Marmo bianco // Marmor weiß // Marbre blanc // Mármol blanco	Ø 22	9,5			55336MD5	•	8 014808 171321
	Stand Alzata Gestell Étagère Soporte PVD Gold - Green jade // Giada verde // Jade grün // Jade vert // Jade verde	Ø 16	5			55339GB2	•	8 014808 171345
	Stand Alzata Gestell Étagère Soporte PVD Gold - Green jade // Giada verde // Jade grün // Jade vert // Jade verde	Ø 22	9,5			55336GD2	•	8 014808 171307
	Cup with foot Coppa con piede Schale auf Fuß Coupe sur pied Copa con base PVD Gold - Green jade // Giada verde // Jade grün // Jade vert // Jade verde	Ø 26	15,3			55395GD2	•	8 014808 171222
	Cup with foot Coppa con piede Schale auf Fuß Coupe sur pied Copa con base PVD Gold - Green malachite // Malachite verde // Malachit grün // Malachite vert // Malaquita verde	Ø 20,5	11			55338GA4	•	8 014808 171239
	Stand Alzata Gestell Étagère Soporte PVD Gold - Green malachite // Malachite verde // Malachit grün // Malachite vert // Malaquita verde	Ø 30	9,5			55337GC4	•	8 014808 171291

Home Decor Penelope

stainless steel // acciaio inox



Spheres made of colored noble resin.
Sfere in resina nobile colorata.



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Bowl Coppa Schale Bol Copa Amazonite green // Verde amazonite	Ø 13,5	5,5			56575-A7	•	8 014808 352669
	Bowl Coppa Schale Bol Copa Amazonite green // Verde amazonite	Ø 20,5	7,5			56575-B7	•	8 014808 352621
	Bowl Coppa Schale Bol Copa Amazonite green // Verde amazonite	Ø 26	7			56575-C7	•	8 014808 352584
	Centerpiece Centro tavola Schale mit Deckel Centre de table Centro mesa Amazonite green // Verde amazonite	Ø 20,5	16,5			56576-B7	•	8 014808 352744
	Centerpiece Centro tavola Schale mit Deckel Centre de table Centro mesa Amazonite green // Verde amazonite	Ø 26	16			56576-C7	•	8 014808 352706
	Stand 6 small dishes Alzata 6 piattini Gebäckständer mit 6 Schälchen Porte 6 coupelles Soporte 6 platos Amazonite green // Verde amazonite		19			56577-A7	•	8 014808 352775
	Stand Alzata Gestell Étagère Soporte Amazonite green // Verde amazonite		17,5			56578-A7	•	8 014808 352829
	Pastry stand 2 tiers Alzata dolci 2 piani Gebäckständer, 2-stufig Porte petits fours, 2 étages Confitero, 2 niveles Amazonite green // Verde amazonite		22			56578-B7	•	8 014808 352782
	Ice bucket Secchio ghiaccio Eisbehälter Seau à glace Cubitera hielo Obsidian black // Nero ossidiana	Ø 17,1	18,7	4,1		56572-B6	•	8 014808 411946

Home Decor

Penelope

stainless steel // acciaio inox

Spheres made of colored noble resin.
Sfere in resina nobile colorata.

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
Ø 18,3	28			56579-B6	•	8 014808 400247

Wine cooler

Secchio vino

Weinkühler

Seau à vin

Cubo vino

Obsidian black // Nero ossidiana

Wine cooler stand

Supporto secchio vino

Ständer für Weinkühler

Support pour seau à vin

Soporte para cubitera

Obsidian black // Nero ossidiana

Home Decor

Penelope

silverplated // argentato

Spheres made of colored noble resin.
Sfere in resina nobile colorata.

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
Ø 13,5	5,5			55575-A6	•	8 014808 352638

Bowl

Coppa

Schale

Bol

Copa

Obsidian black // Nero ossidiana

Bowl

Coppa

Schale

Bol

Copa

Obsidian black // Nero ossidiana

Bowl

Coppa

Schale

Bol

Copa

Obsidian black // Nero ossidiana

Centerpiece

Centro tavola

Schale mit Deckel

Centre de table

Centro mesa

Obsidian black // Nero ossidiana

Centerpiece

Centro tavola

Schale mit Deckel

Centre de table

Centro mesa

Obsidian black // Nero ossidiana

Stand 6 small dishes

Alzata 6 piattini

Gebäckständer mit 6 Schälchen

Porte 6 coupelles

Soporte 6 platillos

Obsidian black // Nero ossidiana

Home Decor

Penelope

silverplated // argentato



Spheres made of colored noble resin.
Sfere in resina nobile colorata.



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Stand Alzata Gestell Étagère Soporte	Ø 16	17,5			55578-A6	•	8 014808 352799
Obsidian black // Nero ossidiana								
	Pastry stand 2 tiers Alzata dolci 2 piani Gebäckständer, 2-stufig Porte petits fours, 2 étages Confitero, 2 niveles	Ø 22	22			55578-B6	•	8 014808 352836
Obsidian black // Nero ossidiana								
	Wine cooler Secchio vino Weinkühler Seau à vin Cubo vino	Ø 18,3	28			55579-B6	•	8 014808 400285
Obsidian black // Nero ossidiana								

Home Decor

Penelope

pvd



Spheres made of colored noble resin.
Sfere in resina nobile colorata.



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Bowl Coppa Schale Bol Copa PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola	Ø 13,5	5,5			55575GA8	•	8 014808 352645
	Bowl Coppa Schale Bol Copa PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola	Ø 20,5	7,5			55575GB8	•	8 014808 352607
	Bowl Coppa Schale Bol Copa PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola	Ø 26	7			55575GC8	•	8 014808 352560
	Centerpiece Centro tavola Schale mit Deckel Centre de table Centro mesa PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola	Ø 20,5	16,5			55576GB8	•	8 014808 352720
	Centerpiece Centro tavola Schale mit Deckel Centre de table Centro mesa PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola	Ø 26	16			55576GC8	•	8 014808 352683

pvd



Spheres made of colored noble resin.
Sfere in resina nobile colorata.



Home Decor Penelope

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Stand 6 small dishes Alzata 6 piattini <i>Gebäckständer mit 6 Schälchen</i> <i>Porte 6 coupelles</i> <i>Soporte 6 platillos</i>	18x16	19			55577GA8	•	8 014808 352751
	PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola							
	Stand Alzata <i>Gestell</i> <i>Étagère</i> <i>Soporte</i>	Ø 16	17,5			55578GA8	•	8 014808 352805
	PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola							
	Pastry stand 2 tiers Alzata dolci 2 piani <i>Gebäckständer, 2-stufig</i> <i>Porte petits fours, 2 étages</i> <i>Confitero, 2 niveles</i>	Ø 22	22			55578GB8	•	8 014808 352843
	PVD Gold - Carnelian red // Rossa corniola							
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	Ø 18				55579GB6	•	8 014808 400261
	PVD Gold - Obsidian black // Nero ossidiana							
	Wine cooler Secchio vino <i>Weinkühler</i> <i>Seau à vin</i> <i>Cubo vino</i>	Ø 18				55579PB6	•	8 014808 425820
	PVD Champagne - Obsidian black // Nero ossidiana							
	Bowl Coppa <i>Schale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i>	Ø 13,5	5,5			55575UA1	•	8 014808 352652
	PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro							
	Bowl Coppa <i>Schale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i>	Ø 20,5	7,5			55575UB1	•	8 014808 352614
	PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro							
	Bowl Coppa <i>Schale</i> <i>Bol</i> <i>Copa</i>	Ø 26	7			55575UC1	•	8 014808 352577
	PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro							
	Centerpiece Centro tavola <i>Schale mit Deckel</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i>	Ø 20,5	16,5			55576UB1	•	8 014808 352737
	PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro							

Home Decor Penelope

pvd



Spheres made of colored noble resin.
Sfere in resina nobile colorata.



	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Centerpiece Centro tavola <i>Schale mit Deckel</i> <i>Centre de table</i> <i>Centro mesa</i> PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro	Ø 26	16			55576UC1	•	8 014808 352690
 Stand 6 small dishes Alzata 6 piattini <i>Gebäckständer mit 6 Schälchen</i> <i>Porte 6 coupelles</i> <i>Soporte 6 platillos</i> PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro	18x16	19			55577UA1	•	8 014808 352768
 Stand Alzata <i>Gestell</i> <i>Étagère</i> <i>Soporte</i> PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro	Ø 16	17,5			55578UA1	•	8 014808 352812
 Pastry stand 2 tiers Alzata dolci 2 piani <i>Gebäckständer, 2-stufig</i> <i>Porte petits fours, 2 étages</i> <i>Confitero, 2 niveles</i> PVD Rum - Jasper rose // Rosa diaspro	Ø 22	22			55578UB1	•	8 014808 352850



hi-tech stainless steel // acciaio inox hi-tech



Designed by Serena Confalonieri

Home Decor
Kyma

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Square Quadrato Quadrat Carré Cuadrado	26x26	8,5			56219-25	•	8 014808 074455
	Rectangle Rettangolo Rechteck Hexagon Hexágono	41x26	8,5			56220-40	•	8 014808 074479
	Hexagon Esagono Sechseck Hexagon Hexágono	31x27	8,5			56221-30	•	8 014808 074462
	Octagon Ottagono Achteck Octgone Octágono	37x37	8,5			56223-36	•	8 014808 074486
	Coaster Sottobicchiere Untersetzer Sous-verre Platillo vasos Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Minimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 12	0,6			56259-12	•	8 014808 089916
	Bread plate Piatto pane Brotteller Plat à pain Plato pan Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Minimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 17	0,8			56292-17	•	8 014808 089909
	Show plate Sottopiatto	Ø 31	1,6			56232-30	•	8 014808 074561
	Platzteller Plat à présentation Plato de presentació Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Stainless steel // Acciaio inox // Edelstahl Rostfrei // Acier inox // Acero inoxidable	Ø 33	0,6			56232-33	•	8 014808 090349
	Candelabra 7 lights Candelieri 7 luci Kerzenleuchter, 7-flammig Chandelier, 7 bougies Candelabro, 7 velas	Ø 25	30			56226-07	•	8 014808 074578

Home Decor Kyma

hi-tech silverplated // argentato hi-tech



Designed by Serena Confalonieri

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Square Quadrato Quadrat Carré Cuadrado	26x26	8,5			55219-25	•	8 014808 074493
	Rectangle Rettangolo Rechteck Hexagon Hexágono	41x26	8,5			55220-40	•	8 014808 074516
	Hexagon Esagono Sechseck Hexagon Hexágono	31x27	8,5			55221-30	•	8 014808 074509
	Octagon Ottagono Achteck Octgone Octágono	37x37	8,5			55223-36	•	8 014808 074523
	Coaster Sottobicchiere Untersetzer Sous-verre Platillo vasos Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Mínimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 12	0,6			55259-12	•	8 014808 089947
	Bread plate Piatto pane Brotteller Plat à pain Plato pan Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Mínimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 17	0,8			55292-17	•	8 014808 089930
	Show plate Sottopiatto Platzteller Plat à présentation Plato de presentació Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido	Ø 31	1,6			55232-30	•	8 014808 074622
		Ø 33	0,6			55232-33	•	8 014808 089923
	Candelabra 7 lights Candelieri 7 luci Kerzenleuchter, 7-flammig Chandelier, 7 bougies Candelabro, 7 velas	Ø 25	30			55226-07	•	8 014808 074639

hi-tech pvd rum



Designed by Serena Confalonieri

Home Decor
Kyma

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Square Quadrato Quadrat Carré Cuadrado	26x26	8,5			55219U25	•	8 014808 074530
	Rectangle Rettangolo Rechteck Hexagon Hexágono	41x26	8,5			55220U40	•	8 014808 074646
	Hexagon Esagono Sechseck Hexagon Hexágono	31x27	8,5			55221U30	•	8 014808 074547
	Octagon Ottagono Achteck Octgone Octágono	37x37	8,5			55223U36	•	8 014808 074653
	Coaster Sottobicchiere Untersetzer Sous-verre Platillo vasos Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Minimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 12	0,6			55259U12	•	8 014808 090004
	Bread plate Piatto pane Brotteller Plat à pain Plato pan Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Minimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 17	0,8			55292U17	•	8 014808 089985
	Show plate Sottopiatto Platzteller Plat à présentation Plato de presentaciòn Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido	Ø 31	1,6			55232U30	•	8 014808 074721
		Ø 33	0,6			55232U33	•	8 014808 089978
	Candelabra 7 lights Candeliere 7 luci Kerzenleuchter, 7-flammig Chandelier, 7 bougies Candelabro, 7 velas	Ø 25	30			55226U07	•	8 014808 074738

Home Decor Kyma

hi-tech pvd gold



Designed by Serena Confalonieri

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Square Quadrato Quadrat Carré Cuadrado	26x26	8,5			55219G25	•	8 014808 074691
	Rectangle Rettangolo Rechteck Hexagon Hexágono	41x26	8,5			55220G40	•	8 014808 074677
	Hexagon Esagono Sechseck Hexagon Hexágono	31x27	8,5			55221G30	•	8 014808 074707
	Octagon Ottagono Achteck Octgone Octágono	37x37	8,5			55223G36	•	8 014808 074660
	Coaster Sottobicchiere Untersetzer Sous-verre Platillo vasos Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Minimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 12	0,6			55259G12	•	8 014808 089992
	Bread plate Piatto pane Brotteller Plat à pain Plato pan Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido Minimum order 2 pcs // Minimo d'ordine 2 pz // Mindestbestellmenge 2 Stück // Achat minimum 2 pièces // Pedido mínimo 2 piezas.	Ø 17	0,8			55292G17	•	8 014808 089961
	Show plate Sottopiatto Platzteller Plat à présentation Plato de presentaciòn Mirror // Lucido // Poliert // Poli // Pulido	Ø 31 Ø 33	1,6 0,6			55232G30 55232G33	• •	8 014808 074714 8 014808 089954
	Candelabra 7 lights Candeliere 7 luci Kerzenleuchter, 7-flammig Chandelier, 7 bougies Candelabro, 7 velas	Ø 25	30			55226G07	•	8 014808 074745

Home Decor Florilegium				porcelain // porcellana			
				Rosenthal. Designed by Vito Nesta.			
				DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.
				ITEM# ARTICOLO			BARCODE
				26x26	8,5		56219-AB
Square plate Placca quadrata Platte quadratisch Plaque carré Placa cuadrada							• 8 014808 125010
				41x26	8,5		56220-AB
Rectangular plate Placca rettangolare Platte rechteckig Plaque rectangulaire Placa rectangular							• 8 014808 125027
				31x27	8,5		56221-AB
Hexagonal plate Placca esagonale Platte sechseckig Plaque hexagonal Placa hexagona							• 8 014808 124990
				37x37	8,5		56223-AB
Octagonal plate Placca ottagonale Platte achteckig Plaque octogonal Placa octogonal							• 8 014808 125003

Home Decor Pesciera RST				stainless steel // acciaio inox			
				 Designed by Roberto Sambonet			
				DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.
				ITEM# ARTICOLO			BARCODE
				50x15	8		56970LOO
Fish kettle Pesciera Fischkochkessel Poissonnière Hervidor pescado							• 8 014808 917349

Home Decor Pesciera RST				silverplated // argentato			
				 Designed by Roberto Sambonet			
				DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.
				ITEM# ARTICOLO			BARCODE
				50x15	8		55970LOO
Fish kettle Pesciera Fischkochkessel Poissonnière Hervidor pescado							• 8 014808 917356

Home Decor

Bamboo Lights

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Candelabra 3 lights Candeliere 3 luci <i>Kerzenleuchter, 3-flammig</i> <i>Chandelier, 3 bougies</i> <i>Candelabro, 3 velas</i>	12,8x11,8	34			56725-03	•	8 014808 743528
	Candelabra 4 lights Candeliere 4 luci <i>Kerzenleuchter 4-flammig</i> <i>Chandelier, 4 bougies</i> <i>Candelabro 4 velas</i>	24,5x9,8	34			56725-04	•	8 014808 743535
	Candlestick without base Candelabro senza base <i>Kerzenleuchter ohne Fuß</i> <i>Bougeoir sans base</i> <i>Candelabro sin base</i>	Ø 5	24			56725-AF	•	8 014808 735578
		Ø 5	28			56725-AE	•	8 014808 735561
		Ø 5	33			56725-AD	•	8 014808 735554
	Candlestick base Base candelabro <i>Kerzenleuchterfuß</i> <i>Base bougeoir</i> <i>Base candelabro</i>	Ø 8				56725-AB	•	8 014808 735547
	Candlestick base 3 lights Base candelabro 3 luci <i>Kerzenleuchterfuß, 3-flammig</i> <i>Base bougeoir 3 bougies</i> <i>Base candelabro 3 velas</i>	13,3x13,3				56725-AA	•	8 014808 735509
	Candlestick base 4 lights Base candelabro 4 luci <i>Kerzenleuchterfuß, 4-flammig</i> <i>Base bougeoir 4 bougies</i> <i>Base candelabro 4 velas</i>	24,5x10				56725-AC	•	8 014808 735516

Serving Trolleys

Tokyo

stainless steel, wood // acciaio, legno

Standard finishing wengè colour. R=Option finishing oak color
Finitura standard tinta wengè. R=Finitura opzionale rovere sbiancato
Standard-Ausführung in Wengè. R=Ausführung in Eichenraun
Finissage standard couleur wengè. R=Finissage couleur in chêne.
Acabado estándar de color wengè. R=Acabado de color roble

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Folding table Tavolino pieghevole <i>Klapptisch</i> Table pliante Mesa- plegable	70x45	70		9	58786-70	•	8 014808 867712
		70x45	90		9	58786-90	•	8 014808 867729
	Rectangular tray with handles for folding table Vassoio rettangolare con maniglie per tavolino pieghevole <i>Tablett mit Griffen für Klapptisch</i> Plateau avec anses pour table pliante Bandeja con asas para mesa plegable	70x45				58786-AP	•	8 014808 889141
	Folding table stand Supporto tavolino pieghevole <i>Unterteil Klapptisch</i> Support pour table pliante Soporte para mesa plegable		70			58786-AQ	•	8 014808 889158
			90			58786-AR	•	8 014808 889165
	Gueridon trolley Carrello Gueridon <i>Gueridonwagen</i> Chariot Gueridon Carro Gueridon	85x50	75		20	58786-00	•	8 014808 735523
		85x50	75		20	58786R00	•	8 014808 741746
	Chromed handle // Maniglia cromata // Griff verchromt // Poignée chromé // Asa cromada					58786-AA	•	8 014808 741784
	Metal plate shelf // Porta piatti in metallo // Regal aus Metall // Porte assiettes en acier // Portaplatos en metal					58786-AB	•	8 014808 741791
	4 ultra elastic wheels, 2 with brake // Ruote super elastiche, 2 con freno e 2 senza freno // 4 Super Elastische Räder, 2 mit Bremsen // 4 roues super élastiques, 2 avec frein // 4 ruedas super elásticas, 2 con freno					58786-AC	•	8 014808 741807
	Drawer with knob // Cassetto con pomolo // Schublade mit Griff // Tiroir avec poignée // Cajon con asa					58786-AD	•	8 014808 741838
	Removable deck with knob // Pianetto estraibile con pomolo // Ausziehbare Arbeitsplatte mit Griff // Petit plateau extractible avec poignée // Pequeño plano extraíble con asa					58786-AE	•	8 014808 741852
	ultra elastic wheel, without brake // Ruota super elastica, senza freno // Super Elastisch Rad, ohne Bremse // Roue super élastique, sans frein // Rueda super elástica, sin freno					58786-AG	•	8 014808 749315
	Ultra elastic wheel with brake // Ruota super elastica, con freno // Super Elastisch Rad mit Bremse // Roue super élastique avec frein // Rueda super elástica, con freno					58786-AH	•	8 014808 749322
	Fixed wheels with flange, 2 pcs // Ruote fisse con flangia, 2 pz // 2 ungelenkte Räder mit Flansch // 2 roues fixes // 2 ruedas fijas con brida					58786-AM	•	8 014808 762642
	Edge protector kit // Kit paraspigoli // Kantenschutz-Set // Kit protège-bords // Kit parachoques					58791-AL	•	8 014808 762574
	Edge protector kit without hole // Kit paraspigoli senza foro // Kantenschutz-Set ohne Bohrung // Kit protège-bords sans trou // Kit parachoques sin agujero					58791-AM	•	8 014808 856761

Serving Trolleys Tokyo



Cooled cake & cheese trolley

Carrello refrigerato dolci e formaggi
Dessertwagen-Käsewagen, gekühlt
Chariot à dessert/fromages, réfrigéré
Carro postres/quesos refrigerado

Chromed handle // Maniglia cromata // Griff verchromt // Poignée chromé // Asa cromada

Metal plate shelf // Porta piatti in metallo // Regal aus Metall // Porte assiettes en acier // Portaplatos en metal

4 ultra elastic wheels, 2 with brake // Ruote super elastiche, 2 con freno e 2 senza freno // 4 Super Elastische Räder, 2 mit Bremsen // 4 roues super élastiques, 2 avec frein // 4 ruedas super elásticas, 2 con freno

ultra elastic wheel, without brake // Ruota super elastica, senza freno // Super Elastisch Rad, ohne Bremse // Roue super élastique, sans frein // Rueda super elástica, sin freno

Ultra elastic wheel with brake // Ruota super elastica, con freno // Super Elastisch Rad mit Bremse // Roue super élastique avec frein // Rueda super elástica, con freno

Fixed wheels with flange, 2 pcs // Ruote fisse con flangia, 2 pz // 2 ungelenkte Räder mit Flansch // 2 roues fixes // 2 ruedas fijas con brida

Revolving cloche // Cupola refrigerata // Rolltop Deckel // Coupole tournante réfrigéré // Cúpula refrigerada

Edge protector kit // Kit parasigoli // Kantenschutz-Set // Kit protège-bords // Kit parachoques

Edge protector kit without hole // Kit parasigoli senza foro // Kantenschutz-Set ohne Bohrung // Kit protège-bords sans trou // Kit parachoques sin agujero

Equipped with // Fornito con // Mit // Equipé avec // Provisto de: Eutectic pads // Contenitori eutettici // Kühlakkus // Cartouches eutectiques // Placas eutecticas

stainless steel, wood // acciaio, legno

Standard finishing wengè colour. R=Option finishing oak color
Finitura standard tinta wengè. R=Finitura opzionale rovere sbiancato
Standard-Ausführung in Wengè. R=Ausführung in Eichenraun
Finissage standard couleur wengè. R=Finissage couleur in chêne.
Acabado estándar de color wengè. R=Acabado de color roble

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
85x50	101		46	58786-20	•	8 014808 741562
85x50	101		46	58786R20	•	8 014808 746635
				58786-AA	•	8 014808 741784
				58786-AB	•	8 014808 741791
				58786-AC	•	8 014808 741807
				58786-AG	•	8 014808 749315
				58786-AH	•	8 014808 749322
				58786-AM	•	8 014808 762642
				58786-AN	•	8 014808 795473
				58791-AL	•	8 014808 762574
				58791-AM	•	8 014808 856761

sambonet®

cookware

titan pro green double induction **NEW**

titan pro double induction

midnight blue silver protection

silver force

rock 'n' rose

home chef 5-ply

kikka

1965 vintage

terra.cotto

Cookware

Titan Pro Green
Double Induction

non-stick aluminum // alluminio antiaderente

PFAS free non-stick coating reinforced with titanium. Bakelite handle. Glass lids with silicone edge.
Rivestimento antiaderente senza PFAS rinforzato al titanio. Manici in bachelite.
Coperchi in vetro con bordo in silicone.



Non-stick frypan
Padella antiaderente
Bratpfanne antihaftbeschichtet
Poêle, anti-adhérente
Sartén, antiadherente

DIM. CM.

H. CM.

LT.

KG.

ITEM#
ARTICOLO

BARCODE

Ø 20

4,1

1,1

51094-20
NEW

• 8 014808 842030

Ø 24

4,6

1,8

51094-24
NEW

• 8 014808 842047

Ø 28

4,9

2,7

51094-28
NEW

• 8 014808 842054

Ø 30

5,2

3,1

51094-30
NEW

• 8 014808 845741



Non-stick deep frypan
Padella antiaderente alta
Bratpfanne hoch antihaftbeschichtet
Poêle haute, anti-adhérente
Sartén alta, antiadherente

Ø 20

6,6

1,7

51098-20
NEW

• 8 014808 849374

Ø 24

7

2,7

51098-24
NEW

• 8 014808 849381

Ø 28

7,5

4

51098-28
NEW

• 8 014808 849879



Non-stick wok, with lid
Wok antiaderente, con coperchio
Wok antihaftbeschichtet, mit Deckel
Poêle chinoise anti-adhérente, avec couvercle
Wok antiadherente, con tapa

Ø 30

9,2

5

51093-80
NEW

• 8 014808 842023



Non-stick saucepan
Casseruola alta 1 manico antiaderente
Stielkasserolle, hoch antihaftbeschichtet
Casserole, anti-adhérente
Cazo recto alto, antiadherente

Ø 16

7

1,2

51096-16
NEW

• 8 014808 848292



Non-stick sauce pot, with lid
Casseruola alta 2 maniglie antiaderente, con coperchio
Kochtopf hoch, antihaftbeschichtet, mit Deckel
Brasière anti-adhérente, avec couvercle
Cacerola alta antiadherente, con tapa

Ø 20

11,5

3,1

51097-70
NEW

• 8 014808 848308

Ø 24

13,6

5,5

51097-74
NEW

• 8 014808 849350

Ø 28

13,8

7,6

51097-78
NEW

• 8 014808 849367



Non-stick French omelet pan, with lid
Tegame 2 maniglie antiaderente, con coperchio
Servierpfanne antihaftbeschichtet, mit Deckel
Poêle à paella anti-adhérente, avec couvercle
Paellera antiadherente, con tapa

Ø 24

7

2,7

51095-74
NEW

• 8 014808 848278

Ø 28

7,5

4

51095-78
NEW

• 8 014808 848285



Cookware

Titan Pro Double Induction

non-stick aluminum // alluminio antiaderente

Diamantek non-stick coating reinforced with titanium. Bakelite handle. Glass lids with silicone edge.
Rivestimento antiaderente Diamantek rinforzato al titanio. Manici in bachelite. Coperchi in vetro con bordo in silicone.



Non-stick frypan
Padella antiaderente
Bratpfanne antihaftbeschichtet
Poêle, anti-adhérente
Sartén, antiadherente

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
Ø 20	4,1	1,1		51044-20	•	8 014808 401725
Ø 24	4,6	1,8		51044-24	•	8 014808 401732
Ø 28	4,9	2,7		51044-28	•	8 014808 401749
Ø 30	5,2	3,1		51044-30	•	8 014808 421198



Non-stick deep frypan
Padella antiaderente alta
Bratpfanne hoch antihaftbeschichtet
Poêle haute, anti-adhérente
Sartén alta, antiadherente

Ø 20	6,6	1,7		51048-20	•	8 014808 421204
Ø 24	7	2,7		51048-24	•	8 014808 401756
Ø 28	7,5	4		51048-28	•	8 014808 401763



Non-stick wok, with lid
Wok antiaderente, con coperchio
Wok antihaftbeschichtet, mit Deckel
Poêle chinoise anti-adhérente, avec couvercle
Wok antiadherente, con tapa

Ø 30	9,2	5		51043-80	•	8 014808 401800
------	-----	---	--	----------	---	-----------------



Non-stick saucepan
Casseruola alta 1 manico antiaderente
Stielkasserolle, hoch antihaftbeschichtet
Casserole, anti-adhérente
Cazo recto alto, antiadherente

Ø 16	7	1,2		51046-16	•	8 014808 401770
------	---	-----	--	----------	---	-----------------



Non-stick sauce pot, with lid
Casseruola alta 2 maniglie antiaderente, con coperchio
Kochtopf hoch, antihaftbeschichtet, mit Deckel
Brasière anti-adhérente, avec couvercle
Cacerola alta antiadherente, con tapa

Ø 20	11,5	3,1		51047-70	•	8 014808 401787
Ø 24	13,6	5,5		51047-74	•	8 014808 401794
Ø 28	13,8	7,6		51047-78	•	8 014808 421211



Non-stick French omelet pan, with lid
Tegame 2 maniglie antiaderente, con coperchio
Servierpfanne antihaftbeschichtet, mit Deckel
Poêle à paella anti-adhérente, avec couvercle
Paellera antiadherente, con tapa

Ø 24	7	2,7		51045-74	•	8 014808 421228
Ø 28	7,5	4		51045-78	•	8 014808 401817



Non-stick steamer, with lid
Vaporiera antiaderente, con coperchio
Dampfkasserolle, nichthaftend, mit Deckel
Cuiseur vapeur, anti-adhérente, avec couvercle
Vaporera antiadherente, con tapa

Ø 20	11,5	3,1		51049-70	•	8 014808 421235
------	------	-----	--	----------	---	-----------------



Lid
Coperchio
Deckel
Couvercle
Tapa

Ø 20				51041-20	•	8 014808 401824
Ø 24				51041-24	•	8 014808 401831
Ø 28				51041-28	•	8 014808 401848





Cookware

Midnight Blue Silver Protection

non-stick aluminum // alluminio antiaderente

Non-stick coating with antimicrobial technology. Tubular stainless steel handles and glass lids.
Rivestimento antiaderente con tecnologia antimicrobica. Manici in acciaio inox tubolare e coperchi in vetro.

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Non-stick frypan Padella antiaderente <i>Bratpfanne antihaftbeschichtet</i> <i>Poêle, anti-adhérente</i> <i>Sartén, antiadherente</i>	Ø 20	4,6	1,1		51074-20	•	8 014808 426254
		Ø 24	5	1,8		51074-24	•	8 014808 426292
		Ø 28	5,2	2,5		51074-28	•	8 014808 426308
		Ø 32	5,4	3,4		51074-32	•	8 014808 426315
	Non-stick wok Wok antiaderente <i>Wok-Pfanne antihaftbeschichtet</i> <i>Poêle chinoise, anti-adhérente</i> <i>Wok, antiadherente</i>	Ø 28	7,8	3,5		51075-28	•	8 014808 426322
	Non-stick wok, with lid Wok antiaderente, con coperchio <i>Wok antihaftbeschichtet, mit Deckel</i> <i>Poêle chinoise anti-adhérente, avec couvercle</i> <i>Wok antiadherente, con tapa</i>	Ø 32	17,5	5,7		51075-82	•	8 014808 426346
	Non-stick saucepan Casseruola alta 1 manico antiaderente <i>Stielkasserolle, hoch antihaftbeschichtet</i> <i>Casserole, anti-adhérente</i> <i>Cazo recto alto, antiadherente</i>	Ø 18	8,4	1,6		51076-18	•	8 014808 426353
	Non-stick sauce pot, with lid Casseruola alta 2 maniglie antiaderente, con coperchio <i>Kochtopf hoch, antihaftbeschichtet, mit Deckel</i> <i>Brasière anti-adhérente, avec couvercle</i> <i>Cacerola alta antiadherente, con tapa</i>	Ø 20	14	2,5		51077-70	•	8 014808 426360
		Ø 24	18	4,4		51077-74	•	8 014808 426377
	Non-stick French omelet pan, with lid Tegame 2 maniglie antiaderente, con coperchio <i>Servierpfanne antihaftbeschichtet, mit Deckel</i> <i>Poêle à paella anti-adhérente, avec couvercle</i> <i>Paellera antiadherente, con tapa</i>	Ø 28	13,8	3,8		51075-78	•	8 014808 426339
	Grill pan, square Bistecchiera quadrata <i>Grillpfanne, quadratisch</i> <i>Poêle à griller, carrée</i> <i>Sartén grill, cuadrada</i>	28x28	4	2,4		51078-28	•	8 014808 426384
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	Ø 20				51071-20	•	8 014808 426261
		Ø 24				51071-24	•	8 014808 426278
		Ø 28				51071-28	•	8 014808 426285



Cookware

Silver Force

non-stick aluminum // alluminio antiaderente

Anti-bacterial non-stick coating. Soft-touch handles, glass lids.
Rivestimento antiaderente antibatterico. Manici soft-touch, coperchi in vetro.

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Non-stick frypan	Ø 20	5	1,1		51084-20	•	8 014808 498800
	Padella antiaderente	Ø 24	5,5	1,8		51084-24	•	8 014808 498817
	<i>Bratpfanne antihaftbeschichtet</i>	Ø 26	5,5	2,2		51084-26	•	8 014808 498824
	<i>Poêle, anti-adhérente</i>	Ø 28	5,5	2,7		51084-28	•	8 014808 498831
	<i>Sartén, antiadherente</i>	Ø 30	5,5	3,2		51084-30	•	8 014808 498848
	Non-stick wok	Ø 28	10,2	4,1		51085-28	•	8 014808 498855
	Wok antiaderente							
	<i>Wok-Pfanne antihaftbeschichtet</i>							
	<i>Poêle chinoise, anti-adhérente</i>							
	<i>Wok, antiadherente</i>							
	Non-stick saucepan	Ø 16	12	1,2		51086-16	•	8 014808 498879
	Casseruola alta 1 manico antiaderente							
	<i>Stielkasserolle, hoch antihaftbeschichtet</i>							
	<i>Casserole, anti-adhérente</i>							
	<i>Cazo recto alto, antiadherente</i>							
	Non-stick sauce pot, with lid	Ø 20	10,5	2,3		51087-70	•	8 014808 498886
	Casseruola alta 2 maniglie antiaderente, con coperchio	Ø 24	11,5	4,2		51087-74	•	8 014808 498893
	<i>Kochtopf hoch, antihaftbeschichtet, mit Deckel</i>							
	<i>Brasière anti-adhérente, avec couvercle</i>							
	<i>Cacerola alta antiadherente, con tapa</i>							
	Non-stick French omelet pan, with lid	Ø 28	8,5	4		51085-78	•	8 014808 498862
	Tegame 2 maniglie antiaderente, con coperchio							
	<i>Servierpfanne antihaftbeschichtet, mit Deckel</i>							
	<i>Poêle à paella anti-adhérente, avec couvercle</i>							
	<i>Paellera antiadherente, con tapa</i>							
	Lid	Ø 20				51081-20	•	8 014808 498770
	Coperchio	Ø 24				51081-24	•	8 014808 498787
	<i>Deckel</i>	Ø 28				51081-28	•	8 014808 498794
	<i>Couvercle</i>							
	<i>Tapa</i>							
	Frypans set, 2 pcs					51080-02	•	8 014808 499074
	Set di padelle, 2 pz							
	<i>Bratpfannen-Set, 2-teilig</i>							
	<i>Set de poêles, 2 pcs</i>							
	<i>Juego de sartenes, 2 pz</i>							
	Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:							
	n.1 51084-24, n.1 51084-28							
	Cookware set, 5 pcs					51080-05	•	8 014808 499098
	Batteria di pentole, 5 pz							
	<i>Kochgeschirr-Set, 5-teilig</i>							
	<i>Batterie de cuisine, 5 pcs</i>							
	<i>Bateria de cocina, 5 pz</i>							
	Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de:							
	n.1 51084-24, n.1 51084-28, n.1 51086-16, n.1 51087-70							

Cookware
Rock 'N' Rose

non-stick aluminum // alluminio antiaderente

Soft touch bakelite handle, wood effect. Pyrex lids.
Manico bachelite soft touch, effetto legno. Coperchi in Pyrex.

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Non-stick frypan	Ø 20	5,2	1,3		51034-20	•	8 014808 128349
	Padella antiaderente	Ø 24	5,4	1,9		51034-24	•	8 014808 128356
	<i>Bratpfanne antihaftbeschichtet</i>	Ø 28	5,9	3		51034-28	•	8 014808 128363
	<i>Poêle, anti-adhérente</i> <i>Sartén, antiadherente</i> Rock							
	Non-stick frypan	Ø 20	5,2	1,3		51034P20	•	8 014808 128387
	Padella antiaderente	Ø 24	5,4	1,9		51034P24	•	8 014808 128417
	<i>Bratpfanne antihaftbeschichtet</i>	Ø 28	5,9	3		51034P28	•	8 014808 128394
	<i>Poêle, anti-adhérente</i> <i>Sartén, antiadherente</i> Rose							
	Non-stick wok	Ø 28	7,8	3,5		51033-28	•	8 014808 128370
	Wok antiaderente <i>Wok-Pfanne antihaftbeschichtet</i> <i>Poêle chinoise, anti-adhérente</i> <i>Wok, antiadherente</i> Rock							
	Non-stick wok	Ø 28	7,8	3,5		51033P28	•	8 014808 128424
	Wok antiaderente <i>Wok-Pfanne antihaftbeschichtet</i> <i>Poêle chinoise, anti-adhérente</i> <i>Wok, antiadherente</i> Rose							
	Non-stick Spadella wok	Ø 32	9,5	5,7		51033-32	•	8 014808 181870
	Spadella wok antiaderente <i>Spadella Wok-Pfanne antihaftbeschichtet</i> <i>Poêle chinoise Spadella, anti-adhérente</i> <i>Wok Spadella, antiadherente</i> Rock							
	Non-stick Spadella wok	Ø 32	9,5	5,7		51033P32	•	8 014808 181887
	Spadella wok antiaderente <i>Spadella Wok-Pfanne antihaftbeschichtet</i> <i>Poêle chinoise Spadella, anti-adhérente</i> <i>Wok Spadella, antiadherente</i> Rose							
	Saucepan	Ø 18	8,4	1,7		51026-18	•	8 014808 181917
	Casseruola alta 1 manico <i>Stielkasserolle, hoch</i> <i>Casserole</i> <i>Cazo recto alto</i> Rock							
	Saucepan	Ø 18	8,4	1,7		51026P18	•	8 014808 181924
	Casseruola alta 1 manico <i>Stielkasserolle, hoch</i> <i>Casserole</i> <i>Cazo recto alto</i> Rose							
	Non-stick sauce pot, with lid	Ø 24	11,5	4,5		51027-74	•	8 014808 181931
	Casseruola alta 2 maniglie antiaderente, con coperchio <i>Kochtopf hoch, antihaftbeschichtet, mit Deckel</i> <i>Brasière anti-adhérente, avec couvercle</i> <i>Cacerola alta antiadherente, con tapa</i> Rock							
	Non-stick sauce pot, with lid	Ø 24	11,5	4,5		51027P74	•	8 014808 181948
	Casseruola alta 2 maniglie antiaderente, con coperchio <i>Kochtopf hoch, antihaftbeschichtet, mit Deckel</i> <i>Brasière anti-adhérente, avec couvercle</i> <i>Cacerola alta antiadherente, con tapa</i> Rose							

Cookware

Rock 'N' Rose

non-stick aluminum // alluminio antiaderente

Soft touch bakelite handle, wood effect. Pyrex lids.
Manico bachelite soft touch, effetto legno. Coperchi in Pyrex.



Non-stick French omelet pan, with lid
Tegame 2 maniglie antiaderente, con coperchio
Servierpfanne antihaftbeschichtet, mit Deckel
Poêle à paella anti-adhérente, avec couvercle
Paellera antiaderente, con tapa
Rock

Ø 28

6,8

3,6

51035-78

•

8 014808 181894



Non-stick French omelet pan, with lid
Tegame 2 maniglie antiaderente, con coperchio
Servierpfanne antihaftbeschichtet, mit Deckel
Poêle à paella anti-adhérente, avec couvercle
Paellera antiaderente, con tapa
Rose

Ø 28

6,8

3,6

51035P78

•

8 014808 181900



Non-stick steamer, with lid
Vaporiera antiaderente, con coperchio
Dampfkasserolle, nichthaftend, mit Deckel
Cuiseur vapeur, anti-adhérente, avec couvercle
Vaporera antiaderente, con tapa
Rock

Ø 20

51054-20

•

8 014808 411564



Non-stick roaster, with lid
Rostiera antiaderente, con coperchio
Röstpfanne, nichthaftend, mit Deckel
Rôtisseur, anti-adhérente, avec couvercle
Bandeja para asar, con tapa
Rock

32x21

15,5

5,5

51025-32

•

8 014808 411571



Grill pan, square
Bistecchiera quadrata
Grillpfanne, quadratisch
Poêle à griller, carrée
Sartén grill, cuadrada
Rock

28x28

4

51021-28

•

8 014808 181955



Grill pan, square
Bistecchiera quadrata
Grillpfanne, quadratisch
Poêle à griller, carrée
Sartén grill, cuadrada
Rose

28x28

4

51021P28

•

8 014808 181962



Cookware

Home Chef 5-Ply

stainless steel and aluminum // acciaio inox e alluminio

Body: satin inside, mirror polished outside. PVD 2black satin-finished handles.
Corpo interno satinato, esterno lucido a specchio. Manici satinati PVD 2black.

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Frypan Padella <i>Bratpfanne</i> <i>Poêle</i> <i>Sartén</i>	Ø 20	4	0,9		51114-20	•	8 014808 481024
	Ø 26	4,5	1,7		51114-26	•	8 014808 481031
	Ø 30	5	2,4		51114-30	•	8 014808 481048
 Non-stick frypan Padella antiaderente <i>Bratpfanne antihaftbeschichtet</i> <i>Poêle, anti-adhérente</i> <i>Sartén, antiadherente</i>	Ø 20	4	0,9		51117-20	•	8 014808 489426
	Ø 26	4,5	1,7		51117-26	•	8 014808 489433
	Ø 30	5	2,4		51117-30	•	8 014808 489440
 Butter warmer Scalda burro <i>Butterpfännchen</i> <i>Casserole à beurre</i> <i>Cacerola mantequilla</i>	Ø 12	7	0,7		51106-12	•	8 014808 481017
 Saucepan with lid Casseruola alta 1 manico con coperchio <i>Stielkasserolle, hoch mit Deckel</i> <i>Casserole avec couvercle</i> <i>Cazo recto alto con tapa</i>	Ø 16	8	1,4		51106-66	•	8 014808 499319
	Ø 18	8,5	1,9		51106-68 NEW	•	8 014808 698484
 Stock pot with lid Pentola alta con coperchio <i>Hoher Suppentopf mit Deckel</i> <i>Marmite traiteur avec couvercle</i> <i>Olla recta con tapa</i>	Ø 24	20	5,6		51101-74	•	8 014808 504273
	Ø 28	25	14		51101-78 NEW	•	8 014808 504273
 Sauce pot with lid Casseruola alta 2 maniglie con coperchio <i>Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Brasière avec couvercle</i> <i>Cacerola alta con tapa</i>	Ø 16	8	1,4		51107-66 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 20	10	3,5		51107-70	•	8 014808 499326
	Ø 24	14	5,9		51107-74	•	8 014808 499333
 Casserole pot with lid Casseruola bassa 2 maniglie con coperchio <i>Bratentopf mit Deckel</i> <i>Faitout avec couvercle</i> <i>Cacerola baja con tapa</i>	Ø 20	7	1,8		51109-70 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 24	7,5	2,9		51109-74 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 28	7,5	4		51109-78	•	8 014808 499340
 Oval baker Tegame ovale <i>Servierpfanne</i> <i>Casserole ovale</i> <i>Sartén ovalada</i>	30x18	5	1,4		51138-30 NEW	•	8 014808 504273
	35x23	5	2,3		51138-35	•	8 014808 481086
 Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	Ø 12				51161-62 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 16				51161-66 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 18				51161-68 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 20				51161-70 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 24				51161-74 NEW	•	8 014808 504273
	Ø 28				51161-78 NEW	•	8 014808 504273

stainless steel // acciaio inox

Cookware
Kikka



Frypan
Padella
Bratpfanne
Poêle
Sartén

DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
Ø 24	5,5	2,2		51714-24	•	8 014808 708060
Ø 28	6,5	3,5		51714-28	•	8 014808 708077



Milk boiler with lid
Boillilatte con coperchio
Milchkasserolle mit Deckel
Casserole à lait avec couvercle
Cacerola para leche con tapa

Ø 12	12	1,3		51721-62	•	8 014808 924910
------	----	-----	--	-----------------	---	-----------------



Milk boiler
Boillilatte
Milchkasserolle
Casserole à lait
Cacerola para leche

Ø 12	12	1,3		51721-12	•	8 014808 708084
------	----	-----	--	-----------------	---	-----------------



Saucepan with lid
Casseruola alta 1 manico con coperchio
Stielkasserolle, hoch mit Deckel
Casserole avec couvercle
Cazo recto alto con tapa

Ø 12	7,5	0,8		51706-62	•	8 014808 924804
Ø 14	8,5	1,2		51706-64	•	8 014808 924811
Ø 16	10,5	2,3		51706-66	•	8 014808 924828



Saucepan
Casseruola alta 1 manico
Stielkasserolle, hoch
Casserole
Cazo recto alto

Ø 12	7,5	0,8		51706-12	•	8 014808 708664
Ø 14	8,5	1,2		51706-14	•	8 014808 707971
Ø 16	10,5	2,3		51706-16	•	8 014808 707988



Stock pot with lid
Pentola alta con coperchio
Hoher Suppentopf mit Deckel
Marmite traiteur avec couvercle
Olla recta con tapa

Ø 16	17,5	4		51701-66	•	8 014808 924774
Ø 20	20,5	6,3		51701-70	•	8 014808 924781
Ø 24	24,5	11		51701-74	•	8 014808 924798



Stock pot
Pentola alta
Hoher Suppentopf
Marmite traiteur
Olla recta

Ø 16	17,5	4		51701-16	•	8 014808 707940
Ø 20	20,5	6,3		51701-20	•	8 014808 707957
Ø 24	24,5	11		51701-24	•	8 014808 707964



Sauce pot with lid
Casseruola alta 2 maniglie con coperchio
Fleischtopf mit Deckel
Brasière avec couvercle
Cacerola alta con tapa

Ø 16	10,5	2,3		51707-66	•	8 014808 924835
Ø 20	13	3,8		51707-70	•	8 014808 924842
Ø 24	15	6,5		51707-74	•	8 014808 924859
Ø 28	17,5	10,2		51707-78	•	8 014808 924866



Sauce pot
Casseruola alta 2 maniglie
Fleischtopf
Brasière
Cacerola alta

Ø 16	10,5	2,3		51707-16	•	8 014808 707995
Ø 20	13	3,8		51707-20	•	8 014808 708008
Ø 24	15	6,5		51707-24	•	8 014808 708015
Ø 28	17,5	10,2		51707-28	•	8 014808 708022



Casserole pot with lid
Casseruola bassa 2 maniglie con coperchio
Bratentopf mit Deckel
Faitout avec couvercle
Cacerola baja con tapa

Ø 20	7	2		51709-70	•	8 014808 924873
Ø 24	8,5	3,4		51709-74	•	8 014808 924880
Ø 28	9,5	5,4		51709-78	•	8 014808 924897

Cookware

Kikka

stainless steel // acciaio inox

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Casserole pot Casseruola bassa 2 maniglie <i>Bratentopf</i> <i>Faitout</i> <i>Cacerola baja</i>	Ø 20	7	2		51709-20	•	8 014808 708039
		Ø 24	8,5	3,4		51709-24	•	8 014808 708046
		Ø 28	9,5	5,4		51709-28	•	8 014808 708053
	Steamer Cuocivapore <i>Dampfkasserolle</i> <i>Marmite pommes vapeur</i> <i>Cacerola para cocinar al vapor</i>	Ø 24	12			51719-24	•	8 014808 708671
	Colander for stock pot Colapasta per pentola alta <i>Seiher für Hoher Suppentopf</i> <i>Passoire pour marmite traiteur</i> <i>Colador para olla recta</i>	Ø 24	27,5			51723-24	•	8 014808 708688
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	Ø 12				51761-12	•	8 014808 708091
		Ø 14				51761-14	•	8 014808 708107
		Ø 16				51761-16	•	8 014808 708114
		Ø 20				51761-20	•	8 014808 708121
		Ø 24				51761-24	•	8 014808 708138
		Ø 28				51761-28	•	8 014808 708145
	Cookware set, 7 pcs Batteria di pentole, 7 pz <i>Kochgeschirr-Set, 7-teilig</i> <i>Batterie de cuisine, 7 pcs</i> <i>Bateria de cocina, 7 pz</i> Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 51701-20, n.1 51706-16, n.1 51707-20, n.1 51709-24, n.1 51761-16, n.1 51761-20, n.1 51761-24					51700-00	•	8 014808 753381
	Cookware set, 8 pcs Batteria di pentole, 8 pz <i>Kochgeschirr-Set, 8-teilig</i> <i>Batterie de cuisine, 8 pcs</i> <i>Bateria de cocina, 8 pz</i> Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 51701-20, n.1 51706-16, n.1 51707-20, n.1 51709-24, n.1 51721-12, n.1 51761-16, n.1 51761-20, n.1 51761-24					51700-08	•	8 014808 868481
	Cookware set, 11 pcs Batteria di pentole, 11 pz <i>Kochgeschirr-Set, 11-teilig</i> <i>Batterie de cuisine, 11 pcs</i> <i>Bateria de cocina, 11 pz</i> Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 51701-20, n.1 51701-24, n.1 51707-16, n.1 51707-20, n.1 51709-24, n.1 51709-28, n.1 51721-12, n.1 51761-16, n.1 51761-20, n.1 51761-24, n.1 51761-28					51700-11	•	8 014808 868498
	Cookware set, 16 pcs Batteria di pentole, 16 pz <i>Kochgeschirr-Set, 16-teilig</i> <i>Batterie de cuisine, 16 pcs</i> <i>Bateria de cocina, 16 pz</i> Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 51701-20, n.1 51701-24, n.1 51706-14, n.1 51707-16, n.1 51707-20, n.1 51707-24, n.1 51709-24, n.1 51721-12, n.1 51761-12, n.1 51761-14, n.1 51761-16, n.2 51761-20, n.3 51761-24					51700-16	•	8 014808 868504



Cookware

1965 Vintage

vintage stainless steel // acciaio inox vintage



Brass handles.
Manici in ottone.



		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Saucepan with lid Casseruola alta 1 manico con coperchio <i>Stielkasserolle, hoch mit Deckel</i> <i>Casserole avec couvercle</i> <i>Cazo recto alto con tapa</i>	Ø 16	9,5	1,9		51906-66	•	8 014808 822216
	Saucepan Casseruola alta 1 manico <i>Stielkasserolle, hoch</i> <i>Casserole</i> <i>Cazo recto alto</i>	Ø 16	9,5	1,9		51906-16	•	8 014808 822209
	Stock pot with lid Pentola alta con coperchio <i>Hoher Suppentopf mit Deckel</i> <i>Marmite traiteur avec couvercle</i> <i>Olla recta con tapa</i>	Ø 20	18	5,5		51901-70	•	8 014808 960161
	Stock pot Pentola alta <i>Hoher Suppentopf</i> <i>Marmite traiteur</i> <i>Olla recta</i>	Ø 20	18	5,5		51901-20	•	8 014808 960079
	Sauce pot with lid Casseruola alta 2 maniglie con coperchio <i>Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Brasière avec couvercle</i> <i>Cacerola alta con tapa</i>	Ø 16	9,5	1,9		51907-66	•	8 014808 960178
		Ø 20	12	3,8		51907-70	•	8 014808 960192
		Ø 24	14,5	6,5		51907-74	•	8 014808 960208
	Sauce pot Casseruola alta 2 maniglie <i>Fleischtopf</i> <i>Brasière</i> <i>Cacerola alta</i>	Ø 16	9,5	1,9		51907-16	•	8 014808 960086
		Ø 20	12	3,8		51907-20	•	8 014808 960093
		Ø 24	14,5	6,5		51907-24	•	8 014808 960109
	Casserole pot with lid Casseruola bassa 2 maniglie con coperchio <i>Bratentopf mit Deckel</i> <i>Faitout avec couvercle</i> <i>Cacerola baja con tapa</i>	Ø 20	7,5	2,5		51909-70	•	8 014808 960215
		Ø 24	8	3,7		51909-74	•	8 014808 960239
	Casserole pot Casseruola bassa 2 maniglie <i>Bratentopf</i> <i>Faitout</i> <i>Cacerola baja</i>	Ø 20	7,5	2,5		51909-20	•	8 014808 960185
		Ø 24	8	3,7		51909-24	•	8 014808 960123
	Lid Coperchio <i>Deckel</i> <i>Couvercle</i> <i>Tapa</i>	Ø 16				51961-16	•	8 014808 960130
		Ø 20				51961-20	•	8 014808 960147
		Ø 24				51961-24	•	8 014808 960154
	Cookware set, 7 pcs Batteria di pentole, 7 pz <i>Kochgeschirr-Set, 7-teilig</i> <i>Batterie de cuisine, 7 pcs</i> <i>Bateria de cocina, 7 pz</i> Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 51901-20, n.1 51906-16, n.1 51907-20, n.1 51909-24, n.1 51961-16, n.1 51961-20, n.1 51961-24					51900-07	•	8 014808 823633
	Cookware set, 7 pcs Batteria di pentole, 7 pz <i>Kochgeschirr-Set, 7-teilig</i> <i>Batterie de cuisine, 7 pcs</i> <i>Bateria de cocina, 7 pz</i> Consisting of // Composto da // Bestehend aus // Composé de // Compuesto de: n.1 51901-20, n.1 51906-16, n.1 51907-20, n.1 51907-24, n.1 51961-16, n.1 51961-20, n.1 51961-24					51900-87	•	8 014808 823930

Cookware
Terra.Cotto

enamelled cast iron // ghisa smaltata



Designed by Stefania Vasques.

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Mini sauce pot with lid Mini casseruola 2 maniglie con coperchio <i>Mini-Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Mini brasière avec couvercle</i> <i>Mini cacerola con tapa</i> Anise // Anice // Anis // Anis // Anís	Ø 10	7,5	0,31		51607A10	•	8 014808 925573
	Mini sauce pot with lid Mini casseruola 2 maniglie con coperchio <i>Mini-Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Mini brasière avec couvercle</i> <i>Mini cacerola con tapa</i> Curry // Curry // Curry // Curry // Curry	Ø 10	7,5	0,31		51607C10	•	8 014808 925580
	Mini sauce pot with lid Mini casseruola 2 maniglie con coperchio <i>Mini-Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Mini brasière avec couvercle</i> <i>Mini cacerola con tapa</i> Paprika // Paprica // Paprika // Paprika // Paprika	Ø 10	7,5	0,31		51607P10	•	8 014808 925108
	Mini sauce pot with lid Mini casseruola 2 maniglie con coperchio <i>Mini-Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Mini brasière avec couvercle</i> <i>Mini cacerola con tapa</i> Vanilla // Vaniglia // Vanille // Vanille // Vainilla	Ø 10	7,5	0,31		51607V10	•	8 014808 925566
	Mini sauce pot with lid Mini casseruola 2 maniglie con coperchio <i>Mini-Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Mini brasière avec couvercle</i> <i>Mini cacerola con tapa</i> Ginger // Zenzero // Ingwer // Gingembre // Jengibre	Ø 10	7,5	0,31		51607Z10	•	8 014808 925115
	Mini oval saucepot with lid Mini casseruola ovale con coperchio <i>Mini-Oval Kasserolle mit Deckel</i> <i>Mini brasière ovale avec couvercle</i> <i>Mini cacerola ovale con tapa</i> Anise // Anice // Anis // Anis // Anís	13x10	7,2	0,45		51638A13	•	8 014808 925603
	Mini oval saucepot with lid Mini casseruola ovale con coperchio <i>Mini-Oval Kasserolle mit Deckel</i> <i>Mini brasière ovale avec couvercle</i> <i>Mini cacerola ovale con tapa</i> Curry // Curry // Curry // Curry // Curry	13x10	7,2	0,45		51638C13	•	8 014808 925610
	Mini oval saucepot with lid Mini casseruola ovale con coperchio <i>Mini-Oval Kasserolle mit Deckel</i> <i>Mini brasière ovale avec couvercle</i> <i>Mini cacerola ovale con tapa</i> Paprika // Paprica // Paprika // Paprika // Paprika	13x10	7,2	0,45		51638P13	•	8 014808 925146
	Mini oval saucepot with lid Mini casseruola ovale con coperchio <i>Mini-Oval Kasserolle mit Deckel</i> <i>Mini brasière ovale avec couvercle</i> <i>Mini cacerola ovale con tapa</i> Vanilla // Vaniglia // Vanille // Vanille // Vainilla	13x10	7,2	0,45		51638V13	•	8 014808 925597
	Mini oval saucepot with lid Mini casseruola ovale con coperchio <i>Mini-Oval Kasserolle mit Deckel</i> <i>Mini brasière ovale avec couvercle</i> <i>Mini cacerola ovale con tapa</i> Ginger // Zenzero // Ingwer // Gingembre // Jengibre	13x10	7,2	0,45		51638Z13	•	8 014808 925153

Cookware

Terra.Cotto

enamelled cast iron // ghisa smaltata



Designed by Stefania Vasques.

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Casserole pot with lid Casseruola bassa 2 maniglie con coperchio <i>Bratentopf mit Deckel</i> <i>Faitout avec couvercle</i> <i>Cacerola baja con tapa</i> Anise // Anice // Anis // Anis // Anís	Ø 24	11,8	3,3		51609A25	•	8 014808 925139
	Oval saucepot with lid Casseruola ovale con coperchio <i>Ovale Kasserolle mit Deckel</i> <i>Brasière ovale avec couvercle</i> <i>Cacerola ovale con tapa</i> Curry // Curry // Curry // Curry	30x25	13,3	5		51638C30	•	8 014808 925160
	Sauce pot with lid Casseruola alta 2 maniglie con coperchio <i>Fleischtopf mit Deckel</i> <i>Brasière avec couvercle</i> <i>Cacerola alta con tapa</i> Vanilla // Vaniglia // Vanille // Vanille // Vainilla	Ø 16	13,5	1,7		51607V16	•	8 014808 925122
	Grill pan, square Bistecchiera quadrata <i>Grillpfanne, quadratisch</i> <i>Poêle à griller, carrée</i> <i>Sartén grill, cuadrada</i> Myrtle // Mirto // Myrte // Myrte // Mirto	26x26	4,5			51601M26	•	8 014808 925177
	Grill pan, rectangular Bistecchiera rettangolare <i>Grillpfanne, rechteckig</i> <i>Poêle à griller, rectangulaire</i> <i>Sartén grill, rectangular</i> Juniper // Ginepro // Wacholder // Genévrier // Enebro	32x26	4,5			51601G32	•	8 014808 925184
	Saucepot stand Supporto casseruola <i>Fleischtopfständer</i> <i>Support pour brasière</i> <i>Soporte para cacerola</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: ø 10 cm Wood // Legno // Holz // Bois // Madera	19x16	6			44201-01	•	8 014808 897078
	Saucepot stand Supporto casseruola <i>Fleischtopfständer</i> <i>Support pour brasière</i> <i>Soporte para cacerola</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: ø 10 cm Wood // Legno // Holz // Bois // Madera	49x16	6			44201-03	•	8 014808 897085
	Saucepot stand Supporto casseruola <i>Fleischtopfständer</i> <i>Support pour brasière</i> <i>Soporte para cacerola</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: ø 10 cm Wood // Legno // Holz // Bois // Madera	18x13,5				44201-10	•	8 014808 897092
	Saucepot stand Supporto casseruola <i>Fleischtopfständer</i> <i>Support pour brasière</i> <i>Soporte para cacerola</i> Suitable for // Adatto per // Geeignet für // Indiqué pour // Adapto para: 13x10 cm Wood // Legno // Holz // Bois // Madera	20x13,5				44202-10	•	8 014808 897344

sambonet®

kitchenware

cooking tools

care products

silicone grey

Kitchenware

Cooking tools

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Spoon Cucchiaione <i>Vorlegelöffel</i> <i>Cuillère</i> <i>Cuchara</i> Silicone, wood // Silicone, legno // Silikon, Holz // Silicone, bois // Silicona, madera	35				51595B15	•	8 014808 908514
	Perforated spoon Cucchiaione forato <i>Löffel gelocht</i> <i>Cuiller percée</i> <i>Cuchara perforada</i> Silicone, wood // Silicone, legno // Silikon, Holz // Silicone, bois // Silicona, madera	35				51595B14	•	8 014808 908507
	Spatula Spatola <i>Palette</i> <i>Spatule</i> <i>Espátula</i> Silicone, wood // Silicone, legno // Silikon, Holz // Silicone, bois // Silicona, madera	35				51595B16	•	8 014808 908521
	Rolling pin Rullo <i>Roller</i> <i>Rouleau</i> <i>Rodillo</i> Silicone, wood // Silicone, legno // Silikon, Holz // Silicone, bois // Silicona, madera	Ø 5,5 l. 44				51595B11	•	8 014808 911866
	Wire whip, 6 wires Frusta, 6 fili <i>Rührbesen, 6 Drähte</i> <i>Fouet, 6 fils</i> <i>Batidor, 6 varillas</i> Stainless Steel, silicone // Acciaio inox, silicone // Edelstahl Rostfrei, Silikon // Acier inox, silicone // Acero inoxidable, silicona	30				51595B30	•	8 014808 908590
	Leaf tong Pinza a foglia <i>Zange</i> <i>Pince</i> <i>Pinza</i> Stainless Steel, silicone // Acciaio inox, silicone // Edelstahl Rostfrei, Silikon // Acier inox, silicone // Acero inoxidable, silicona	23				51595B31	•	8 014808 908606
	Spaghetti tongs Molla spaghetti <i>Spaghettizange</i> <i>Pince à spaghetti</i> <i>Pinza espagueti</i> Stainless Steel, silicone // Acciaio inox, silicone // Edelstahl Rostfrei, Silikon // Acier inox, silicone // Acero inoxidable, silicona	23				51595B32	•	8 014808 908613
	Perforated spoon Cucchiaione forato <i>Löffel gelocht</i> <i>Cuiller percée</i> <i>Cuchara perforada</i>	29				51595B01	•	8 014808 908415
	Cook's tong Pinza cucina <i>Kochzange</i> <i>Pince cuisine</i> <i>Pinza para cocina</i>	29				51595B03	•	8 014808 908439
	Spatula Spatola <i>Palette</i> <i>Spatule</i> <i>Espátula</i>	20				51595B05	•	8 014808 908453

Kitchenware

Cooking tools

silicone grey

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Spatula Spatola Palette Spatule Espátula	26				51595B04	•	8 014808 908446
 Spatula Spatola Palette Spatule Espátula	27				51595B07	•	8 014808 908477
 Bevelled spatula Spatola smussata Teigschäber Spatule plate biseautée Espátula blanda	20				51595B08	•	8 014808 908484
 Bevelled spatula Spatola smussata Teigschäber Spatule plate biseautée Espátula blanda	29				51595B02	•	8 014808 908422
 Slotted turner Paletta forata Küchenwender, perforiert Pelle ajourée Espátula perforada	29				51595B00	•	8 014808 908408
 Pastry brush Pennello Kuchenpinsel Pinceaux Pincel	20				51595B09	•	8 014808 908491
 Measuring cups/spoons, space-saving, 4 pcs Misurini retraibili, 4 pz Maßbecher-/Löffel, 4-teilig Mesures, 4 pcs Medidores, 4 pz Size: 1/4, 1/3, 1/2 and 1 cup // Capacità: 1/4, 1/3, 1/2 e 1 tazza					51595B19	•	8 014808 908552
 Measuring spoon, 4 pcs Cucchiaino dosatore, 4 pz Maßlöffel, 4-teilig Cuillère à mesure, 4 pcs Cuchara porcionador, 4 pz	11x4	3,5			51595B20	•	8 014808 908569
 Foldable box Contenitore pieghevole Korb, flexibel Panier, flexible Contenedor flexible	12x8,3				51595B22	•	8 014808 908583
 Pot holder, round Presina rotonda Topflappen, rund Manique, rond Agarradera redonda	19,3x16,5				51595B17	•	8 014808 908538

silicone grey

Kitchenware
Cooking tools

	DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
 Funnel set, 2 pcs Imbuti, set 2 pz <i>Trichter, Satz 2 Stk.</i> <i>Entonnoir, set 2 pcs</i> <i>Embudo, Juego 2 pz</i> Small: ø 7 cm. Large: ø 10 cm // Piccolo: ø 7 cm. Grande: ø 10 cm					51595B41	•	8 014808 908644
 Table mat Tovaglietta americana <i>Tischset</i> <i>Set de table</i> <i>Mantelin</i>	37,5x28				51595B42	•	8 014808 908668
 Splatter screen Paraspruzzi <i>Spritzschutzesieb</i> <i>Couvercle anti-projection</i> <i>Salpicadura de la pantalla</i>	Ø 28				51595B43	•	8 014808 908651
	22				51595B44	•	8 014808 908620
	53				51595B45	•	8 014808 908637

Care Products

		DIM. CM.	H. CM.	LT.	KG.	ITEM# ARTICOLO		BARCODE
	Pouch for trousse 6 pcs Panno per posto tavola 6 pz <i>Tuch F/Satz 6 Bestecke</i> <i>Etamine trousse, 6 pcs</i> <i>Pano para muestras, 6 pz</i> Items not included // Articoli non inclusi	26x19,5				59701-06	•	8 014808 536090
	Pouch for ladle Panno per mestolo <i>Tuch F/Suppenloeffel</i> <i>Etamine louche</i> <i>Panno para cucharon</i>	17,5x35,5				59710-01	•	8 014808 536076
	Pouch for 2 serving pcs Panno per posate a servire <i>Tuch F/2 Vorlegebestecke</i> <i>Etamine 2 pieces à servir</i> <i>Pano para 2 piezas de servicio</i>	17,5x35,5				59711-02	•	8 014808 536083
 	Pouches for cutlery set 75 pcs Set panni per servizio 75 pz <i>Tuch Satz 75 Bestecktuecher</i> <i>Etamine set 75 pcs</i> <i>Juego pano para servicio 75 pz</i>					59715-75	•	8 014808 536106
	Pouch for show plate Panno per piatto presentazione <i>Tuch F/Platzteller</i> <i>Etamine plat à présentation</i> <i>Pano para plato presentacion</i>	33x34,5				59720-00	•	8 014808 536113
	Silver spray Silver spray <i>Silver Spray</i> <i>Silver spray</i> <i>Silver spray</i>		0,2			59780-25	•	8 014808 536038
For maintenance and cleaning, against oxidation of silverware // Liquido nebulizzato per la pulizia, lucidatura e protezione dall'ossidazione del vasellame argentato e dell'argenteria in genere // Besonders geeignet für Reinigung und Politur von versilbertem Geschirr sowie als Schutz gegen Rost // Particulièrement indiqué pour le nettoyage et la protection contre l'oxydation de la vaisselle argentée // Para limpiar, abrillantar y proteger de la corrosión la vajilla plateada								

usage and maintenance

instructions

norme d'uso e manutenzione

STAINLESS STEEL, ANTIQUE AND VINTAGE CUTLERY AND HOLLOWWARE

Before first usage and after each use wash stainless steel items in hot water and neutral washing solution (detergent). Don't use synthetic detergents containing chlorine or strong alkali cleaners. Then, dry thoroughly before storing in a dry room. Any residual of food, particularly of salt (NaCl), lemon, vinegar, tomatoes, etc. should be carefully removed to prevent corrosion. In case the items are washed in dishwashing machine, check that at the end of the washing cycle they are perfectly dry. If not, dry thoroughly by hand. Knife blades are made of martensitic stainless steel 420 and tempered, assuring long lasting cutting edges but less resistant to corrosion. Therefore, carefully wash, dry and store items, after use.

SILVERPLATED CUTLERY AND HOLLOWWARE

Handle silverware as indicated for stainless steel items. Never use any type of scraper or steel wool, which would permanently damage the silver deposit. Silver can sulphurate due to exposition to air, becoming dark in a more or less uniform way. This can happen also as a consequence of the contact with some foods. It is a natural process which does not damage the silver deposit but alters its look. The silver coat must be polished in order to restore the original state with good silver polishing products. Please make sure these products have to be diluted in warm water only.

PVD CUTLERY AND HOLLOWWARE

For daily cleaning, wash by hand or in the dishwasher with the maximum dilution of a delicate liquid detergent. For hand washing, always rinse thoroughly; dry well with a clean, soft cloth. If a dishwasher is used that does not have a complete rinse and dry cycle, finish drying by hand. Do not leave items in the dishwasher at the end of the wash cycle. Use only soft cloths for all cleaning and maintenance purposes. Do not use steel scourers, abrasive sponges or abrasive powders, nor steel burnish machines; their use could compromise the quality of the PVD layer. For removal of potential stains (lime or wash residue), soak in hot water. If there are particularly stubborn marks, add a glass of vinegar to the soaking. Avoid prolonged contact with food products, such as tomato residues, mayonnaise, eggs, coffee, red wine, salt, vinegar, etc.

18-10 STAINLESS STEEL AND VINTAGE COOKWARE

Before use wash in warm soapy water, rinse and dry. Never place empty cookware on a heating element. Do not allow gas flames to go up the sides of the pan. Heat pan up gradually and reduce heat when water boils. The thermoradiant bottom will keep uniform temperature inside the pan. When using salt, wait until the water is boiling to add it and allow it to completely dissolve. Salt deposited may react chemically and electrolytically causing pitting in the stainless steel. When washing do not use detergents containing chlorine, for example bleach, as they may corrode stainless steel. Avoid strong hits and thermal shocks. Do not cool it down suddenly. Do not use salty foods or containing lemon, vinegar, tomatoes to store. To remove halos due to overheating clean it with a specific stainless steel cleaner only. To remove white chalk deposits in the cookware, boil water with vinegar, leave it until it gets cool and then wash it normally.

IMPORTANT NOTICE

It occurs that chlorine dioxide added to drinking water worldwide, during the cycle of dishwashers tends to form chloric acid (HClO3), an aggressive agent for silverplated as well as stainless steel items and especially for martensitic steels used in cutlery. This phenomenon is so evident that products may show signs of corrosive attack even right from the first washing in a dishwasher. To minimize the problem products must be removed from the dishwasher as soon as the cycle is completed and wiped dry with a soft cloth, even if they seem dry. To obviate this problem it is necessary to install a dechlorinator upstream from the dishwasher.

CAST IRON

The glazed cast iron casserole can be used on all cooking surfaces, including induction (careful attention must be paid*) and in elevated oven temperatures. After use, leave the casserole to cool for at least 15 minutes until it reaches room temperature. Then wash with cold water. Thanks to the special glazed bottom, all casserole and mini-casserole dishes can be placed on induction or glass-ceramic hobs without fear of scratching. The perfectly smooth Terra.Cotto bottom does not damage cooking surfaces! Pots, casseroles and glazed cast iron pans are refrigerator safe.

* Preheat casserole using a third of the power for the first 5 minutes, after which, maximum power can be used. The "booster" function should be used with caution.

A few simple instructions will allow you to best use and prolong the life of your Terra.Cotto cast iron casserole. PRECAUTIONS. Place casserole only on stovetop burners that can hold its size and weight. The glazed cast iron must be gradually heated and never left empty on burners. The flame beneath the casserole on the stove shouldn't extend past its sides. Be sure to use an oven mitt or silicone when handling the casserole handles as they may be hot. To avoid damaging the glazed surface, use silicone or wooden kitchenware and do not directly cut food in the Terra.Cotto casserole.

FIRST USE. Before using, thoroughly wash with hot water and soap, rinse off and dry. When the casserole reaches a certain temperature, reduce the heat: the cast iron's thermal conductivity allows heat to last for a long time during cooking, saving energy and allowing to simmer.

CLEANING. Always let the cookware cool before washing it. Do not use overly aggressive and repetitive cleaning treatments or steel wool to get rid of hard to remove residual food. Instead, fill the casserole with hot water, wait until the residue softens and then remove it with a non-abrasive sponge.

WASHING. Wash with hot water and dish soap using a non-abrasive sponge. These casserole dishes are dishwasher safe thanks to a special enamelling technology.

DRYING. Casserole dish must be thoroughly dried before being put away.

ALUMINIUM WITH NON-STICK COATING

Clean with soapy water and a soft sponge. Rinse and cloth-dry gently and thoroughly. Before first use, lightly grease the inner surface. It is recommended not to overheat the empty tool at high temperature. Use burners that are appropriate for the size of the pan. For gas burner, make sure that the flame remains underneath the bottom and not on the sides. Please use nylon or wood spoons, spatulas, and turners. Never use blades or metallic whisks inside the pan. This is to ensure durability and not to void the warranty. Although the item is dishwasher-safe, it is recommended to hand wash with soft sponges and soapy water. In any case, let the item cool down before washing it in order not to alter its shape.

GLASS LIDS

Glass lids can withstand sudden thermal changes, but we suggest cooling them suddenly. Dishwasher safe, if allowed: place the lid correctly in the dishwasher. Always refer to the instructions of your dishwasher.

POSATERIA E VASELLAME IN ACCIAIO INOX, ANTIQUE E VINTAGE

Prima di utilizzare gli articoli in acciaio inox e dopo ogni impiego, lavarli con detersivi idonei evitando prodotti a base di cloro e candeggianti, risciacquarli ed asciugarli accuratamente. In seguito riporli in ambiente asciutto. Non usare spugne o panni abrasivi e pagliette metalliche. Rimuovere immediatamente i residui di sale (NaCl), limone, aceto, salse a base di pomodoro, ecc. Se si utilizza una lavastoviglie, assicurarsi che il trattamento preveda una perfetta asciugatura e brillantatura ed in caso contrario, provvedere manualmente. Procedere poi con abbondante risciacquo. Le lame dei coltelli sono realizzate in acciaio inox 420 martensitico temprato che assicura la durata nel tempo dell'affilatura ma rende il materiale più sensibile agli attacchi corrosivi. È indispensabile provvedere in modo corretto al rigoverno, lavando e asciugando i coltelli immediatamente dopo l'uso.

POSATERIA E VASELLAME ARGENTATI

Trattare gli articoli argentati come indicato per quelli in acciaio inox. Evitare nel modo più assoluto l'uso di prodotti abrasivi tipo spugnette metalliche e sintetiche che danneggerebbero irrimediabilmente l'argento. L'argento in presenza dell'aria è portato a sulfurarsi, assumendo una colorazione scura più o meno uniforme. Ciò avviene anche per il contatto con alcune sostanze presenti negli alimenti. Si tratta di un fenomeno naturale che non danneggia il rivestimento d'argento ma che ne altera l'aspetto. Per ridare all'argento il suo originale splendore, è necessario provvedere ad una lucidatura con l'ausilio di specifici prodotti. Si raccomanda l'impiego di pulitori da diluire in acqua calda.

POSATERIA E VASELLAME PVD

Per la pulizia quotidiana, lavare a mano o in lavastoviglie con detersivo liquido, non aggressivo, a massima diluizione. Per il lavaggio a mano, risciacquare sempre abbondantemente; asciugare bene con un panno pulito e morbido. Per il lavaggio in lavastoviglie, in mancanza di un ciclo di risciacquo e asciugatura completo, provvedere manualmente. Si sconsiglia di lasciare gli articoli all'interno della lavastoviglie al termine del ciclo di lavaggio. Per tutte le attività di pulizia e manutenzione utilizzare unicamente panni morbidi. Non utilizzare pagliette in acciaio, spugnette abrasive o polveri abrasive, né barilatrici: il loro impiego potrebbe compromettere la qualità dello strato in PVD. Per la rimozione di eventuali macchie o aloni (residui calcarei o prodotti di lavaggio) si suggerisce l'ammollo in acqua calda. Nel caso di aloni particolarmente resistenti si consiglia l'aggiunta all'ammollo di un bicchiere d'aceto. Evitare il contatto prolungato con prodotti alimentari aggressivi, ad esempio residui di pomodoro, maionese, uova, caffè, vino rosso, sale, aceto, ecc.

PENTOLAME IN ACCIAIO INOX E VINTAGE

Prima dell'uso lavare accuratamente l'utensile con acqua calda e sapone, risciacquare ed asciugare. Non lasciare mai il pentolame vuoto su fonti di calore. Non far debordare la fiamma dal fondo. Non appena il contenuto giunge ad ebollizione, ridurre l'erogazione del gas o della corrente elettrica: il fondo termodiffusore manterrà inalterata la temperatura all'interno del recipiente. Attenzione al sale: non aggiungere il sale a freddo in quanto i cristalli di sale provocano una reazione elettrolitica e chimica capace di corrodere l'acciaio. Meglio aspettare che l'acqua bolli. Per la pulizia si raccomanda di non usare detersivi contenenti cloro, ad esempio la candeggina (ipoclorito sodico), in quanto possono intaccare l'acciaio inossidabile. Evitare violenti urti e sbalzi termici. Non raffreddare bruscamente. Non utilizzare per conservare alimenti contenenti acido citrico, aceto e lattico. Per eliminare aloni iridescenti dovuti a surriscaldamento utilizzare solo prodotti specifici per l'acciaio inox. Per eliminare eventuali macchie biancastre causate dal calcare far bollire dell'acqua con dell'aceto, lasciar raffreddare e lavare normalmente.

AVVERTENZE IMPORTANTI

Il cloro di potabilizzazione presente nell'acqua, durante il lavaggio in lavastoviglie tende a formare acido clorico (HClO3), agente molto aggressivo per l'argento e per gli acciai inox, in particolare quelli usati in coltelleria. Tale fenomeno è talmente evidente che già al primo lavaggio in lavastoviglie possono comparire, anche su pezzi nuovi, aloni colorati e/o segni di attacco corrosivo. Per minimizzare il problema è necessario, non appena terminato il ciclo di lavaggio e risciacquo, estrarre i pezzi dalla lavastoviglie e procedere subito all'asciugatura. Per ovviare a questo problema è necessario installare un dechloratore a monte dell'impianto di lavaggio.

GHISA

Le pentole in ghisa smaltata possono essere utilizzate su tutte le fonti di calore, compresi i piani cottura a induzione con le dovute accortezze* e sottoposte al calore del forno anche a elevate temperature. Dopo la cottura, lasciare che il corpo si raffreddino a temperatura ambiente per almeno 15 minuti prima di introdurvi acqua fredda. Grazie alla speciale smaltatura del fondo di tutte le casseruole e mini-casseruole è possibile spostare senza preoccupazioni i recipienti su piani cottura a induzione oppure in vetro-ceramica. Perfettamente lisce, Terra.Cotto ghisa non di danneggiano le superfici di cottura! Pentole, casseruole e tegami in ghisa smaltata possono essere riposti senza problemi in frigorifero.

* In questo caso, preriscaldare la pentola a un terzo della potenza per i primi 5 minuti, poi si può passare al massimo della potenza. La funzione «booster» va utilizzata con cautela.

Pochi e semplici accorgimenti permettono di usare al meglio e di prolungare la vita di una pentola Terra.Cotto in ghisa.

PRECAUZIONI. Scegliere un formato della dimensione adatta al fondo della pentola per garantirne la stabilità poiché la ghisa ha un peso specifico elevato. La ghisa smaltata deve essere scaldata gradualmente e mai lasciata su fonti di calore senza cibo. Non far debordare la fiamma dal fondo e, durante la cottura, maneggiare con cautela aiutandosi con presine o quanto forno in silicone poiché le impugnature scottano. Per mantenere inalterate e non danneggiare le superfici smaltate/antiaderenti delle pentole utilizzare utensili in silicone o legno ed evitare di tagliare il cibo direttamente in Terra.Cotto ghisa.

PRIMO UTILIZZO. Prima dell'uso lavare accuratamente la pentola con acqua calda e sapone, risciacquare ed asciugare. Non appena la pentola giunge a temperatura, ridurre l'erogazione del gas o della corrente elettrica: la capacità di conducibilità termica della ghisa consente di cuocere e di mantenere il calore per lungo tempo, favorendo il risparmio energetico e permettendo di cuocere a fuoco basso. PULIZIA. E consigliabile lasciar raffreddare la pentole prima di procedere con il lavaggio. Se qualche residuo di cibo stenta a staccarsi, non utilizzare prodotti abrasivi o corrosivi, polveri per lucidare o pagliette, ma riempire la pentola con acqua calda, attendere che i residui si ammorbidiscano, quindi rimuoverli con l'aiuto di una spugna non abrasiva.

LAVAGGIO. Lavare con acqua calda e detersivo per i piatti servendosi di una spugna non abrasiva. Poiché smaltate queste casseruole, padelle e piastre sono inoltre lavabili in lavastoviglie grazie alla speciale tecnologia applicata al metodo di smaltatura. ASCIUGATURA. È fondamentale far asciugare perfettamente la pentola prima di riporla.

ALLUMINIO CON RIVESTIMENTO ANTIADERENTE

Lavare con detergente non aggressivo usando spugne non abrasive, risciacquare e asciugare con un panno morbido. Prima dell'utilizzo ungere leggermente la superficie interna. Si raccomanda di non surriscaldare a fuoco intenso l'utensile vuoto. Usare bruciatori che siano adeguati alla dimensione. Quando si usano piani di cottura a gas, assicurarsi che la fiamma sia diretta solo sotto il fondo e non alle pareti. Utilizzare utensili (palette e cucchiain) non metallici, ma in materiale plastico, ottimali sono gli utensili in nylon, o di legno. Non usare fruste o sbattitori metallici. Non usare utensili affilati come coltelli. Questo per garantire la durata e per non annullare la garanzia. Anche se il prodotto può essere lavato in lavastoviglie, è consigliabile lavare a mano con cura, con spugne non abrasive. In ogni caso il lavaggio deve essere fatto con l'articolo freddo per non alterarne la forma.

COPERCHI IN VETRO

I coperchi in vetro resistono agli sbalzi termici, ma si sconsiglia di sottoporli a brusco raffreddamento. Lavaggio in lavastoviglie, se consentito: posizionare correttamente il coperchio in lavastoviglie. Si consiglia sempre di consultare le istruzioni della propria lavastoviglie.

Sambonet will not assume responsibility for damages resulting from misuse or abuse.

Sambonet non risponde per danni causati da uso improprio.

REACH REGULATION COMPLIANCE

Items marked with this symbol  contain one or more substances (SVHC) in a concentration above 0.1% by weight. Reference: Regulation (EC) No 1907/2006 of the European Parliament, Article 33 (REACH).

CONFORMITÀ ALLA REGOLAMENTAZIONE REACH

I prodotti contrassegnati dal simbolo  contengono una o più sostanze (SVHC) in una concentrazione superiore allo 0,1% in peso. Riferimento: Art. 33 del Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH).

ENG GENERAL TERMS AND CONDITIONS OF SALE

- 1. APPLICATION OF THE GENERAL CONDITIONS**
 - These General Terms and Conditions of Sale apply to any order/order confirmation/supply made to the Customer.
 - Placing an order, confirming the order, and receiving the supply implies the acknowledgment and unconditional acceptance of these General Conditions, excluding any other clause or condition which shall be considered null and void. Failure to enforce any provision of these General Conditions shall not constitute a waiver of the Seller's right to enforce such provision in the future.
 - These General Terms and Conditions of Sale shall enter into force on January 1, 2025, superseding all previous general conditions of the Seller.
 - The Seller reserves the exclusive right to modify these General Terms and Conditions of Sale at any time, providing written notice to the Customer.

2. OFFER/ORDER/ORDER CONFIRMATION

- Acceptance of the offer and/or order confirmation (as outlined therein) constitutes a binding sales contract under these General Terms and Conditions of Sale.
- Offers are non-binding.
- Quotes are valid for 30 days from the date of issuance unless otherwise stated in the quote.
- Prices are exclusive of VAT, customs duties, insurance, and transport costs.
- Orders are subject to the Seller's approval. The minimum order amount is €100 net for goods (excluding transport, insurance, and packaging costs).
- Standard packaging is free of charge. Any request for special packaging shall be borne by the Customer. For terms, costs, and specific details, refer to the "Service Chart" document available through the Seller's customer service and the customer portal.
- Orders must be submitted through the Customer Portal at <https://professional.sambonet.it> or in written form via email, specifying:
 - The quantity and type of products ordered;
 - The delivery and billing addresses.
- The Customer acknowledges that the offer/order confirmation is considered accepted upon receipt unless otherwise notified within the day of receipt.
- Product promotions offered by the Seller are governed by specific terms communicated through appropriate channels and are subject to time limitations, which will not be valid or applicable beyond the stated expiry date.

3. ORDERS FOR CUSTOMIZED PRODUCTS

- All items differing from those listed in the catalog are considered "customized."
- The Seller can create customized products upon the Customer's request, subject to the following terms:
 - The Seller will provide the Customer with a drawing sheet indicating all necessary parameters (design, positioning, dimensions, etc.) and will proceed with the supply only upon receipt of the signed acceptance.
 - Delivery of a sample, following approval of the drawing sheet, the quote, and payment of a deposit.
 - Production begins upon receipt by the Seller of a 50% deposit of the total order amount.
 - Agreement on the Delivery Date after approval of the final design and/or sample.
 - The Seller may apply a tolerance of +/-10% for products listed in the Sambonet, Paderno, Arthur Krupp, and Rosenthal catalogs/pricelists and +/-2% for those in the Ercuis catalog/pricelist, with quantities rounded up to the highest unit in the shipment of the ordered quantities.
 - The costs of customized order preparation (e.g., labeling, packaging, palletization, or other non-standard requests) shall be borne by the Customer.
 - For Rosenthal-branded products, the minimum order quantity for the first supply with customized designs is 120 pieces per item (minimum reorder quantity is also 120 pieces).
 - Payment of the balance is required before delivery.
- Orders for customized products are considered confirmed upon signing the order and/or quote and cannot be canceled.
- Customized products cannot be returned for replacement or refund, except for production defects recognized by the Seller's quality control.

4. CUSTOMIZED ORDERS FOR SAMBONET AND TAILOR-MADE PRODUCTS

- The following costs are fixed.
- Serration of fruit knife blades: Where not included as standard, charged at €0.65 per piece.
- Pantograph/Laser Engraving:
 - Setup cost: €70.00;
 - Engraving cost: Cutlery: €0.50 per piece; - Holloware (where possible): €1.00 per piece;
 - Minimum quantities: cutlery 100 pieces per item; - Holloware: 10 pieces per item
- Stamping:
 - Cost of stamps: First stamp €300.00; subsequent stamps €150.00 each;
 - Stamping cost: cutlery: €0.50 per piece; Holloware: Quote available upon request;
 - Minimum quantities:
 - New setups: Cutlery: 1,000 pieces per item; - Hollow-handled knives: 800 pieces per item;
 - Reorders: Cutlery: 100 pieces per item - Hollow-handled knives: Non-stampable (only pantograph or laser options available).
- Tailor-Made Standard Engravings:
 - Front terminal: A standard logo or monogram (two letters) using standard fonts;
 - Back terminal: The date in standard format, using standard fonts.
- Costs for Tailor-Made Engravings:
 - €20 for engraving on the front terminal;
 - €20 for engraving on the back terminal;
 - €40 for engravings on both terminals.
- Minimum purchase quantities for Tailor-Made loose items:
 - 6 pieces for alpaca items, in multiples of 6;
 - 12 pieces for all other items, in multiples of 12.
- Engraving costs per single purchase order:
 - One cost per type of engraving as indicated in points 1, 2, and 3, regardless of the number of pieces up to 150 pieces; for quantities exceeding 150 pieces and multiples of 150, the engraving cost will be applied again.
 - One cost regardless of the number of references—provided the minimum purchase quantities indicated in points 4 and 5 are met.

5. ERCUIS BRAND PRODUCTS:

SOLID SILVER, GOLD-PLATED PIECES, PRODUCTS COATED WITH PRECIOUS MATERIALS

- The listed selling prices are based on the market quotation of gold and silver as of January 1, 2025, and are provided for reference only.
- The Seller reserves the right to update the selling price of the offer based on the market quotations of the aforementioned precious metals.
- All offers regarding precious materials will have a limited validity period of 7 days.
- Minimum order quantity: the minimum quantity will be communicated during the offer.

6. PAYMENT

- The payment of the invoice is due within the payment term previously agreed upon between the parties. The Seller reserves the right to request an advance payment or a deposit for any order.
- Any complaints from the Customer cannot in any case delay or suspend the payments.
- In the case of delayed payment, the Customer shall be automatically liable to the Seller for a fixed compensation for reminder costs of €40.00. If the reminder costs exceed this amount, the Seller has the right to request an additional compensation. In the event of delayed payment, default interest at the rate specified in Article 5 of Legislative Decree 231/2002 and subsequent amendments, as per Legislative Decree 192/2012, increased by 8%, will be due.
- Payments owed to the Seller cannot be suspended nor subject to any discounts or compensation without the written agreement of the Seller.
- The defaulting Customer shall return, at their own expense and risk, the unpaid products. If the Customer claims the products, the Seller shall be released from the obligation to return the advance payments received from the Customer, in so far their amount that their amount may offset the recoverable amount for damages and interests due from the Customer (for costs of return or repair).
- In case of total or partial non-payment of the invoice, or deterioration of the financial situation of the Customer, the Seller also has the right to:
 - suspend or cancel ongoing orders and deliveries;
 - demand immediate payment of all remaining amounts owed by the Customer under other contracts in progress;

- withhold the products until full payment of the price;
- demand an advance payment for further orders;
- demand payment guarantees.

7. SALES/REEXPORTATION PROHIBITION

- The Customer will not sell, export, or re-export, directly and/or indirectly, to the Russian Federation and/or for use in the Russian Federation, nor to Belarus and/or for use in Belarus, any goods supplied under these General Conditions or in relation to them, which fall within the scope of Regulation (EU) No. 833/2014, Article 12 octies of Council Regulation (EU) No. 833/2014 and its amendments, and/or Article 8 octies of Regulation (EC) No. 765/2006 and its amendments, as well as any additional or further regulatory provisions that may be issued in this regard.
- The Customer undertakes to do the utmost to ensure that the purpose of paragraph 7.1 is not undermined by third parties downstream in the commercial chain, including any distributors.
- Any violation of paragraphs 7.1 and 7.2 shall constitute a serious breach of an essential element of these General Conditions and the contract concluded under them, and the Seller shall have the right to take appropriate remedies, including, by way of example but not limited to: (i) contract termination; and/or (ii) the imposition of a penalty equal to 15% of the total value of the said contract or of the price of the goods exported, if higher; (iii) reporting the violations to the competent authorities. In any case, the Seller reserves the right to claim any greater damages suffered (including, by way of example but not limited to, damages arising from any sanctions imposed on the Seller due to the aforementioned violation).
- The Customer must immediately inform the Seller in writing of any issues in the application of paragraphs 7.1 and 7.2, including any relevant activities by third parties that could undermine the purpose of paragraph 7.1. The Customer shall provide the Seller with information regarding compliance with the obligations in paragraphs 7.1 and 7.2 within two (2) weeks from the mere written request for such information.

8. RESERVATION OF OWNERSHIP

- All sold products are subject to a reservation of ownership: the goods supplied remain the property of the Seller until full payment of the invoice by the Customer.
- The transfer of ownership is subject to the complete payment of the related price by the Customer at the agreed due date, except for the transfer of risks at the date of delivery.
- From the delivery of the products, the risks are borne by the Customer, except for the reservation of ownership. The Customer undertakes to insure the products against all risks that they may suffer or cause from their delivery onwards.

9. DELIVERY OF PRODUCTS AND FORCE MAJEURE

- Unless otherwise agreed, the Incoterms is FCA Orfengo. The transport is at the expense and risk of the Customer. All expenses and charges of any nature related to transportation are the responsibility of the Customer.
- In the case of sales made with EXW and FCA terms, the Customer undertakes to provide the Seller, within 90 days from the date of the sales invoice (Dlgs 87/2024 – Dlgs 471/97), with all necessary proof of the goods' exit from the Italian customs territory and delivery in the foreign destination state. In the event of non-compliance with the above terms, the seller will charge the Italian VAT rate in effect within the 30 days following the 90 days.
- Delivery deadlines are indicated as accurately as possible, but depend on the supplier and transport conditions of the Seller. The Seller undertakes to exercise the utmost diligence to meet delivery times.
- Exceeding delivery times will not in any case entail the responsibility of the Seller, nor imply the payment of penalties, interest, or could be the subject of claims for damages. In such cases, there is also no provision for the suspension or cancellation of ongoing orders. In any case, delivery within the terms can only be made if the Customer has promptly fulfilled all its obligations towards the Seller.
- The Seller will not be held responsible if delayed or failed execution of contractual obligations is due to Force Majeure causes, to the extent that it proves: a) such an obstacle is outside its reasonable control; b) it could not reasonably have been foreseen at the time of the contract's conclusion; c) the effects of the obstacle could not reasonably have been avoided or overcome. In the absence of contrary evidence, events of force majeure are considered, by way of example, war, uprising, trade restrictions, embargo, fire, destruction of equipment, strikes, acts of legal authority, compliance with any law or government order, epidemic, pandemic, natural disaster, or extreme natural event. In such cases, the Seller may suspend its contractual obligations, notifying the other party in writing, and the term for the execution of the supply may be extended for a period equal to the duration of the event. Unless otherwise agreed in writing, if the suspension period expires without result, the contract will be deemed resolved without further notice.
- The Seller may also resolve the contract if the performance is objectively too onerous due to an unforeseeable circumstance independent of its will.
- Any modification of an order will result in a corresponding modification of the deadlines.
- Orders can be delivered in multiple packages and/or multiple deliveries. It is also agreed between the parties that if the Customer does not take possession of the ordered products under the above-accepted conditions, the Seller will invoice the Customer for:
 - storage expenses equivalent to 5% of the order amount, excluding taxes, for each month of delay, with each started month due;
 - any additional transport expenses will be borne by the Customer.

10. DELIVERY TERMS OF PRODUCTS UNDER

SAMBONET/PADERNO/ARTHUR KRUPP/ROSENTHAL BRANDS

Goods listed in the Sambonet/Paderno/Arthur Krupp/Rosenthal catalogs are delivered at client place by courier contracted with the Seller under the conditions indicated in the following table. For all other catalogs/brands, the condition specified in point 9.1 applies instead.

GROUP	COUNTRIES	DELIVERED AT PLACE (DAP) NET MERCHANDISE VALUE	Order handling fees for orders under Delivered At Place (DAP) value.**
A	Italy, Germany, Austria, France, Netherlands, Belgium, Luxembourg	500€	20€
B	Spain, Portugal, Poland, Czech Republic, Slovakia, Hungary, Romania, Slovenia, Croatia, Bulgaria, Norway, Andorra, UK, Northern Ireland, Sweden	800€	35€
C	Greece, Ireland, Latvia, Lithuania, Estonia, Denmark, Finland	1,200€	60€

** Order handling fees are to be considered per individual order transmitted by the customer and will be charged cumulatively on the invoice.

11. RETURNS/CLAIMS

- The goods must be inspected upon receipt.
- In the event of defective/damaged packages, the Customer agrees to:
 - make clear and precise reservations on the delivery receipt in case of loss or damage observed on the products;
 - inspect and record such reservations in the presence of the carrier;
 - clearly indicate the nature of the products and the number of missing or defective pieces
 - confirm the reservations to the Seller in writing within 48 hours via email.

In the absence of this, the Customer will lose the right to claim against the Seller for any loss or damage resulting from the transport.

Reservations such as "subject to unpacking" or "subject to further inspection" are not permitted and hold no value.

- 11.3. Claims will be accepted within 15 days from the invoice date, which is a non-negotiable deadline, under the following conditions:
- The claim/request for return must be made through the guided procedure at www.professional.sambonet.it in the user area;
 - The goods must be returned free to our factory;
 - If the customer is responsible, the Seller will charge a 15% of the net price, with a minimum of €25,00 for handling costs;
 - In the case of the Seller's responsibility, the goods will be replaced and returned free to the customer;
 - For products returned for repair outside the warranty, shipping and return costs are the responsibility of the customer;
 - Returns will be subject to a quantitative and qualitative check, and any missing or damaged items will remain the responsibility of the Customer;
 - Returns for special items (not in catalog), Tailor Made engraved items, other customizations, or items no longer in production will not be accepted.
- 11.4. The product can only be returned with proof of purchase from the Seller. The products must be returned in their original packaging within 8 days from the Seller's written agreement.

12. WARRANTIES – LIMITS OF LIABILITY – PRODUCT SAFETY

- 12.1. The Seller is insured according to its status as a manufacturer of products. The Seller's liability is limited to the replacement of goods recognized as defective, provided they have not been altered, excluding any other indemnity.
- 12.2. The Seller does not provide any warranty against the consequences of any inadequacy in storage conditions.
- 12.3. The Seller does not warrant damages arising from improper use or use in inappropriate conditions not corresponding to the instructions for use. The Seller shall not be liable in any case to the Customers, their agents, employees, successors, or assigns for any indirect or immaterial damages of any kind, including, but not limited to, losses, costs, damages, lost income or profits, suffered by the Customer or any third party under its contractual obligations.
- 12.4. The total and cumulative liability of the Seller under the Contract execution shall in no case exceed ten percent (10%) of the order amount. The photographs of the products in the catalog have no contractual value.
- 12.5. The measurements, characteristics, and illustrations of the products are indicative and subject to variations without notice if technical production requirements necessitate. Given that production is artisanal, slight differences may arise between batches of the same product.
- 12.6. The goods are intended for sale in the country where the Customer is based. If the goods are sold in a different country, it shall be the Customer's responsibility to verify applicable regulations in that country, including import regulations, as well as the risk of claims from third parties for any reason. It is understood that the Seller will be indemnified and held harmless by the Customer for anything caused by the sale of the goods in such a different country.
- 12.7. In accordance with Regulation (EU) 2023/988 on general product safety, the Customer may contact the Seller at the following email address product.safety@sambonet.it and obtain any further information for products concerned by the aforementioned regulation via specific QR codes:

PADERNO BRAND PRODUCTS



SAMBONET BRAND PRODUCTS



13. INTELLECTUAL PROPERTY

- 13.1. The Seller retains exclusive ownership of trademarks, designs, drafts, models, and more generally, all documents of any nature issued or sent by the Seller to the Customer.
- 13.2. The sale of the products does not entail any transfer of intellectual property to the Customer. Intellectual property rights, whether registered or not, remain fully and entirely with the Seller. The Seller reserves the right to take legal action in the event of a violation of the provisions of this chapter.
- 13.3. It is therefore expressly prohibited to reproduce, imitate these trademarks and/or any other similar distinctive sign as a trademark, domain name, or for any other use. Similarly, the products, designs, drafts, models cannot be executed, reproduced, or represented without the prior written consent of the Seller, nor be the subject of any claim of any intellectual property right of any nature.
- 13.4. Any advertising document relating to the products and the brand may only be used by the Customer subject to prior express written agreement. The Seller cannot in any case be held responsible for the origin of products copied and sold under its brand, especially on the internet, which are a violation of its industrial and intellectual property rights by third parties.
- 13.5. The Customer expressly authorizes the Seller to indicate that it is acting on behalf of the customer and/or that the customer uses the products of the Seller and to cite its name as a reference in commercial documents, on its website, and on any other communication support, existing or to come.
- 13.6. The nature of the services performed for the Customer and the type of product of the Seller used by the Customer do not constitute confidential information.

14. PERSONAL DATA

- 14.1. The sale of products by the Seller requires the collection of certain personal information about the Customer, necessary for the proper administration of orders and compliance with the Seller's contractual obligations.
- 14.2. The personal data provided by the Customer will be processed in accordance with EU Regulation No. 2016/679 and Legislative Decree No. 196/2003. These data are subject to computer processing and are stored securely, according to the current state of the art, in accordance with GDPR provisions. The data controller is the Seller (contact information follows). Data is retained for a reasonable period necessary for the proper administration of orders. The personal data collected is not subject to any transfer abroad and may nonetheless be the subject of a transfer to a transferee company and/or purchaser within the framework of a restructuring.
- 14.3. The Customer has the right to access, modify, rectify, and delete data concerning them, which they can exercise with the Seller via email privacy@sambonet.it or by ordinary mail.

15. CONFIDENTIALITY

- 15.1. The Customer will treat as strictly confidential and agrees not to disclose any information of which they may become aware during the execution of the Contract or an order. This clause remains in effect as long as the confidential information is not made public by the Seller.

16. APPLICABLE LAW – DISPUTE RESOLUTION

- 16.1. For any dispute or controversy, Italian law applies, and the Novara Court has exclusive jurisdiction.
- 16.2. For foreign customers, Italian law applies not only to disputes but to the entire contractual relationship, excluding the application of the Vienna Convention concerning the sale of movable goods.

ITA CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

1. APPLICAZIONE DELLE CONDIZIONI GENERALI

- 1.1. Le presenti Condizioni Generali di vendita sono applicabili a qualsiasi ordine/conferma d'ordine/fornitura effettuata al Cliente.
- 1.2. La trasmissione di un ordine, la conferma dell'ordine e la fornitura comportano la presa visione e l'accettazione, senza riserve, delle presenti Condizioni Generali, con esclusione di qualsiasi altra clausola o condizione che sarà da considerarsi come non apposta. La mancata applicazione di una disposizione delle presenti Condizioni Generali non costituisce rinuncia all'eventuale applicazione futura di tale disposizione da parte del Venditore.
- 1.3. Le presenti Condizioni Generali di Vendita entrano in vigore il 1° gennaio 2025, annullando e sostituendo tutte le precedenti condizioni generali del Venditore.
- 1.4. Il Venditore si riserva il diritto insindacabile di modificare in qualunque momento le presenti Condizioni Generali di vendita, dandone comunicazione per iscritto al Cliente.

2. OFFERTA/ORDINE/CONFERMA D'ORDINE

- 2.1. Con l'accettazione dell'offerta e/o della conferma d'ordine (con le modalità ivi contenute), si genera a tutti gli effetti un contratto di compravendita conforme alle presenti Condizioni Generali di Vendita.
- 2.2. Le offerte sono libere e non vincolanti all'ordine.

- 2.3. I preventivi sono validi per 30 giorni, a partire dalla loro data di emissione, salvo diverse indicazioni contenute negli stessi.
- 2.4. I prezzi si intendono al netto d'IVA, ed escluse spese doganali, spese assicurative e spese di trasporto.
- 2.5. Gli ordini sono soggetti ad approvazione del Venditore. L'importo minimo dell'ordine è di 100 euro netto merce (escluse spese di trasporto, assicurazione e imballo).
- 2.6. L'imballo standard è gratuito. Eventuali richieste di imballaggi speciali saranno a carico del Cliente. Per condizioni, costi e dettagli specifici, fare riferimento al documento denominato "Carta dei servizi" disponibile presso il servizio clienti del Venditore e sul portale clienti.
- 2.7. Il Cliente dovrà inviare l'ordine, tramite il Portale Clienti all'indirizzo <https://professional.sambonet.it> o in forma scritta via e-mail, precisando quanto segue: la quantità e il tipo di prodotti ordinati; il luogo di consegna e di fatturazione.
- 2.8. Il Cliente prende atto che l'offerta/conferma d'ordine si intende accettata al momento della ricezione, salvo eventuali segnalazioni entro il giorno di ricevimento della stessa.
- 2.9. Le promozioni di prodotti messe in atto dal Venditore, sono regolate da specifiche condizioni, comunicate al cliente tramite appositi canali, e sono soggette a limitazioni temporali che non saranno vavevoli o applicabili oltre la data di validità delle stesse.

3. ORDINI DI PRODOTTI PERSONALIZZATI

- 3.1. Tutti gli articoli che differiscono da quanto a listino/catalogo sono da intendersi "personalizzati".
- 3.2. Il Venditore è in grado di realizzare prodotti personalizzati su richiesta del cliente, previo studio del proprio Centro Stile, alle seguenti condizioni:
- Il Venditore provvederà a fornire al Cliente una scheda drawing con l'indicazione di tutti i parametri necessari (disegno, posizione, dimensioni, ecc.) e procederà alla fornitura solo al ricevimento della stessa firmata per accettazione;
 - eventuale invio di un campione, dopo approvazione della relativa scheda, del preventivo e del versamento dell'acconto;
 - messa in produzione a partire dal ricevimento da parte del Venditore dell'acconto pari al 50% dell'importo complessivo dell'ordine;
 - accordo sulla Data di Consegna dopo l'approvazione del disegno esecutivo e/o campione;
 - facoltà per il Venditore di applicare, per ogni singolo articolo, una tolleranza pari al +/-10% per i prodotti presenti nei cataloghi/listini Sambonet, Paderno, Arthur Krupp e Rosenthal e del +/-2% per i prodotti presenti nel catalogo/listino Ercuis, con arrotondamento all'unità superiore, nella spedizione dei quantitativi ordinati;
 - I costi di preparazione personalizzata dell'ordine (quali etichettatura, confezionamento, imballaggio, pallettizzazione e/o ogni altra richiesta fuori dallo standard) saranno a carico del Cliente;
 - per i prodotti a marchio Rosenthal la quantità minima d'ordine per la prima fornitura con modelli o disegni personalizzati è di 120 pezzi per articolo (per eventuale riordino quantità minima è di 120 pezzi);
 - pagamento del saldo ordine prima della consegna.
- 3.3. Gli ordini di prodotti personalizzati sono ritenuti confermati a partire dalla firma dell'ordine e/o del preventivo e non possono essere annullati.
- 3.4. I prodotti personalizzati non possono essere restituiti per sostituzione o rimborso, salvo per difetto di produzione riconosciuto dal controllo qualità del Venditore.

4. ORDINI DI PRODOTTI PERSONALIZZATI A MARCHIO SAMBONET E TAILOR MADE

- 4.1. I costi sottoindicati sono da intendersi fissi.
- 4.2. Seghettatura lame coltelli frutta: ove non prevista di serie, con addebito di € 0,65 al pezzo.
- 4.3. Incisione al Pantografo/Laser:
- costo impianto: € 70,00;
 - costo incisione: posateria € 0,50 al pezzo - vasellame, incisione ove possibile, € 1,00 al pezzo;
 - quantità minime: posateria 100 pezzi per articolo - vasellame 10 pezzi per articolo.
- 4.4. Punzonatura:
- costo punzoni: il primo punzone € 300,00 - i successivi € 150,00 cad;
 - costo punzonatura: posateria € 0,50 al pezzo - vasellame preventivo su richiesta;
 - quantità minime:
 - nuovi impianti: posateria 1.000 pezzi per articolo - coltelli manico cavo 800 pezzi per articolo;
 - riordini: posateria 100 pezzi per articolo - coltelli a manico cavo NON punzonabili (solo pantografo o laser).
- 4.5. Tipologia di incisioni Tailor Made standard:
- sul terminale frontale: uno dei loghi standard, oppure il monogramma (due lettere) utilizzando uno dei caratteri standard;
 - Sul terminale posteriore: la data in formato standard, utilizzando uno dei caratteri standard.
- Costo di incisione Tailor Made:
1. € 20 per incisioni sul terminale frontale;
 2. € 20 per incisioni sul terminale posteriore;
 3. € 40 per incisioni sul terminale frontale e sul terminale posteriore.
- Ordine minimo di acquisto per articoli sfusi Tailor Made:
1. 6 pz per le referenze realizzate in alpacca, a multipli di 6 pz;
 2. 12 pz per tutte le altre referenze, a multipli di 12 pz;
- Applicazione del costo di incisione Tailor Made sul singolo ordine di acquisto:
- Un solo costo per ogni tipologia di incisione indicata ai punti 1,2,3 a prescindere dal numero di pz fino a 150 pz, oltre i 150 pz e a multipli di 150 pz verrà nuovamente applicato il costo di incisione;
 - Un solo costo a prescindere dal numero di referenze - se superiori al minimo di acquisto indicato al punto 4 e 5.

5. PRODOTTI MARCHIO ERCAUIS:

ARGENTO MASSICCIO, PEZZI DORATI E COLLEZIONI CON MATERIALI PREZIOSI

- 5.1. I prezzi di vendita indicati a listino si basano sulla quotazione dell'oro e dell'argento alla data del 01/01/2025 e sono forniti esclusivamente a titolo informativo.
- 5.2. Il Venditore si riserva quindi la facoltà di aggiornare il prezzo di vendita dell'offerta in base all'andamento delle quotazioni di mercato dei suddetti metalli preziosi.
- 5.3. Tutte le offerte inerenti i materiali preziosi avranno validità temporale limitata a 7 giorni.
- 5.4. Minimo d'ordine: la quantità minima verrà comunicata in sede di offerta.

6. PAGAMENTO

- 6.1. Il pagamento della fattura è dovuto entro il termine di pagamento preventivamente concordato tra le parti. Il Venditore si riserva il diritto di richiedere un pagamento anticipato o un acconto per qualsiasi ordine.
- 6.2. Eventuali reclami del Cliente non potranno in alcun caso avere come effetto il differimento o la sospensione dei pagamenti.
- 6.3. Il Cliente in situazioni di ritardo di pagamento sarà peraltro debitore di diritto, nei confronti del Venditore di un indennizzo forfetario per spese di sollecito pari a € 40,00. Qualora le spese di sollecito siano superiori al suddetto importo, il Venditore avrà il diritto di richiedere un ulteriore indennizzo. In caso di ritardato pagamento, saranno dovuti gli interessi di mora al saggio di cui all'art.5 D.LGS. 231/2002 e succ. modifiche come da D.LGS. 192/2012, modificato dell'8%.
- 6.4. I pagamenti che sono dovuti al Venditore non possono essere sospesi, né essere oggetto di un qualsiasi sconto o compenso senza l'accordo scritto del Venditore.
- 6.5. Il Cliente inadempiente dovrà restituire, a sue spese e a suo rischio, i prodotti non pagati. Qualora dovesse rivendicare i prodotti, il Venditore sarà dispensato dall'obbligo di restituire gli acconti ricevuti al Cliente, nella misura in cui il loro importo potrà compensarsi con l'importo esigibile dei risarcimenti danni e interessi dovuti dal Cliente (per spese di restituzione o riparazione).
- 6.6. In caso di mancato pagamento totale o parziale della fattura, o di degrado della situazione finanziaria del Cliente, il Venditore avrà anche la facoltà di:
- sospendere o annullare gli ordini e le consegne in corso;
 - esigere di diritto il pagamento immediato della totalità degli importi restanti dovuti dal Cliente, relativi ad altri contratti in corso;
 - trattenere i prodotti fino al completo pagamento del prezzo;
 - esigere un pagamento anticipato per gli ulteriori ordini;
 - esigere garanzie di pagamento.

7. DIVIETO DI VENDITA/RIESPORTAZIONE

- 7.1. Il Cliente non venderà, esporterà o riesporterà, direttamente e/o indirettamente, nella Federazione Russa e/o per uso nella Federazione Russa né in Bielorussia e/o per uso in Bielorussia alcuna merce, fornita ai sensi delle presenti Condizioni Generali o in relazione ad esse, che rientri nell'ambito di applicazione del regolamento (UE) n. 833/2014, dell'articolo 12 octies del regolamento (UE) n. 833/2014 del Consiglio e s.m.i. e/o dell'articolo 8 octies del regolamento (CE) n. 765/2006 e s.m.i., nonché di eventuali diverse e/o ulteriori disposizioni normative che dovessero essere emanate al riguardo.
- 7.2. Il Cliente si impegna a fare il massimo per garantire che lo scopo del paragrafo 7.1 non sia vanificato da terzi a valle della catena commerciale, compresi eventuali rivenditori.
- 7.3. Qualsiasi violazione dei paragrafi 7.1 e 7.2 costituirà una violazione grave di un elemento essenziale delle presenti Condizioni Generali e del contratto concluso ai sensi delle stesse, e il Venditore avrà il diritto di adottare i rimedi appropriati, tra cui, a titolo esemplificativo e non esaustivo: (i) la risoluzione del contratto; e/o (ii) l'applicazione di una penale pari al 15% del valore totale del suddetto contratto o del prezzo delle merci esportate, se superiore; (iii) segnalazione delle violazioni alle autorità competenti. In ogni caso è fatto salvo il maggior danno subito dal Venditore (incluso, a titolo esemplificativo e non esaustivo, quello derivante da eventuali sanzioni comminate al Venditore a causa della violazione sopra citata).
- 7.4. Il Cliente deve informare immediatamente per iscritto il Venditore di eventuali problemi ed/applicazione dei paragrafi 7.1 e 7.2, comprese eventuali attività pertinenti da parte di terzi che potrebbero vanificare lo scopo del paragrafo 7.1. Il Cliente dovrà mettere a disposizione del Venditore le informazioni relative al rispetto degli obblighi di cui ai paragrafi 7.1 e 7.2 entro due (2) settimane dalla mera richiesta scritta di tali informazioni.

8. RISERVA DI PROPRIETÀ

- 8.1. Tutti i prodotti venduti sono soggetti a riserva di proprietà: la merce fornita rimane di proprietà del Venditore fino all'integrale pagamento della fattura da parte del Cliente.
- 8.2. Il trasferimento di proprietà è subordinato al completo pagamento del relativo prezzo da parte del Cliente alla scadenza pattuita, fatto salvo il trasferimento dei rischi alla data di consegna.
- 8.3. A partire dalla consegna dei prodotti i rischi sono a carico del Cliente, fatta salva la riserva di proprietà. Il Cliente si impegna ad assicurare i prodotti contro tutti i rischi che possono subire o cagionare a partire dalla loro consegna.

9. CONSEGNA DEI PRODOTTI E FORZA MAGGIORE

- 9.1. Salvo quanto diversamente convenuto, l'incoterms è FCA Orfengo. Il trasporto è effettuato a spese e rischio del Cliente. Tutte le spese e tutti gli oneri di qualsivoglia natura relativi al trasporto sono a carico del Cliente.
- 9.2. In caso di vendita effettuata con rese EXW e FCA, il Cliente si impegna a fornire al Venditore, entro il termine di 90 giorni dalla data della fattura di vendita (Dlgs 87/2024 – Dlgs 471/97) tutte le necessarie prove di avvenuta uscita della merce dal territorio doganale italiano e avvenuta consegna nello stato estero di destinazione. In caso di mancato rispetto dei termini sopra descritti il venditore provvederà ad addebitare, nei 30 giorni successivi al 90, l'IVA all'aliquota italiana in vigore.
- 9.3. Le scadenze di consegna sono indicate il più esattamente possibile, ma dipendono dalle condizioni di approvvigionamento e trasporto del Venditore. Il Venditore si impegna a porre la massima diligenza ai fini del rispetto delle consegne.
- 9.4. Il superamento dei tempi di consegna non comporterà in alcun caso la responsabilità del Venditore, né implicherà il versamento di penalità, interessi o potrà essere oggetto di richieste per risarcimento danni. In tali casi non è, inoltre, prevista la sospensione o l'annullamento degli ordini in corso. In ogni caso, la consegna entro i termini potrà essere effettuata soltanto se il Cliente avrà puntualmente ottemperato a tutti i suoi obblighi nei confronti del Venditore.
- 9.5. Il Venditore non sarà ritenuto responsabile qualora la ritardata o mancata esecuzione delle obbligazioni contrattuali dipenda da cause di Forza Maggiore, nella misura in cui dimostra: a) che tale impedimento è al di fuori del suo ragionevole controllo; b) che non poteva ragionevolmente essere previsto al momento della conclusione del contratto; c) che gli effetti dell'impedimento non avrebbero potuto ragionevolmente essere evitati o superati. In assenza di prove contrarie, si considerano eventi di forza maggiore, a titolo esemplificativo, guerra, rivolta, restrizioni commerciali, embargo, incendio, distruzione di attrezzature, scioperi, atto di autorità legale, rispetto di qualsiasi legge o ordine governativo, epidemia, pandemia, calamità naturale o evento naturale estremo. In tali casi, il Venditore potrà sospendere l'adempimento dei suoi obblighi contrattuali, dandone avviso per iscritto all'altra parte ed il termine per l'esecuzione della fornitura potrà essere prorogato per un periodo uguale alla durata dell'evento. Salvo diverso accordo scritto, decorso inutilmente il periodo di sospensione, il contratto si intenderà risolto senza ulteriore avviso.
- 9.6. Il Venditore potrà, altresì, risolvere il contratto qualora l'esecuzione della prestazione sia resa oggettivamente troppo onerosa da una circostanza imprevedibile indipendente dalla sua volontà.
- 9.7. Qualsiasi modifica di ordine darà luogo a una conseguente modifica delle scadenze.
- 9.8. Gli ordini possono essere consegnati in più imballi e/o più consegne. Viene peraltro convenuto tra le parti che se il Cliente non prende possesso dei prodotti ordinati alle condizioni accettate qui sopra, il Venditore fatturerà al Cliente:
- spese di custodia equivalenti al 5% dell'importo dell'ordine, tasse escluse, per mese di ritardo, essendo ogni mese già iniziato dovuto;
 - qualsiasi ulteriore spesa di trasporto sarà a carico del Cliente.

10. CONDIZIONI DI RESA PRODOTTI A MARCHIO SAMBONET/PADERNO/ARTHUR KRUPP/ROSENTHAL

La merce presente nei cataloghi Sambonet/Paderno/Arthur Krupp/Rosenthal è resa franco domicilio Cliente tramite corriere convenzionato con il Venditore alle condizioni indicate nella tabella che segue. Per tutti gli altri cataloghi/marchi è invece applicabile la condizione presente al punto 9.1.

GRUPPO	PAESI	PORTO FRANCO VALORE NETTO MERCE	Spese di gestione ordine, per ordini inferiori al Porto Franco **
A	Italia, Germania, Austria, Francia, Olanda, Belgio, Lussemburgo	500€	20€
B	Spagna, Portogallo, Polonia, Rep Ceca, Slovacchia, Ungheria, Romania, Slovenia, Croazia, Bulgaria, Norvegia, Andorra, UK, Irlanda del nord, Svezia	800€	35€
C	Grecia, Irlanda, Lettonia, Lituania, Estonia, Danimarca, Finlandia	1.200€	60€

** Le spese di gestione ordine sono da intendersi per singolo ordine trasmesso dal cliente e verranno addebitate in fattura in maniera cumulativa.

11. RESI/RECLAMI

- 11.1. La merce deve essere controllata al ricevimento.
- 11.2. In caso di colli difettosi/danneggiati, il Cliente si impegna:
- ad emettere riserve chiare e precise sulla ricevuta di consegna in caso di perdita o avaria constatata sui prodotti;
 - a constatare e scrivere tali riserve in presenza dello spedizioniere;
 - indicare chiaramente la natura dei prodotti e il numero di pezzi mancanti o difettosi.
 - a confermare entro 48 ore le proprie riserve al Venditore in forma scritta, mediante e-mail.
- In mancanza di questo, il Cliente perderà il diritto di procedere a qualsiasi ricorso contro il Venditore in caso di perdita o avaria risultanti dal trasporto. Le formule «con riserva di disimballaggio» o «con riserva di ulteriore verifica» non sono ammesse e non hanno alcun valore.

- 11.3. I reclami saranno accettati entro 15 giorni dalla data fattura, termine ultimo non negoziabile, alle seguenti condizioni:
- la segnalazione di reclamo / richiesta di reso merce deve essere fatta attraverso la procedura guidata all'indirizzo www.professional.sambonet.it nell'area utente;
 - la merce dovrà essere resa franco nostra fabbrica;
 - In caso di responsabilità del cliente, il Venditore provvederà all'addebito del 15% del prezzo netto, con un minimo di € 25,00, per costi di gestione;
 - in caso di accertata responsabilità del Venditore, la merce verrà sostituita e resa franco domicilio cliente;
 - per prodotti resi per riparazione non in garanzia, le spese di spedizione e rispedizione, sono a carico del cliente;
 - i resi saranno soggetti a un controllo quantitativo e qualitativo, e gli eventuali articoli mancanti o deteriorati rimarranno a carico del Cliente;
 - non saranno accettati resi per articoli speciali (non a catalogo), incisi Tailor Made, con altre personalizzazioni o fuori produzione.
- 11.4. Il prodotto potrà essere restituito solo dietro prova dell'acquisto presso il Venditore. I prodotti dovranno essere restituiti nel loro imballaggio originario entro 8 giorni a partire dall'accordo scritto del Venditore.

12. GARANZIE – LIMITI DI RESPONSABILITÀ – SICUREZZA PRODOTTI

- 12.1. Il Venditore è assicurato conformemente alla sua qualità di fabbricante di prodotti. La responsabilità del Venditore è limitata alla sostituzione della merce riconosciuta difettosa, a condizione che non abbia subito modifiche, esclusa qualsiasi altra indennità.
- 12.2. Il Venditore non fornisce alcuna garanzia contro le conseguenze dell'eventuale inadeguatezza delle condizioni di stoccaggio.
- 12.3. Il Venditore non garantisce i danni derivanti da un uso inappropriato o in condizioni inappropriate o non corrispondenti alle istruzioni per l'uso. Il Venditore non sarà in alcun caso responsabile verso i Clienti, i suoi agenti, dipendenti, successori o aventi causa, di un qualsiasi danno indiretto o immateriale di qualsivoglia natura, ivi compresi, e senza limite, le perdite, i costi, i danni, le perdite di reddito o di profitto, subiti dal Cliente o da un qualsiasi terzo nell'ambito dei suoi obblighi contrattuali.
- 12.4. La responsabilità totale e cumulata del Venditore nell'ambito dell'esecuzione del Contratto non potrà in alcun caso eccedere il dieci per cento (10%) dell'importo dell'ordine. Le fotografie dei prodotti del catalogo non hanno valore contrattuale.
- 12.5. Le misure, caratteristiche ed illustrazioni dei prodotti sono indicative e soggette a variazioni senza preavviso qualora esigenze tecnico produttive lo richiedessero. In considerazione del fatto che la produzione è artigianale, potrebbero rivelarsi lievi differenze tra partite diverse dello stesso prodotto.
- 12.6. La merce è destinata alla commercializzazione nel Paese in cui ha sede il Cliente. Qualora la merce sia commercializzata in un Paese differente, sarà onere del cliente verificare le normative applicabili in tale Paese incluse le normative di importazione, nonché il rischio di contestazioni da parte di terzi a qualunque titolo, restando inteso che il Venditore sarà manlevato e tenuto indenne dal cliente per quanto causato dalla vendita della merce in tale diverso Paese.
- 12.7. In conformità al Regolamento (UE) 2023/988 relativo alla sicurezza generale dei prodotti, il Cliente potrà contattare il Venditore al seguente indirizzo e-mail sicurezza.prodotto@sambonet.it e reperire qualsiasi ulteriore informazione per i prodotti interessati dal citato regolamento tramite appositi QR Code:

PRODOTTI MARCHIO PADERNO



PRODOTTI MARCHIO SAMBONET



13. PROPRIETÀ INTELLETTUALE

- 13.1. Il Venditore detiene la proprietà esclusiva dei marchi, dei disegni, delle bozze, dei piani modello e in linea più generale di tutti i documenti di qualsivoglia natura rilasciati o inviati dal Venditore al Cliente.
- 13.2. La vendita dei prodotti non comporta alcun trasferimento di proprietà intellettuale a favore del Cliente. I diritti di proprietà intellettuale, depositati o meno, rimangono di proprietà piena e intera del Venditore. Il Venditore si riserva il diritto di agire in giudizio in caso di violazione delle disposizioni di cui al presente capitolo.
- 13.3. È pertanto espressamente vietato effettuare qualsiasi riproduzione, imitazione di questi marchi e/o i qualsiasi altro segno distintivo identico o simile, a titolo di marchio, nome di dominio o per qualsiasi altro uso. Analogamente, i prodotti, i disegni, le bozze, i piani non possono essere né eseguiti né riprodotti, né rappresentati senza la previa autorizzazione scritta del Venditore, e neppure essere oggetto di alcuna rivendicazione di qualsiasi diritto di proprietà intellettuale di qualsivoglia natura.
- 13.4. Qualsiasi documento pubblicitario, relativo ai prodotti e al marchio, potrà essere utilizzato dal cliente soltanto previo accordo espresso e scritto. Il Venditore non potrà in nessun caso essere ritenuto responsabile dell'origine dei prodotti copiati e venduti con il suo marchio, in particolare su Internet, che risultano essere una violazione dei suoi diritti di proprietà industriale e intellettuale da parte di terzi.
- 13.5. Il Cliente autorizza espressamente il Venditore a indicare che interviene per conto del cliente e/o che il cliente utilizza i prodotti del Venditore e a citarne il nome come referenza nei documenti commerciali, sul suo sito internet e su qualsiasi altro supporto di comunicazione esistente o a venire.
- 13.6. La natura dei servizi realizzati per il Cliente e il tipo di prodotto del Venditore utilizzato dal Cliente non costituiscono informazioni confidenziali.

14. DATI PERSONALI

- 14.1. La vendita di prodotti da parte del Venditore richiede la raccolta di un certo numero di informazioni personali relative al Cliente, necessarie alla corretta amministrazione degli ordini e al rispetto degli obblighi contrattuali del Venditore.
- 14.2. I dati personali forniti dal Cliente saranno oggetto di trattamento nel rispetto del Regolamento UE n. 2016/679 e del D. Lgs n. 196/2003. Tali dati sono oggetto di un'elaborazione informatica e sono custoditi in condizioni sicure, secondo gli attuali mezzi della tecnica, nel rispetto delle disposizioni della GDPR. Il responsabile del trattamento è il Venditore (informazioni di contatto a seguire). I dati sono conservati per un periodo ragionevole necessario alla corretta amministrazione degli ordini. I dati personali raccolti non sono oggetto di alcun trasferimento all'estero e potranno comunque essere oggetto di una cessione a favore di un cessionario d'azienda e/o acquirente nell'ambito di una ristrutturazione.
- 14.3. Il Cliente dispone di un diritto di accesso, modifica, rettifica, cancellazione dei dati che lo riguardano, che può esercitare presso il Venditore tramite e-mail privacy@sambonet.it o mediante posta ordinaria.

15. RISERVATEZZA

- 15.1. Il Cliente considererà rigorosamente confidenziale e si impegna a non divulgare qualsiasi informazione di cui potrà venire a conoscenza in occasione dell'esecuzione del Contratto o di un ordine. Questa clausola rimarrà valida fintantoché le informazioni confidenziali non saranno rese di pubblico dominio ad opera del Venditore.

16. DIRITTO APPLICABILE – SOLUZIONE DELLE CONTROVERSIE

- 16.1. Per ogni contestazione o controversia è applicabile la legge italiana ed è esclusivamente competente il Foro di Novara.
- 16.2. In caso di clienti esteri, la legge italiana si applica non solo alle controversie, ma all'intero rapporto contrattuale, escludendo l'applicazione della Convenzione di Vienna relativa alla vendita di beni mobili.

DEU ALLGEMEINE VERKAUFSBEDINGUNGEN

1. ANWENDUNG DER ALLGEMEINEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN (AGB)

- 1.1. Diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen gelten für alle übermittelten Bestellungen/ Auftragsbestätigungen/erfolgte Lieferungen an den Kunden.
- 1.2. Die Übermittlung einer Bestellung, die Auftragsbestätigung und die Lieferung gelten als ausnahmslose Anerkennung und Annahme der vorliegenden AGB unter Ausschluss jeder anderen Klausel oder Bedingung, die als nicht gegeben angesehen wird. Die Nichtanwendung einer Bestimmung dieser AGB stellt keinen Verzicht auf die künftige Anwendung der betreffenden Bestimmung durch den Verkäufer dar.
- 1.3. Die vorliegenden Allgemeinen Verkaufsbedingungen treten am 1. Januar 2025 in Kraft. Sie machen

- alle vorherigen AGB des Verkäufers ungültig und ersetzen sie.
- 1.4. Der Verkäufer behält sich das unanfechtbare Recht vor, diese Allgemeinen Verkaufsbedingungen jederzeit durch schriftliche Mitteilung an den Kunden zu ändern.

2. ANGEBOT/BESTELLUNG/AUFTRAGSBESTÄTIGUNG

- 2.1. Mit der schriftlichen Annahme des Angebots und/oder der Auftragsbestätigung (mit allen enthaltenen Bedingungen) kommt mit voller Rechtswirksamkeit ein Kaufvertrag gemäß diesen allgemeinen Verkaufsbedingungen zustande.
- 2.2. Die Angebote sind freibleibend.
- 2.3. Die Angebote gelten 30 Tage ab dem Datum ihrer Übermittlung, sofern nicht anders angegeben.
- 2.4. Die Preise verstehen sich abzüglich MwSt., und ohne Zollgebühren, Versicherungs- und Versandkosten.
- 2.5. Die Bestellungen unterliegen der Genehmigung durch den Verkäufer.
- Der Mindestwarenbestellwert liegt bei 100 Euro netto (ohne Versand-, Versicherungs- und Verpackungskosten).
- 2.6. Die Standardverpackung ist kostenlos. Spezialverpackungen können vom Kunden beantragt werden und gehen auf seine Kosten. Die Bedingungen, Kosten und spezifischen Einzelheiten sind dem Dokument „Service Charter“ zu entnehmen, das beim Kundenservice des Verkäufers und auf dem Kundenportal zur Verfügung steht.
- 2.7. Der Kunde muss die Bestellung über das Kundenportal an <https://professional.sambonet.it> oder schriftlich per E-Mail unter Nennung folgender Angaben übermitteln: die Menge und die Art der bestellten Artikel; die Lieferschrift und Rechnungsanschrift.
- 2.8. Der Kunde erkennt an, dass das Angebot bzw. die Auftragsbestätigung zum Zeitpunkt des Eingangs als angenommen gilt, vorbehaltlich einer etwaigen Mitteilung innerhalb des Tages des Eingangs.
- 2.9. Die vom Verkäufer durchgeführten Werbeaktionen für Produkte unterliegen besonderen Bedingungen, die dem Kunden auf geeignetem Wege mitgeteilt werden und sind zeitlich begrenzt, so dass sie nach Ablauf ihrer Gültigkeit nicht mehr anwendbar sind.

3. BESTELLUNGEN VON KUNDENINDIVIDUELLEN ARTIKELN

- 3.1. Alle Artikel, die sich von denen der Preisliste/des Katalogs unterscheiden, gelten als „kundenindividuell“.
- 3.2. Der Verkäufer kann auf Anfrage des Kunden und nach vorheriger Prüfung vonseiten seines Style Centre unter folgenden Bedingungen kundenindividuelle Artikel fertigen:
- Der Verkäufer legt dem Kunden ein Beschreibungsblatt mit allen erforderlichen Parametern (Zeichnung, Platzierung, Abmessungen usw.) vor. Die Lieferung erfolgt erst, nachdem der Kunde dieses zum Zeichen der Annahme unterschrieben und zurückgesendet hat;
 - nachdem die Planung, der Kostenvorschlag und eine Vorauszahlung akzeptiert wurden, kann ein Muster versandt werden;
 - sobald der Verkäufer eine Vorauszahlung von 50 % der Gesamtkosten erhalten hat, kann die Produktion des Artikels beginnen;
 - das Lieferdatum wird nach der Freigabe der endgültigen Gestaltung und/oder des Musters vereinbart;
 - der Verkäufer behält sich in Bezug auf den Versand der bestellten Mengen für jeden einzelnen Artikel einen Toleranzwert von +/-10 % für Produkte aus den Katalogen/Preislisten Sambonet, Paderno, Arthur Krupp und Rosenthal und von +/-2 % für die Produkte aus dem Katalog/der Preisliste von Ercuis, mit Aufrundung auf die nächsthöhere Einheit vor;
 - Die Kosten für die kundenspezifische Auftragserstellung (z. B. Etikettierung, Verpackung, Palettierung und/oder andere nicht standardisierte Anforderungen) gehen zu Lasten des Kunden;
 - für Rosenthal-Markenprodukte beläuft sich die Mindestbestellmenge für die erste Lieferung mit kundenspezifischen Modellen oder Designs auf 120 Stück pro Artikel (für jede Nachbestellung beträgt die Mindestmenge 120 Stück);
 - der Restbetrag ist vor der Auslieferung zu zahlen.
- 3.3. Die kundenindividuellen Artikel werden mit den Unterzeichnungen der Bestellung bzw. des Kostenvorschlags als bestätigt angesehen und können nicht storniert werden.
- 3.4. Die kundenindividuellen Artikel können nicht zum Umtausch oder zur Kostenrückerstattung zurückgegeben werden, es sei denn, sie weisen Produktionsmängel auf, die von der Qualitätskontrolle des Verkäufers anerkannt wurden.

4. BESTELLUNGEN VON KUNDENINDIVIDUELLEN SAMBONET- UND TAILOR-MADE PRODUKTEN

- 4.1. Die unten angegebenen Kosten sind als Festpreise zu verstehen.
- 4.2. Wellenschliff Obstmesser: wenn nicht serienmäßig vorgesehen, Aufpreis von € 0,65 pro Stück.
- 4.3. Gravur mit Pantograph/Laser:
- Einrichtungskosten: € 70,00;
 - Gravurkosten: Besteck € 0,50 pro Stück - Geschirr, sofern Gravur möglich, € 1,00 pro Stück;
 - Mindestmengen: Besteck 100 Stück je Artikel - Geschirr 10 Stück je Artikel.
- 4.4. Stanzungen:
- Punzen: erste Punze € 300,00 - jede weitere € 150,00;
 - Stanzkosten: Besteck € 0,50 pro Stück - Geschirr: bitte Kostenvorschlag anfordern;
 - Mindestmengen:
 - Erstbestellung: Besteck 1.000 Stück je Artikel - Messer mit Hohlheftgriff 800 Stück je Artikel;
 - Folgebestellungen: Besteck 100 Stück je Artikel - NICHT stanzbare Messer mit Hohlheftgriff (nur Pantograph oder Laser).
- 4.5. Arten Standardgravuren Tailor-Made:
- Auf dem vorderen Ende des Besteckgriffs: eines der Standardlogos oder das Monogramm (zwei Buchstaben) mit Standardschriftarten;
 - Auf dem hinteren Ende des Besteckgriffs: Datum im Standardformat, mit einer Standardschriftart.
- Kosten der Gravur Tailor-Made:
1. € 20 für Gravuren auf dem Ende des Besteckgriffs / Vorderseite;
 2. € 20 für Gravuren auf dem Ende des Besteckgriffs / Hinterseite;
 3. € 40 für Gravuren auf dem Ende des Besteckgriffs / Vorder- und Hinterseite.
- Mindestbestellung für lose Artikel Tailor-Made:
4. 6 St. für die Artikel in Alpacca, in Vielfachstückelungen von 6 St.;
 5. 12 St. für alle anderen Artikel, in Vielfachstückelungen von 12 St.;
- Anwendung der Preise für die Gravur Tailor-Made auf die einzelne Bestellung:
- Nur einmalige Zahlung für jede Art von Gravur, wie in den Punkten 1,2,3 angeführt, unabhängig von der Stückzahl bis zu 150 St.; bei mehr als 150 St. und Vielfachen von 150 St. werden die Kosten für die Gravur erneut veranschlagt;
 - Eine einmalige Gebühr, unabhängig von der Anzahl der Artikel, wenn die unter den Punkten 4 und 5 angegebene Mindestabnahmemenge überschritten wird.

5. PRODUKTE DER MARKE ERCUIS:

VOLLSILBER, VERGOLDETE TEILE UND KOLLEKTIONEN MIT EDELMATERIALIEN

- 5.1. Die in der Preisliste aufgeführten Verkaufspreise basieren auf dem aktuellen Gold- und Silberpreis vom 01.01.2025 und werden nur zur Information angegeben.
- 5.2. Der Verkäufer behält sich daher die Möglichkeit vor, den Verkaufspreis des Angebots entsprechend den Marktpreisen der genannten Edelmetalle anzupassen.
- 5.3. Alle Angebote in Bezug auf Edelmaterialeien haben eine zeitlich befristete Gültigkeit von 7 Tagen.
- 5.4. Mindestbestellung: Die Mindestmenge wird bei einer Bestellung mitgeteilt.

6. ZAHLUNGSKONDITIONEN

- 6.1. Die Bezahlung der Rechnung muss innerhalb der zwischen den Parteien zuvor vereinbarten Zahlungsfrist erfolgen. Der Verkäufer behält sich das Recht vor, für jegliche Bestellung eine Vorauszahlung oder eine Anzahlung zu verlangen.
- 6.2. Eventuelle Beanstandungen können in keinem Fall den Aufschub oder die Unterbrechung der Zahlungen zur Folge haben.
- 6.3. Bei Zahlungsverzögerungen ist der Kunde im Übrigen gegenüber dem Verkäufer rechtmäßiger Schuldner einer pauschalen Erstattung von Mahnauflagen, die sich auf € 40,00 beläuft. Wenn die Mahnauflagen den oben genannten Betrag überschreiten, hat der Verkäufer das Recht eine weitere Erstattung einzufordern. Im Falle eines Zahlungsverzugs werden Verzugszinsen in der in Art. 5 der (italienischen gesetzestretenden Verordnung) D.Lgs. 231/2002 und nachfolgenden Änderungen gemäß D.Lgs. 192/2012 vorgesehenen Höhe zuzüglich 8% fällig.
- 6.4. Die dem Verkäufer geschuldeten Zahlungen können ohne schriftliche Vereinbarung des Verkäufers weder ausgesetzt werden, noch mit einem Rabatt oder einer Vergütung verrechnet werden.

- 6.5. Der säumige Kunde ist verpflichtet, auf eigene Kosten und Risiko die nicht bezahlten Artikel zurückzugeben. Beanstandet der Verkäufer die Produkte, so ist er von der Verpflichtung zur Rückzahlung der vom Kunden erhaltenen Vorschüsse befreit, soweit diese auf den vom Kunden geschuldeten Schadensersatzbetrag und die Zinsen (für Rückgabe- oder Reparaturkosten) angerechnet werden können.
- 6.6. Im Falle der Nichtzahlung des vollständigen oder teilweisen Rechnungsbetrags oder einer Verschlechterung der finanziellen Lage des Kunden hat der Verkäufer auch die Befugnis:
- laufende Bestellungen und Lieferungen zu unterbrechen oder zu annullieren;
 - rechtmäßig die sofortige Zahlung der gesamten verbleibenden, vom Kunden geschuldeten Beträge von anderen laufenden Verträgen einzufordern;
 - die Artikel einzubehalten, bis der Betrag vollständig gezahlt ist;
 - eine Vorauszahlung für weitere Bestellung zu fordern;
 - eine Zahlungsgarantie zu verlangen.

7. VERBOT DES VERKAUFS/DER WIEDERAUSFUHR

- 7.1. Der Kunde wird weder direkt noch indirekt in die Russische Föderation und/oder zur Verwendung in der Russischen Föderation noch nach Weißrussland und/oder zur Verwendung in Weißrussland Waren verkaufen, exportieren oder wiederausführen, die unter oder im Zusammenhang mit diesen Allgemeinen Bedingungen geliefert werden und in den Anwendungsbereich der Verordnung (EU) Nr. 833/2014, des Artikels 12g der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 des Rates in der jeweils gültigen Fassung und/oder des Artikels 8g der Verordnung (EG) Nr. 765/2006 in der jeweils gültigen Fassung fallen, sowie unter alle anderen und/oder zusätzlichen Rechtsvorschriften, die in diesem Zusammenhang erlassen werden können.
- 7.2. Der Kunde verpflichtet sich, nach besten Kräften sicherzustellen, dass der Zweck von Absatz 7.1 nicht durch Dritte in der Handelskette, einschließlich etwaiger Wiederverkäufer, vereitelt wird.
- 7.3. Jeder Verstoß gegen die Absätze 7.1 und 7.2 stellt einen schwerwiegenden Verstoß gegen einen wesentlichen Bestandteil dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen und des auf ihrer Grundlage geschlossenen Vertrages dar, und der Verkäufer ist berechtigt, angemessene Rechtsmittel zu ergreifen, einschließlich, aber nicht beschränkt auf: (i) Kündigung des Vertrags und/oder (ii) Verhängung einer Strafe in Höhe von 15 % des Gesamtwerts des genannten Vertrags oder des Preises der ausgeführten Waren, je nachdem, welcher Betrag höher ist; (iii) Meldung von Verstößen bei den zuständigen Behörden. Dies gilt in jedem Fall vorbehaltlich eines höheren Schadens, den der Verkäufer erleidet (einschließlich, insbesondere und ohne Einschränkung derjenigen, die sich aus etwaigen Sanktionen ergeben, die gegen den Verkäufer aufgrund des vorgenannten Verstoßes verhängt werden).
- 7.4. Der Kunde hat den Verkäufer unverzüglich schriftlich über etwaige Probleme bei der Anwendung der Absätze 7.1 und 7.2 zu informieren, einschließlich etwaiger einschlägiger Aktivitäten Dritter, die den Zweck von Absatz 7.1 unterlaufen könnten. Der Kunde muss dem Verkäufer Angaben über die Erfüllung der Verpflichtungen gemäß den Paragraphen 7.1 und 7.2 innerhalb von zwei (2) Wochen nach der einfachen schriftlichen Anforderung dieser Informationen zur Verfügung stellen.

8. EIGENTUMSVORBEHALT

- 8.1. Alle verkauften Produkte unterliegen dem Eigentumsvorbehalt: die gelieferten Waren bleiben bis zur vollständigen Bezahlung der Rechnung durch den Kunden Eigentum des Verkäufers.
- 8.2. Die Eigentumsübertragung erfolgt nach vollständiger Zahlung der Summe vonseiten des Käufers zur vereinbarten Frist, vorbehaltlich der Risikoübertragung zum Zeitpunkt der Auslieferung.
- 8.3. Die Risiken trägt der Kunde vom Zeitpunkt der Auslieferung der Artikel an, wobei der Eigentumsvorbehalt gilt. Der Kunde verpflichtet sich, die Artikel gegen alle Risiken zu versichern, die vom Zeitpunkt der Auslieferung an auftreten oder verursacht werden können.

9. LIEFERUNG DER ARTIKEL UND HÖHERE GEWALT

- 9.1. Wenn keine anderen Vereinbarungen getroffen werden, gelten die Incoterms FCA Orfengo. Der Kunde trägt die Kosten und das Risiko des Transports. Alle Kosten und Gebühren jeglicher Art im Rahmen des Transports obliegen dem Kunden.
- 9.2. Im Falle von Verkäufen mit EXW- und FCA-Rücksendungen verpflichtet sich der Kunde, dem Verkäufer innerhalb von 90 Tagen ab dem Datum der Verkaufsrechnung (Dlgs 87/2024 – Dlgs 471/97) alle erforderlichen Nachweise dafür vorzulegen, dass die Waren das italienische Zollgebiet verlassen und im ausländischen Bestimmungsland ausgeliefert wurden. Bei Nichteinhaltung der oben beschriebenen Bedingungen berechnet der Verkäufer innerhalb von 30 Tagen nach Ablauf der 90 Tage die Mehrwertsteuer zum geltenden italienischen Satz.
- 9.3. Die Liefertermine sind so genau wie möglich angegeben, hängen aber von den Materialbeschaffungs- und Transportbedingungen des Verkäufers ab. Der Verkäufer bemüht sich aufs Äußerste die Auslieferungstermine einzuhalten.
- 9.4. Die Überschreitung der vorgesehenen Auslieferungszeiten verpflichten der Verkäufer in keinem Fall zu Straf-Schadensersatz- und Zinszahlungen. In solchen Fällen können die laufenden Bestellungen auch nicht ausgesetzt oder storniert werden. In jedem Fall kann die vereinbarte Lieferung nur erfolgen, wenn der Kunde alle seine Verpflichtungen gegenüber dem Verkäufer pünktlich erfüllt hat.
- 9.5. Wenn der Verzug oder die mangelnde Erfüllung der Vertragspflichten höherer Gewalt zuschreiben sind, kann der Verkäufer im folgenden Sinn nicht dafür verantwortlich gemacht werden; a) wenn diese Verhinderung außerhalb seiner Kontrolle liegt; b) wenn die Verhinderung zum Zeitpunkt der Vertragsschließung nicht vorhersehbar war und c) wenn die Auswirkungen der Verhinderung nicht vermieden oder umgangen werden konnten. Bis zum Beweis des Gegenteils zählen beispielsweise folgende Ereignisse zu höherer Gewalt: Krieg, Aufruhr, kommerzielle Engpässe, Embargo, Brand, Zerstörung an Geräten, Streik, Handlungen rechtlicher Behörden, Einhaltung jeglichen Gesetzes oder Regierungserlasses, Epidemie, Pandemie oder Naturkatastrophe. In solchen Fällen kann der Verkäufer bei umgehender Mitteilung an die andere Vertragspartei die Erfüllung seiner Vertragspflichten aussetzen und die Lieferfrist kann um dieselbe Zeit verschoben werden, die der Vorfall andauert. Sofern nichts anderes schriftlich vereinbart wurde, gilt der Vertrag nach Ablauf der Aussetzungsfrist als ohne weitere Mitteilung beendet.
- 9.6. Der Verkäufer kann den Vertrag auch dann auflösen, wenn die Leistungserbringung aufgrund unvorhersehbarer, von ihm unabhängiger Umstände objektiv gesehen zu aufwändig wäre.
- 9.7. Jede Änderung einer Bestellung hat eine Änderung des Liefertermins zur Folge.
- 9.8. Die Bestellungen können in mehreren Kartonen oder in mehreren Lieferungen erfolgen. Darüber hinaus wird zwischen den Parteien vereinbart, dass, wenn der Kunde die bestellten Produkte nicht zu den festgelegten Konditionen entgegen nimmt, der Verkäufer dem Kunden in Rechnung stellt:
- Aufbewahrungskosten in Höhe von 5% des Betrags der Bestellung, ausschließlich Steuer, für jeden Monat Verspätung;
 - jede weitere Ausgabe für Transport.

10. LIEFERBEDINGUNGEN VON PRODUKTEN DER MARKEN SAMBONET/PADERNO/ARTHUR KRUPP/ROSENTHAL

Die Ware aus den Katalogen Sambonet/Paderno/Arthur Krupp/Rosenthal erfolgt frei Haus durch einen vom Verkäufer beauftragten Kurierdienst, unter den in der nachstehenden Tabelle genannten Bedingungen. Für alle anderen Kataloge/Marken gilt hingegen die Bedingung unter Punkt 9.1.

GRUPPE	LÄNDER	NETTO-WARENWERT FREI HAUS	Bearbeitungsgebühr, für Bestellungen unter dem frei-Haus Betrag **
A	Italien, Deutschland, Österreich, Frankreich, Niederlande, Belgien, Luxemburg	500€	20€
B	Spanien, Portugal, Polen, Tschechische Republik, Slowakei, Ungarn, Rumänien, Slowenien, Kroatien, Bulgarien, Norwegen, Andorra, Großbritannien, Nordirland, Schweden	800€	35€
C	Griechenland, Irland, Lettland, Litauen, Estland, Dänemark, Finnland	1.200€	60€

** Die Bearbeitungsgebühren für die Bestellung gelten für jede einzelne vom Kunden aufgebene Bestellung und werden auf der Rechnung gesammelt ausgewiesen.

11. RÜCKGABEN/REKLAMATIONEN

- 11.1. Die Ware ist bei Erhalt zu kontrollieren.
- 11.2. Bei mangelhaften oder beschädigten Paketen verpflichtet sich der Kunde:
 - eindeutige und genaue Vorbehalte auf dem Transportdokument zu vermerken, falls bei den Artikeln ein Verlust oder ein Defekt festgestellt wurde;
 - diese Vorbehalte müssen im Beisein des Auslieferers festgestellt und vermerkt werden;
 - die Art der Artikel und die Anzahl der fehlenden oder defekten Teile müssen eindeutig angegeben werden.
 - seine Vorbehalte gegenüber dem Anbieter sind innerhalb von 48 Stunden schriftlich per E-Mail zu bestätigen.

In Ermangelung dieser Mitteilung verliert der Kunde im Falle eines dem Transport geschuldeten Verlusts oder Defekts sein Recht auf jegliche Beschwerde gegenüber dem Verkäufer.

- Die Formeln «unter Vorbehalt der Verpackung» oder «unter Vorbehalt weiterer Prüfungen» sind nicht zulässig und werden nicht berücksichtigt.
- 11.3. Reklamationen werden innerhalb von 15 Tagen ab Rechnungsdatum als letzte nicht verhandelbare Frist unter folgenden Bedingungen angenommen:
 - Die Reklamation/ der Antrag auf Rücknahme der Ware erfolgt über das angeleitete Verfahren im Benutzerbereich der Webseite www.professional.sambonet.it;
 - Die Lieferung erfolgt frei unserem Werk;
 - Liegt die Verantwortung für die Rückgabe beim Kunden, stellt der Verkäufer 15 % des Nettopreises, jedoch mindestens € 25,00 als Bearbeitungskosten in Rechnung;
 - Liegt die Verantwortung nachgewiesenermaßen beim Verkäufer, wird die Ware ersetzt und dem Kunden frei Haus zugestellt;
 - Im Falle von Produkten, die zur Reparatur zurückgegeben werden und keiner Gewährleistung unterliegen, gehen die Kosten für Zu- und Rücksendung zu Lasten des Kunden;
 - Die Rückgaben werden einer Mengen- und Qualitätskontrolle unterzogen, und eventuell fehlende oder beschädigte Artikel sind vom Kunden zu zahlen;
 - Nicht angenommen werden Rücksendungen von Sonderartikeln (nicht im Katalog), gravierte Tailor-Made-Artikel, oder andere kundenindividuelle, sowie auslaufende Artikel.
 - 11.4. Der Artikel kann nur gegen Vorlage eines Kaufnachweises beim Verkäufer zurückgegeben werden. Die Artikel müssen in ihren Originalverpackungen innerhalb von 8 Tagen ab der vom Verkäufer ausgestellten schriftlichen Zustimmung zurückgegeben werden.

12. GARANTIE - HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN - PRODUKTSICHERHEIT

- 12.1. Der Verkäufer ist entsprechend seiner Rolle als Hersteller der Artikel versichert. Die Haftung des Verkäufers ist auf den Austausch von anerkannt defekter Ware beschränkt, sofern keine Veränderungen daran vorgenommen wurden. Jede andere Entschädigung ist ausgeschlossen.
- 12.2. Die Folgen von unangemessenen Lagerbedingungen sind nicht von der Garantie vonseiten des Verkäufers abgedeckt.
- 12.3. Die Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch oder die Verwendung unter unangemessenen Bedingungen, die von der Gebrauchsanleitung abweichen, sind von der Garantie vonseiten des Verkäufers nicht abgedeckt. Der Verkäufer kann in keinem Fall für indirekte oder immaterielle Schäden jeglicher Natur von seinen Kunden, Vertretern, Angestellten, Nachfolgern oder Rechtsnachfolgern haftbar gemacht werden, wie unter anderem für Verlust, Kosten, Umsatz- bzw. Gewinnverlust des Kunden oder jedes Dritten im Rahmen seiner Vertragspflicht.
- 12.4. Die gesamte und kumulative Haftung des Verkäufers beträgt in Bezug auf die Vertragserfüllung maximal zehn Prozent (10%) des Bestellwerts. Die Fotografien des Artikels im Katalog gelten nicht als für den Vertrag verbindlich.
- 12.5. Die Maße, die Eigenschaften und die Abbildungen der Artikel sind unverbindlich und können aufgrund von technischen Produktionsanforderungen ohne Vorankündigung geändert werden. Angesichts der handwerklichen Fertigung der Artikel können sich leichte Unterschiede zwischen den verschiedenen Chargen des gleichen Artikels ergeben.
- 12.6. Die Ware ist für die Vermarktung in dem Land, in dem der Kunde ansässig ist, bestimmt. Wenn die Ware in einem anderen Land vermarktet wird, liegt es in der Verantwortung des Kunden, die in diesem Land geltenden Vorschriften einschließlich Zoll- und Einfuhrbestimmungen sowie das Risiko von Streitigkeiten jeglicher Art durch Dritte zu überprüfen. Es versteht sich, dass der Verkäufer für jede mögliche Streitigkeit, die durch den Verkauf der Waren in diesem anderen Land entstehen kann, schadlos gehalten wird.
- 12.7. Gemäß der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit kann der Kunde den Verkäufer unter der E-Mail-Adresse kontaktieren product.safety@sambonet.it und über QR-Codes weitere Informationen zu Produkten erhalten, die unter die genannte Verordnung fallen:

PRODUKTE MARKE PADERNO



PRODUKTE MARKE SAMBONET



13. GEISTIGES EIGENTUM

- 13.1. Der Verkäufer behält das alleinige Eigentum der Marken, Entwürfe, Pläne und Modelle und im Allgemeinen aller Dokumente jeder Art, die er dem Kunden ausgehändigt oder übermittelt hat.
- 13.2. Der Verkauf der Artikel beinhaltet nicht die Übertragung des geistigen Eigentums zugunsten des Kunden. Die Rechte auf geistiges Eigentum, seien sie eingetragen oder nicht, behält voll und ganz der Verkäufer. Der Verkäufer behält sich das Recht vor, im Falle eines Verstoßes gegen die Bestimmungen dieses Kapitels rechtliche Schritte einzuleiten.
- 13.3. Darüber hinaus ist es ausdrücklich untersagt, diese Marken und/oder jedes andere identische oder ähnliche Kennzeichen als Marke, Domainname oder für sonstige andere Zwecke zu imitieren bzw. zu vervielfältigen. Entsprechend dürfen Artikel, Zeichnungen, Entwürfe oder Pläne weder ausgeführt noch vervielfältigt bzw. ohne vorherige schriftliche Genehmigung vonseiten des Verkäufers ausgestellt werden, sie dürfen außerdem nicht als Berufung auf jegliche Rechte bezüglich des geistigen Eigentums jeglicher Art verwendet werden.
- 13.4. Werbeunterlagen, die sich auf die Produkte und den Markennamen beziehen, dürfen vom Kunden nur mit ausdrücklicher schriftlicher Zustimmung verwendet werden. Der Verkäufer kann in keinem Fall für den Ursprung der kopierten oder insbesondere im Internet mit seiner Marke verkauften Artikel haftbar gemacht werden; deren Kopie oder Verkauf stellt einen Verstoß gegen das Recht auf gewerbliches und geistiges Eigentum vonseiten Dritter dar.
- 13.5. Der Kunde erlaubt dem Verkäufer ausdrücklich anzugeben, dass letzterer im Namen des Kunden handelt und/oder dass der Kunde die Artikel des Verkäufers verwendet, und letzterer in kommerziellen Dokumenten, auf seiner Website und auf jedem anderen bereits vorhandenen oder künftigen Kommunikationsmittel den Kundennamen als Referenz nennen darf.
- 13.6. Die Art der dem Kunden bereitgestellten Leistungen und die Art der vom Kunden verwendeten Artikel des Verkäufers gelten nicht als vertrauliche Informationen.

14. PERSONENBEZOGENE DATEN

- 14.1. Mit dem Verkauf von Artikeln muss der Verkäufer eine bestimmte Anzahl an persönlichen Angaben vom Kunden erheben, die notwendig sind, um die Bestellungen verarbeiten und die Vertragspflichten des Verkäufers einhalten zu können.
- 14.2. Die vom Kunden bereitgestellten personenbezogenen Daten werden im Einklang mit der EU-Verordnung 2016/679 und der (italienischen) gesetzestretenden Rechtsverordnung) D. Lgs Nr.196/2003 behandelt. Diese Daten sind Gegenstand einer elektronischen Verarbeitung und werden unter sicheren Bedingungen nach dem heutigen Stand der Technik und im Einklang mit den Verfügungen der DSGVO aufbewahrt. Der für die Datenverarbeitung Verantwortliche ist der Verkäufer (Kontaktinformationen folgen). Die Daten werden für den zur korrekten Verwaltung der Bestellungen notwendigen Zeitraum aufbewahrt. Die personenbezogenen Daten werden in keinem Fall ins Ausland weitergegeben, können aber Gegenstand einer Übertragung an einen gewerblichen Übernehmer und/oder Käufer im Rahmen einer Umstrukturierung sein.
- 14.3. Der Kunde hat das Recht auf Zugriff, Änderung, Berichtigung und Löschung seiner Daten, das er gegenüber dem

15. VERTRAULICHKEIT

- 15.1. Der Kunde behandelt jede Information, die ihm im Zusammenhang mit der Ausführung des Vertrags oder einer Bestellung zugetragen werden könnte, als streng vertraulich und verpflichtet sich, diese nicht weiterzugeben. Diese Klausel gilt so lange, wie die vertraulichen Informationen nicht vom Verkäufer an die Öffentlichkeit gebracht werden.

16. ANWENDBARES RECHT - LÖSUNG VON STREITFÄLLEN

- 16.1. Für alle Streitigkeiten oder Meinungsverschiedenheiten gilt das italienische Recht, und die ausschließliche Zuständigkeit liegt beim Gericht von Novara.
- 16.2. Bei ausländischen Kunden gilt das italienische Recht nicht nur für Streitigkeiten, sondern für das gesamte Vertragsverhältnis, unter Ausschluss der Anwendung des Wiener Kaufrechtsübereinkommens.

FRA CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE

1. APPLICATION DES CONDITIONS GÉNÉRALES

- 1.1. Les présentes Conditions Générales de vente sont applicables à toute commande/confirmation de commande/fourniture effectuée au Client.
- 1.2. La transmission d'une commande, la confirmation de la commande et la fourniture comportent la lecture et l'acceptation, sans réserve, des présentes Conditions Générales, à l'exclusion de toute autre clause ou condition qui devra être considérée comme non apposée.
La non-application d'une disposition des présentes Conditions Générales ne constitue pas une renonciation à l'éventuelle application future de ladite disposition de la part du Vendeur.
- 1.3. Les présentes Conditions Générales de Vente prennent effet le 1er janvier 2025, annulant et remplaçant toutes les conditions générales précédentes du Vendeur.
- 1.4. Le Vendeur se réserve le droit indiscutable de modifier à tout moment les présentes Conditions Générales de vente, en le communiquant par écrit au Client.

2. OFFRE/COMMANDE/CONFIRMATION DE COMMANDE

- 2.1. L'acceptation de l'offre et/ou de la confirmation de commande (avec les modalités qu'elle contient) entraîne à tous les effets un contrat de vente conforme aux présentes Conditions Générales de Vente.
 - 2.2. Les offres sont libres et n'engagent pas à passer une commande.
 - 2.3. Les devis sont valables pendant 30 jours à compter de leur date d'émission, sauf indications contraires contenues dans ces derniers.
 - 2.4. Les prix sont entendus nets de TVA, et ne comprennent pas les frais de douane, les frais d'assurance et les frais de transport.
 - 2.5. Les commandes sont soumises à l'approbation du Vendeur.
Le montant minimum de commande est de 100 € net (à l'exclusion des frais de transport, assurance et emballage).
 - 2.6. L'emballage standard est gratuit. Les éventuelles demandes d'emballages spéciaux seront à la charge du Client. Pour les conditions, les coûts et les détails spécifiques, veuillez-vous référer au document « Charte des services » disponible auprès du service clients du Vendeur et sur le portail clients.
-
- 2.7. Le Client devra envoyer la commande, via le Portail clients, à l'adresse <https://professional.sambonet.it> ou sous forme écrite par mail, en précisant ce qui suit :
la quantité et le type de produits commandés ;
le lieu de livraison et de facturation.
 - 2.8. Le Client prend acte que l'offre/la confirmation de commande est considérée comme étant acceptée au moment de la réception, sauf éventuel signalement le jour de la réception de cette dernière.
 - 2.9. Les promotions de produits mises en place par le Vendeur sont régies par des conditions spécifiques, communiquées au client via les canaux dédiés, et sont soumises à des limitations temporelles qui ne seront pas valables ou applicables au-delà de la date de validité de ces dernières.

3. COMMANDES DE PRODUITS PERSONNALISÉS

- 3.1. Tous les articles qui diffèrent par rapport au catalogue doivent être considérés comme « personnalisés ».
- 3.2. Le Vendeur est en mesure de réaliser des produits personnalisés sur demande du client, après étude de son Centre de Style, aux conditions suivantes :
 - Le Vendeur fournit au Client une fiche dessin avec l'indication de tous les paramètres nécessaires (dessin, position, dimensions, etc.) et procédera à la fourniture uniquement à la réception de cette dernière signée pour acceptation ;
 - envoi éventuel d'un échantillon, après approbation de la fiche correspondante, du devis et du versement de l'acompte ;
 - mise en production à partir de la réception de la part du Vendeur de l'acompte égal à 50 % du montant total de la commande ;
 - accord sur la Date de Livraison après l'approbation du dessin exécutif et/ou de l'échantillon ;
 - faculté pour le Vendeur d'appliquer, pour chaque article individuel, une tolérance égale à +/-10 % pour les produits présents dans les catalogues Sambonet, Paderno, Arthur Krupp et Rosenthal et égale à +/-2 % pour les produits présents dans le catalogue ERCUIS, avec arrondissement à l'unité supérieure, à l'expédition des quantités commandées ;
 - les coûts de préparation personnalisée de la commande (par exemple étiquetage, conditionnement, emballage, palettisation et/ou toute autre demande en dehors de la normalité) seront à la charge du Client ;
 - pour les produits de la marque Rosenthal, la quantité minimum de commande pour la première fourniture avec modèles ou dessins personnalisés est de 120 pièces par article (pour toute nouvelle commande éventuelle, la quantité minimum est de 120 pièces) ;
 - paiement du solde de la commande avant la livraison.
- 3.3. Les commandes de produits personnalisés sont considérées confirmées à partir de la signature de la commande et/ou du devis et ne peuvent pas être annulées.
- 3.4. Les produits personnalisés ne peuvent pas être retournés pour remplacement ou remboursement, sauf en cas de défaut de production reconnu par le contrôle qualité du Vendeur.

4. COMMANDES DE PRODUITS PERSONNALISÉS DES MARQUES SAMBONET ET TAILOR MADE

- 4.1. Les coûts indiqués ci-après doivent être considérés comme étant fixes.
- 4.2. Couteaux à dessert exécutés avec lame dentelée : si elle n'est pas prévue de série, avec facturation de 0,65 € par pièce.
- 4.3. Gravure pantographe/laser :
 - coût installation : 70,00 € ;
 - frais de gravure : couverts 0,50 € par pièce - plats et articles de table, si gravure faisable, 1,00 € par pièce ;
 - quantité minimum : couverts 100 pièces par article - plats et articles de table 10 pièces par article.
- 4.4. Poinçonnage :
 - coût poinçons : 300,00 € pour le premier poinçon, 150,00 € pour chaque poinçon supplémentaire ;
 - coût poinçonnage : couverts 0,50 € par pièce - plats et articles de table : devis sur demande ;
 - quantités minimales :
 - première commande : couverts 1000 pièces par article - couteaux poignée creuse 800 pièces par article ;
 - commandes suivantes : couverts 100 pièces par article - couteaux poignée creuse NON poinçonnables (uniquement pantographe ou laser).
- 4.5. Type de gravures Tailor Made standard :
 - Au recto du manche : un des logos standards ou un monogramme (deux lettres) en utilisant l'une des polices standards ;
 - Au verso du manche : la date au format standard en utilisant l'une des polices standards ;

Coût de la gravure Tailor Made :

1. 20 € pour les gravures au recto du manche ;
2. 20 € pour les gravures au verso du manche ;
3. 40 € pour les gravures au recto et au verso du manche.

Minimum d'achat pour des articles en vrac Tailor Made :

4. 6 pièces pour les références en maillehort, par multiples de 6 pièces ;
5. 12 pièces pour toutes les autres références, par multiples de 12 pièces ;

Application du coût de la gravure Tailor Made sur chaque commande :

- Un coût unique pour chaque type de gravure, indiqués aux points 1,2,3, quel que soit le nombre de pièces jusqu'à 150 pièces ; au-delà de 150 pièces et par multiples de 150 pièces, le coût de la gravure sera à nouveau appliqué ;
- Un coût unique quel que soit le nombre de références – à condition qu'il soit supérieur au minimum d'achat indiqué aux points 4 et 5.

5. PRODUITS DE LA MARQUE ERCUIS :

ARGENT MASSIF, PIÈCES DORÉES ET COLLECTIONS AVEC MATÉRIAUX PRÉCIEUX

- 5.1. Les prix de vente indiqués en catalogue sont basés sur la cotation de l'or et de l'argent en date du 01/01/2025 et sont fournis exclusivement à titre indicatif.

- 5.2. Le Vendeur se réserve donc le droit de mettre à jour le prix de vente de l'offre sur la base de l'évolution des cotations de marché des métaux précieux susmentionnés.
- 5.3. Toutes les offres concernant les métaux précieux auront une validité temporelle limitée à 7 jours.
- 5.4. Minimum de commande : la quantité minimum sera communiquée au moment de l'offre.

6. PAIEMENT

- 6.1. Le paiement de la facture est dû dans le délai de paiement préalablement convenu entre les parties. Le Vendeur se réserve le droit de demander un paiement anticipé ou un acompte pour n'importe quelle commande.
- 6.2. Les éventuelles réclamations du Client ne pourront en aucun cas avoir pour effet le report ou la suspension des paiements.
- 6.3. Le Client en situation de retard de paiement sera par conséquent débiteur de plein droit, vis-à-vis du Vendeur, d'une indemnisation forfaitaire pour frais de rappel égale à 40,00 €. Si les frais de rappel dépassent ce montant, le Vendeur sera en droit de réclamer une indemnisation supplémentaire. En cas de retard de paiement seront dus les intérêts de retard au taux visé à l'article 5 du Décret législatif italien n° 231/2002 tel que modifié ultérieurement par le Décret législatif italien n° 192/2012, majoré de 8 %.
- 6.4. Les paiements qui sont dus au Vendeur ne peuvent pas être suspendus ni faire l'objet de toute réduction ou compensation sans l'accord écrit du Vendeur.
- 6.5. Le Client en défaut devra rendre, à ses frais et risques, les produits non payés. Si le Vendeur revendique les produits, il est libéré de l'obligation de restituer les acomptes reçus du Client, dans la mesure où leur montant peut-être compensé avec le montant dû pour les dommages et intérêts dus par le Client (pour les frais de retour ou de réparation).
- 6.6. En cas de non-paiement total ou partiel de la facture, ou de dégradation de la situation financière du Client, le Vendeur aura également le droit :
- de suspendre ou d'annuler les commandes et les livraisons en cours ;
 - d'exiger de plein droit le paiement immédiat de la totalité des montants restant dus par le Client, relatifs à d'autres contrats en cours ;
 - de retenir les produits jusqu'au paiement total du prix ;
 - d'exiger un paiement anticipé pour les commandes ultérieures ;
 - d'exiger des garanties de paiement.

7. INTERDICTION DE VENTE/RÉEXPORTATION

- 7.1. Le Client ne vendra, n'exportera ni ne réexportera, directement et/ou indirectement, vers la Fédération de Russie et/ou en vue d'une utilisation dans la Fédération de Russie, ni vers la Biélorussie et/ou en vue d'une utilisation en Biélorussie, aucune marchandise, fournie en vertu des présentes Conditions Générales ou en relation avec ces dernières, qui entre dans le champ d'application du Règlement (UE) n° 833/2014, de l'article 12-octies du Règlement (UE) n° 833/2014 du Conseil tel que modifié et intégré ultérieurement et/ou de l'article 8-octies du Règlement (CE) n° 765/2006 tel que modifié et intégré ultérieurement, ainsi que de toute disposition réglementaire différente et/ou ultérieure qui pourrait être prise à cet égard.
- 7.2. Le Client s'engage à faire tout son possible pour garantir que l'objectif du paragraphe 7.1 ne soit pas annulé par des tiers en aval de la chaîne commerciale, y compris les éventuels revendeurs.
- 7.3. Toute violation des paragraphes 7.1 et 7.2 constituera une violation grave d'un élément essentiel des présentes Conditions Générales et du contrat conclu en vertu de ces dernières, et le Vendeur aura le droit d'adopter des remèdes appropriés, parmi lesquels, à titre indicatif et non exhaustif : (i) la résiliation du contrat ; et/ou (ii) l'application d'une pénalité égale à 15 % de la valeur totale du contrat susdit ou du prix des marchandises exportées, si supérieur ; (iii) la notification des violations aux autorités compétentes. Dans tous les cas sans préjudice de tout dommage plus important subi par le Vendeur (y compris, à titre indicatif et non exhaustif, celui dérivant d'éventuelles sanctions infligées au Vendeur à cause de la violation susmentionnée).
- 7.4. Le Client doit informer immédiatement par écrit le Vendeur des éventuels problèmes d'application des paragraphes 7.1 et 7.2, y compris les éventuelles activités pertinentes de la part de tiers qui pourraient compromettre l'objectif du paragraphe 7.1. Le Client devra mettre à disposition du Vendeur les informations relatives au respect des obligations visées aux paragraphes 7.1 et 7.2 dans un délai de deux (2) semaines à compter de la simple demande de ces informations.

8. RÉSERVE DE PROPRIÉTÉ

- 8.1. Tous les produits vendus sont soumis à la réserve de propriété : la marchandise fournie reste la propriété du Vendeur jusqu'au paiement intégral de la facture de la part du Client.
- 8.2. Le transfert de propriété est subordonné au paiement complet du prix correspondant de la part du Client dans le délai convenu, sans préjudice du transfert des risques à la date de livraison.
- 8.3. À partir de la livraison des produits, les risques sont à la charge du Client, sans préjudice de la réserve de propriété. Le Client s'engage à assurer les produits contre tous les risques qu'ils peuvent subir ou causer à partir de leur livraison.

9. LIVRAISON DES PRODUITS ET CAS DE FORCE MAJEURE

- 9.1. Sauf accord contraire, l'incoterm est FCA Orfengo. Le transport est effectué aux frais et aux risques du Client. Tous les frais et taxes de quelque nature que ce soit relatifs au transport sont à la charge du Client.
- 9.2. En cas de vente avec retours EXW et FCA, le Client s'engage à fournir au Vendeur, dans un délai de 90 jours à compter de la date de la facture de vente (Décret législatif italien 87/2024 - Décret législatif italien 471/97), toutes les preuves nécessaires de sortie effective de la marchandise du territoire douanier italien et de livraison effective au sein de l'État étranger de destination. En cas de non-respect des termes décrits ci-dessus, le vendeur facturera, dans un délai de 30 à 90 jours, la TVA au taux italien en vigueur.
- 9.3. Les délais de livraison sont indiqués de la manière la plus exacte possible, mais dépendent des conditions d'approvisionnement et de transport du Vendeur. Le Vendeur s'engage à faire preuve de la plus grande diligence afin de respecter les livraisons.
- 9.4. Le dépassement des temps de livraison n'entraîne en aucun cas la responsabilité du Vendeur, ni le versement de pénalités ou d'intérêts, ni ne pourra faire l'objet de demandes de dommages et intérêts. Dans ces cas n'est pas non plus prévue la suspension ou l'annulation des commandes en cours. Dans tous les cas, la livraison dans les délais pourra être effectuée uniquement si le Client s'est ponctuellement conformé à toutes ses obligations vis-à-vis du Vendeur.
- 9.5. Le Vendeur ne sera pas tenu responsable si l'exécution retardée ou la non-exécution des obligations contractuelles dépend de causes de Force Majeure, dans la mesure où il peut démontrer : a) que cet empêchement est indépendant de sa volonté ; b) qu'il ne pouvait pas être raisonnablement prévu au moment de la conclusion du contrat ; c) que les effets de l'empêchement n'auraient pas raisonnablement pu être évités ou surmontés. Sauf preuve du contraire, les événements de force majeure sont réputés inclure, à titre d'exemples, la guerre, l'émeute, les restrictions commerciales, l'embargo, l'incendie, la destruction d'équipements, la grève, l'acte d'une autorité légale, le respect d'une loi ou d'un ordre gouvernemental, l'épidémie, la pandémie, la catastrophe naturelle ou l'événement naturel extrême.
- Dans ces cas, le Vendeur pourra suspendre l'exécution de ses obligations contractuelles, en avertissant par écrit l'autre partie, et le délai pour l'exécution de la fourniture pourra être prorogé pour une durée égale à la durée de l'événement. Sauf accord contraire écrit, une fois la période de suspension inutilement écoulée, le contrat sera considéré résilié sans avis ultérieur.
- 9.6. Le Vendeur pourra également résilier le contrat si l'exécution de la prestation est objectivement rendue trop onéreuse par une circonstance imprévisible indépendante de sa volonté.
- 9.7. Toute modification de commande donnera lieu à une modification conséquente des délais.
- 9.8. Les commandes peuvent être livrées en plusieurs emballages et/ou en plusieurs livraisons. Il est par conséquent convenu entre les parties que si le Client ne prend pas possession des produits commandés selon les conditions acceptées ci-dessus, le Vendeur facturera au Client :
- les frais de conservation correspondant à 5 % du montant de la commande, taxes exclues, par mois de retard, tout mois déjà entamé étant dû ;
 - tout frais de transport ultérieur sera à la charge du Client.

10. CONDITIONS DE LIVRAISON DES PRODUITS DE LA MARQUE SAMBONET/PADERNO/ARTHUR KRUPP/ROSENTHAL

La marchandise présente dans les catalogues Sambonet/Paderno/Arthur Krupp/Rosenthal est livrée franco-domicile Client par un transporteur contracté avec le Vendeur dans les conditions indiquées dans le tableau ci-dessous. Pour tous les autres catalogues/marques, en revanche, la condition du point 9.1 s'applique.

GROUPE	PAYS	PORT FRANC VALEUR NETTE MARCHANDISE	Frais de gestion de la commande, pour des commandes inférieures au Port Franc **
A	Italie, Allemagne, Autriche, France, Pays-Bas, Belgique, Luxembourg	500€	20€
B	Espagne, Portugal, Pologne, République Tchèque, Slovaquie, Hongrie, Roumanie, Slovénie, Croatie, Bulgarie, Norvège, Andorre, Royaume-Uni, Irlande du Nord, Suède	800€	35€
C	Grèce, Irlande, Lettonie, Lituanie, Estonie, Danemark, Finlande	1.200€	60€

** Les frais de gestion de la commande s'entendent par commande individuelle transmise par le client et seront facturés sur la facture de manière cumulative.

11. RETOURS/RÉCLAMATIONS

- 11.1. La marchandise doit être contrôlée à sa réception.
- 11.2. En cas de colis défectueux/endommagés, le Client s'engage :
- à émettre des réserves claires et précises sur le reçu de livraison en cas de perte ou de défaillance constatée sur les produits ;
 - à constater et rédiger ces réserves en présence du transporteur ;
 - à indiquer clairement la nature des produits et le nombre de pièces manquantes ou défectueuses ;
 - à confirmer dans les 48 heures ses réserves au Vendeur sous forme écrite, par courriel.
- En absence de quoi le Client perdra le droit de procéder à toute plainte contre le Vendeur en cas de perte ou de défaillance résultant du transport.
- Les formules « avec réserve de déballeage » ou « avec réserve de vérification ultérieure » ne sont pas admises et n'ont aucune valeur.
- 11.3. Les réclamations seront acceptées dans les 15 jours à compter de la date de la facture, dernier délai non négociable, aux conditions suivantes :
- la réclamation / demande de retour de marchandise doit être faite à travers la procédure guidée à l'adresse www.professional.sambonet.it dans l'espace utilisateur ;
 - le retour de la marchandise doit être départ notre usine ;
 - En cas de responsabilité du client, le Vendeur facturera 15 % du prix net, avec un minimum de 25 € pour les coûts de gestion ;
 - en cas de responsabilité avérée du Vendeur, la marchandise sera remplacée et retournée franco domicile client ;
 - pour les produits retournés pour réparation hors garantie, les frais de transport aller-retour sont à la charge du client ;
 - les retours seront soumis à un contrôle de quantité et de qualité, et les éventuels articles manquants ou détériorés resteront à la charge du Client ;
 - les retours d'articles spéciaux (hors catalogue), gravés Tailor Made, avec d'autres personnalisations ou hors production ne seront pas acceptés.
- 11.4. Le produit pourra être rendu uniquement sur preuve d'achat auprès du Vendeur. Les produits devront être rendus dans leur emballage d'origine dans un délai de 8 jours à compter de l'accord écrit du Vendeur.

12. GARANTIES – LIMITES DE RESPONSABILITÉ – SÉCURITÉ DES PRODUITS

- 12.1. Le Vendeur est assuré conformément à sa qualité de fabricant de produits. La responsabilité du Vendeur est limitée au remplacement de la marchandise reconnue comme étant défectueuse, à condition qu'elle n'ait pas subi de modifications et à l'exclusion de toute autre indemnité.
- 12.2. Le Vendeur ne fournit aucune garantie contre les conséquences de l'éventuel non-respect des conditions de stockage.
- 12.3. Le Vendeur ne garantit pas les dommages dérivant d'une utilisation inappropriée ou dans des conditions inappropriées ou ne correspondant pas au mode d'emploi. Le Vendeur ne sera en aucun cas responsable envers les Clients, ses agents, employés, successeurs ou ayants-droits, de tout dommage indirect ou immatériel de quelque nature que ce soit, y compris, sans s'y limiter, les pertes, les coûts, les dommages, les pertes de revenu ou de profit, subis par le Client ou par tout tiers dans le cadre de ses obligations contractuelles.
- 12.4. La responsabilité totale et cumulée du Vendeur dans le cadre de l'exécution du Contrat ne pourra en aucun cas excéder les dix pour cent (10 %) du montant de la commande. Les photos des produits du catalogue n'ont pas de valeur contractuelle.
- 12.5. Les mesures, caractéristiques et illustrations des produits sont fournies à titre indicatif et soumises à des variations sans préavis si des exigences techniques et de production l'exigent. En considération du fait que la production est artisanale, il pourrait y avoir de légères différences entre les différents lots d'un même produit.
- 12.6. La marchandise est destinée à la commercialisation dans le Pays où se trouve le siège du Client. Si la marchandise est commercialisée dans un Pays différent, il incombe au client de vérifier les réglementations applicables dans ce Pays, y compris les réglementations en matière d'importation, ainsi que le risque de contestations de la part de tiers pour quelque raison que ce soit, restant entendu que le Vendeur sera indemnisé et déchargé de toute responsabilité par le client pour tout ce qui est causé par la vente de la marchandise dans ledit Pays différent.
- 12.7. Conformément au Règlement (UE) 2023/988 relatif à la sécurité générale des produits, le Client pourra contacter le Vendeur à l'adresse mail suivante product.safety@sambonet.it et trouver toutes les informations pour les produits concernés par le règlement précité grâce aux codes QR dédiés :

PRODUITS DE LA MARQUE PADERNO



PRODUITS DE LA MARQUE SAMBONET



13. PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

- 13.1. Le Vendeur détient la propriété intellectuelle des marques, des dessins, des brouillons, des plans de modèle et de manière générale de tous les documents de quelque nature que ce soit délivrés ou envoyés par le Vendeur au Client.
- 13.2. La vente des produits ne comporte aucun transfert de propriété intellectuelle en faveur du Client. Les droits de propriété intellectuelle, déposés ou non, restent la pleine et entière propriété du Vendeur.
- Le Vendeur se réserve le droit d'agir en justice en cas de violation des dispositions visées dans le présent chapitre.
- 13.3. Il est par conséquent expressément interdit d'effectuer tout reproduction, imitation de ces marques et/ou de tout autre signe distinctif d'identité ou similaire, à titre de marque, nom de domaine ou pour toute autre utilisation. De la même manière, les produits, les dessins, les brouillons, les plans ne peuvent pas être ni exécutés ni reproduits, ni représentés sans l'autorisation préalable écrite du Vendeur, ni même faire l'objet d'une revendication de quelque droit de propriété intellectuelle que ce soit, de quelque nature que ce soit.
- 13.4. Tout document publicitaire, relatif aux produits et à la marque, pourra être utilisé par le client uniquement après accord exprès et écrit. Le Vendeur ne pourra en aucun cas être tenu responsable de l'origine des produits copiés et vendus avec sa marque, en particulier sur Internet, qui s'avèrent être une violation de ses droits de propriété industrielle et intellectuelle de la part de tiers.

- 13.5. Le Client autorise expressément le Vendeur à indiquer qu'il intervient pour le compte du client et/ou que le client utilise les produits du Vendeur et à citer son nom comme référence dans les documents commerciaux, sur son site Internet et sur tout autre support de communication existant ou futur.
- 13.6. La nature des services réalisés par le Client et le type de produit du Vendeur utilisé par le Client ne constituent pas des informations confidentielles.

14. DONNÉES À CARACTÈRE PERSONNEL

- 14.1. La vente de produits de la part du Vendeur nécessite la collecte d'un certain nombre d'informations à caractère personnel relatives au Client, nécessaires à l'administration correcte des commandes et au respect des obligations contractuelles du Vendeur.
- 14.2. Les données à caractère personnel fournies par le Client seront traitées dans le respect du Règlement (UE) n°2016/679 et du Décret législatif italien n° 196/2003. Ces données font l'objet d'une élaboration informatique et sont conservées en toute sécurité, selon les moyens actuels de la technique, dans le respect des dispositions du RGPD. Le responsable du traitement est le Vendeur (coordonnées à suivre). Les données sont conservées pour une durée raisonnable nécessaire à l'administration correcte des commandes. Les données à caractère personnel collectées ne font l'objet d'aucun transfert à l'étranger et pourront dans tous les cas faire l'objet d'une cession en faveur d'un cessionnaire d'entreprise et/ou d'un acheteur dans le cadre d'une restructuration.
- 14.3. Le Client dispose d'un droit d'accès, de modification, de rectification et d'effacement des données qui le concernent, qu'il peut exercer auprès du Vendeur par e-mail à l'adresse privacy@sambonet.it ou par courrier ordinaire.

15. CONFIDENTIALITÉ

- 15.1. Le Client considérera comme strictement confidentielle et s'engage à ne pas divulguer toute information dont il pourrait avoir connaissance dans le cadre de l'exécution du Contrat ou d'une commande. Cette clause restera valide tant que les informations confidentielles ne seront pas mises dans le domaine public par le Vendeur.

16. DROIT APPLICABLE – RÉSOLUTION DES LITIGES

- 16.1. Pour toute contestation ou litige s'applique la loi italienne et est exclusivement compétent le Tribunal de Novare.
- 16.2. En cas de clients étrangers, la loi italienne s'applique non seulement aux litiges, mais à l'entière du rapport contractuel, à l'exclusion de l'application de la Convention de Vienne relative à la vente de biens immobiliers.

ESP CONDICIONES GENERALES DE VENTA

1. APLICACIÓN DE LAS CONDICIONES GENERALES

- 1.1. Las presentes Condiciones Generales de Venta se aplican a cualquier pedido/confirmación de pedido/ suministro realizado al cliente.
- 1.2. La transmisión de un pedido, la confirmación del pedido y el suministro implican la lectura y la aceptación, sin reservas, de las presentes Condiciones Generales, con exclusión de cualquier otra cláusula o condición, que se tendrán por no puestas.
La no aplicación de una disposición de las presentes Condiciones Generales no constituirá una renuncia a la aplicación futura de dicha disposición por parte del vendedor.
- 1.3. Las presentes Condiciones Generales de Venta entrarán en vigor el 1 de enero de 2025, anulando y sustituyendo todas las condiciones generales anteriores del vendedor.
- 1.4. El vendedor se reserva el derecho incontestable de modificar las presentes Condiciones Generales de Venta en cualquier momento, notificándolo por escrito al cliente.

2. OFERTA/PEDIDO/CONFIRMACIÓN DE PEDIDO

- 2.1. Con la aceptación de la oferta y/o la confirmación de pedido (según las modalidades que figuran en ella), se crea a todos los efectos un contrato de compraventa conforme a las presentes Condiciones Generales de Venta.
- 2.2. Las ofertas son libres y sin compromiso de pedido.
- 2.3. Los presupuestos son válidos durante 30 días a partir de su fecha de emisión, salvo que en ellos se indique lo contrario.
- 2.4. Los precios son netos de IVA y excluyen los derechos de aduana, los gastos de seguro y los gastos de transporte.
- 2.5. Los pedidos están sujetos a la aprobación del vendedor.
El importe mínimo del pedido es de 100 euros netos de mercancías (excluidos los gastos de transporte, seguro y embalaje).
- 2.6. El embalaje estándar es gratuito. Cualquier solicitud de embalaje especial correrá a cargo del cliente. Para conocer las condiciones, los costes y los detalles específicos, consulte el documento titulado «Carta de servicios» disponible en el servicio de atención al cliente del vendedor y en el portal del cliente.
- 2.7. El cliente deberá enviar el pedido a través del portal del cliente a la dirección <https://professional.sambonet.it> o por escrito por correo electrónico, indicando lo siguiente: la cantidad y el tipo de productos solicitados; el lugar de entrega y facturación.
- 2.8. El cliente toma nota de que la oferta/confirmación de pedido se considerará aceptada en el momento de su recepción, sin perjuicio de cualquier notificación efectuada antes del día de la recepción de la misma.
- 2.9. Las promociones de productos realizadas por el vendedor se rigen por condiciones específicas, comunicadas al cliente a través de los canales apropiados, y están sujetas a limitaciones temporales que no serán válidas ni aplicables más allá de su fecha de validez.

3. PEDIDOS DE PRODUCTOS PERSONALIZADOS

- 3.1. Todos los artículos que difieran de los que figuran en la lista de precios/catálogo se considerarán «personalizados».
- 3.2. El vendedor está capacitado para fabricar productos personalizados a petición del cliente, previo estudio por parte de su Centro de Estilo, bajo las siguientes condiciones:
- El vendedor facilitará al cliente una ficha de diseño indicando todos los parámetros necesarios (diseño, posición, dimensiones, etc.) y sólo procederá al suministro una vez recibida la misma firmada para su aceptación;
 - posible envío de una muestra, previa aprobación de la correspondiente hoja de planos, del presupuesto y el pago del anticipo;
 - inicio de la producción tras la recepción por parte del vendedor del anticipo equivalente al 50% del importe total del pedido;
 - acuerdo sobre la Fecha de Entrega tras la aprobación del diseño ejecutivo y/o de la muestra;
 - facultad del vendedor de aplicar, para cada artículo individual, una tolerancia de +/-10% para los productos de los catálogos/listas de precios Sambonet, Paderno, Arthur Krupp y Rosenthal y del +/-2% para los productos del catálogo/lista de precios Ercuis, redondeado a la unidad superior, en el envío de las cantidades pedidas;
 - Los costes de la preparación personalizada del pedido (como etiquetado, empaquetado, embalaje, paletizado y/o cualquier otra solicitud fuera estándar) correrán a cargo del cliente;
 - para los productos de la marca Rosenthal, la cantidad mínima de pedido para la primera entrega con modelos o diseños personalizados es de 120 unidades por artículo (para cualquier nuevo pedido, la cantidad mínima es de 120 unidades);
 - pago del saldo del pedido antes de la entrega.
- 3.3. Los pedidos de productos personalizados se consideran confirmados desde el momento en que se firma el pedido y/o el presupuesto y no pueden cancelarse.
- 3.4. Los productos personalizados no podrán devolverse para su cambio o reembolso, salvo en caso de defecto de fabricación reconocido por el control de calidad del vendedor.

4. PEDIDOS DE PRODUCTOS PERSONALIZADOS DE LA MARCA SAMBONET Y A MEDIDA

- 4.1. Los costes indicados a continuación deben entenderse como fijos.
- 4.2. Borde dentado de las hojas de los cuchillos de fruta: cuando no se suministre de serie, con un cargo de 0,65 euros por pieza.
- 4.3. Grabado con Pantógrafo/Láser:
- coste del equipo: € 70,00;
 - coste del grabado: cubertería 0,50€ por pieza - vajilla, grabado cuando sea posible, 1,00€ por pieza;
 - cantidades mínimas: cubertería 100 piezas por artículo - vajilla 10 piezas por artículo.

- 4.4. Punzonado:
- coste punzones: el primer punzón 300,00€ - los sucesivos 150,00€ cada uno;
 - coste punzonado: cubertería 0,50€ por pieza - vajilla, presupuesto a petición;
 - cantidades mínimas:
 - equipos nuevos: cubertería 1.000 piezas por artículo - cuchillos de mango hueco 800 piezas por artículo;
 - pedidos repetidos: cubertería 100 piezas por artículo - los cuchillos de mango hueco NO se pueden punzonar (solo pantógrafo o láser).
- 4.5. Tipos de grabados Tailor Made estándar:
- en el terminal frontal: uno de los logotipos estándar, o el monograma (dos letras) usando uno de los caracteres estándar;
 - En el terminal trasero: la fecha en formato estándar, utilizando uno de los caracteres estándar.
- Coste del grabado Tailor Made:
1. 20€ para grabados en el terminal frontal;
 2. 20€ para grabados en el terminal trasero;
 3. 40€ para grabados en el terminal delantero y en el terminal trasero.
- Pedido mínimo de compra para artículos individuales Tailor Made:
4. 6 pzas. para las referencias hechas en alpaca, con múltiples de 6 pzas.;
 5. 12 pzas. para todas las otras referencias, con múltiples de 12 pzas.;
- Aplicación del coste del grabado Tailor Made en un único pedido de compra:
- Un único coste por cada tipo de grabado indicado en los puntos 1,2,3 independientemente del número de piezas hasta 150 pzas., más allá de 150 pzas. y en múltiplos de 150 pzas. se aplicará de nuevo el coste de grabado;
 - Un único coste independientemente del número de referencias - si es superior al mínimo de compra indicado en los puntos 4 y 5.

5. PRODUCTOS DE LA MARCA ERCUIS:

PLATA MACIZA, PIEZAS DORADAS Y COLECCIONES CON MATERIALES PRECIOSOS

- 5.1. Los precios de venta indicados en la lista de precios se basan en la cotización del oro y la plata a 01/01/2025 y se facilitan a título meramente informativo.
- 5.2. Por lo tanto, el vendedor se reserva el derecho de actualizar el precio de venta de la oferta en función de la evolución de los precios de mercado de los metales preciosos mencionados.
- 5.3. Todas las ofertas relativas a metales preciosos serán válidas por un periodo de tiempo limitado a 7 días.
- 5.4. Cantidad mínima de pedido: la cantidad mínima se comunicará en el momento de la oferta.

6. PAGO

- 6.1. El pago de la factura deberá efectuarse dentro del plazo de pago acordado previamente entre las partes. El vendedor se reserva el derecho de solicitar el pago por adelantado o un anticipo para cualquier pedido.
- 6.2. Cualquier reclamación por parte del cliente no tendrá en ningún caso el efecto de aplazar o suspender el pago.
- 6.3. En caso de retraso en el pago, el cliente también será legalmente deudor, ante el vendedor, de una compensación a tanto alzado por los gastos de reclamación del pago igual a 40,00€. En caso de que los gastos de reclamación superen este importe, el vendedor tendrá derecho a reclamar una indemnización adicional. En caso de retraso en el pago, se devengarán intereses de demora al tipo previsto en el art. 5 del D. L.E.G. 231/2002 y enmiendas adicionales de acuerdo con el D.L.E.G. 192/2012, incrementado en un 8%.
- 6.4. Los pagos debidos al vendedor no podrán ser suspendidos, ni ser objeto de ningún descuento o compensación sin el acuerdo escrito del vendedor.
- 6.5. El cliente moroso deberá devolver, por su cuenta y riesgo, los productos impagados. En caso de que reclame los productos, el vendedor quedará liberado de la obligación de devolver los anticipos recibidos del cliente, en la medida en que su importe pueda compensarse con el importe adeudado en concepto de daños e intereses adeudados por el Cliente (por gastos de devolución o reparación).
- 6.6. En caso de impago total o parcial de la factura, o si la situación financiera del cliente se deteriora, el vendedor también tendrá derecho a:
- suspender o cancelar los pedidos y las entregas en curso;
 - exigir legalmente el pago inmediato de todas las cantidades pendientes adeudadas por el cliente en relación con otros contratos en curso;
 - retener los productos hasta el pago íntegro del precio;
 - exigir el pago por adelantado para los pedidos sucesivos;
 - exigir garantías de pago.

7. PROHIBICIÓN DE VENTA/REEXPORTACIÓN

- 7.1. El cliente no venderá, exportará o reexportará, directa y/o indirectamente, a la Federación Rusa y/o para su uso en la Federación Rusa ni a Bielorrusia y/o para su uso en Bielorrusia ninguna mercancía, suministrada en virtud de estas Condiciones Generales o en relación con las mismas, que entre en el ámbito de aplicación del Reglamento (UE) n° 833/2014, del artículo 12 octies del Reglamento (UE) n° 833/2014 del Consejo y enmiendas adicionales y/o del artículo 8 octies del Reglamento (CE) n° 765/2006 y enmiendas adicionales, así como cualquier normativa diferente y/o adicional que pueda dictarse al respecto.
- 7.2. El cliente se compromete a hacer todo lo posible para garantizar que el propósito del apartado 7.1 no se vea frustrado por terceros, que ocupen una posición sucesiva, en la cadena comercial, incluidos los revededores.
- 7.3. Cualquier incumplimiento de lo dispuesto en los apartados 7.1 y 7.2 constituirá un incumplimiento grave de un elemento esencial de las presentes Condiciones Generales y del contrato celebrado en virtud de las mismas, y el vendedor tendrá derecho a adoptar las medidas apropiadas, incluidas, entre otras, a título enunciativo y no limitativo: (i) la resolución del contrato; y/o (ii) la aplicación de una sanción equivalente al 15% del valor total de dicho contrato o del precio de la mercancía exportada, si éste fuera superior; (iii) la denuncia de las infracciones a las autoridades competentes. En cualquier caso, ello se entenderá sin perjuicio de mayores daños y perjuicios sufridos por el vendedor (incluyendo, a título enunciativo y no limitativo, los derivados de las sanciones que se pudieran imponer al vendedor como consecuencia del citado incumplimiento).
- 7.4. El cliente informará al vendedor inmediatamente por escrito de cualquier problema en la aplicación de los apartados 7.1 y 7.2, incluyendo cualquier actividad relevante de terceros que pudiera frustrar el propósito del apartado 7.1. El cliente pondrá a disposición del vendedor la información relativa al cumplimiento de las obligaciones previstas en los apartados 7.1 y 7.2 en un plazo de dos (2) semanas a partir de la mera solicitud por escrito de dicha información.

8. RESERVA DE DOMINIO

- 8.1. Todos los productos vendidos están sujetos a reserva de dominio: las mercancías suministradas siguen siendo propiedad del vendedor hasta el pago íntegro de la factura por parte del cliente.
- 8.2. La transferencia de propiedad está sujeta al pago íntegro del precio correspondiente por parte del cliente en la fecha de vencimiento acordada, sin perjuicio de la transferencia de riesgos en la fecha de entrega.
- 8.3. A partir de la entrega de los productos, los riesgos correrán a cargo del cliente, sin perjuicio de la reserva de dominio. El cliente se compromete a asegurar los productos contra todos los riesgos que puedan incurrir o causar a partir de su entrega.

9. ENTREGA DE LOS PRODUCTOS Y FUERZA MAYOR

- 9.1. Salvo acuerdo en contrario, los incoterms son FCA Orfengo. El transporte se realiza por cuenta y riesgo del cliente. Todos los gastos y cargas de cualquier naturaleza relacionados con el transporte correrán a cargo del cliente.
- 9.2. En el caso de ventas efectuadas con devoluciones EXW y FCA, el cliente se compromete a proporcionar al vendedor, en el plazo de 90 días a partir de la fecha de la factura de venta (D.Leg. 87/2024 - D.Leg. 471/97) todas las pruebas necesarias de que la mercancía ha salido del territorio aduanero italiano y ha sido entregada en el país extranjero de destino. Si no se cumplen los plazos mencionados, el vendedor cargará el IVA al tipo italiano aplicable en un plazo de 30 días a partir de los 90.
- 9.3. Los plazos de entrega se indican con la mayor precisión posible, pero dependen de las condiciones de aprovisionamiento y transporte del vendedor. El vendedor se compromete a actuar con la máxima diligencia para cumplir los plazos de entrega.
- 9.4. El incumplimiento de los plazos de entrega no dará lugar en ningún caso a responsabilidad por parte del vendedor, ni conllevará el pago de sanciones, intereses o será objeto de reclamación por daños y perjuicios. Además, en estos casos, no procederá la suspensión o anulación de los pedidos en curso. En cualquier caso, la entrega dentro de los plazos sólo podrá realizarse si el cliente ha cumplido puntualmente todas sus obligaciones con el vendedor.

- 9.5. El vendedor no será responsable si el retraso o incumplimiento de las obligaciones contractuales se debe a Fuerza Mayor, siempre que pruebe: a) que dicho impedimento está fuera de su control razonable; b) que no podía preverse razonablemente en el momento de la celebración del contrato; c) que los efectos del impedimento no podían evitarse o superarse razonablemente. Salvo prueba en contrario, se considerarán casos de fuerza mayor, entre otros, la guerra, los disturbios, las restricciones comerciales, los embargos, los incendios, la destrucción de equipos, las huelgas, los actos de la autoridad judicial, el cumplimiento de cualquier ley u orden gubernamental, las epidemias, las pandemias, las catástrofes naturales o los fenómenos naturales extremos. En tales casos, el vendedor podrá suspender el cumplimiento de sus obligaciones contractuales mediante notificación por escrito a la otra parte, y el plazo de ejecución del suministro podrá prorrogarse por un periodo igual a la duración del evento. Salvo que se acuerde otra cosa por escrito, una vez transcurrido inútilmente el plazo de suspensión, el contrato se considerará resuelto sin más avisos.
- 9.6. El vendedor también podrá rescindir el contrato si la ejecución de la prestación se hace objetivamente demasiado onerosa debido a una circunstancia imprevisible y ajena a su voluntad.
- 9.7. Cualquier modificación del pedido dará lugar a la consiguiente modificación de los plazos.
- 9.8. Los pedidos podrán entregarse en varios paquetes y/o varias entregas. Asimismo, se acuerda entre las partes que si el cliente no toma posesión de los productos pedidos en las condiciones aceptadas anteriormente, el vendedor facturará al cliente:
- gastos de almacenaje equivalentes al 5% del importe del pedido, impuestos excluidos, por mes de retraso, siendo exigible cada mes ya iniciado;
 - cualquier otro gasto de transporte correrá a cargo del cliente.

10. CONDICIONES DE ENTREGA DE LOS PRODUCTOS DE LAS MARCAS SAMBONET/PADERNO/ARTHUR KRUPP/ROSENTHAL

Los productos presentes en los catálogos Sambonet/Paderno/Arthur Krupp/Rosenthal se entregaran, con los portes pagados por el vendedor desde el domicilio del cliente, a través de una empresa de transporte elegida por vendedor, en las condiciones indicadas en la tabla siguiente. Para el resto de catálogos/marcas, sin embargo, se aplica la condición del apartado 9.1.

GRUPO	PAÍSES	PORTES PAGADOS CON VALOR NETO MERCANCÍA	Gastos de gestión pedido, para pedidos inferiores a los Portes Pagados **
A	Italia, Alemania, Austria, Francia, Países Bajos, Bélgica, Luxemburgo	500€	20€
B	España, Portugal, Polonia, República Checa, Eslovaquia, Hungría, Rumanía, Eslovenia, Croacia, Bulgaria, Noruega, Andorra, Reino Unido, Irlanda del Norte, Suecia	800€	35€
C	Grecia, Irlanda, Letonia, Lituania, Estonia, Dinamarca, Finlandia	1.200€	60€

** Los gastos de gestión del pedido se entiende por cada pedido realizado por el cliente y se cargarán en la factura de forma acumulativa.

11. DEVOLUCIONES/RECLAMACIONES

- 11.1. Las mercancías deben comprobarse en el momento de su recepción.
- 11.2. En caso de bultos defectuosos/dañados, el cliente se compromete:
- a formular reservas claras y precisas en el albarán de entrega en caso de pérdida o daño constatado en los productos;
 - a constatar y escribir estas reservas en presencia del transportista;
 - indicar claramente la naturaleza de los productos y el número de piezas faltantes o defectuosas.
 - confirmar sus reservas al vendedor por escrito, por correo electrónico, en un plazo de 48 horas.
- En su defecto, el cliente perderá el derecho a interponer cualquier recurso contra el vendedor en caso de pérdida o daño resultante del transporte.
- Las fórmulas «bajo reserva de desembalaje» o «bajo reserva de otra verificación» no se admiten y no tienen valor.
- 11.3. Las reclamaciones se aceptarán en un plazo de 15 días a partir de la fecha de la factura, término último no negociable, bajo las siguientes condiciones:
- la comunicación de reclamación / solicitud de devolución de la mercancía debe realizarse a través del procedimiento guiado en www.professional.sambonet.it en el área de usuario;
 - la mercancía debe devolverse con los portes pagados hasta nuestra fábrica;
 - En caso de responsabilidad del cliente, el vendedor cargará el 15% del precio neto, con un mínimo de 25,00€, en concepto de gastos de gestión;
 - en caso de responsabilidad comprobada por parte del vendedor, la mercancía se cambiará y se devolverá al cliente con los portes pagados;
 - en el caso de productos devueltos para su reparación fuera de garantía, los gastos de envío y devolución correrán a cargo del cliente;
 - las devoluciones serán objeto de un control cuantitativo y cualitativo, y los artículos faltantes o deteriorados quedarán a cargo del cliente;
 - no se aceptarán devoluciones de artículos especiales (que no figuren en el catálogo), grabados Tailor Made, con otras personalizaciones o fuera de producción.
- 11.4. El producto sólo podrá devolverse con el justificante de compra del vendedor. Los productos deben devolverse en su embalaje original en un plazo de 8 días a partir del acuerdo por escrito del vendedor.

12. GARANTÍAS - LÍMITES DE RESPONSABILIDAD - SEGURIDAD DEL PRODUCTO

- 12.1. El vendedor está asegurado de acuerdo con su calidad de fabricante de productos. La responsabilidad del vendedor se limita a la sustitución de los productos reconocidos como defectuosos, siempre que no hayan sido modificados, con exclusión de cualquier otra indemnización.
- 12.2. El vendedor no ofrece ninguna garantía contra las consecuencias de posibles condiciones de almacenamiento inadecuadas.
- 12.3. El vendedor no ofrece ninguna garantía contra los daños resultantes de un uso inadecuado o de un uso en condiciones inadecuadas o no conformes a las instrucciones de uso. El vendedor no será responsable en ningún caso ante los clientes, sus agentes, empleados, sucesores o causahabientes, de cualquier daño indirecto o inmaterial de cualquier naturaleza, incluyendo, y sin limitación, las pérdidas, los costes, los daños, la pérdida de ingresos o beneficios, sufridos por el cliente o cualquier tercero en el contexto de sus obligaciones contractuales.
- 12.4. La responsabilidad total y acumulada del vendedor en la ejecución del Contrato no podrá superar en ningún caso el diez por ciento (10%) del importe del pedido. Las fotografías de los productos que figuran en el catálogo no tienen valor contractual.
- 12.5. Las medidas, las características y las ilustraciones de los productos son indicativas y están sujetas a cambios sin previo aviso si las necesidades técnicas y de producción así lo requieren. Dado que la producción es artesanal, puede haber ligeras diferencias entre los distintos lotes de un mismo producto.
- 12.6. La mercancía está destinada a ser comercializada en el país en el que el cliente tiene su sede. Si la mercancía se comercializa en un país diferente, será responsabilidad del cliente comprobar la normativa aplicable en dicho país, incluida la normativa de importación, así como el riesgo de reclamaciones de terceros por cualquier motivo, entendiéndose que el vendedor será eximido de cualquier responsabilidad y mantenido indemne por el cliente por cualquier daño causado por la venta de la mercancía en ese país diferente.
- 12.7. De conformidad con el Reglamento (UE) 2023/988 relativo a la seguridad general de los productos, el cliente podrá ponerse en contacto con el vendedor en la siguiente dirección de correo electrónico product.safety@sambonet.it, y encontrar más información sobre los productos afectados por el citado Reglamento mediante los Códigos QR específicos:

PRODUCTOS MARCA PADERNO



PRODUCTOS MARCA SAMBONET



13. PROPIEDAD INTELECTUAL

- 13.1. El vendedor tiene la propiedad exclusiva de las marcas, dibujos, borradores, planos de modelos y más generalmente de todos los documentos de cualquier naturaleza emitidos o enviados por el vendedor al cliente.
- 13.2. La venta de los productos no implica ninguna cesión de propiedad intelectual a favor del cliente. Los derechos de propiedad intelectual, registrados o no, siguen siendo plena y entera propiedad del vendedor. El vendedor se reserva el derecho de emprender acciones legales en caso de violación de las disposiciones del presente capítulo.
- 13.3. Queda por tanto expresamente prohibida cualquier reproducción, imitación de estas marcas y/o de cualquier otro signo distintivo idéntico o similar, a título de marca, nombre de dominio o para cualquier otro uso. Del mismo modo, los productos, diseños, borradores, planos no podrán ser ejecutados ni reproducidos, ni representados sin la autorización previa por escrito del vendedor, ni ser objeto de ninguna reivindicación de derecho de propiedad intelectual de cualquier naturaleza que sea.
- 13.4. Los documentos publicitarios relativos a los productos y a la marca sólo podrán ser utilizados por el cliente con el acuerdo previo expreso y por escrito. El vendedor no podrá en ningún caso ser considerado responsable del origen de los productos copiados y vendidos bajo su marca, en particular en Internet, que resulten ser una infracción de sus derechos de propiedad industrial e intelectual por parte de un tercero.
- 13.5. El cliente autoriza expresamente al vendedor a indicar que interviene en nombre del cliente y/o que el cliente utiliza los productos del vendedor y a citar su nombre como referencia en sus documentos comerciales, en su sitio web y en cualquier otro soporte de comunicación existente o futuro.
- 13.6. La naturaleza de los servicios realizados para el cliente y el tipo de producto del vendedor utilizado por el cliente, no constituyen información confidencial.

14. DATOS PERSONALES

- 14.1. La venta de productos por parte del vendedor requiere la recopilación de cierta cantidad de información personal relativa al cliente, necesaria para la correcta administración de los pedidos y el cumplimiento de las obligaciones contractuales del vendedor.
- 14.2. Los datos personales facilitados por el cliente serán tratados de conformidad con el Reglamento UE n° 2016/679 y del D. Leg. n° 196/2003. Estos datos están sujetos a tratamiento informático y se conservan en condiciones seguras, de acuerdo con los medios tecnológicos actuales, de conformidad con las disposiciones del RGPD. El encargado del tratamiento es el vendedor (información de contacto a continuación). Los datos se conservan durante un periodo razonable necesario para la correcta administración de los pedidos. Los datos personales recogidos no están sujetos a ninguna transferencia al extranjero y pueden, sin embargo, ser transferidos a un cesionario de negocios y/o comprador como parte de una reestructuración.
- 14.3. El cliente dispone de un derecho de acceso, modificación, rectificación, supresión de los datos que le conciernen, que podrá ejercer ante el vendedor por correo electrónico privacy@sambonet.it o por correo ordinario.

15. CONFIDENCIALIDAD

- 15.1. El cliente considerará estrictamente confidencial y se compromete a no divulgar cualquier información de la que pueda tener conocimiento durante la ejecución del Contrato o de un pedido. Esta cláusula seguirá siendo válida mientras la información confidencial no sea divulgada públicamente por parte del vendedor.

16. DERECHO APLICABLE - SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

- 16.1. Para cualquier disputa o controversia, se aplicará la ley italiana y el Tribunal de Novara tendrá competencia exclusiva.
- 16.2. En el caso de clientes extranjeros, la ley italiana se aplica no sólo a las controversias, sino a toda la relación contractual, con exclusión de la aplicación de la Convención de Viena sobre los Contratos de Compraventa de Mercaderías.

WWW.SAMBONET.COM

f @ in

COPYRIGHT

© This catalogue may not be reproduced in whole or in part unless specific prior written authorization of Sambonet Paderno Industrie S.p.A.
© Ogni riproduzione anche parziale del presente catalogo è vietata se non espressamente autorizzata per iscritto da Sambonet Paderno Industrie S.p.A.
© Die Vervielfältigung dieses Katalogs -auch wenn partial- ohne unsere ausdrückliche schriftliche Erlaubnis ist untersagt.
© Toute reproduction ou reproduction partielle de ce catalogue est interdite sauf expressément autorisée par Sambonet Paderno Industrie S.p.A
© Queda prohibida la reproducción total o parcial de este catálogo sin autorización de forma expresa y por escrito de Sambonet Paderno Industrie S.p.A.

sambonet®



Via Giovanni Coppo, 1C
28060 Orfengo (No) - Italy

Ph. +39 0321 1916 821
Fax +39 0321 1916 830

retail@sambonet.it
www.sambonet.com

✱
ARCTURUSGROUP

XE2521 © 01/2025

